Mention incorrecte : Numéro

14

SAMEDI 14 JANVIER 2006 · Volume 71, N° 174, Granby 65¢, samedi 1,95$ (+ taxes)

La Voix de l'Est

cyberpresse.ca

Raleigh: la réponse de Jean Lapierre se fait attendre

Un rôle qui a du mordant pour Brigitte Marchand

- page 4 -

Au cœur de l'information régionale

- page 41 -

Lucas: le combat de la dernière chance

– page 77

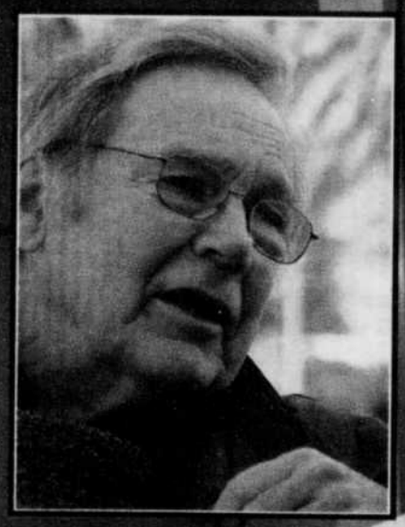
Cahier
Les bébés de l'année 2005

– 16 pages

Bernard Rousselle
voit à vos transactions immobilières
Pour des résultats... *Bernard est là !*
Agent immobilié affilié
Royal Lepage Avantage
Courtier immobilier agréé
776-3578
ou 378-8085
324397V

Entre le Parti conservateur et le Parti progressiste canadien

page 3



Confusion dans Brome-Missisquoi

photos Danièle Francis et Alain Dion

Vous entendez mais ne comprenez pas toujours !
Nouvelle technologie 100 % numérique
Une prothèse auditive SANS FRAIS ET SANS LIMITE D'ÂGE selon les règles de la RAMQ. Le modèle illustré n'est pas couvert.
Adaptée avec précision à vos besoins !
Laflamme & Associés
378-7337
www.laflammeetassocies.com
Audioprothésistes
320, boul. Leclerc Ouest, bureau 6, Granby
Montréal, Longueuil, Saint-Hilaire, Saint-Jean, Laval - 1 800 422-6181
322620V

14

14

Repères

Météo

Aujourd'hui
max 8 min 4
Pluie ou neige

Demain
max -12 min -13
Neige passagère

Loteries

Quotidienne 3
702

Quotidienne 4
1052

Extra
906855

Lundi
max -9 min -19
Ensoleillé

Index

Agenda ..... page 34
À ne pas répéter ..... page 36
Décès ..... page 73
Économie ..... pages 38-39
Jeux ..... page 50
Opinion ..... page 32
Petites annonces ..... page 52
Sports ..... page 74
Statistiques ..... page 74

Pour nous joindre

NUMÉRO GÉNÉRAL 375-4555
Abonnement et distribution 375-4555, option 3
Les Petites annonces 375-8888
Événements urgents 375-9081
Bell mobilité (gratuit) #1SCOOP

Télécopieurs
Rédaction 777-4865
Publicité 777-7221
Petites annonces 375-2195

Internet
Rédaction redaction@lavoixdelest.qc.ca
Publicité publicite@lavoixdelest.qc.ca
Annonces classées classees@lavoixdelest.qc.ca

Prix du journal à la semaine
(taxes comprises) **Livraison**
par camelot 3,99 $
par motorisé 4,26 $

La Voix de l'Est 76, rue Dufferin Granby J2G 9L4

La Voix de l'Est (courrier de seconde classe, enregistrement n° 0679) est membre du Conseil de presse du Québec. Seule la Presse Canadienne est autorisée à diffuser ses informations.

Association québécoise des troubles d'apprentissage

« Mon enfant a de la misère à l'école : il apprend différemment! »

www.aqeta.qc.ca

ACTUALITÉS

Élections: forte affluence au vote par anticipation

Karine Blanchard
GRANBY

La première journée du vote par anticipation a été fort occupée dans le comté de Shefford, hier.

Que ce soit à l'hôtel le Castel de Granby ou à l'école primaire St-Bernardin, l'achalandage a été soutenu durant les heures d'ouverture.

«Il y a eu un bon mouvement», note le directeur du scrutin dans Shefford, Jean-François Frenette. Celui-ci ne peut toutefois quantifier le nombre de citoyens qui se sont prévalus de leur droit de vote.

Lors des dernières élections fédérales en juin 2004, 3500 personnes avaient voté par anticipation dans le comté de Shefford. Pour le présent scrutin, ce n'est qu'à la fin de la soirée des élections, le 23 janvier, que toutes les données seront divulguées.

Les électeurs peuvent aller voter par anticipation aujourd'hui et lundi prochain entre midi et 20h.

photo Janick Marois

Le directeur du scrutin dans le comté de Shefford, Jean-François Frenette, soutient que le vote spécial ainsi que celui par anticipation ont reçu bon nombre d'électeurs jusqu'à présent.

Vote spécial

Mais l'«opération vote» est commencée depuis plus longtemps. Depuis le déclenchement des élections fédérales en novembre dernier, en fait, et jusqu'au 17 janvier, les Canadiens peuvent se prévaloir du «vote spécial» en se rendant directement au bureau du directeur du scrutin de leur comté.

«Ça s'est bien déroulé malgré un fort achalandage», indique Jean-François Frenette.

Bonne nouvelle pour les politiciens: il semblerait que la présente campagne soulève l'intérêt des citoyens, puisque les bureaux de vote n'ont pratiquement jamais été vides...

.Une citation qui fait jaser

GRANBY (KB) — Une citation du candidat bloquiste de Shefford, Robert Vincent, a semé la confusion, hier, et provoqué une sortie de la candidate libérale, Diane St-Jacques, qui croyait qu'il avait fraudé le système la CSST. Dans le cadre d'un entretien avec l'hebdomadaire *L'Express*, M. Vincent racontait «qu'il avait plaidé deux fois des grippes pour la CSST et qu'il avait réussi à les passer toutes les deux comme des accidents de travail.» En entrevue à *La Voix de l'Est*, M. Vincent a expliqué qu'il défendait alors des travailleurs, qui avaient contracté la grippe dans un milieu de travail où il faisait très froid.

Pas de débat

GRANBY (HdG) — La Chambre de commerce Haute-Yamaska et région a confirmé plus tôt cette semaine son refus d'organiser un débat politique entre les différents candidats de la circonscription de Shefford. Dans un courriel envoyé au conservateur Jean Lambert, la directrice générale Isabelle Brochu a confirmé les raisons déjà invoquées par le conseil d'administration de l'organisme, à savoir le manque de temps et l'opinion qu'un tel débat profite davantage à la population en général qu'aux membres de la chambre.

À propos

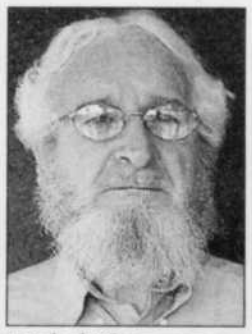
Dans le courrier du lecteur de Luce S. Berard «Voter en des lieux adaptés» paru le 12 janvier, le numéro de téléphone d'Élection Canada est le 1-866-234-2166.

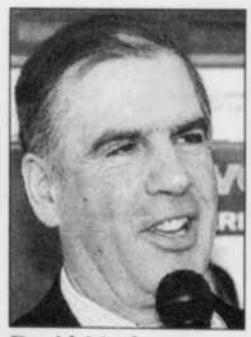
Sondage La Voix de l'Est - Gesca

Qui sera le prochain député dans Brome-Missisquoi?

Les résultats mardi dans *La Voix de L'Est*

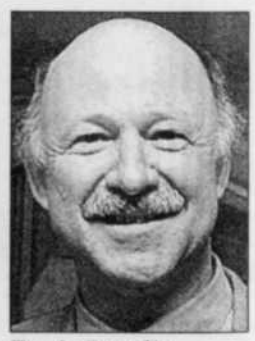
Christian Ouellet
Bloc québécois


Michel Champagne
Parti vert


David Marler
Parti conservateur

Heward Grafftey
Parti progressiste canadien

Josiane Jetté
Nouveau Parti démocratique


Denis Paradis
Parti libéral

DEPUIS 1934
Restaurant familial
Chez Trudeau
Il y a longtemps que je t'aime! 72 ans!
348 Principale, Granby 378-2874

SPÉCIAL DU MOIS DE JANVIER
Filet de sole meunière 8,99$
Extra amandine : 1,75$
En collaboration avec Les distributions
Disponible après 17 h

«Je vais consulter mes avocats»

Le candidat conservateur songe à demander l'annulation des votes déjà enregistrés

BROMONT

Une certaine confusion règne dans la circonscription électorale de Brome-Missisquoi. Des électeurs se plaignent de ce qu'il est facile de confondre le Parti conservateur et le Parti progressiste canadien sur le bulletin de vote. Outré par la situation, le candidat conservateur, David Marler, envisage même de demander l'annulation des votes enregistrés jusqu'à maintenant.

Hugo de Grandpré
hdegrand@lavoixdelest.qc.ca

Le hic? Sur le bulletin de vote remis aux électeurs, le Parti progressiste canadien — représenté par Heward Grafftey — est simplement identifié comme le «Parti PC/PC Party». Des initiales qui sont susceptibles d'induire l'électeur en erreur, croit David Marler, dont le nom, suivi de l'indication «Conservateur/Conservative», apparaît tout juste sous celui de M. Grafftey.

«Je vais immédiatement consulter mes avocats, a indiqué hier M. Marler, lui-même avocat à Lac-Brome. À mon avis, il est bien clair que ça porte à confusion. Continuer ainsi pourrait engendrer une élection où les gens n'expriment pas leur libre choix.»

Selon le candidat conservateur, une injonction pourrait ainsi être imposée pour «annuler tous les votes effectués à l'aide du bulletin litigieux».

Rappelons que le Parti progressiste canadien est majoritairement formé d'anciens membres du Parti progressiste conservateur ayant refusé la fusion de leur camp avec celui du Reform Party de l'Ouest canadien, survenue il y a deux ans.

De son côté, l'agent officiel de Heward Grafftey, Jacques Dubuc, se disait hier frustré de la tournure des événements. «J'avais bien requis que soit inscrit le nom Parti progressiste canadien, au long, sur le bulletin de vote», a-t-il assuré. «J'ai 54 ans, je ne suis pas un voleur, un tricheur et un menteur, et la dernière chose que je veux faire, c'est de gagner une élection de manière malhonnête et de voler des votes à quelqu'un. J'ai tout fait pour ne pas que ça arrive.»

«Le gens votent pour moi indépendamment de mon parti», a affirmé pour sa part en entrevue M. Grafftey, 77 ans, qui a été député de Brome-Missisquoi à plusieurs reprises entre 1962 et 1979.

Un électeur

C'est un électeur, disant avoir failli donner son vote à Heward Grafftey par erreur, qui a sonné l'alarme hier, à l'occasion de la première journée du vote par anticipation. «Pour moi, le PC, c'est le parti conservateur. Ça l'a toujours été», a soutenu hier en entrevue à *La Voix de l'Est* Robert Tremblay, qui se décrit comme un libéral de longue date.

Changeant son fusil d'épaule, M. Tremblay a expliqué qu'il voulait voter cette fois pour le parti de Stephen Harper, mais connaissait mal le nom du candidat conservateur dans Brome-Missisquoi. Il raconte avoir apposé sa marque au côté du nom d'Heward Grafftey. Ce n'est que tout juste avant de déposer son bulletin dans l'urne qu'il s'est aperçu de son erreur. On lui a alors fourni un autre bulletin.

«Ça n'a aucun sens! s'est plaint le Bromontois. Harper va se faire *splitter* son vote!»

Robert Tremblay ne serait pas le seul dans sa situation. Selon son fils Roger, Théogène Ricard, un ancien député du Parti progressiste conservateur dans St-Hyacinthe-Bagot de 1957 à 1972, aurait lui aussi confondu les deux candidats dans Brome-Missisquoi. Âgé de 96 ans, il aurait voté pour Heward Grafftey par erreur, souhaitant plutôt que David Marler soit élu.

Un électeur sortant du bureau de vote, hier soir, a lui aussi admis à *La Voix de l'Est* qu'il aurait pu s'y méprendre, n'eût été de sa connaissance du nom des candidats.

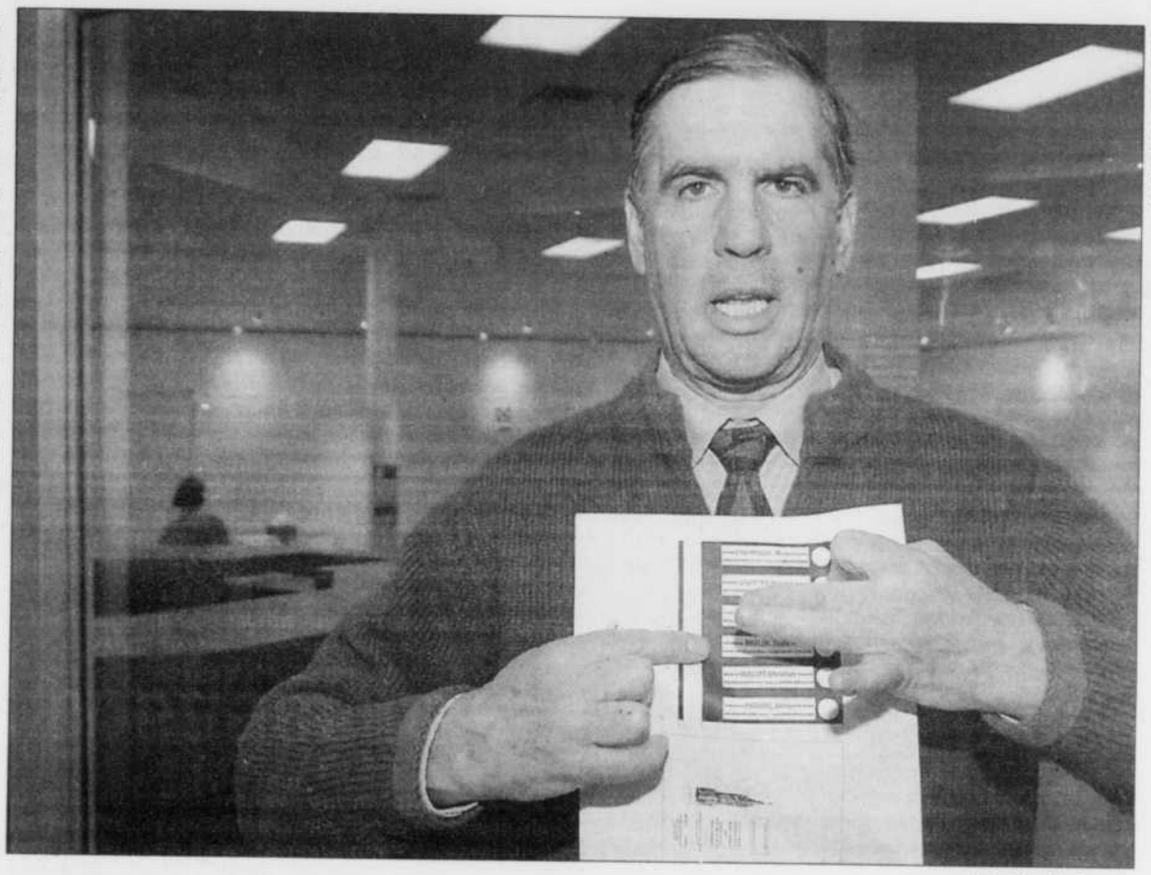


photo Danièle Francis

«À mon avis, il est bien clair que ça (les noms de partis sur le bulletin) porte à confusion. Continuer ainsi pourrait engendrer une élection où les gens n'expriment pas leur libre choix», estime le candidat conservateur David Marler.

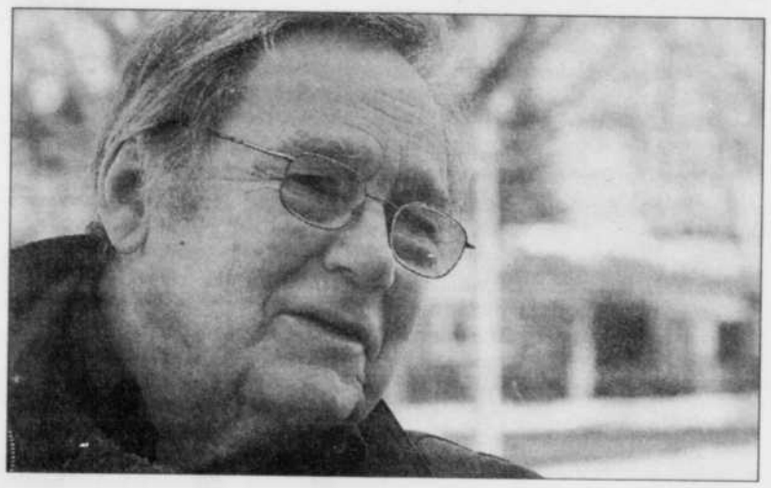


photo Alain Dion

«Le gens votent pour moi indépendamment de mon parti», a affirmé le candidat du Parti progressiste canadien, Heward Grafftey.

La responsabilité des électeurs

Chez Élections Canada, hier, on refusait de qualifier la situation de problématique. «Quand on a un bulletin de vote, c'est le nom du candidat qui prime. Il y a une responsabilité de l'électeur de bien comprendre qu'il vote pour l'un ou l'autre candidat», a expliqué André Bédard, porte-parole de l'organisme.

«Pendant des années au Canada, les électeurs ont voté pour un parti, a-t-il ajouté. Aujourd'hui ils votent pour un candidat. C'est le nom qui prédomine.»

Sur le bulletin de vote, le Parti progressiste canadien est identifié comme le «Parti PC/PC Party». Des initiales qui sont susceptibles d'induire l'électeur en erreur, croit le conservateur David Marler.

Le politologue de l'Université de Montréal Louis Massicotte abonde dans le même sens. «Il y a eu un temps où l'affiliation des candidats n'était même pas inscrite sur le bulletin de vote. La première fois que ça a été mis, c'est au niveau fédéral, c'est en 1970.» La formule aurait engendré certains problèmes, notamment au provincial, lorsque la présence de candidats vedettes comme René Lévesque pouvait stimuler une éclosion d'homonymes dans d'autres circonscriptions québécoises.

«En bout de ligne, c'est la responsabilité de l'électeur, croit M. Massicotte. Le devoir du citoyen est quand même aussi de s'informer», dit-il.

14
14

«C'est vraiment décourageant...»

Les employés de Raleigh attendent toujours une réponse du ministre Lapierre

WATERLOO

Les employés du fabricant de vélos Raleigh de Waterloo sont découragés. Plus de deux mois après avoir demandé au ministre des Transports, Jean Lapierre, de faire connaître sa position sur l'imposition d'une surtaxe sur les bicyclettes d'importation et lui avoir remis une pétition de 2147 signataires réclamant une telle mesure, ils sont toujours en attente d'une réponse.

Caroline **Boisclair**
cboiscla@lavoixdelest.qc.ca

«Non seulement il ne nous a pas répondu, mais en plus, il ne nous a même pas envoyé un accusé de réception. C'est carrément sauvage!», s'insurge le coordonnateur régional de la CSD, Réjean Audy, qui avait fait paraître sa demande dans les pages de *La Voix de l'Est*, le 12 novembre dernier.

M. Audy reproche au lieutenant québécois de Paul Martin de ne pas avoir appuyé l'entreprise waterloise, qui craint pour sa survie si la surtaxe de 30% sur les importations de bicyclettes assemblées ou non assemblées d'une valeur de 400 $ canadiens ou moins — recommandée par le Tribunal du commerce canadien en septembre dernier — n'est pas appliquée.

«On a une belle victoire juridique dans les bras, mais rien pour la mettre en application», déplore M. Audy. Je suis très déçu, mais surtout, très inquiet parce que rien ne bouge...»

Rappelons que les entreprises Raleigh Canada de Waterloo et Groupe Procycle de Saint-Georges-de-Beauce, qui comptent respectivement 250 employés chacune, avaient demandé au Tribunal canadien du commerce extérieur d'adopter des mesures spéciales afin de faire face à la concurrence asiatique, dont les importations auraient doublé au cours des quatre dernières années. Les deux entreprises avaient obtenu gain de cause le 1er septembre dernier, mais le ministre des Finances Ralph Goodale n'y ayant pas donné suite, les employés de l'usine de Waterloo avaient fait circuler une pétition et manifesté dans les rues de la ville à vélo afin de faire pression sur le gouvernement.

archives La Voix de l'Est

L'entreprise Raleigh Canada de Waterloo compte 250 employés.

«On n'a pas le goût que ça ferme»

«Les parlementaires semblent s'en faire plus pour les Chinois que pour les Québécois, et je ne sais plus quoi penser... Ils ne font rien!», lance Renaud Pomerleau, qui travaille à l'usine Raleigh depuis 30 ans. «C'est vraiment décourageant, et on n'a pas le goût que ça ferme et de perdre nos emplois parce qu'à part la Raleigh, il n'y en a pas d'usine, à Waterloo.»

M. Pomerleau affirme qu'avec l'application d'une surtaxe de 30% la première année, 25% la deuxième année et 20% la troisième année, les employés, qui habitent Waterloo et les villes avoisinantes, se sentiraient rassurés. «Le gouvernement déçoit énormément, et on ne peut applaudir ceux qui ne veulent pas signer ça! À mes yeux, ils se sont appliqués à créer des scandales. Pas à créer des emplois.»

Luc Desautels, qui est à l'emploi de l'usine depuis 32 ans, est lui aussi témoin de l'incertitude qui règne «tout le temps» dans l'usine. «Aujourd'hui, on travaille, et la production va très bien, mais si la surtaxe n'est pas appliquée, c'est certain qu'on ne peut pas prévoir pour l'an prochain. On doit vivre une année à la fois», illustre-t-il en rappelant qu'il n'y a pas si longtemps, le Québec comptait quatre usines de fabrication de vélos de bas gamme comme Raleigh.

Le député bloquiste de Shefford, Robert Vincent, dénonce la situation. «Les employés de Raleigh ont fait leur job, ils ont gagné, mais ils en n'auront pas de réponse!», lance-t-il en affirmant qu'il avait posé des questions à ce sujet en Chambre. «Mais j'ai bien vu que que ça rentre par une oreille et que ça sort par l'autre!», martèle-t-il en insistant sur le fait qu'il allait «le rendre jusqu'au bout, ce dossier-là.»

De son côté, le député Denis Paradis, qui qualifie ce dossier de «très important», a confié à *La Voix de l'Est* que «d'être actuellement en pleine campagne électorale fait que ça tourne au ralenti à Ottawa, tout le monde étant dans son porte-à-porte».

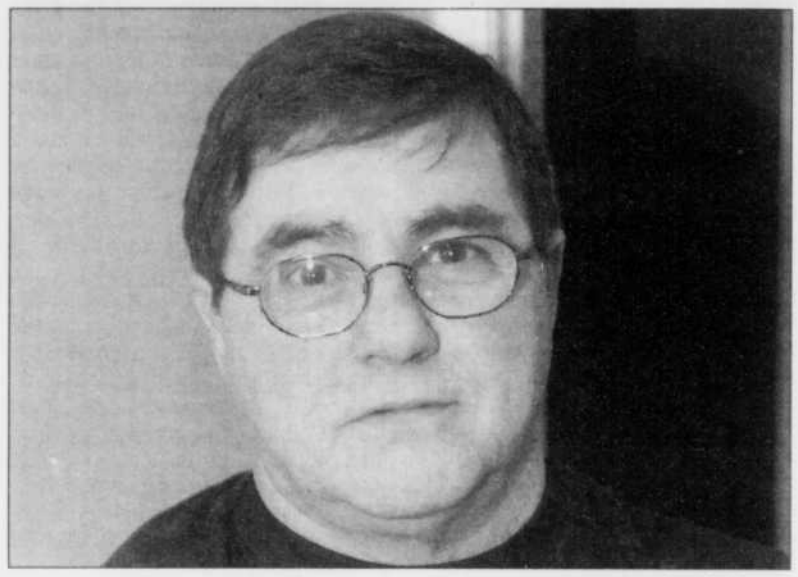
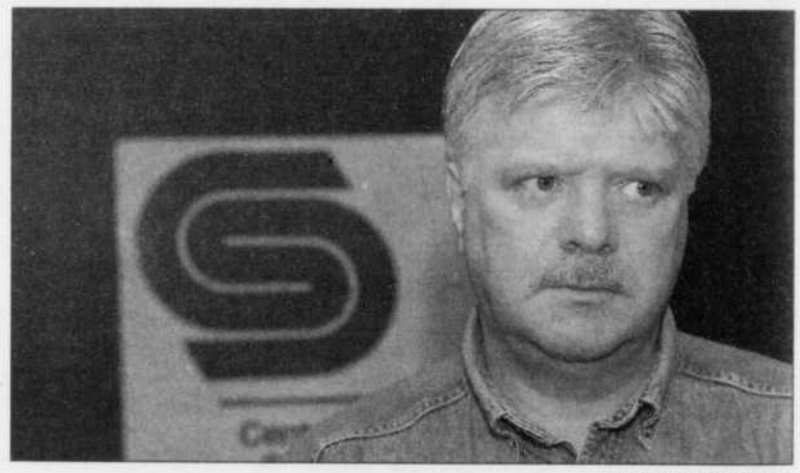


photo Danièle Francis

«Le gouvernement déçoit énormément et on ne peut applaudir ceux qui ne veulent pas signer ça! À mes yeux, ils se sont appliqués à créer des scandales. Pas à créer des emplois», lance Renaud Pomerleau, qui travaille à l'usine Raleigh de Waterloo depuis 30 ans.

«Avant que la campagne commence, le député de St-Georges, Claude Drouin, qui connaît la même situation avec l'usine Procycle, et moi avons travaillé fort pour faire valoir l'importance de ces usines dans nos régions, et dès notre retour, en tant que les deux seuls députés des régions, nous réunirons nos efforts pour que ce dossier se règle», a-t-il soutenu.

Malgré ce qui avait été convenu, la directrice des communications du ministre Jean Lapierre n'a pas rappelé *La Voix de l'Est*, hier.



archives La Voix de l'Est

Le coordonnateur régional de la CSD, Réjean Audy.

cpac comparable

campagne. élections. télé. politique.

l'unique chaîne fondée par les câblodistributeurs pour les canadiens.

Vidéotron 66 | Vidéotron numérique 23 | ExpressVu 149 | Star Choice 396

325958V

Richard Goulet présidera le comité consultatif agricole

Marie-France Létourneau
mletourn@lavoixdelest.qc.ca

GRANBY

Le comité consultatif agricole (CCA) de la MRC de la Haute-Yamaska a un nouveau président. Le maire de Granby, Richard Goulet, a été désigné par ses pairs pour occuper cette fonction.

«C'est un monde que je ne connais pas beaucoup, mais c'est un monde que je vais connaître», a commenté M. Goulet cette semaine à l'issue de la séance régulière du conseil des maires de la MRC.

Le CCA de la MRC a pour mandat d'émettre des recommandations sur chacune des modifications demandées aux règlements d'urbanisme ainsi que sur les dossiers d'aménagement en zone agricole. Le comité se réunit une dizaine de fois par année.

Le maire de la ville-centre de la MRC, Granby en l'occurrence, siège d'office à tous les comités de la MRC. La nomination du président est la prérogative du conseil des maires. M. Goulet succède à son prédécesseur à la mairie, Guy Racine, qui occupait également la fonction de préfet de la MRC de la Haute-Yamaska.

La nomination de Richard Goulet survient en fait au moment où les agriculteurs du canton et de la ville de Granby souhaitent être consultés, alors que la perspective d'une fusion entre les deux municipalités se concrétise. Les discussions de regroupement s'amorcent aujourd'hui avec une première rencontre officielle d'élus.

archives La Voix de l'Est

Le maire de Granby, Richard Goulet, a été désigné par ses pairs pour occuper la présidence du comité consultatif d'urbanisme de la MRC de la Haute-Yamaska.

Une trentaine de producteurs agricoles se sont réunis cette semaine et ont formé un comité consultatif de cinq personnes. Ce comité sera chargé de représenter les agriculteurs sur certains points, comme les modifications qui pourraient être apportées à la réglementation.

«Je vais rencontrer les agriculteurs du canton pour savoir ce qu'ils veulent et pour les sécuriser. Ils vont être aussi bien traités dans la nouvelle ville qu'ils le sont actuellement. Je suis pour la protection du territoire agricole», soutient Richard Goulet.

En bref

La glace noire provoque deux accidents

SAINT-PIE (KB) — La chaussée qui était recouverte d'une mince couche de glace noire a provoqué deux accidents sur le rang Haut-de-la-Rivière, à Saint-Pie, hier. Un peu avant 7h00, deux conducteurs ont quitté la route pour se retrouver dans le fossé. L'un des deux automobilistes a eu moins de chance que l'autre. Son véhicule s'est retrouvé à l'envers après avoir fait quelques tonneaux. Heureusement, il n'a subi que des blessures mineures.

Informations privées sur les détenteurs du câble divulguées

OTTAWA (PC) — Les abonnés du câble ayant un forfait leur donnant accès à des chaînes telles que Hustler Channel ou Red Light District TV seraient sans doute gênés d'apprendre que leurs voisins savent ce qu'ils regardent.

Le site Web de Rogers Cable permet à quiconque ayant accès à Internet de connaître les préférences télévisuelles des clients, y compris les abonnées des chaînes réservées aux adultes.

En quelques clics seulement, la *Presse canadienne* a facilement trouvé des détails du forfait-câble du chef du Nouveau Parti démocratique, Jack Layton, de certains ministres fédéraux actuels et anciens et du patron du Service canadien de renseignements et de sécurité.

L'idée initiale était de permettre aux clients de commander des services additionnels en consultant en ligne leur forfait. Mais cela permettait également de consulter les profils d'autres clients, en détenant des informations aussi simples que leur nom, numéro de téléphone et code postal.

L'accès instantané à de telles informations personnelles est «absolument épouvantable et inacceptable», s'est indigné Anne-Marie Hayden, la porte-parole de la commissaire fédérale à la protection de la vie privée.

Le vice-président des communications chez Rogers, Taanta Gupta, a reconnu hier que le site pouvait présenter des risques d'abus et avait demandé à ce que soit fermé l'outil en question.

BMO Nesbitt Burns.
Votre éclaireur.
Viviane Schofield
Conseillère en placement

Votre conseiller en placement BMO Nesbitt Burns peut, à l'aide du logiciel perfectionné «l'Éclaireur», vous aider, entre autres, à atteindre vos objectifs de placement pour votre retraite.

BMO Nesbitt Burns. Riche en expertises.

BMO Nesbitt Burns
Membre de BMO Groupe financier

Membre du Groupe de sociétés de la Banque de Montréal
BMO Nesbitt Burns Ltée et BMO Nesbitt Burns Inc. sont membres du FCPE. MD «BMO (le médaillon contenant le M souligné)» est une marque de commerce déposée de la Banque de Montréal, utilisée sous licence. «Nesbitt Burns» est une marque de commerce déposée de la Corporation BMO Nesbitt Burns Limitée, utilisée sous licence.
323563V

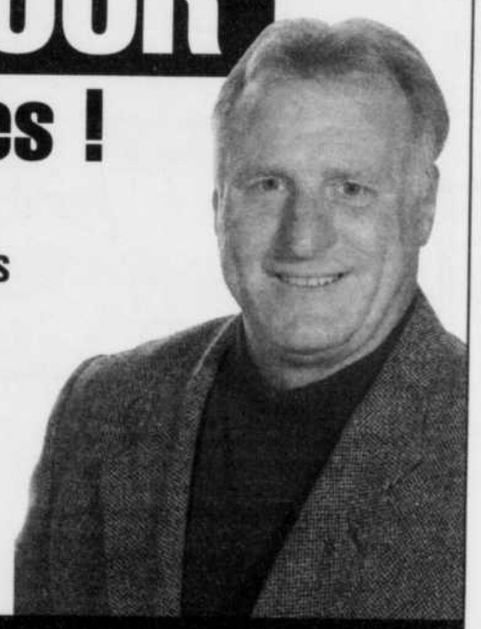
399, rue Principale, Granby
(450) 360-5016 • 1-877-725-0055
viviane.schofield@nbpcd.com

PRÉVENTION SUICIDE
450 375.4252
1 866 APPELLE
325016V

Cours de TAI CHI et de YOGA CHINOIS (Qigong)
L'Apprentis-Sage des 5 Arts
* Détente * Énergie * Respiration * Méditation
* Gymnastique thérapeutique
La session débute la semaine du 16 janvier
Cours de jour et de soir
Les Ateliers Taï Chi Yoga
Marilyse Carbonneau
777-3131

325050V

Non au RETOUR des scandales !
Mon engagement n'est pas fondé sur des promesses mais sur la présence, l'écoute et l'action



HEUREUSEMENT, ici, c'est le Bloc
Pour voter par anticipation les 13, 14 et 16 janvier : (450) 372-0726
BLOC QUÉBÉCOIS avec Robert Vincent
Autorisé par l'agente officielle de Robert Vincent
325392V

Groupe Investors inc. SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC. CABINET DE SERVICES FINANCIERS

René Dutilly, C.A., PL.Fin.
Conseiller
Planificateur financier, Conseiller en sécurité financière, Conseiller en assurance et rentes collectives, Représentant en épargne collective

Des solutions à votre mesure MC

(450) 293-7553
rene.dutilly@investorsgroup.com

*Membre du groupe d'entreprises de la Corporation Financière Power

322679V

10 $ de-rabais*
11 cabines
* Sur abonnement de bronzage
Prend fin le 25 février 2006.
322797V
Aussi : • Pose d'ongles en gel 35 $ • Coiffure • « Spray tan » • Manucure • Massothérapie • Esthétique
Image Personnelle inc.
56 Principale, Granby 375-4556

La tour de Babel

Avec ISABEL AUTHIER iauthier@lavoixdelest.qc.ca

Cinéma, cinéma

En matière de septième art, j'assume totalement ma «quétaineté». En vieillissant, je n'ai plus peur d'avouer mes préférences cinématographiques, même si elles sont parfois discutables. Et pas toujours cérébralement stimulantes... Aujourd'hui, je sors du garde-robe, je fais mon *coming-out* en vous présentant mes films préférés.

Au diable les intellos qui crachent sur toutes les œuvres à saveur moindrement commerciale.

Je me lance. Mon film-culte, celui qui me fait frémir d'émoi, c'est — roulements de tambour —... *Top Gun*! Ça prend toute une dose de courage et d'humilité, messieurs, dames, pour avouer publiquement une telle ineptie. Mais on s'assume ou on ne s'assume pas.

Tom Cruise, sexy à mort dans son uniforme de pilote d'avion de chasse, ça laisse des traces dans l'imaginaire d'une jeune fille pour la vie. C'était avant qu'il entre dans l'église de scientologie et qu'il devienne un con fini. Pauvre Tom.

Ceci étant dit, vous n'arriverez jamais à me traîner devant des productions monstrueuses comme *King Kong*, *Batman* ou *Sin City*. Trop gros, trop moron, trop toute. Exit également tous les *Blade*, *Terminator* et autres personnages sanguinaires de ce monde.

J'ai aussi en horreur... les films d'horreur. Chaque fois que mon collègue Pascal Faucher tente de partager avec moi sa passion pour ce genre de films — plus ils sont pourris, plus il les aime —, soit je réprime un bâillement, soit je quitte la pièce, sans demander mon reste.

Quant aux films d'esprit, ils me terrorisent. Mais dans le genre *thriller* à la limite du supportable, j'ai beaucoup apprécié *Le sixième sens* et *Le silence des agneaux*. J'ai même réussi à rester jusqu'à la fin.

Ce que j'aime, moi, ce sont les petits films *cute*, naturellement. Ceux qui parlent de l'amour et du destin, ceux qui me font sourire, rêver et croire en la beauté du monde. Après tout, on ne va pas au cinéma pour s'emmerder, mais pour se payer du bon temps. Au prix que ça coûte...

Je craque pour les films pour «enfants» — remplis d'allusions savoureuses à l'intention des adultes. *Shrek*, *Monstres et compagnie*, *Poulet en fuite* et *Le Monde de Nemo* sont de véritables bijoux dans leur genre.

J'ai aussi un mignon penchant pour les productions venues de l'autre côté de l'Atlantique. *Le dîner de con*, bien sûr, et *Le fabuleux destin d'Amélie Poulain*, mais aussi *Le Grand Jeu*, *Au secours de Grace* (so charming, my dear) et *Quatre mariages et un enterrement*.

Dans la liste d'incontournables, j'ajouterais *La ligne verte*, *Don Juan de Marco*, *La leçon de piano*, *Quand Harry rencontre Sally* et bien d'autres qui me reviendront trop tard à l'esprit. Des perles pour les uns, des bides pour les autres.

Car rien n'est plus subjectif qu'un film. On peut aimer, détester ou en sortir avec l'impression de n'avoir rien vécu du tout. Il y en a tellement de ces films insipides qu'on ne les compte même plus.

Quel bonheur, au milieu de tous ces navets, de se faire surprendre par une œuvre qui arrive à nous émouvoir, à nous amuser ou à ébranler nos convictions.

Des longs métrages comme *Les Choristes*, *Le Patient anglais*, *La fille à un million de dollars* ou *La vie de David Gale*, qui laissent une impression durable, même longtemps après avoir quitté la salle.

J'ai aimé beaucoup de films. Pourtant, il n'y a qu'une poignée d'entre eux que j'ai eu envie de revoir. Parmi eux, mon coup de cœur: *Réellement l'amour*. Pour la qualité des acteurs, les belles histoires qui s'entrecroisent et la si touchante chanson *Both Sides Now* de Joni Mitchell. Mais aussi pour les scènes de retrouvailles à l'aéroport, pour l'humour et pour la suave légèreté que je ressens après l'avoir vu. J'ai déjà hâte à la cinquième fois!

Vous m'en donnerez des nouvelles...

TOUS LES PROS LE SAVENT

PROGRAMME DE COURS PRATIQUE HIVER-PRINTEMPS 2006

INTERGOLF

Chez Intergolf, nous préconisons un enseignement qui laisse place aux objectifs et aux préférences de chaque golfeur. Nous facilitons votre progression par différents privilèges d'accès à nos installations d'entraînement intérieures et extérieures.

PHASE I : Initiation — ADULTES ►► — Cours pratique pour golfeurs novices. Initiation technique dans 3 des 5 situations de jeu.*

PHASE II : Perfectionnement — ADULTES ►► — Cours axé sur l'amélioration des habiletés techniques et stratégiques dans 5 situations de jeu.*

*INCLUS : 6 rencontres de 75 min. - Membre de l'espace gazonné du terrain de pratique - 3 joutes de 9 trous - 3 paniers de balles de pratique - Analyse d'élan sur photos Capture Action
115 $ / personne (taxes en sus) - Tarifs de couple et de groupe disponibles

Nouveau coaching privé — Programme saisonnier axé sur l'amélioration du pointage selon les objectifs de chaque individu.
Encadrement privé, feuille de route et suivi d'entraînement sur et hors parcours.

TIRAGE À CHAQUE SESSION D'UN ABONNEMENT DE SAISON POUR LE TERRAIN DE PRATIQUE OU LE PARCOURS DE GOLF. (valeur maximale de 350 $)

RATIO	6 golfeurs par entraîneur
ENSEIGNANTS	Richard Labonté, enseignant de l'année AGP du Québec Luc Deschamps, AGP - Élie Anquetil, AGP - Gregg Cuthill, AGP
DÉBUT DES COURS	Session A - à compter du 30 janvier (6 cours intérieurs) Session B - à compter du 6 février (6 cours intérieurs) Session C - à compter du 24 avril (6 cours extérieurs)

MARDI DES DAMES
►► À l'intérieur à compter du 31 janvier
12 $ adulte et 10 $ sénior (50 ans et +) (places limitées, prière de réserver)
►► À l'extérieur à compter du 25 avril
14 $ adulte et 12 $ sénior (50 ans et +) (incluant joute de 9 trous)
Clinique + café + muffin
de 9 h 30 à 11 h et de 17 h 30 à 19 h

SPÉCIAL SAISON 2006
TERRAIN DE PRATIQUE ET PARCOURS DE GOLF À VOLONTÉ
(Détails en magasin) ►►
99,95 $

1586, rue Principale, route 112, Canton de Granby
450.777.GOLF (4653) www.intergolf.qc.ca

323977V

Pour bien VENDRE

323418V

Est-il permis de manger un bulletin de vote?

Hugo de Grandpré

GRANBY

Si, au moment de vous rendre aux urnes, la faim vous tenaille, ne mangez surtout pas votre bulletin de vote. Selon Élections Canada, vous agiriez en contravention avec la loi électorale.

Voilà une leçon utile que l'on peut apprendre dans la Foire aux questions du site Internet de l'organisme fédéral. Sous l'interrogation: «Est-il permis de manger un bulletin de vote?», on indique qu' «il est strictement interdit, aux termes de la Loi électorale du Canada, de manger un bulletin de vote, d'omettre de le retourner, de le détruire ou de le détériorer».

«Cette interdiction, ajoute-t-on, fait partie d'un ensemble de moyens de contrôle discrets visant à protéger l'intégrité du processus de vote et la confiance des Canadiens à l'égard du système électoral.»

Interrogé sur la raison d'être d'une telle information sur le site, le porte-parole André Bédard a simplement précisé qu'«au terme de la loi, quiconque détruit un bulletin ou le sort du bureau est coupable d'une infraction. Le manger, c'est le détruire.»

Le quotidien *Globe and Mail* rapportait cette semaine que certains électeurs auraient dans le passé, mangé leur bulletin de vote pour protester. «Ils ne veulent pas voter, mais ils y vont quand même, prennent le bulletin et le mangent», a expliqué Isabelle Bouchard, une autre porte-parole de l'organisme.

Un député libéral sous enquête

FREDERICTON, N.-B. (PC)

La police de Bathurst (N.-B.) enquête sur des allégations d'irrégularités dans la gestion de l'Office de commercialisation des produits forestiers du Nord, qu'un député libéral provincial dirigeait.

Le député de Népisiguit, Frank Branch, a annoncé, hier soir, à son chef, Shawn Graham, qu'il démissionnait du caucus libéral pour siéger comme membre indépendant à l'Assemblée législative. M. Branch, âgé de 61 ans, est le doyen de la députation provinciale actuelle avec plus de 27 années d'expérience à l'Assemblée législative.

La commission a lancé son enquête après avoir jugé sérieuses des allégations d'irrégularités qui circulaient concernant certaines pratiques de gestion de l'ancienne administration de l'office. Les offices de commercialisation s'occupent de faciliter la vente et la mise en marché du bois des propriétaires de lots boisés privés.

Les policiers de Bathurst ont obtenu plus tôt en semaine des éléments importants relatifs à l'enquête que mène depuis octobre dernier la Commission des produits forestiers du Nouveau-Brunswick sur l'office.

Après 10 ans à la direction générale, M. Branch a été relevé de ses fonctions l'automne dernier, au début de l'enquête.

«La commission (...) a porté à l'attention de la force policière de Bathurst certains faits qui ont été mis au jour durant notre enquête, a dit le président de la Commission des produits forestiers du Nouveau-Brunsiwck, Bernard Valcourt. Ces faits ont été portés à l'attention des policiers afin qu'ils déterminent s'il y a matière à poursuivre ou entamer une enquête criminelle.»

M. Branch n'a pas donné suite aux nombreux appels téléphoniques.

Le chef libéral, Shawn Graham, a précisé, vendredi, qu'il n'avait pas demandé à son député de quitter les rangs libéraux, mais qu'il acceptait sa démission.

Groupe de soutien pour enfants en deuil

« L'approche *J'écoute ma toute petite voix* offre aux enfants ayant vécu la perte d'un être cher et aux adultes qui les accompagnent les outils qui les aideront à cheminer dans leur deuil. »

Approche créée par Sylvie Bessette et Claire Foch

SERVICES DE SUIVI de DEUIL BESSETTE

Groupe animé par nos consultantes, Sylvie Bessette et Louise Beauregard.

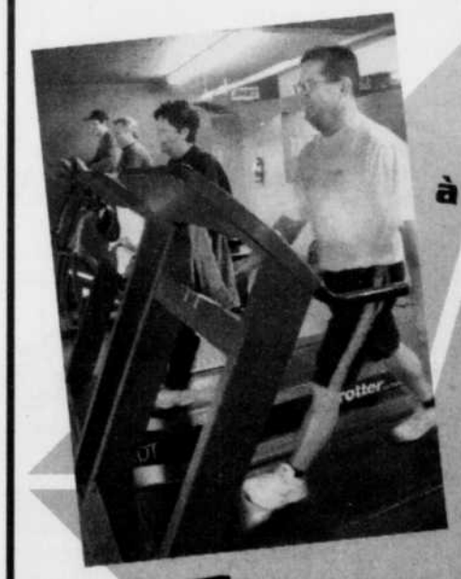
Rencontre d'information
le mardi 31 janvier à 19 h

Les deux premières rencontres sont offertes gratuitement par

LES RÉSIDENCES ET LES JARDINS FUNÉRAIRES
Bessette
LE VRAI SENS DES VALEURS
www.famillebessette.com
997, Des Colombes, Granby

325504V

Pour information et inscription 450 777-1171



3 mois gratuit
à l'achat d'un an à prix régulier
Valeur de 126,49 $

2 mois gratuit
à l'achat de 6 mois
Valeur de 94,62 $

1 mois gratuit
à l'achat de 3 mois
Valeur de 47,31 $

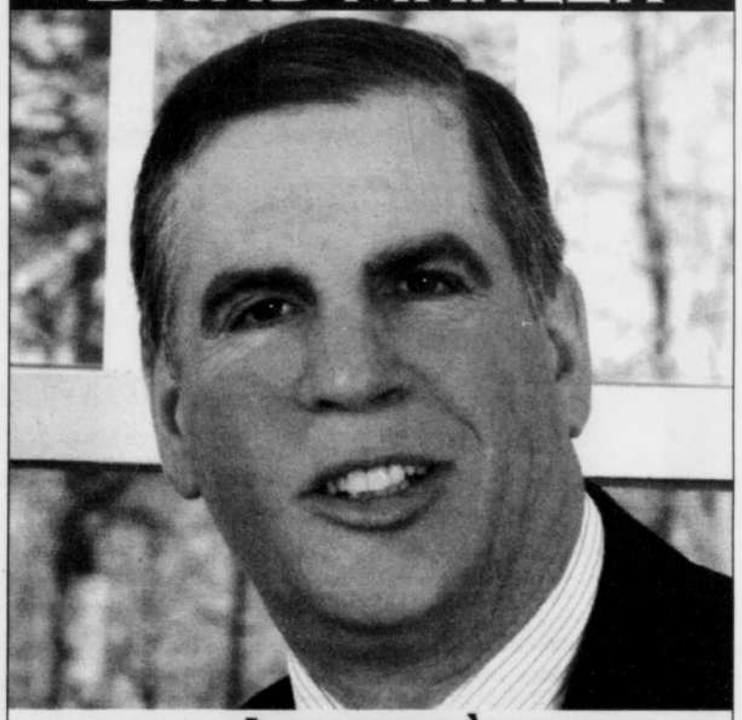
*Prix d'âge d'or
Étudiants = âge par mois
4x4
prix entreprise

PHYSIK Action

11, boul. Mountain, Granby 378-5215
www.physikaction.com

323418V

VOTEZ DAVID MARLER



IL TIENT À ÉQUIPER NOS MILITAIRES ADÉQUATEMENT

TÉL: 450 243-1320 WWW.DAVIDMARLER.COM

Parti conservateur du Canada — Conservative Party of Canada

Autorisé par Geoffrey Webber, agent officiel pour David Marler

324574V

Curé-A.-Petit: les élus au Ministère

Goulet, pour sa part, rencontrera la CSVDC au sujet de l'école Saint-Benoit

Caroline Boisclair
cboiscla@lavoixdelest.qc.ca
GRANBY

Le maire de Cowansville et le député Pierre Paradis n'avaient qu'un objectif en rencontrant le chef de cabinet du ministre de l'Éducation du Québec quelques jours avant les Fêtes: conserver l'école Curé-A.-Petit en dépit de la décision de la commission scolaire du Val-des-Cerfs. Et à quelques semaines des inscriptions pour l'année scolaire 2006-2007, il y a de fortes chances que le maire de Granby et le député Bernard Brodeur emboîtent le pas pour le maintien de l'école Saint-Benoit.

«On a été très clairs, on a été très bien compris, et j'ai bien hâte de voir ce qui résultera de cette rencontre, a confié le maire de Cowansville Arthur Fauteux à *La Voix de l'Est*. On devrait avoir des nouvelles à la mi-janvier, donc très bientôt...»

Conscient du délai additionnel dont il dispose (la fermeture de Curé-A.-Petit est prévue pour 2007, alors que celle de Saint-Benoit aura lieu dès juin 2006), M. Fauteux tenait toutefois à ne pas perdre de temps. «Je ne veux pas que ça traîne et me prêter à des excuses faciles, et c'est la raison pour laquelle je me suis rendu à Québec directement», a-t-il plaidé.

Du côté de Granby, la situation diffère un peu. Le nouveau maire tient à rencontrer la présidente de Val-des-Cerfs Viviane Schofield avant de prendre la direction de Québec. «Il faut suivre la façon correcte de faire pour ne pas créer de conflits qui ne sont pas nécessaires», a expliqué Richard Goulet, dont la rencontre avec M^me^ Schofield est prévue mercredi prochain.

«Je tiens à connaître la teneur des propos de la commission scolaire avant de rencontrer le comité d'établissement de Saint-Benoit et le mettre au courant des derniers événements. Par la suite, si le comité organise une rencontre avec le député Brodeur, il y a de très fortes chances que je m'y associe parce qu'une école, je pense que c'est primordial, surtout avec le projet de PPU de la Ville de Granby et la hausse de l'immigration», a-t-il ajouté. M. Goulet précise qu'il veut faire en sorte que le tout se déroule «avant les inscriptions, tout retard pouvant mener à la non-réalisation de cette démarche, les inscriptions scolaires pour l'année 2006-2007 approchant à grands pas.»

photos archives La Voix de l'Est

«Il faut suivre la façon correcte de faire pour ne pas créer de conflits qui ne sont pas nécessaires», a expliqué Richard Goulet, dont la rencontre avec Viviane Schofield est prévue mercredi.

«On a été très clairs, on a été très bien compris, et j'ai bien hâte de voir ce qui résultera de cette rencontre», a confié le maire de Cowansville Arthur Fauteux, à propos de sa rencontre avec le chef de cabinet du ministre de l'Éducation.

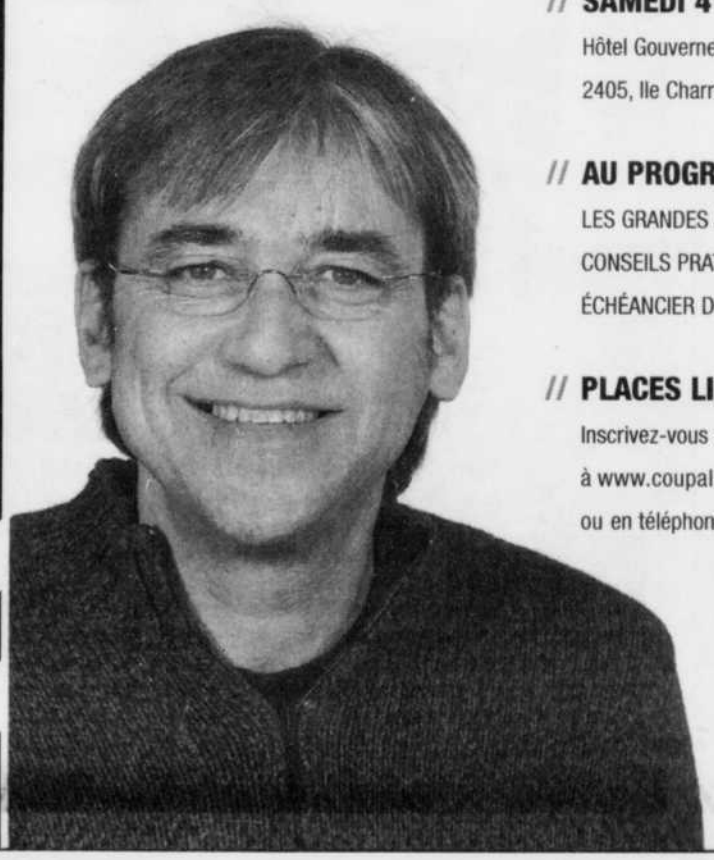
Le point de vue du Ministère

De son côté, l'attachée de presse du ministre Fournier, Marie-Claude Lavigne, est demeurée prudente en entrevue à *La Voix de l'Est*. «M. Marois (le chef de cabinet du ministre Jean-Marc Fournier) a clairement établi que la décision de fermer une école relevait de la commission scolaire seulement, et que le Ministère ne pouvait rien pour ça. Tout ce qu'on peut faire, c'est vérifier et s'assurer que tout a été fait dans l'ordre, selon la loi, et ça, M. Marois s'est engagé à le faire», a-t-elle indiqué.

M^me^ Lavigne a toutefois tenu à préciser qu'une telle vérification ne laissait rien sous-entendre.

«Ce n'est pas parce que nous vérifions une telle démarche que nous présumons que la commission scolaire n'a pas respecté les règles, et ça, il faut le spécifier puisque pour l'instant, il est trop tôt pour nous prononcer davantage.»

VOUS PENSEZ CONSTRUIRE VOTRE MAISON ?
SÉMINAIRE GRATUIT SUR L'AUTOCONSTRUCTION



// SAMEDI 4 FÉVRIER 2006, 9 h À 12 h
Hôtel Gouverneur Ile Charron
2405, Ile Charron, Longueuil

// AU PROGRAMME
LES GRANDES ÉTAPES DE VOTRE PROJET
CONSEILS PRATIQUES
ÉCHÉANCIER DE CONSTRUCTION

// PLACES LIMITÉES
Inscrivez-vous sans tarder par Internet
à www.coupal.com/autoconstructeur
ou en téléphonant au 514.856.3260, poste 250

YVES MONDOUX,
ANIMATEUR

324854V

sports Bromont
ski · snowboard · vélo · golf
www.sportsbromont.com

BLIZZARD DE RABAIS
OBTENEZ JUSQU'À 50% DE RÉDUCTION
SUR LES SKIS, LES PLANCHES ET LES VÊTEMENTS.

DESCENTE · ORAGE · BURTON SNOWBOARDS · SIVERCARTEL · ROSSIGNOL · SALOMON · DNA · THE NORTH FACE · KARBON

58 Boul. Bromont, Bromont
(450) 534-5858

325511V

Roger Hubert de retour au golf Granby-St-Paul

Marie-France Létourneau
mletourn@lavoixdelest.qc.ca
CANTON DE GRANBY

Deux ans après avoir perdu le terrain de golf Granby-St-Paul aux mains de ses créanciers, l'ancien propriétaire, Roger Hubert, est de retour au sein de l'entreprise. Son rôle n'est cependant pas clairement défini.

«M. Hubert s'occupe de beaucoup de choses», a indiqué hier le directeur général du club de golf de 45 trous, Éric Côté.

Ce dernier n'est pas entré davantage dans les détails. À tout le moins, il a souligné que Roger Hubert est «LA personne qui connaît le golf».

Le créancier hypothécaire Citicapital a repris à l'été 2003 les clubs de golf Granby-St-Paul, Oasis et de Bromont, tous trois propriétés de l'homme d'affaires bromontois Roger Hubert, pour récupérer une créance de 6 millions $. Différents acheteurs se sont par la suite portés acquéreurs des trois golfs.

C'est une entreprise montréalaise active dans le domaine immobilier, Garadex, qui a acheté le club de golf Granby-St-Paul en novembre 2004. Selon le registre des entreprises du Québec, Roger Hubert figure depuis quelques mois parmi les administrateurs du club de golf.

Projets

Le directeur général du golf, Éric Côté, affirme par ailleurs que différents travaux et investissements seront réalisés pour la saison estivale 2006. «Nous sommes en train de refaire le drainage d'un certain nombre de trous. Ça va faire en sorte que le terrain va être plus sec», explique-t-il.

Parmi les autres travaux, l'aménagement paysager sera revu et corrigé entre le *club house* et la boutique. Le revêtement extérieur de la boutique sera aussi rafraîchi.

Autre investissement d'importance: 150 nouvelles voiturettes seront achetées. La facture de ces petits véhicules s'élèvera à elle seule à 750 000 $.

«Les changements seront assez mineurs cette année au niveau du terrain à cause de cet achat d'importance», indique Éric Côté.

Selon lui, le club de golf comptait une flotte de 170 ou 180 voiturettes. «Mais comme les voiturettes roulent beaucoup parce que nous avons beaucoup de tournois, il était temps de les rajeunir», dit le dg. Chose certaine, ajoute-t-il, les nouveaux actionnaires du club de golf ont «pris la direction de ne pas laisser aller les choses».

Métro Lussier de Waterloo célèbrera en grand son 75e anniversaire

Grand épicier de Waterloo depuis quatre générations, Métro Lussier fêtera en grand son 75e anniversaire tout au long de l'année. Grand concours, grands rabais, grands prix feront partie des grandes célébrations. C'est ce qu'ont appris les nombreux amis et clients invités à venir déguster le grand gâteau lors du lancement qui avait lieu le 7 janvier dernier.

Le propriétaire-épicier, M. Louis-Martin Racicot, était heureux de présenter les activités entourant le 75e anniversaire à la centaine d'invités, dont M. Pascal Russell, maire de la Ville de Waterloo, M. Paul Sarrazin, préfet de la MRC de la Haute-Yamaska et M. Bernard Brodeur, député provincial du comté de Shefford.

Le Grand concours 75e anniversaire, c'est 12 prix à gagner durant 12 mois en achetant simplement le produit-vedette de la semaine. Et le grand prix final est une petite voiture Smart 2006 à conduire allègrement pendant 2 années entières.

Une belle, grande et longue histoire familiale

L'aventure a débuté en 1931 lorsque Hormidas Lussier, père de 5 enfants et épicier-boucher, s'est porté acquéreur de l'épicerie-boucherie de Alfred Côté, située sur la rue Foster à Waterloo. Il y travaillait déjà avec son fils Lucien depuis 1929.

En 1941, Lucien achète le commerce de son père. En 1943, le commerce déménage au 792 de la rue Foster. En 1949, les affaires prospèrent au-delà de tous les espoirs et on agrandit encore, en se portant acquéreur du commerce du voisin.

En 1967, Lucien Lussier joint les rangs du regroupement alimentaire le plus dynamique et le plus progressif au Québec pour un épicier indépendant, soit la chaîne d'alimentation MÉTRO.

En 1976, suite au décès de Lucien Lussier, ses fils Jacques et Gilles rachètent les actions de leur père. En 1978, conscients des besoins toujours grandissants, ils construisent un supermarché ultramoderne de 11 000 pieds carrés. Un troisième fils, Guy, se joint au commerce familial en 1985 et en devient l'unique propriétaire. On agrandit de nouveau pour occuper désormais une superficie de 25 000 pieds carrés.

Puis finalement en 2002, le gendre de Guy Lussier, Louis-Martin Racicot achète l'entreprise. Avec ses 80 employés, Métro Lussier est aujourd'hui le 3e plus grand employeur de Waterloo.

Le propriétaire-épicier, M. Louis-Martin Racicot devant le grand prix : une Smart 2006 à conduire pendant 2 ans !

Tous les invités ont pu déguster le gâteau 75e anniversaire.

14

Élections fédérales 2006

Les libéraux peuvent-ils reconquérir la circonscription de Shefford?

Le conservateur Lambert pourrait leur donner du fil à retordre

GRANBY

La circonscription de Shefford peut-elle revenir dans le giron du Parti libéral du Canada? Les libéraux le pensent. Aussi les ministres, dont Paul Martin, défilent-ils à tour de rôle à Granby depuis le lancement de la campagne pour appuyer leur ex-collègue Diane St-Jacques, emportée par la vague bloquiste à l'été 2004.

Michel Laliberté
mlaliber@lavoixdelest.qc.ca

archives La Voix de l'Est

Si elle est élue, la libérale Diane St-Jacques entend consacrer ses énergies à faire avancer le projet d'une Maison du tourisme le long de l'autoroute 10 et à la dépollution de la rivière Yamaska.

archives La Voix de l'Est

Le député bloquiste sortant Robert Vincent promet de poursuivre son travail pour aider financièrement les travailleurs âgés de 55 ans et plus qui perdent leur emploi.

Toutefois, le retour à Ottawa de M^me^ St-Jacques est loin d'être dans la poche. En plus d'affronter son tombeur, le bloquiste Robert Vincent, M^me^ St-Jacques doit composer avec un candidat surprise du Parti conservateur: Jean Lambert. Les gens qui ont suivi avec attention les audiences de la commission Gomery savent de qui il s'agit. Vice-président de Groupaction de janvier 1996 à janvier 2001, M. Lambert a joué un rôle de premier plan dans l'éclatement au grand jour du scandale des commandites.

Faute de moyens financiers et humains comparables à ses adversaires libéral et bloquiste, M. Lambert mise sur ses talents de communicateur. Avec succès. Ses sorties publiques sont suivies avec attention par les médias de la région. Articulé et maîtrisant bien les dossiers régionaux (agriculture, aide aux PME, assurance-emploi), il martèle sans cesse le même message: les libéraux sont corrompus, les bloquistes impuissants. Sa solution: un gouvernement conservateur.

archives La Voix de l'Est

Articulé et maîtrisant bien les dossiers régionaux (agriculture, aide aux PME, assurance-emploi), le conservateur Jean Lambert martèle sans cesse le même message: les libéraux sont corrompus, les bloquistes impuissants. Sa solution: un gouvernement conservateur.

Natif de Granby, l'aspirant politicien de 50 ans pourrait empêcher M^me^ St-Jacques de reprendre son poste le 23 janvier. Chose certaine, on s'attend à ce que M. Lambert fasse mieux, beaucoup mieux en fait, que son prédécesseur en 2004, Jacques Parenteau. Le 28 juin 2004, M. Parenteau n'avait obtenu que 3732 votes, un maigre score de 7,91 %. Il faut dire que sa campagne était empreinte d'austérité: petite équipe, petit budget, peu de publicité, pas de local électoral, rares rencontres avec la presse.

M. Lambert n'est pas entouré non plus par une imposante équipe de bénévoles. S'il a un local en plein centre-ville de Granby, sa caisse électorale, elle, est peu garnie, comme il le reconnaît lui-même. N'empêche, il se dit confiant que les électeurs l'appuieront.

La campagne de M^me^ St-Jacques s'avère ardue. Cette ancienne conservatrice, d'abord élue en 1997 — Jean Charest était alors chef du Parti conservateur— avant de traverser la Chambre en 2000 du côté des libéraux, a peu parlé des engagements de son parti. Ses publicités dans les journaux n'en font pas état non plus.

Si elle est élue, M^me^ St-Jacques entend consacrer ses énergies à faire avancer le projet d'une Maison du tourisme le long de l'autoroute 10 et à la dépollution de la rivière Yamaska. Ses adversaires bloquiste et conservateur ont tôt fait de lui faire remarquer que ces projets tombaient sous des juridictions provinciales.

Malgré une campagne cahoteuse, M^me^ St-Jacques peut miser sur sa popularité et sur une solide organisation. Son équipe travaille fort à encourager les personnes âgées à se prévaloir de leur droit de voter avant le jour du scrutin. Pour les aider, on leur offre même le transport. Il faut dire que la candidate libérale est convaincue qu'elle a échappé sa circonscription parce que trop de sympathisants libéraux ne se sont pas pointés aux urnes la dernière fois.

Robert Vincent favori

Le favori dans Shefford demeure le candidat du Bloc québécois Robert Vincent. Surtout que le député sortant est encore secondé par la grosse machine électorale du Parti québécois de Shefford. Aux dernières élections, M. Vincent avait remporté la circonscription haut la main avec une avance de 3243 voix sur M^me^ St-Jacques. Sa victoire est d'autant plus impressionnante que les appuis combinés des candidats libéral et conservateur ne l'auraient pas empêché de l'emporter.

Ancien syndicaliste, M. Vincent promet de poursuivre son travail pour aider financièrement les travailleurs âgés de 55 ans et plus qui perdent leur emploi. Il compte aussi travailler à ce qu'Ottawa rembourse aux personnes âgées à faible revenu les prestations de supplément de revenu garanti auxquelles elles ont droit.

M. Vincent semble encore jouir d'un fort appui. Il est très bien accueilli lors de ses visites dans les usines. Si les travailleurs se rappellent qu'il leur a rendu visite avant l'élection de [illegible] 2004, c'est sa visite de remerciement quelques semaines après sa victoire qui les impressionne. Quel autre député peut en dire autant?

Shefford

Région:
Montérégie et Cantons-de-l'Est

Candidats:
Francine Brière,
Parti vert
Jean Lambert,
Parti conservateur
Paula Maundcote,
Nouveau Parti démocratique
Diane St-Jacques,
Parti libéral
Robert Vincent,
Bloc québécois

Population:
94 940

Député sortant:
Robert Vincent, Bloc québécois, élu le 28 juin 2004

Majorité à la dernière élection:
3243

Langue maternelle:
Français: 95,92 %
Anglais: 3,17 %
Autres: 0,91 %

Taux de chômage:
6,7 %

La firme PG Élections blâmée sévèrement

Sara Champagne
LA PRESSE

La présidente d'élections de Montréal, Jacqueline Leduc, a remis son rapport au Directeur général des élections (DGE), dans lequel elle ne mâche pas ses mots pour dénoncer les ratés du système de vote électronique.

«Le fournisseur (PG Élections) a failli à plusieurs égards», résume Me Leduc, notamment lors de l'installation des équipements et, surtout, dans la transmission des résultats.

Elle note que si, de manière générale, les urnes ont bien fonctionné, «il y a eu de nombreux problèmes tant au vote anticipé que le jour du scrutin». Elle donne ensuite quelques exemples, notamment le blocage de l'appareil au moment d'insérer le bulletin de vote et les pannes de tabulatrice. Dans le cas des blocages, elle écrit que «le problème se corrigeait facilement en débranchant et rebranchant l'appareil».

Pour régler ce qu'elle qualifie de «situation inacceptable», la présidente d'élections a mis en oeuvre son plan d'urgence le 6 novembre dernier et a commencé à publier des résultats provisoires par communiqué.

Trois jours après les élections, une erreur dans la transmission des résultats a changé l'issue du scrutin à la mairie de l'arrondissement du Sud-Ouest, alors que le candidat Robert Bousquet de Vision Montréal se croyait vainqueur. Les nombreux ratés ont entraîné un dépouillement judiciaire dans une dizaine d'arrondissements.

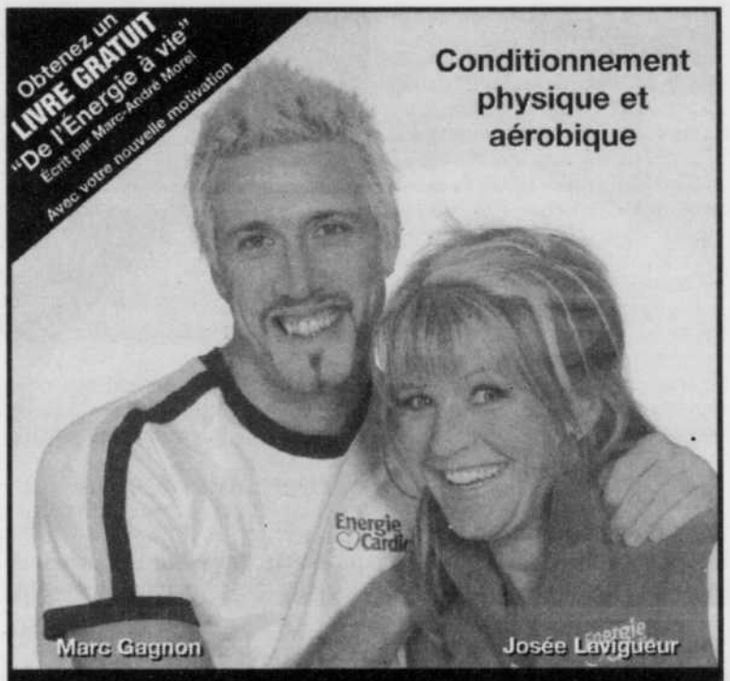
Des scrutateurs mal formés

Par ailleurs, Me Leduc déplore la formation déficiente des quelque 4400 scrutateurs, une tâche qui incombait aussi à PG Élections. Elle ajoute que le fournisseur n'a pas été en mesure de fournir rapidement l'appui technique nécessaire pour régler les problèmes.

Finalement, Me Jacqueline Leduc s'interroge sur la pertinence de tenir des élections municipales le même jour partout au Québec. Elle dit «qu'au chapitre des inconvénients, le fait que les municipalités requièrent simultanément les services des mêmes imprimeurs, fournisseurs de services informatiques ou autres, comporte des risques importants», notamment dans le respect des délais.

Sur une note plus positive, elle concède que le vote électronique a tout de même ses avantages, comme le taux de précision. «Le degré de certitude et de fiabilité des résultats sont augmentés, et les probabilités de risques d'erreur sont d'autant diminuées», écrit-elle.

Le bureau de Me Jacqueline Leduc n'était pas en mesure de dire hier si des recours légaux sont envisagés contre la firme privée PG Élections. Le DGE doit déposer son rapport d'enquête sur le déroulement des élections municipales au Québec à la mi-mai.



SPÉCIAL 20e ANNIVERSAIRE (Détails au centre)
NOS ABONNEMENTS SONT PAYABLES PAR VERSEMENTS ÉCHELONNÉS
Energie Cardio
www.energiecardio.com
956, rue Principale
Granby (à côté de Club Piscine)
375-0606
Satisfaction garantie ou argent remis (30 jours) détails au centre
325854V

Benoît Dupuis, chef
Nouveau !
Fondue chinoise
À VOLONTÉ
disponible du jeudi au dimanche
Vendredi
Buffet de fruits de mer 19,50 $ + rôti de bœuf
Le brunch du dimanche « UNIQUE » en région !
La petite auberge
360, boul. Pierre-Laporte, Bromont • 534-5552
Santé
Jeudi au dimanche soir dès 18 heures
Dimanche (brunch à 16,95 $)
de 10 heures à 14 heures
324091V

324948V
VOUS VOULEZ VENDRE
Contactez l'agent à votre hauteur
L'équipe Lalumière
Remax professionnel C.L.
Courtier immobilier agréé
Christian Lalumière • 378-4120

Je suis de retour !
Je m'engage à
- Travailler au développement économique de notre comté
- Faire progresser le dossier de la Maison du Tourisme et du Terroir
- Appuyer le plan de décontamination de la rivière Yamaska
- Lutter contre la pauvreté des enfants
- Aider les travailleurs âgés à conserver leur emploi ou à réintégrer le marché du travail
- Ouvrir des voies d'avenir pour nos agriculteurs

« Plus que tout, je désire recommencer à travailler pour vous, et avec vous, car le comté a vraiment besoin d'un représentant au gouvernement qui soit présent, à l'écoute, et actif dans la réalisation des défis auxquels fait face notre communauté. Vous m'avez fait confiance en 1997 et 2000; ramenons une voix forte pour défendre vos intérêts. »

Pour toute question, communiquez avec moi au (450) 776-1111 ou par courriel à sheffordstjacques@bellnet.ca

323231V
Liberal
Diane St-Jacques
Shefford
http://st-jacques.plcq.ca
Autorisé et payé par l'agent officiel de Diane St-Jacques, Me Alain A. Faucher, avocat.

Heward Grafftey, la politique dans le sang

Élections fédérales 2006

COWANSVILLE

À 77 ans, Heward Grafftey ne désarme pas. Il mène sa 12e campagne électorale dans Brome-Missisquoi avec la même énergie qui l'a mené en politique il y a près de 50 ans.

Marie-France Létourneau
mletourn@lavoixdelest.qc.ca

«C'est comme une maladie», a lancé hier M. Grafftey, un large sourire au visage, à un citoyen qui s'étonnait qu'il soit toujours actif en politique.

Les remarques sur son âge sont nombreuses, convient Heward Grafftey. À cela, il hausse les épaules et rétorque qu'il a «l'expérience» qui vient avec. S'il devait être élu, il pourrait bien être le doyen à Ottawa.

En fait, les motivations de Heward Grafftey sont simples. L'homme est en mission. Sa cause depuis des décennies: améliorer le bien-être et les conditions de vie des citoyens du comté de Brome-Missisquoi.

Lorsqu'il était jeune, a-t-il expliqué hier à *La Voix de l'Est*, il rêvait d'être médecin et d'aller oeuvrer outre-mer, à l'instar d'un missionnaire. Un jour, il a toutefois eu une révélation. «J'ai réalisé que ce n'était pas nécessaire de devenir médecin, qu'il y avait assez à faire ici», dit-il.

Il est donc entré en politique avec la même ferveur que s'il était entré en religion. Il a été élu pour la première fois en 1958, à l'âge de 29 ans. Il a par la suite été réélu à six reprises entre 1958 et 1980. Entre autres fonctions, il a été ministre de la Science et de la Technologie.

Notoriété

Heward Grafftey est demeuré fidèle au Parti progressiste-conservateur. Mais il n'a jamais digéré la fusion de son parti avec l'Alliance canadienne, si bien qu'il se clame aujourd'hui du nouveau Parti progressiste canadien.

Ce qui, reconnaît-il, complique les choses pour les électeurs. Ils ont du mal à s'y retrouver entre son parti et celui de son adversaire du Parti conservateur, David Marler.

Mais au delà du parti qu'il représente, la notoriété de Heward Grafftey est très élevée dans le comté. Qu'à cela ne tienne, il porte toujours à la boutonnière son nom inscrit sur un carton, comme s'il craignait de ne pas être reconnu. Il adore les contacts avec les gens. «La politique, c'est intéressant, dit-il, mais les contacts humains, c'est encore mieux.»

Pas étonnant qu'il affirme être en campagne électorale depuis... le 1er octobre 2004. «J'ai déjà fait plus de 16000 visites dans les résidences, les commerces et les usines», soutient ce père de trois enfants.

Confiant

Contrairement à la campagne électorale de 2000, Heward Grafftey déborde par ailleurs d'énergie et de confiance. Il y a six ans, sa campagne avait bien mal débuté. Il s'était fracturé une épaule en faisant du porte-à-porte.

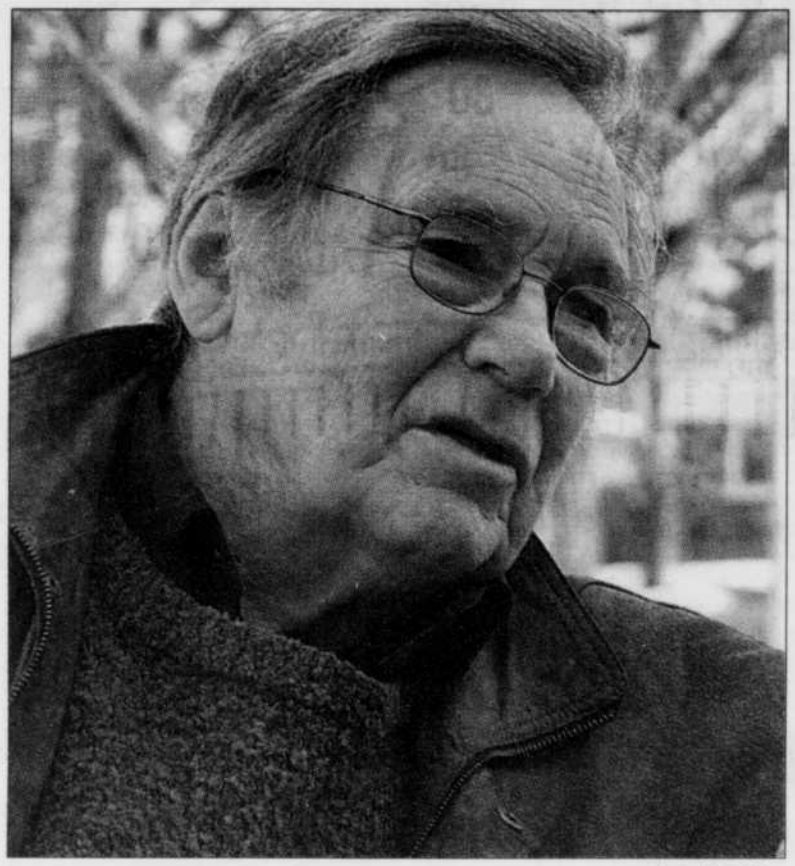


photo Alain Dion

À 77 ans, Heward Grafftey ne désarme pas. Il mène sa 12e campagne électorale dans Brome-Missisquoi avec la même énergie qui l'a mené en politique il y a près de 50 ans.

«J'étais drogué en 2000, lance le politicien avec humour. Je prenais des pilules pour diminuer la douleur. Cette fois-ci, je ne suis pas drogué, juste un peu fatigué des fois.»

M. Grafftey croit même, dur comme fer, qu'il a des chances d'être élu. «C'est très difficile de savoir les résultats. Mais je pense que j'ai de bonnes chances, même si c'est un grand défi. Je vais passer entre Denis Paradis (libéral) et Christian Ouellet (bloc québécois)», analyse-t-il.

«Paradis, j'ai l'impression qu'il a abandonné la lutte. Mon adversaire, c'est le Bloc», dit celui qui affirme avoir toujours travaillé pour un «Québec fort».

Mais ce qui l'encourage le plus, ce sont tous les commentaires du genre «Comptez sur moi, Heward, je vais voter pour vous» ou «Lâchez pas, M. Grafftey» qu'il dit recevoir tous les jours.

Rien ne semble donc vouloir arrêter le politicien qui avoue être très superstitieux. Pas même un vendredi 13. Hier, il bataillait avec la même fermeté pour son élection qu'au cours des 48 dernières années.

UN POUVOIR D'ACHAT NATIONAL
PAS BESOIN DE DÉBAT POUR COMPRENDRE CELA...
ON A LE PLUS GRAND CHOIX !
VÊTEMENTS SKI, MODE, PLEIN AIR jusqu'à 70% de rabais
PATINS jusqu'à 50% de rabais
TOUT DOIT SORTIR!
Votez pour la neige
Votez pour le plaisir
Votez pour le plus grand choix
Votez pour nous !
UNE MONTAGNE DE SKIS ET PLANCHES Il faut que ça sorte !
Thinsulate
(Photos à titre indicatif seulement)
AU GRAND BAZAR La Source du sport
323590V
1141, rue Principale, Granby, 378.2022

Cette année OBJECTIF POIDS/SANTÉ

Obtenez jusqu'à 60% DE RABAIS

Tous tes appareils d'exercices en magasin sont soldés de 20% à 60%!*

-60% 679$ Tapis roul. SH815

-40% 839$ Escaladeur SG8.0

-40% 899$ Elliptique CONTROL

-40% 257$ Multistation E7010

-60% 239$ Vélo vert. DV4

-30% 1469$ Tapis roul. T64HR

-50% 299$ Elliptique HM6006

-45% 467$ Vélo hor. D9RD

CLUB PISCINE SUPER Fitness

777-6611

960 Principale, Granby

www.clubpiscine.ca

FINANCEMENT accord D Desjardins

* À l'exception des multistations BodySolid. Cette promotion ne peut être jumelée à aucune autre. Les produits et promotions peuvent varier d'un magasin à l'autre. Photos à titre d'illustration seulement. Valide jusqu'à épuisement des stocks. Voir détails en magasin. Malgré le soin apporté lors de l'impression de cette annonce, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part dans nos succursales.

322702V

Affaire Mailloux: la SRC en appel

OTTAWA (PC) — Déboutés en Cour supérieure, les avocats de la société Radio-Canada, de son président ainsi que de l'animateur Guy A. Lepage demanderont à la Cour d'appel mercredi l'autorisation d'en appeler d'une décision qui permettait de les poursuivre pour les propos controversés tenus par le Dr Pierre Mailloux à l'émission *Tout le monde en parle*.

Le 19 décembre, la juge Johanne Trudel avait rejeté une requête déposée par l'avocat de Radio-Canada, Me Alain Claude Desforges qui soutenait que la société d'État, son président et l'animateur de l'émission, ne pouvaient être visés par la poursuite intentée contre le Dr Pierre Mailloux par un citoyen de l'Outacuais, Jean Djoufo, qui réclame 95 000$ de dédommagements à la suite des propos tenus par le Doc Mailloux.

Dans sa décision qui a pour effet de maintenir Radio-Canada, son président et Guy A.Lepage parmi les personnes poursuivies au même titre que Pierre Mailloux, la juge Johanne Trudel avait indiqué qu'il lui semblait préférable de laisser au juge qui entendra le procès dans sa totalité, la responsabilité de décider de la responsabilité de chacun.

Invité à serrer la main de celui qu'il avait menacé de mort...

QUÉBEC (PC) — Un homme qui avait menacé de «tirer une balle entre les deux yeux» du promoteur du projet de port méthanier Rabaska a été invité par le juge à serrer la main de sa victime, hier, au palais de justice de Québec.

Jacques Tailleux, un pâtissier de Lévis, avait été accusé de menaces de mort à l'endroit du président du projet Rabaska, Glenn Kelly, peu après une réunion d'information sur le projet tenue le 15 février 2005, sur la rive-sud de Québec, où les installations d'acheminement du gaz seraient érigées.

Farouchement opposé à ce projet, l'homme de 61 ans avait dit à voix haute: «Je vais lui tirer une balle entre les deux yeux», en parlant de M. Kelly, qui s'adressait alors à l'assemblée de citoyens.

Comme l'accusé a fait montre de repentir, le juge l'a absous sans conditions.

Centre-ville de Sutton: les fils seront enfouis

Michel Laliberté
mlalliber@lavoixdelest.qc.ca

SUTTON

Les résidants de Sutton assisteront à une véritable transformation de leur centre-ville cette année. Le projet tant attendu d'enfouissement des fils aériens dans la rue Principale sera enfin lancé. Discuté depuis 1987, le projet nécessitera un investissement de 2 millions de dollars.

Les travaux devraient débuter au début du mois de mai et prendre fin en septembre, a indiqué hier le maire de Sutton, Kenneth Hill. «Quand tu arrives en ville, une ville de culture et de tourisme, et que tu vois tout le fouillis dans les fils... Quand ils seront enfouis, ça va être visuellement plus agréable.»

archives La Voix de l'Est
Le maire de Sutton, Kenneth Hill.

Le projet prévoit l'enfouissement des fils (électricité, téléphone et câble) sur la rue Principale (route 139) sur une distance de près de 700 mètres. La section visée se trouve entre les deux voies ferrées. Les rues perpendiculaires sont aussi incluses dans le projet. Les fils des rues Académie, Maple, Mountain, Cimetière et Western seront enterrés sur des distances variant entre 50 et 100 mètres.

Les poteaux de bois enlevés, la Ville installera des lampadaires de style d'époque sur tout le tronçon rénové de la rue Principale. Des bancs seront aussi installés, a signalé M. Hill.

Déneigement et embellissement

En plus d'avoir un impact sur les activités commerciales et le tourisme, le maire Hill estime que l'enfouissement des fils facilitera le déneigement des rues et trottoirs. Un effet d'entraînement dans la communauté est par ailleurs à prévoir, selon lui. Les commerçants et les résidants des sections touchées, a expliqué M. Hill, voudront aussi embellir leur propriété. La municipalité entend par ailleurs offrir à court terme à ses citoyens des incitatifs pour les encourager dans ce sens.

Le projet est rendu possible grâce à un subside de 1,7 million de dollars (85 % des coûts) du ministère des Affaires municipales tandis que la municipalité assumera 300 000 $ de la facture.

archives La Voix de l'Est
Les fils aériens qui encombrent la rue Principale à Sutton seront enfouis cet été, un projet de deux millions de dollars.

En plus du projet d'enfouissement de fils, la rue Principale fera l'objet d'importants travaux de voirie. Les tuyaux d'aqueduc, certains datant d'une centaine d'années, seront changés sur 660 mètres. Encore ici, c'est le tronçon entre les deux voies ferrées qui est visé.

Les appels d'offres pour les deux projets seront lancés dans quelques semaines, a confirmé M. Hill.

L'an prochain, la municipalité de Sutton investira dans ses espaces verts. Il est également question d'adopter un nouveau plan d'urbanisme. Ce plan sera en fait la fusion des plans des anciennes municipalités du village et du Canton de Sutton, naguère des entités distinctes.

Taxation à Sutton: baisse au village, hausse dans le Canton

Michel Laliberté
mlaliber@lavoixdelest.qc.ca
SUTTON

Les contribuables habitant le village de Sutton profiteront d'une légère réduction de leur taux de taxation cette année. De 4¢ en fait (4,36 %). Ce ne sera toutefois pas le cas de ceux vivant dans l'ancien Canton de Sutton; leur taux sera haussé de 3,7¢ (2,74 %).

Dans son budget adopté la semaine dernière, le nouveau conseil municipal a baissé le taux de taxation résidentielle du secteur du village de 1,09 $ à 1,05 $ par 100 $ d'évaluation. Les élus ont du même coup augmenté le taux pour le secteur du Canton. Il passe de 74¢ à 77,7 ¢ par 100 $ d'évaluation. Dans les deux cas, le taux comprend les 18¢ par 100 $ d'évaluation pour payer les services de la Sûreté du Québec.

Le taux de taxation pour les immeubles non résidentiels (commerces et industries) demeure stable cette année dans le village, soit à 35 ¢ par 100 $ d'évaluation. Il augmente par contre de 2,5¢ (de 32,5¢ à 35¢) dans le Canton.

La tarification de la plupart des services augmente.

Cependant, comme dans la très grande majorité des municipalités qui ont adopté leur budget récemment, les Suttonnais ne verront pas leur compte de taxes diminuer. Celui-ci sera en hausse en raison de nouvelles tarifications pour les services.

Ainsi la taxe pour l'enlèvement des ordures et le recyclage augmente de 3,50 $ par unité de logement. Il passe de 114 $ à 117,50 $ dans le village, une hausse de 2,98 %, et de 88 $ à 91,50 $ (hausse de 3,82 %) dans le secteur du Canton. La taxe pour l'aqueduc augmente aussi. Il en coûtera 95 $ (hausse de 10 $) par unité de logement dans le village et 100 $ (hausse de 5 $) dans le Canton. Quant à la tarification pour l'eau, elle sera cette année de 3,35 $ par 1000 gallons (hausse de 35 ¢) dans le village et de 3,72 $ (hausse de 18 ¢) dans le Canton. Notons que les propriétaires de piscines devront débourser 65,71 $ autant dans le village que dans le Canton. En 2005, cette taxe s'élevait à 58,67 $.

La seule diminution de taxe de service est celle pour l'égout. Elle est réduite de 9 $ (66 $) dans le village et de 32 $ (83 $) dans le Canton.

Le compte de taxes à Sutton

	Taux de taxation résidentielle (par 100 $ d'évaluation)		Taux taxation des immeubles non résidentiels		Ordures et recyclage		Aqueduc		Eau (par 1000 gallons)	
	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006
Village	1,09 $	1,05 $	35¢	35¢	114 $	117,50 $	85 $	95 $	58,67 $	3,35 $
Canton	74¢	77,7¢	35¢	35¢	88 $	91,50 $	95 $	100 $	58,67 $	3,72 $

Uniformisation du compte de taxes à Ange-Gardien

Frédérick Duchesneau
fduchesn@lavoixdelest.qc.ca
ANGE-GARDIEN

Le taux de taxation de tous les résidants d'Ange-Gardien se situera à 75¢ par 100 $ d'évaluation pour l'année en cours. Le décret de 1997 sur le regroupement du village de l'Ange-Gardien et de la paroisse de Saint-Ange-Gardien exigeait une telle uniformisation pour l'exercice financier suivant la troisième élection post-fusion. C'est maintenant chose faite.

L'an dernier, les Gardangeois résidant dans ce qui était jadis la paroisse ont déboursé 73¢ par 100 $ d'évaluation. Les résidants de l'ancien village étaient pour leur part taxés à 1 $ par 100 $ d'évaluation.

Du côté de la taxe pour le service d'égout, ce sont au contraire les résidants du village qui subissent une hausse. Leur taxe annuelle se situait à 115 $, contre 325 $ pour ceux de la paroisse. Elle se chiffrera dorénavant à 250 $ pour tous ceux en bénéficiant.

La taxe pour l'aqueduc est quant à elle maintenant fixée à 125 $. Il s'agit d'une première pour les résidants de la paroisse reliés au réseau — environ 30 % le sont —, eux qui ne payaient pas un sou pour ce service jusqu'ici. Pour les résidants du village, cela constitue une hausse de 25 $.

Finalement, la taxe pour les ordures passe de 104 $ à 115$.

«Chez nous, il n'y a pas eu d'ajustement graduel, contrairement à d'autres villes, explique le directeur général de la municipalité, André Parent. C'est pourquoi tout est uniformisé en même temps.»

Cela dit, la facture de taxes totale pour une propriété de 68 000 $ dans le village demeurera pratiquement la même. Pour les propriétés de plus de 68 000 $, elle diminuera.

Les moins chanceux seront les résidants de la paroisse bénéficiant du service d'aqueduc. Toujours pour une propriété de 68 000 $, on parle d'une hausse de facture totale d'environ 75 $, montant qui augmentera quelque peu pour les propriétés dont la valeur est plus élevée.

Commerce et industrie

Les secteurs commerciaux et industriels subiront les plus fortes augmentations. La tarification pour le service d'égout ne passe que de 225 $ à 250 $ par local, usage ou bâtiment pour le commercial et industriel léger, mais de 425 $ à 1000 $ pour le commercial et industriel moyen, de 625 à 1000 $ pour le commercial et industriel lourd et de 7200 $ à 10 000 $ pour l'industriel agro-alimentaire.

«Cette hausse a été établie de façon à tenir compte de l'augmentation importante de la consommation d'eau», affirme le directeur général d'Ange-Gardien.

Perfectionnez votre **anglais** ou votre **allemand** en devenant assistants de langue française en **EUROPE** !

Étudiants universitaires

BRISEZ LA ROUTINE, VIVEZ UNE EXPÉRIENCE QUI SORT DE L'ORDINAIRE ET EXPLOREZ DE NOUVEAUX HORIZONS EN DEVENANT ASSISTANTES OU ASSISTANTS DE LANGUE À L'ÉTRANGER.

Le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport du Québec offre des **postes d'assistantes et d'assistants de langue française au Royaume-Uni, en Irlande ou en Allemagne.**

Fonction : soutenir le professeur de français pendant 12 heures en organisant des activités qui favorisent la compréhension auditive et l'expression orale auprès d'adolescents dont la langue maternelle n'est pas le français.

Durée du séjour : de 8 à 9 mois, selon le pays d'affectation.
Allocation : montant brut de 1 170 $ à 1 500 $ par mois selon le pays d'affectation. Le MELS octroie aussi une allocation forfaitaire de 1 500 $ pour couvrir les frais de transport et de déménagement.

PRINCIPALES CONDITIONS :
- Étudier à temps plein dans une université québécoise;
- Résider en permanence au Québec;
- Être citoyen canadien.

Date limite d'inscription :
Pour le Royaume-Uni et l'Irlande :
le vendredi 27 janvier 2006
Pour la France et l'Allemagne :
le vendredi 10 février 2006

Consultez le site Internet du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport
www.mels.gouv.qc.ca/daic
- Pour obtenir plus de renseignements;
- Pour vous procurer les formulaires d'inscription;
- Pour connaître le nom de la personne responsable du programme dans votre université.

Éducation, Loisir et Sport Québec

325960V

Perfectionnez votre **anglais** au **CANADA** !

VOUS VOULEZ VIVRE UNE EXPÉRIENCE INOUBLIABLE ? VOUS AVEZ LE GOÛT DE VOYAGER ?

Faites connaître votre culture tout en découvrant une culture différente et en faisant l'expérience d'un travail des plus intéressant. Comment ? **En vous inscrivant au programme Odyssée ou Accent** (anciennement connu sous le nom de Programme des moniteurs de langues officielles)(PMLO).

Le travail de moniteur ou de monitrice de langue (assistant de langue) consiste à soutenir le professeur de langue en organisant des activités qui favorisent la compréhension auditive et l'expression orale auprès d'adolescents dont la langue maternelle n'est pas le français. Ce programme s'adresse plus particulièrement aux étudiants universitaires.

Date limite d'inscription :
15 février 2006
Pour en savoir davantage sur les programmes Odyssée et Accent, il suffit de visiter le site Web du Conseil des ministres de l'Éducation (Canada) au : **http://www.cmec.ca/olp/** ou de vous adresser :
- à la personne responsable de l'aide financière aux étudiants dans votre établissement d'enseignement ou
- à la direction régionale du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport la plus proche de chez vous.

Rémunération
Programme Odyssée, monitrices et moniteurs à temps plein : Environ 19 $ l'heure pour un total de 17 800 $ (neuf mois de travail à raison de 25 heures par semaine).
Programme Accent, monitrices et moniteurs à temps partiel : Environ 16 $ l'heure, pour un total de 4 150 $ (huit mois de travail à raison de 8 heures par semaine).

Patrimoine canadien Canadian Heritage
Conseil des ministres de l'Éducation (Canada) Council of Ministers of Education, Canada
Éducation, Loisir et Sport Québec

325961V

Perdre un être cher, c'est difficile. Perdre l'espoir, c'est intolérable.

L'Association Diabète Québec investit la totalité des dons «*In Memoriam*» dans la recherche.

Donnez généreusement

ASSOCIATION DIABÈTE QUÉBEC et ses associations affiliées
(514) 259-3422 ou 1-800-361-3504

Gilbert Laplante

Re/Max

Agent immobilier affilié
Re/Max Professionnel inc.
Courtier immobilir agréé

Ma priorité, vous servir efficacement!

522-0060
378-4120

Estimation gratuite

324960V

Des Guardian Angels à Toronto pour contrer la vague de violence

Tara Brautigam
TORONTO (PC)

Un petit groupe de Guardian Angels, une organisation civile qui patrouille les rues aux États-Unis, est arrivé à Toronto, hier, pour surveiller trois quartiers chauds de la ville.

Certains craignent que la présence de l'organisation contribue au contraire à augmenter les incidents violents.

«Toronto est aux prises avec un problème qui est fabriqué aux États-Unis, qui est influencé par les États-Unis et qui a été livré à votre porte par les États-Unis, a déclaré Curtis Sliwa, fondateur et président de l'organisation new-yorkaise. Il faut maintenant penser autrement et arrêter de dire que ce qui a permis de réduire la criminalité aux États-Unis ne peut pas s'appliquer ici.»

Quatre membres du groupe non-armé, reconnaissables à leurs bérets rouges, ont l'intention de patrouiller le métro et les rues de certains quartiers de la ville, durant la fin de semaine.

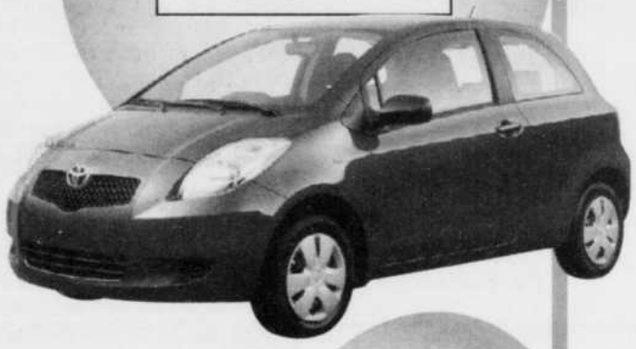
Ils parleront aux jeunes adultes qu'ils rencontreront dans les lieux publics, ouvrant l'oeil afin de percevoir d'éventuelles activités criminelles, a dit M. Sliwa lors d'une entrevue téléphonique. Ils contacteront la police pour leur transmettre des informations à propos d'une personne suspecte.

Certains policiers et politiciens craignent que la présence du groupe soulève l'animosité de la population et alimente la violence des gangs de rue.

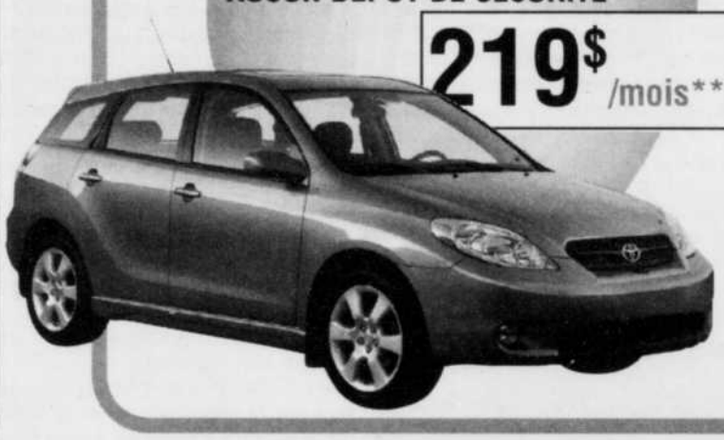
TOYOTA
DÉMARREZ PLUS FUTÉ

COROLLA 06
1 MENSUALITÉ GRATUITE
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ
199$ /mois**

YARIS 06
169$ /mois*



MATRIX 06
1 MENSUALITÉ GRATUITE
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ
219$ /mois**



CAMRY 06
2 MENSUALITÉS GRATUITES
299$ /mois**

Marc Dupont, Dir. ventes | André Jr Beauregard, Dir. usagés | Pierre Maheu | Sébastien Giroux | Gérald Roy | Jean-François Domingue | Isabelle Dion | Michel Benoît | Christian Lefebvre | Conseillers en produits | Carole Favreau, Dir. financière

*Location 60 mois, sur approbation du crédit. 120 000 km inclus. 7¢ du km excédentaire. Comptant de 1 958$ + taxes.
**Location 48 mois, sur approbation du crédit. 96 000 km inclus. 7¢ du km excédentaire sur la Corolla et la Matrix et 10¢ sur la Camry. Comptant de 2 266$ sur la Corolla, 2 448$ sur la Matrix et 3 474$ sur la Camry + taxes. Les photos peuvent différer. Taxes et frais d'immatriculation en sus.

Estrie TOYOTA
Votre concessionnaire « coup-de-cœur »
www.estrie.toyota.ca
Une expérience d'achat tellement plus sympa
ACCÈS TOYOTA
La plus grande salle de montre
378-8404 | 6, rue Irwin Granby
(Angle Principle et accès de l'autoroute)
TOYOTA un coup de cœur sans fin
325378V

CONCOURS
CLIQUER
pour gagner sur
MA VIE MA VILLE .CA
Un nouveau site internet
100$
en bon d'achat
tirés au hasard
chaque
semaine parmi
les internautes
100$
cette semaine
100$
la semaine
prochaine
100$
la semaine
suivante, etc.
Le lancement de ce site Internet communautaire ouvert à tous est rendu possible grâce à la collaboration de :
MEUBLES GEMO
JARDIN DU MONT
Pour la fraîcheur et pour les prix
La Voix de l'Est
cyberpresse.ca
Au cœur de l'information régionale
326003V

14 14 14

CSST

Information publique

Région de Yamaska

Amendes émises par la CSST dans le secteur de la construction

Cette publication vise à rappeler l'importance de la prévention des accidents du travail sur les chantiers de construction, conformément à la Loi sur la santé et la sécurité du travail (LSST)

Personnes déclarées coupables d'une infraction en vertu de l'article 236 de la LSST :

Employeur :
Sam-Rock Construction inc.
495, rue du Louvre
Mont-Saint-Hilaire (Québec) J3H 4R7
Date de l'infraction : 4 mai 2005
Lieu de l'infraction : 2115, rue Dieppe à Saint-Hyacinthe
Montant de l'amende : 500 $

En tant qu'employeur, n'a pas protégé un travailleur contre les chutes en hauteur alors que ce dernier est exposé à une chute de plus de 3 mètres.

Employeur :
Les Couvertures Shefford inc.
767, rue Saint-Jacques
Granby (Québec) J2G 3R5
Date de l'infraction : 26 août 2005
Lieu de l'infraction : 325, boulevard Leclerc à Granby
Montant de l'amende : 500 $

En tant qu'employeur, n'a pas protégé son travailleur contre les chutes en hauteur alors que ce dernier est exposé à une chute de plus de 3 mètres.

Employeur :
Excavation Michel Bernier inc.
17055, Grand rang Saint-François
Saint-Hyacinthe (Québec) J2T 5H2
Date de l'infraction : 30 août 2005
Lieu de l'infraction : Au coin des rues Désaulniers et Morin (Carré Urbain) à Saint-Hyacinthe
Montant de l'amende : 500 $

En tant qu'employeur, n'a pas étançonné les parois d'un creusement avec des matériaux de qualité et conformément aux plans et devis d'un ingénieur.

Employeur :
Les Constructions Robin inc.
770, boulevard Casavant Ouest
Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 7S3
Date de l'infraction : 30 août 2005
Lieu de l'infraction : Au coin des rues Désaulniers et Morin (Carré Urbain) à Saint-Hyacinthe
Montant de l'amende : 500 $

En tant que maître d'œuvre, n'a pas étançonné les parois d'un creusement avec des matériaux de qualité et conformément aux plans et devis d'un ingénieur.

La prévention, j'y travaille !

325964V

Osez Décorer

Lyne St-Amand
Designer intérieur

Professeure en aménagement d'intérieur et Feng Shui au Cégep de Granby, j'ai travaillé à des projets spéciaux chez Mobilier Philippe Dagenais à Laval (maisons modèles et magazine de décoration « Les Idées de ma maison »). Je possède plus de 10 ans d'expérience dans le domaine et j'ai été propriétaire d'un bureau de design aux Etats-Unis.

Toujours à l'écoute de vos besoins, il me fera plaisir de vous conseiller sur l'habillage des fenêtres, la coloration des murs, le choix du mobilier, la touche finale du décor. Je suis également spécialisée dans les plans à aires ouvertes. Tous mes conseils sont bien sûr adaptés à votre personnalité et à votre style de vie.

Au plaisir de vous conseiller.

Décoration & Feng Shui

Résidentiel & Commercial

47, rue Albert, Granby
378-7237 • Cell.: (514) 999-0945
lynebstamand@hotmail.com

323558V

Les résolutions de nos élus municipaux en 2006

Karine Blanchard
kblancha@lavoixdelest.qc.ca

GRANBY

Il n'y a pas que vous et moi qui avons dressé une liste de résolutions à prendre en 2006. Les maires des municipalités de la région en ont fait une aussi et entendent concrétiser bon nombre de projets au cours des prochains mois.

Pour le maire de Granby, Richard Goulet, la plus importante résolution est celle du projet de fusion avec la municipalité voisine du Canton de Granby.

Les deux municipalités ont déjà amorcé les discussions. Une première rencontre a eu lieu entre les élus, en décembre dernier.

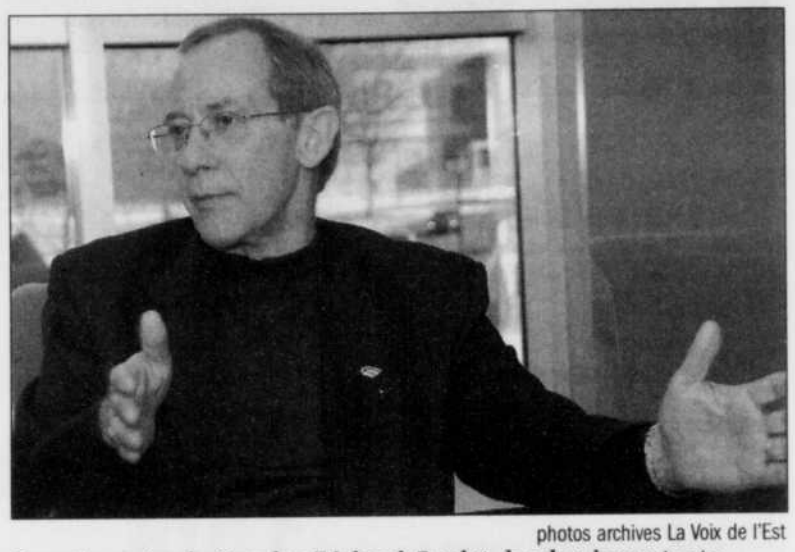
«C'était exceptionnel. Les deux conseils font preuve d'une ouverture d'esprit totale et tout le monde est d'accord pour dire que c'est un projet de fusion réalisable», dit M. Goulet, en ajoutant que le calendrier des rencontres sera défini le 14 janvier pour un référendum qui doit avoir lieu le 28 mai.

Outre le projet de fusion, le conseil municipal de Granby travaillera d'arrache-pied à la planification du plan d'action de la politique familiale, l'élaboration d'un plan de financement pour le Centre d'interprétation de la nature du lac Boivin et le développement d'une politique culturelle.

«C'est une très grosse année de planification. On sera ensuite prêts pour dire aux Granbyens ce qui les attend dans les prochaines années», soutient le maire Goulet.

Du côté du Canton de Granby, le maire Robert Compagnat et les membres de son conseil ont choisi de ne faire aucun plan pour l'année en cours, mise à part la concrétisation du projet de fusion.

«On a vraiment misé sur le projet de fusion. Tant que nous ne savons pas s'il y a fusion ou non, ça ne donne rien d'avoir des projets», fait valoir M. Compagnat.



photos archives La Voix de l'Est

Pour le maire de Granby, Richard Goulet, la plus importante résolution est évidemment la réalisation du projet de fusion avec la municipalité voisine du Canton de Granby.

Bromont: une ville en santé

Pour la mairesse de Bromont, Pauline Quinlan, deux projets se retrouvent en tête de liste des priorités en 2006.

La Ville veut développer son secteur industriel, une priorité qui touche la santé économique. Mais la santé des citoyens sera aussi dans la mire de la Ville branchée. «Nous travaillons au développement des activités physiques en mettant l'accès sur nos infrastructures», dit M^me^ Quinlan. Pour y parvenir, Bromont entend exploiter une partie de la base de plein air et relier les pistes cyclables L'Estriade et La Villageoise.

Finalement, l'un des projets les plus attendus à Bromont, l'ouverture de la nouvelle bibliothèque municipale, est prévu pour mai prochain.

«C'est avec une grande fierté que nous ouvrirons la bibliothèque, affirme la mairesse. Elle sera située dans un bâtiment vert respectant l'environnement.»

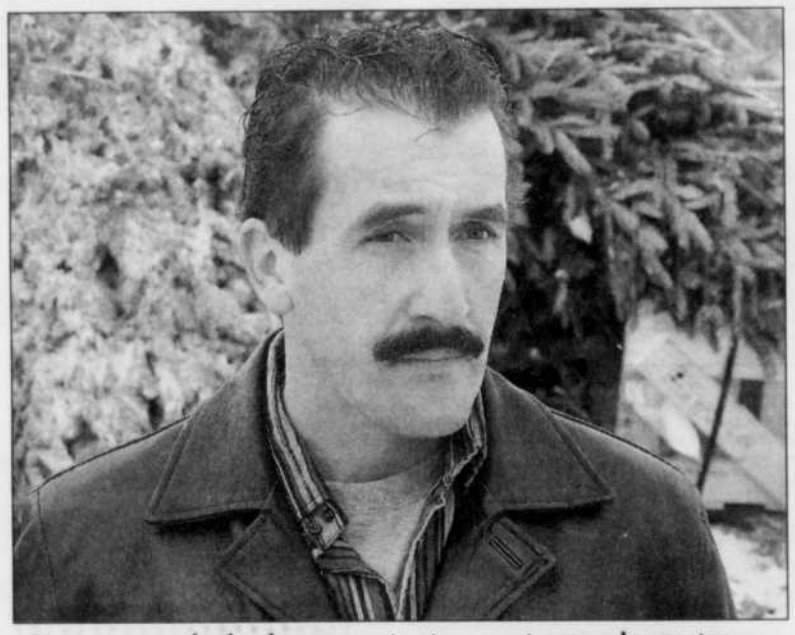
Nouveau visage

À la MRC de la Haute-Yamaska, l'année 2006 s'inscrira sous le signe de la nouveauté. Après les élections municipales du 6 novembre dernier, quatre nouveaux visages sont arrivés à la table de la MRC. Sans oublier l'élection d'un nouveau préfet: Paul Sarrazin, maire de Sainte-Cécile-de-Milton.

«C'est une année de changements et on veut poser des gestes concrets», dit le préfet. Les projets qui retiennent davantage l'attention du conseil de la MRC sont la mise en application du plan de gestion des matières résiduelles et la modernisation de la Maison du tourisme, située à la sortie 68 de l'autoroute 10.

Les maires de la Haute-Yamaska déploieront aussi des efforts pour améliorer l'identité de la MRC dans le but de se rapprocher de ses concitoyens. Changement du logo et affiches en bordure des routes de la région figurent au programme.

«La MRC veut prendre sa place. On veut que la population se sente interpellée et qu'elle n'hésite pas à venir nous rencontrer», note M. Sarrazin.



«C'est une année de changements et on veut poser des gestes concrets», dit le préfet de la MRC de la Haute-Yamaska, Paul Sarrazin. Les projets qui retiennent davantage l'attention du conseil de la MRC sont la mise en application du plan de gestion des matières résiduelles et la modernisation de la Maison du tourisme, située à la sortie 68 de l'autoroute 10.

La continuité dans Brome-Missisquoi

Pour le préfet de la MRC Brome-Missisquoi et maire de Cowansville, Arthur Fauteux, l'année 2006 marquera la continuité de tout ce qui a été amorcé au cours des derniers mois.

C'est le cas de la préparation du schéma de couverture de risques d'incendie, un dossier sur lequel toutes les MRC doivent se pencher.

«On y travaille depuis trois ans. Notre rapport a été déposé au ministère de la Sécurité publique et on s'attend à ce qu'il soit adopté dans les prochains mois», souligne M. Fauteux.

Quant à la municipalité qu'il dirige, un projet majeur retient l'attention des conseillers: la démolition de l'ancien magasin Rossy. Au cours de l'année, un parc sera aménagé pour remplacer la bâtisse.

Groupe de soutien et d'entraide aux adultes en deuil

« Apprivoiser le processus de deuil et expérimenter, en groupe, des façons de faire et d'être pour mieux vivre le deuil. »

Groupe animé par nos consultantes, Sylvie Bessette et Hazel Thompson.

SERVICES DE SUIVI de DEUIL BESSETTE

Rencontre d'information
le mardi 7 février à 13 h 30 et 19 h

Les deux premières rencontres sont offertes gratuitement par

LES RÉSIDENCES ET LES JARDINS FUNÉRAIRES
Bessette
LE VRAI SENS DES VALEURS
www.famillebessette.com
997, Des Colombes, Granby

325581V

Pour information et inscription 450 777-1171

Philippe McGale, CA
conseiller en placement

André Charpentier, CA
conseiller en placement

Linda Côté
adjointe en placement avec licence

UNE FORMATION DE POINTE

Issue d'une longue tradition dans le domaine du placement, l'équipe McGale-Charpentier-Côté a pour mission de vous connaître, de vous conseiller et de vous éclairer.

Tout cela dans un seul but : réaliser avec vous vos objectifs.

MEMBRE FCPE

COMMUNIQUEZ AVEC NOUS
150, rue St-Jacques, bureau 202 | Granby
Téléphone : (450) 378-0442 | Sans frais : 1 877 378-0442

McGale Charpentier Côté
FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE

325852V

Janvier

Épargnez l'équivalent des
2 taxes
sur toute la marchandise en stock à prix régulier.

20 à 60%
de rabais sur articles sélectionnés!
Quantités limitées.
Faites vite...premiers arrivés...

Un seul endroit: 972. rue Principale Granby, 450.375.9030

MULTI LUMINAIRE

IMPOSSIBLE DE VOUS TROMPER... IL N'Y A QU'UN SEUL MULTILUMINAIRE À GRANBY!

332227V

Harper dévoile son programme

Patrick White
MONTRÉAL (PC)

Euphorique, le vent dans les voiles et en avance dans les sondages, le chef conservateur Stephen Harper a rendu public hier son programme électoral, ce qui lui a valu les attaques féroces de ses trois adversaires.

Les allégements fiscaux, la réduction de la TPS et toutes les autres promesses électorales de Stephen Harper coûteront 75 milliards $ en cinq ans. Mais le tableau financier général est silencieux sur les coûts de la promesse de régler le déséquilibre fiscal avec les provinces.

«Où va-t-il le prendre l'argent? Il faut vérifier au concret. S'il nous dit "je vais le régler mais je ne prévois rien"», ça n'a pas beaucoup de crédibilité, a critiqué le chef bloquiste, en campagne électorale à Sainte-Marie-de-Beauce.

Jack Layton en a rajouté. «Les conservateurs veulent augmenter l'impôt sur le revenu des personnes à faible revenu afin qu'ils puissent payer pour la diminution de la TPS. C'est n'importe quoi, a-t-il dit. Et c'est toujours comme ça avec les réductions d'impôt des conservateurs. Ils mettent de l'argent dans la poche des uns et ils viennent ensuite piger dans votre poche pour que vous payiez pour ça», a lancé Jack Layton.

Toutefois, M. Harper se dit prêt à ouvrir les négociations au sujet du déséquilibre fiscal sur la base de surplus fédéraux estimés à 23 milliards $ sur cinq ans, selon les calculs conservateurs.

À 10 jours des élections, il a fait un vibrant plaidoyer en faveur des valeurs canadiennes, exposant sa vision du pays.

«Nos adversaires offrent une campagne de peur, a-t-il lancé devant quelque 150 militants conservateurs. Je demande aux Québécois, aux Canadiens, de choisir un nouveau programme positif qui répond aux aspirations et au potentiel de nous tous.»

Martin rétorque

Le chef libéral, Paul Martin, a pour sa part accusé Stephen Harper, de vouloir «leurrer les Québécois».

Délaissant le chef du Bloc québécois dont il n'a pas prononcé le nom depuis deux jours, M. Martin s'en est pris à la promesse des conservateurs de mettre fin au déséquilibre fiscal entre Ottawa et les provinces.

«L'argent pour régler ce que lui a décrit comme le "déséquilibre" n'est pas là, a dit M. Martin. C'est clair: il vient de leurrer les provinces, il vient de leurrer les Québécois.»

Le premier ministre a fait remarquer que dans le programme conservateur, le dossier du déséquilibre fiscal n'est pas chiffré. M. Martin a lancé que la seule façon de s'assurer que le leader conservateur tienne parole, c'est qu'il dise dès maintenant combien il comptait consacrer au règlement de cette question.

«Ça se résume assez facilement: c'est un document qui n'est pas compétent, a-t-il déclaré. C'est ambigu, ça manque de clarté. Beaucoup d'espoir, pas de détails.»

M. Martin a aussi dit que M. Harper était prêt à abandonner aux Américains la politique étrangère du Canada.

Il a martelé que la position de Stephen Harper se résumait à dire: «c'est à Washington de faire la politique internationale du Canada».

Duceppe réagit

Faisant campagne en Beauce, le chef bloquiste Gilles Duceppe a enfourché le cheval de bataille du déséquilibre fiscal.

M. Duceppe dit avoir rencontré ce genre de situation lorsqu'il était négociateur, alors que des gens prétendaient vouloir en arriver à une entente, mais se présentaient les mains vides.

Devant les sondages qui s'accumulent et qui font présumer d'une dégelée du Parti libéral, il serait possible que le Bloc redevienne l'opposition officielle, comme ce fut le cas sous Lucien Bouchard.

Interrogé au sujet de cette possibilité, M. Duceppe s'est dit prêt.

«Absolument. J'ai toujours dit qu'il n'y a pas de différence fondamentale entre être (l'opposition) ou l'opposition officielle, si ce n'est qu'il y a plus de responsabilités et plus de moyens parlementaires.»

Jack Layton

Le chef du NPD, Jack Layton, faisait campagne en Colombie-Britannique. Incidemment, un candidat néo-démocrate de cette province a affirmé sous serment que son adversaire libéral avait essayé de l'acheter pour qu'il se retire de la course.

L'affaire a été prise au sérieux par le premier ministre Martin qui a aussitôt annoncé que son candidat, David Oliver, devait cesser immédiatement de faire campagne sous l'étiquette libérale.

photo Presse canadienne

«Je demande aux Québécois, aux Canadiens, de choisir un nouveau programme positif qui répond aux aspirations et au potentiel de nous tous», a dit le chef conservateur Stephen Harper, hier.

Comblez le vide

Fondation pour l'alphabétisation
1 800 361-9142 www.fqa.qc.ca

POUR VOUS ENTENDRE À L'AMIABLE

Hélène Goyette
notaire
Médiatrice accréditée

• Divorce • Séparation
• Règlement de succession

20, place du Lac, Granby

375-8882

325564V

Résultats

LOTO QUÉBEC — TVA, le réseau des tirages

Super 7 — Tirage du 2006-01-13

02 05 07 35 43 44 45
Complémentaire : 28

Joker — Tirage du 2006-01-12
Lettre gagnante **E**
07 11 12 15 25

Catégories	Gagnants	Lots
Lettre+5/5	0	1 000 000,00 $
5/5	0	25 000,00 $
Lettre+4/5	6	1 000,00 $
4/5	28	100,00 $
Lettre+3/5	223	50,00 $
3/5	895	10,00 $
Lettre+2/5	2 859	5,00 $
Lettre+1/5	13 177	2,00 $
Lettre	19 521	1,00 $

Astro — Tirage du 2006-01-13

Jour	Mois	Année	Signe
02	MAI	57	VERSEAU

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

La Mini — Tirage du 2006-01-13

NUMÉROS	LOTS
874707	50 000 $
74707	5 000 $
4707	250 $
707	25 $
07	5 $
87470 ■	1 000 $
8747 ■	100 $
874 ■	10 $

La Quotidienne — Tirage du 2006-01-13

③ 702 ④ 1052

Extra — Tirage du 2006-01-12 : 030089

Extra — Tirage du 2006-01-13 : 906855

Banco — Tirage du 2006-01-13

05 07 08 13 15
24 25 27 29 33
41 45 53 54 55
56 58 59 64 66

SOYEZ TOUJOURS GENTILS AVEC CEUX QUI JOUENT AU LOTTO 649

325955V

Variété de cours - Salle privée (pas de spectateurs)
LE JOUR ET LE SOIR — Choix multiples de cours à l'année ou à la session de 12 semaines

Énergie Cardio
www.energiecardio.com
956, rue Principale
Granby (à côté de Club Piscine)
375-0606

325857V

Satisfaction garantie ou argent remis (30 jours) détails au centre

CÉGEP SAINT-JEAN SUR-RICHELIEU

Le Cégep de Granby Haute-Yamaska, en collaboration avec Emploi-Québec et le Cégep de St-Jean-sur-Richelieu, vous offre la possibilité de suivre une attestation d'études collégiales en :

Cégep de Granby Haute-Yamaska
www.cegepgranby.qc.ca

GESTION DE L'APPROVISIONNEMENT (1 245 heures)

Ce programme est reconnu par l'Association canadienne de gestion des achats (ACGA) et vous fournira les compétences requises en vue de devenir approvisionneur professionnel. La profession connaît une croissance très rapide, créant de nouvelles occasions pour ceux et celles qui recherchent une carrière dynamique et enrichissante.

Rencontre d'information

Le mardi 17 janvier 2006 à 9 h (prévoir 3 heures)
Local A-241
Cégep de Granby – Haute-Yamaska
235, rue St-Jacques, Granby
(450) 372-6614, poste 129

Date début de programme 27 février 2006

N.B. Prière d'apporter vos derniers relevés de notes, votre certificat de naissance (grand format) et une copie de votre curriculum vitae.

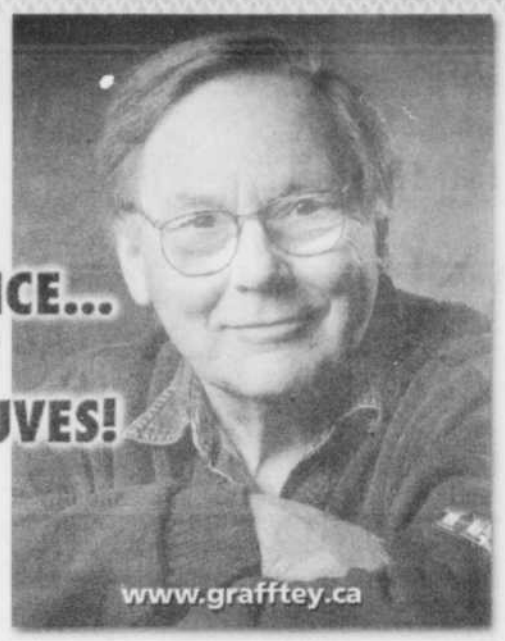
Pour la description du programme et des cours, consultez notre site Internet :
www.cegepgranby.qc.ca

Conditions d'admissibilité
Les personnes sélectionnées devront satisfaire aux différentes exigences d'Emploi-Québec et du Cégep de Granby – Haute-Yamaska.
Cette activité est réalisée grâce à la contribution financière d'Emploi-Québec.

Emploi Québec Montérégie

323195V

CET HOMME MÉRITE VOTRE CONFIANCE... IL A FAIT SES PREUVES!



Parti Progressiste Canadien

PC

GRAFFTEY, HEWARD X

Autorisé et payé par l'agent officiel Jacques Dubuc de Brome-Missisquoi

3223-1V

Frank McKenna, prochain chef du PLC?

LA PRESSE

Les stratèges libéraux qui ont permis à Paul Martin de prendre la tête du Parti libéral après des années de lutte interne ont déjà choisi leur homme pour lui succéder: Frank McKenna.

M. McKenna, qui a été nommé ambassadeur du Canada aux États-Unis par Paul Martin en mars dernier, a déjà commencé à lancer des lignes à l'eau depuis Washington afin de participer à une éventuelle course à la direction du Parti libéral, a appris *La Presse*.

L'ancien premier ministre du Nouveau-Brunswick a également prononcé de nombreux discours dans plusieurs villes canadiennes l'an dernier dans le but de mettre discrètement son organisation sur pied.

Les fidèles organisateurs de Paul Martin (David Herle, Mike Robinson, Brian Guest, Scott Reid, Terry O'Lerry, Tim Murphy, entre autres) entendent tout faire pour s'assurer que la machine qui a permis à M. Martin de déloger Jean Chrétien après dix ans de lutte fratricide travaillera à faire de Frank McKenna le prochain chef du PLC.

«Lorsque Paul Martin prendra sa retraite, nous allons appuyer Frank McKenna», a récemment confié à *La Presse* un stratège libéral proche de Paul Martin.

De l'action en coulisses

Devant la défaite qui pend au bout du nez des libéraux aux élections du 23 janvier, les aspirants candidats à la succession de Paul Martin s'activent.

Les Frank McKenna, John Manley, Martin Cauchon, Michael Ignatieff, Brian Tobin, Joe Volpe et Maurizio Bevilacqua ont commencé à donner des coups de fil à des organisateurs du parti afin de jauger leurs appuis, avant même de savoir ce que Paul Martin fera si les libéraux sont chassés du pouvoir le jour du scrutin, comme le prévoient tous les sondages depuis dix jours.

archives Presse canadienne

L'actuel ambassadeur du Canada aux États-Unis et ex-premier ministre du Nouveau-Brunswick, Frank McKenna.

M. McKenna peut d'ores et déjà compter sur l'appui de l'ancien premier ministre de l'Ontario, David Peterson, et de ministres actuels tels Geoff Reagan (Pêches et Océans) et Andy Scott (Affaires indiennes). L'actuel directeur général du PLC, Steven McKinnon, entend aussi l'appuyer, d'autant plus qu'il était son chef de cabinet lorsqu'il était premier ministre du Nouveau-Brunswick. M. McKinnon accompagne Paul Martin durant la présente campagne.

Tous s'attendent à ce que le chef libéral, qui a été ministre des Finances de 1993 à 2002 dans le gouvernement de Jean Chrétien, annonce rapidement qu'il tirera sa révérence si ses troupes subissent une sévère défaite aux urnes.

«Tout le monde fait des appels. Ça grenouille beaucoup, c'est évident. Il y a déjà des organisateurs qui ont un couteau entre les dents et qui attendent seulement le 24 janvier pour montrer la porte à Paul Martin», a confié un organisateur libéral sous le couvert de l'anonymat.

Le ton de Paul Martin depuis deux jours laisse d'ailleurs croire que ce sera la décision qu'il prendra. Jeudi, durant une conférence de presse à Markham, au cours de laquelle sa promesse d'investir 180 millions $ dans la recherche et l'innovation a été encore une fois reléguée au second plan en raison d'une controverse entourant les publicités libérales, M. Martin a dit souhaiter que l'histoire retienne les idées qu'il a proposées plutôt que la campagne qu'il a menée.

Meech pourrait le hanter

De tous les candidats, Frank McKenna semble avoir une certaine longueur d'avance. Mais plusieurs facteurs jouent contre lui. Il a été l'un des fossoyeurs de l'accord du lac Meech, qui aurait permis au Québec de réintégrer le giron constitutionnel «dans l'honneur et l'enthousiasme». En outre, son français n'est que passable.

Mais d'autres candidats potentiels doutent que les proches de Paul Martin puissent remettre toute la machine électorale de ce dernier dans les mains de M. McKenna.

«Ils pensent pouvoir le faire, mais ils se trompent, car ce n'est pas vrai que la machine de Paul Martin est homogène. De toute façon, ce ne sont pas des gens de parti, les proches de Paul. Ils sont d'abord et avant tout affamés de pouvoir», a dit un candidat potentiel, toujours sous le couvert de l'anonymat.

LES RÉSIDENCES St-Charles

La qualité de vie que vous méritez !

Anciennement Les Résidences Pierre et Michel Bouthiette

- Pour personnes âgées autonomes avec possibilité de continuité en cas de perte d'autonomie (section B2)
- Nourriture variée de qualité supérieure
- Infirmière présente 7 jours par semaine
- Système d'appel d'urgence et système de caméra
- Service de navette
- Activités animées
- Chapelle
- Coiffeuse
- Entretien ménager
- Possibilité de convalescence (1 semaine et plus)

Communiquez avec nous, nous irons vous chercher pour une visite des lieux

150 St-Charles Sud, Granby 777-3616

94 St-Charles Sud, Granby 375-9011

325856V

Votre corps révèle-t-il le meilleur de vous-même?

Conçus spécifiquement pour les femmes.

Un programme de 30 minutes, 3 fois par semaine; Des appareils à résistance hydraulique, adaptés à la morphologis féminine; Un programme nutritionnel de contrôle de poids réaliste sans diète permanente; Le support constant d'une entraîneure.

Curves vous propose une nouvelle façon de prendre soin de vous en priorisant VOTRE santé, VOTRE forme physique et VOTRE plaisir.

En 30 minutes, vous profitez d'un entrainement complet d'exercices cardio-vasculaires et de musculation.

Curves

Redécouvrez celle qui est en vous.

TENEZ VOS RÉSOLUTIONS ! INSCRIVEZ-VOUS DURANT LE MOIS DE JANVIER ET OBTENEZ 60% DE RABAIS* sur les frais d'inscription

* sur présentation de ce coupon

Curves Granby, 733, rue Principale (450) 360-4747 (Les Halles de Granby)

COMMUNIQUÉ POUR PUBLICATION IMMÉDIATE

GRANBY NISSAN EST L'UN DES 3 SITES CHOISIS POUR LA VENTE RAPIDE DE 45 SENTRA 2006 ÉDITION SPÉCIALE.

• Air climatisé • Radio AM/FM 100 watts avec CD • Lève-glaces et miroirs électriques
• Téléverrouillage des portières électrique • Siège du conducteur à 8 réglages
• Essuie-glace à balayage intermittent • Montre numérique
• Télécommande d'ouverture du coffre

Ville 8,4 L/100 km
Route 6,1 L/100 km

Pour un temps limité. Basé sur une location de 60 mois, 24 000km par an, 10¢ le km exc.
Photos à titre indicatif. Sur approbation de crédit. Détails sur place.

Veuillez noter que tous ces équipements seront livrés
sans frais au prix exceptionnel de :

214$ Par mois

TOUT COMPRIS

0 $ comptant
0 $ dépôt
0 $ transport
0 $ préparation

Conception publicitaire: www.lebusinessclub.com

300 occasions de toutes marques beaucagedirect.com

NISSAN Granby

NISSAN

325709V

433, rue Principale • (450) 378-9088

LE GROUPE Beaucage *Parce que vous faites partie de la famille !*

Option Canada: le DGE enquêtera

QUÉBEC (PC)

Le Directeur général des élections (DGE) du Québec a ouvert une enquête sur les activités occultes d'Option Canada, une décision qui a aussitôt été suivie de la suspension par le gouvernement Charest de son représentant à Toronto, un des ex-dirigeants de l'organisme pro-fédéraliste.

Mandaté par le DGE, le juge à la retraite Bernard Grenier scrutera à la la loupe les éléments relatés dans le livre choc *Les secrets d'Option Canada*, des auteurs Normand Lester et Robin Philpot.

Le commissaire-enquêteur a accepté de revoir l'ensemble des documents qui ont été remis par les deux auteurs. Il vérifiera en outre si les dépenses, engagées durant la période référendaire précédant le référendum du 30 octobre 1995, ont été faites en conformité avec les règles sur le financement prévues à la Loi électorale.

Au moment même où le DGE annonçait la tenue de l'enquête, le gouvernement du Québec annonçait la suspension avec solde, pour une période indéterminée, de Jocelyn Beaudoin, le chef de poste du Bureau du Québec à Toronto.

photo Presse canadienne

Le ministre responsable des Affaires intergouvernementales canadiennes, Benoît Pelletier, et le premier ministre Charest ont suspendu Jocelyn Beaudoin, ex-administrateur d'Option Canada.

M. Beaudoin a été administrateur d'Option Canada jusqu'à sa démission le 8 septembre 1995 et a toujours maintenu qu'il n'avait pas pris part aux décisions stratégiques et corporatives d'Option Canada.

Néanmoins, le ministre responsable des Affaires intergouvernementales canadiennes, Benoît Pelletier, a jugé bon de relever M. Beaudoin de ses fonctions, afin de préserver «la confiance et le respect du public à l'égard des institutions démocratiques.»

«M. Beaudoin et moi avons convenu qu'il était préférable qu'il soit relevé de ses fonctions tant et aussi longtemps que le DGE n'aura pas statué sur le rôle qu'il a joué dans Option Canada», a indiqué M. Pelletier dans un communiqué.

Pleins pouvoirs

En ce qui concerne l'enquête, le commissaire-enquêteur nommé par le DGE disposera du pouvoir d'assigner les individus qu'il jugera bon de faire témoigner et de les contraindre à fournir des documents.

À l'époque, le premier ministre du Québec, Daniel Johnson occupait la présidence du camp du Non, et était épaulé notamment par Jean Charest, Lucienne Robillard et Liza Frulla.

À moins d'une prolongation, le rapport du juge Grenier sera remis au Directeur général des élections au plus tard le 21 juin 2006.

(suite en page 26)

SURVEILLEZ BIEN VOTRE COURRIER,
le journal « **Ma Caisse à moi** » y sera...

Dans une seconde c'est le futur... Pensez-y !

Découvrez comment optimiser vos REÉR.

Découvrez des solutions et des produits souples et personnalisés afin de bien vivre votre retraite.

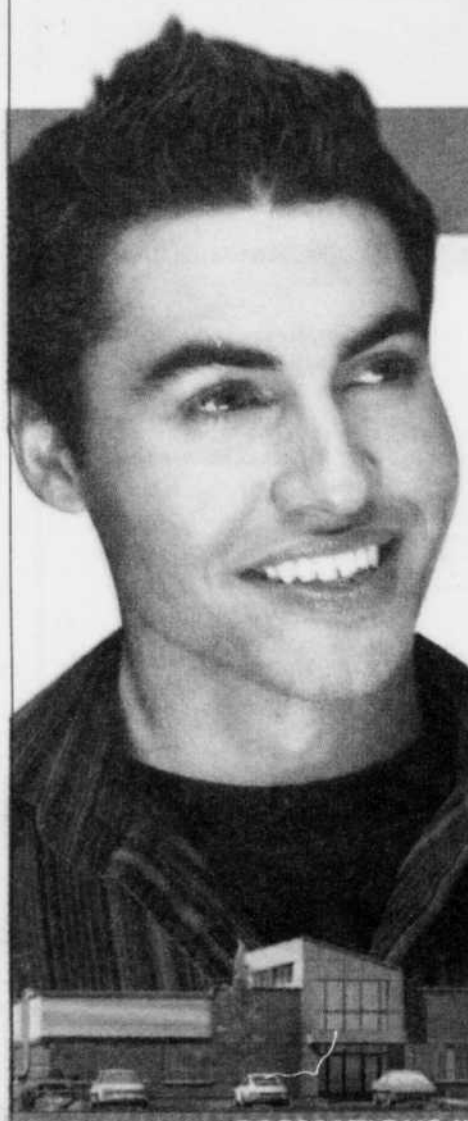
Et bien plus...

Participez à notre concours et courez la chance de gagner 500$ en argent.

Desjardins
Conjuguer avoirs et êtres

323588V

NOUVEAU CENTRE INTÉGRÉ DE FORMATION INDUSTRIELLE – MAGOG



La vie qui s'élève

Je suis un pro ! J'ai suivi une formation professionnelle reconnue qui m'ouvre de nouvelles portes...

La Commission scolaire des Sommets dessert 37 municipalités réparties dans la MRC d'Asbestos, la MRC de Memphrémagog et la majeure partie de la MRC du Val-Saint-François. Elle regroupe plus de 1 300 employés qui ont à coeur la réussite de ses 9 200 élèves évoluant en formation générale, en formation pour adulte ou en formation professionnelle.

Maintenant une réalité !
- Un tout nouveau centre résultant d'une concertation exceptionnelle de la part d'intervenants de tous les milieux.
- Une approche individualisée selon la formule par alternance « travail-études » qui répond aux besoins spécifiques des élèves et des entreprises.
- Des enseignants dynamiques, spécialisés et branchés sur les réalités du marché.

Tu désires travailler dans une entreprise comme opérateur ou opératrice de machines ?

Nous t'offrons deux excellentes formations dans ce domaine.

Programmation 2006		Début
DEP	Conduite de machines industrielles (900 heures)	Janvier 2006
DEP	Conduite et réglage de machines à mouler (1350 heures)	Janvier 2006

Pour t'orienter, te renseigner et t'inscrire :

Centre intégré de formation industrielle
520, boulevard Poirier, parc industriel de Magog
(819) 868-1808, poste 221

Possibilité d'aide financière

COMMISSION SCOLAIRE DES SOMMETS
www.csdessommets.qc.ca

FORMATIONS INDUSTRIELLES VARIÉES • PLASTURGIE • CAOUTCHOUC • MATÉRIAUX COMPOSITES

une offre à faire

ROUGIR !

Raisin rouge
RED GLOBE

PR. CAL. 25¢ lb.

4 JOURS SEULEMENT
Jeudi, vendredi, samedi, dimanche
Offre valide les 12, 13, 14 et 15 janvier 2006

JARDIN DU MONT
Pour la fraîcheur et pour les prix

794 Principale et 252 Denison Est, Granby 375-3941

(suite de la page 24)

«Je veux aller le plus loin possible, pousser l'enquête au maximum de façon à ce que l'on sache toute la vérité, en dépit du fait que le délai prescrit pour des poursuites pénales est dépassé», a mentionné M. Blanchet, en entrevue à *La Presse canadienne*.

Contrairement toutefois à ce que souhaitaient certains observateurs, dont le leader du Parti québécois (PQ) André Boisclair et le chef du Bloc québécois (BQ), Gilles Duceppe, l'enquête ne se déroulera pas devant les caméras de télévision.

En fait, le DGE n'a pas le pouvoir de mener une enquête publique, une prérogative qui appartient au gouvernement.

Pour l'heure, le gouvernement Charest estime que l'enquête du DGE ajoutée à celles, probables, de la GRC et de la vérificatrice générale, suffiront amplement à faire toute la lumière sur la façon dont Option Canada a disposé de son budget de plus de cinq millions $.

«Nous offrons au commissaire-enquêteur, l'honorable Bernard Grenier, mandaté par le DGE, notre entière collaboration afin qu'il puisse tenir son enquête et qu'il soit en mesure de faire toute la lumière», a affirmé le directeur général du Parti libéral du Québec, Robert Parent.

Le PQ veut des noms

Quant à lui, le Parti québécois n'a pas caché qu'il aurait préféré que l'enquête se déroule sous les yeux du public.

«Bien sûr, nous aurions nettement préféré une enquête publique», a déclaré le député péquiste Jonathan Valois.

«Le huis clos ne permettra pas à la population d'apprécier les non-dits et les trous de mémoire qui ont été si révélateurs pendant la commission Gomery», a-t-il poursuivi.

Le PQ espère néanmoins que le rapport du DGE permettra d'identifier clairement les individus qui ont tiré les ficelles en coulisses.

«Je souhaite qu'il y ait des noms, pas seulement des phrases creuses. Et j'espère qu'il y aura des recommandations pour s'assurer que tous, à l'avenir, respectent la loi», a dit le député de Joliette.

De passage à Thetford-Mines, le chef bloquiste Gilles Duceppe s'est tout de même réjoui de l'annonce du DGE. «Je suis très heureux de la nouvelle», a commenté M. Duceppe.

Il a dit espérer que le chef de l'Action démocratique du Québec, Mario Dumont, qui avait demandé des comptes à Jean Charest, en fera autant à l'égard du chef conservateur Stephen Harper, qu'il vient d'appuyer officiellement.

Le chef du Bloc québécois espère que la vérificatrice générale Sheila Fraser produira à son tour un rapport sur la question.

DERNIÈRE CHANCE POUR LA SUPER VENTE D'HIVER

Profitez de cette chance sur tous les vêtements de la saison

50 % à 70 %

Grand choix de robes

Tailles 3 à 22

Costumes, jupes, pantalons, chandails, blouses, manteaux

PANTALONS EN CUIR

Certificat-cadeau

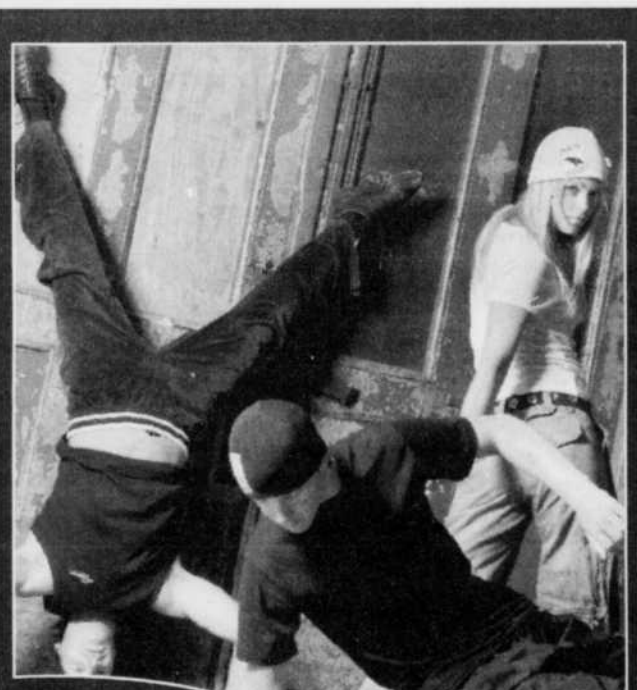
Ouvert le dimanche

Nouvelle collection vacances disponible

Huguette

285, boul. Boivin, Granby • 378-4550

325862V



L'Agora de la Danse

- Ballet classique 3 ans et plus
- Ballet jazz 5 ans et plus
- Mise en forme par la danse (tae-bo, cardio-latino, step, aérobie, musculation…)
- Classique et Jazz pour adultes
- Danse adaptée
- Comédie musicale pour enfants et adultes
- Hip Hop
- Claquette

RABAIS DE 50% pour certains cours à partir du 2e enfant d'une même famille

Début des cours le 16 janvier 2006

Aussi disponibles : Cours en semaine pour enfants; Cours de jour pour adultes

AG'S danse de rue

Session d'hiver

Inscrivez-vous dès maintenant!

777-0710

398, rue Principale, suite 2, Granby

30i941V

Carrières et professions

cyberpresse.workopolis.com workopolis

Pourboires intéressants !

Couche-Tard

Préposés, service à la clientèle

Jour, soir, semaine et fin de semaine à temps plein et partiel

Axé sur un service à la clientèle de qualité, vous possédez un bon esprit d'équipe et faites preuve de dynamisme. Aucune expérience requise.

Présentez-vous avec votre curriculum vitæ au **28, rue Principale à Sutton** ou faites-le parvenir par courriel à **maryse.letarte@couche-tard.com**.

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous. Nous ne communiquerons qu'avec les personnes dont la candidature aura été retenue.

325976V

Une entreprise de transformation du métal de Granby recherche un(e)

ESTIMATEUR(TRICE)

La personne aura à se déplacer chez des clients, être apte à rédiger des soumissions et négocier selon les directives de la direction.

SOUDEURS MIG - TIG

Minimum 2 ans d'expérience

Veuillez faire parvenir votre c.v. par courriel:

info@inoxypro.com

Téléc.: (450) 375-0694

320869V

PASSIONNÉ DES AUTOS ? ENVIE DE FAIRE DE L'ARGENT ? FAITES CARRIÈRE DANS L'AUTOMOBILE !

SOYEZ PRÊT À TRAVAILLER EN SEULEMENT 3 SEMAINES

45 000 $ et +++

boni-concours, auto fournie, congé les week-ends, avantages sociaux.

• URGENT •

Plusieurs postes disponibles

Devenez :

- CONSEILLER(ÈRE) AUX VENTES
- DIRECTEUR(TRICE) FINANCIER(ÈRE)
- RÉCEPTIONNISTE

Nous recherchons des candidat(e)s avec ou sans expérience de vente.

Service de suivi et de placement

Plus de 95 % des étudiants ont trouvé un EMPLOI

100 % déductible d'impôt

Entreprise agréée par Emploi Québec

Financement disponible

cfaq Centre de Formation Automobile du Québec

1-888-654-4442

www.cfaq.ca

322407V

Nous formons des gagnants depuis maintenant 15 ans

JMF TRANSPORT 1982 LTÉE

RECHERCHE
UN CHEF MÉCANICIEN ET UN MÉCANICIEN D'ENTRETIEN

La compagnie JMF Transport Ltée recherche des mécaniciens pour faire l'entretien de sa flotte (camions, remorques et équipements divers).

Les candidats recherchés devront être en mesure d'effectuer des travaux de mécanique divers et posséder un DEP en mécanique diesel ou autres formations reconnues. Le chef mécanicien devra également assumer des tâches administratives.

Les postes offerts sont permanents, salaires offerts de 33 000 $ à 49 000 $.

Faites parvenir votre c.v. au :
5609, chemin de l'Aéroport
Valcourt QC J0E 2L0
Télec.: (450) 532-2283
Tél.: (450) 532-2285
Courriel: bureau@jmftransport.com

333582V

Une entreprise manufacturière, comptant près de 100 employés, située en banlieue de Sherbrooke, est à la recherche d'un :

CONTREMAÎTRE DE PRODUCTON

Vous verrez à planifier, organiser et superviser le travail d'une équipe de 10 personnes. De plus, vous serez responsable de l'atteinte des résultats à différents niveaux : sécurité, qualité et productivité.

Vous possédez un diplôme d'études secondaire et vous détenez un minimum de cinq ans d'expérience en tant que contremaître de production, de préférence dans le domaine de la transformation du bois. Vous avez de bonnes connaissances dans la gestion du personnel et vous êtes reconnu dans votre milieu pour votre leadership, votre sens de l'organisation et vos habiletés pour la communication orale.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 27 janvier à :

Télécopieur : (450) 535-6707

Courriel : recrutementcontremaitre@hotmail.com

333567V

•MÉCANICIEN
• COMMIS AUX PIÈCES
de machinerie lourde

Comeau Les Équipements G. Comeau Inc.
Link-Belt Earthmoving • Forestry Material Handling Equipment
CASE
TAKEUCHI

AVEC expérience en machinerie lourde,
Souci du travail bien fait
Capacité de travailler en équipe
Salaire à discuter selon expérience.

Si vous êtes prêt à relever le défi, faites parvenir votre curriculum vitae à :

Les Équipements G. Comeau Inc.

Poste de mécanicien	Poste de commis aux pièces
10021, boulevard Bourque Deauville (Qc) J1N 3G1 Téléc. (819) 843-2305 Courriel : yroy@comeau.cc à l'attention de M. Yvon Roy, gérant de service	1374, chemin Filteau Saint-Nicolas (Qc) G7A 2K1 Téléc. (418) 836-2258 Courriel : scote@comeau.cc à l'attention de M. Steeve Côté, gérant des pièces

333601V

Nous souscrivons au principe d'équité en emploi. Seules les candidatures retenues seront contactées.

Fleurs Rustiques inc
229, Haut de la Rivière
St-Damase, Québec
J0H 1J0

Fleurs Rustiques est une entreprise basée à **Saint-Damase** qui existe depuis plus de 25 ans. L'entreprise est considérée comme l'initiatrice de la culture de vivaces en serre au Québec. Elle possède 14 serres.

Gérant de production, (réf. 01)

Vous serez responsable de gérer et de réaliser les activités de production. Vous aurez sous votre supervision, une équipe de plus de 10 personnes.

Profil recherché
- DEC en horticulture ou l'équivalent;
- Plus de deux (2) ans d'expérience dans le secteur des serres ornementales;
- Expérience en gestion de personnel;
- Minutie et bonne capacité physique;
- Disponibilité (horaire de travail variable);
- Posséder un permis en application des pesticides (atout).

Homme de maintenance et livreur, (réf. 02) (emploi saisonnier/9 mois)

Vous devrez effectuer la maintenance et participer aux activités reliées à la production. Vous devrez également effectuer la livraison des vivaces.

Profil recherché
- Expérience dans le domaine de la construction générale (atout important);
- Expérience dans le domaine des serres (atout);
- Posséder un permis de conduire (classe 3);
- Minutie et bonne capacité physique;
- Disponibilité (horaire de travail variable).

Si ce défi vous intéresse, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae, en indiquant le numéro de référence du poste pour lequel vous appliquez, avant le 23 janvier 2006 à l'adresse suivante : Isabelle Martin, 350 rue Savoy, Mont-Saint-Hilaire, QC, J3H 4V7 ou par courriel : imartin1@gsig-net.qc.ca

Nous respectons la confidentialité et seules les candidatures retenues seront contactées.

333582V

DALSA SEMICONDUCTEUR

Depuis 1975, DALSA Semiconducteur (www.dalsasemi.com) est une fonderie de classe mondiale qui fabrique à son usine de Bromont (Québec) des produits CMOS, CMOS à haute tension (jusqu'à 600V), MEMS (par micro-fabrication volumique ou surfacique) ou CCD pour de grands clients internationaux dans les marchés hautement technologiques suivants: automobile, télécommunications, aérospatial, technologies de l'information, scientifique, bio-médical.

Fonderie semiconducteur enregistrée ISO9001, QS9000, TS-16949 et ISO-14001, DALSA Semiconducteur a reçu le prix « Grande entreprise de l'année » lors des Mercuriades 2004, le titre " Gold performance " de Motorola en 2002 et le prix « Foundry of the year » de Motorola en 2001. DALSA Semiconducteur est actuellement en rapide expansion dans le développement de procédés de fabrication volumique et surfacique de micro-machines (MEMS). Pour l'aider à soutenir cette croissance privilégiée, DALSA Semiconducteur recherche:

UN TECHNOLOGUE PLACAGE ET GRAVURE LIQUIDE

Si vous êtes sélectionné pour ce poste, votre tâche sera dans deux domaines technologiques distincts :

Placage. Vous partagerez la responsabilité de mettre en place des techniques d'analyse de composition des couches minces métalliques par fluorescence X, de mettre en place des techniques d'analyses de systèmes de placage auto-catalytiques et électrolytiques (ICP-MS/OES, AA, CVS, titration, voltamétrie, HPLC, spectroscopie infrarouge) ainsi que de développer, de caractériser, d'optimiser et de soutenir en production ces nouveaux procédés, en collaboration avec nos spécialistes en poste:

- Des procédés auto-catalytiques produisant des films minces d'alliages de nickel, de palladium et de cuivre;
- Des procédés électrolytiques produisant des micro-soudures pour MEMS et des possibilités de micro-intégration 3D de dispositifs micro-électroniques;

Gravure liquide. Vous partagerez la responsabilité de mettre en place des techniques d'analyses des bassins de gravure liquide (spectroscopie infrarouge, diagrammes de Pourbaix, pH dynamique), une technique de mesure d'amélioration d'adhésion par traitements plasma ou chimique ainsi que de développer, caractériser, améliorer, optimiser et soutenir en production ces nouveaux procédés, en collaboration avec nos spécialistes en poste:

- Des procédés de relâchement de structures mécaniques sans effets indésirable de micro-collage par HF liquide;
- Des procédés de traitement de surface pour réduire les risques de micro-collage;
- Des procédés de nettoyages par effets chimique et mécanique combinés;
- De micro-machinage volumique du silicium cristallin par KOH et TMAH;

Si vous possédez un DEC en « Techniques de laboratoire – Chimie analytique », en « Technique de génie chimique » ou un DEC adapté aux responsabilités ci-haut mentionnées, si vous avez un intérêt pour un travail hautement technologique de support au développement de procédés de fabrication des semi-conducteurs et/ou des micro-machines (MEMS), si vous êtes responsable et dynamique, alors ne manquez pas cette opportunité de vous joindre à notre équipe d'experts. Le bilinguisme (anglais et français) est un atout.

Faites parvenir, sans délai, votre curriculum vitae et votre dernier relevé de notes au:

Service du personnel, DALSA Semiconducteur
18 de l'Aéroport, Bromont (Québec) Canada J2L 1S7
Vous pouvez aussi le faire parvenir par courriel à :
Suzanne.Sirois@dalsasemi.com

333575V

LE MARCHÉ Végétarien

Reconnu comme spécialiste dans la vente des fruits et légumes et des produits frais, Le Marché Végétarien a fait sa marque grâce au concept unique de ses sept magasins situés en Estrie, en Mauricie et au Centre du Québec.

CHEF D'ÉQUIPE
Centre de distribution à Magog

Vous êtes responsable d'organiser, de superviser et de participer à l'ensemble des activités de l'entrepôt (réception, montage des commandes, chargement et expédition des marchandises vers les clients et service à la clientèle). Occasionnellement, vous serez appelé à travailler le soir et/ou la fin de semaine.

Vous possédez une expérience pertinente de 2 ans dans un poste vous ayant permis d'acquérir une expertise en gestion des ressources humaines, des opérations générales d'un entrepôt et surtout du service à la clientèle (préférablement dans l'alimentation). Vous êtes à l'aise dans les communications interpersonnelles et êtes apte à motiver et développer votre personnel. Vous êtes axé vers l'action par le travail d'équipe et vous possédez des connaissances de base en informatique. Envoyez-nous votre candidature **avant le 22 janvier 2006** à :

Geneviève Collette
Ressources humaines
2059, rue René-Patenaude, Magog (Québec) J1X 7J2
Courriel : rh@levegetarien.com
Télécopieur : (819) 843-3860

La confidentialité et l'équité en matière d'emploi seront respectées.
Seules les candidatures retenues seront contactées.

330634V

Créée en 2000, Papersource, une compagnie canadienne oeuvrant dans la conversion de papier sanitaire. En pleine expansion depuis l'ouverture de l'entreprise, nous désirons joindre à notre équipe dynamique un (e)

ÉLECTROTECHNICIEN
POSTE PERMANENT

Exigences :
- Diplôme d'études collégiales en électrodynamique ou automatisation industrielle;
- Minimum de 5 à 8 ans d'expérience dans un poste similaire;
- Excellentes connaissances des moteurs électriques (AC/DC) et des variateurs de vitesse (Drive);
- Connaissances approfondies de la programmation et de la modification des programmes complexes d'automates;
- Savoir lire et modifier les plans électriques;
- Connaissance en entretien et réparation mécanique est un atout.

Tâches :
- Installation et modifications de nouvelles machineries;
- Diagnostiquer des problèmes de circuits de contrôle, puissance et de moteurs;
- Programmation des automates programmables;
- Analyse et réparation de machines robotisées;
- Amélioration des procédés;
- Entretien de la machinerie;

Vous désirez joindre entreprise hautement automatisée et relever de nouveaux défis? Faites nous parvenir votre curriculum sans tarder !

PAPER SOURCE Corp
CONVERTING MILL

Nathalie Viel
Paper Source
Tél.: (450) 375-0855, poste 228
Téléc.: (450) 375-6458
Courriel : nathalie@papersourcecorp.com

Seules les personnes retenues seront contactées.
Nous respectons l'équité en matière d'emploi.

333561V

CHERBOURG GRANBY

est à la recherche d'un(e)

Représentant(e)

DES VENTES
pour la région de Granby.

Une expérience dans le domaine des produits sanitaires et/ou d'emballage industriel serait un atout. Doit posséder une voiture et un permis de conduire valide.

Veuillez faire parvenir votre c.v., soit par télécopieur au (450) 375-1046 ou par courriel à cherbourggranby@bellnet.ca

333492V

---

l'excellence en impression

impression TOTALE

est à la recherche d'un(e)

INFOGRAPHISTE

emploi permanent 35h/semaine

Le ou la candidat(e) doit avoir au minimum 3 ans d'expérience

- Plate-forme Mac et PC
- Maîtrise des logiciels suivants : Illustrator, Photoshop et QuarkXpress
- Connaissance de la suite Office, un atout
- Esprit d'équipe
- Autonomie
- Créatif(ve)
- Dynamique

Envoyez votre c.v. par courriel ou télécopieur seulement.

Courriel : luc.ite@qc.aira.com
Téléc.: (450) 777-0690

333606V

ELECTEST

Entreprise dynamique de Bromont évoluant en automatisation et électrotechnique recherche un ou une

Secrétaire administrative

- Une expérience de 3 années minimum est requise en secrétariat ainsi que dans la comptabilité de base d'une PME
- La maîtrise des logiciels suivants est un minimum exigé; Windows, Suite Microsoft Office et Avantage
- Le bilinguisme est essentiel

Tâches :

- Secrétariat général et rédaction
- Assistance aux achats et à la direction
- Tenue de livres de base et assistance à la comptabilité

Faites parvenir votre C.V. au :

Service des ressources humaines
C.P. 35
Bromont (Québec) J2L 1A9
RessourcesHumaines@Electest.com

Seules les candidatures retenues pour une entrevue seront contactées.

335510V

Notre client, une firme comptable de la région de St-Hyacinthe, recherche un

COMPTABLE

TÂCHES
- Effectuer les impôts des particuliers et des compagnies
- Préparer les fins d'années financières des compagnies ainsi que les états financiers
- Réaliser toutes autres tâches connexes

EXIGENCES
Détenir un BACC en comptabilité ou un DEC en administration; cumuler un minimum de 3 à 5 ans d'expérience; posséder une expertise récente en impôt des particuliers et des compagnies est essentiel pour être retenu pour le poste.

Nous avons également besoin de

JOURNALIERS (ÈRES)

Poste permanent, temps plein dans le domaine alimentaire.
Salaire minimum de 13.60$. Les personnes retenues devront être en excellente forme physique, avoir une bonne endurance au travail répétitif.

Les personnes intéressées par ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae par télécopieur au (450) 773-6444 ou par courriel à ginette.desforges@lambertgroupe.com

LAMBERT
GROUPE CONSEIL

333562V

CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DE LA RÉGION D'ACTON

Conseiller en développement économique

Le Centre local de développement de la région d'Acton (CLD) est un organisme à but non lucratif ayant pour mission de promouvoir le développement socio-économique, sur le territoire de la MRC d'Acton.

FONCTIONS
- Promouvoir et initier le développement de projets en entrepreneuriat dans tous les secteurs d'activité;
- Accueillir et supporter tout promoteur de projets structurants dans tous les secteurs d'activité;
- Assurer la promotion et la prospection des investissements sur le territoire;
- Initier, réaliser ou collaborer à la réalisation de diverses activités pouvant susciter ou soutenir l'entrepreneuriat;
- Contribuer à l'animation socio-économique du milieu et aux différents projets de développement, en collaboration avec les intervenants économiques;
- Participer activement aux activités du CLD;

QUALIFICATIONS
- Posséder un diplôme de premier cycle en administration des affaires, finances, économie ou secteur connexe;
- Posséder au moins 2 années d'expérience dans le domaine du développement économique;
- Capacité à rédiger un plan d'affaires;
- Excellente habileté en communication écrite et orale autant en français, connaissance de l'anglais;
- Sens de l'organisation et de la planification;
- Posséder une bonne capacité de gérer différents projets de manière autonome;
- Avoir la disponibilité pour ce genre d'emploi;
- À l'aise avec l'environnement Office et internet;

Les personnes recherchées se distinguent par leur dynamisme, leur sens de l'initiative, leur leadership, leur excellente disposition pour les relations interpersonnelles et leur esprit d'équipe.

Entrée en fonction : le 20 février 2006

Rémunération : selon les qualifications et l'expérience

Veuillez prendre note que nous ne communiquerons qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae et une lettre de motivation au plus tard le 27 janvier 2006, à 16 h 30:

luciecld@cooptel.qc.ca
Télécopieur : (450) 546-4616
1545, rue Peerless
Acton Vale (Québec) J0H 1A0
à l'attention de Lucie Marchessault

CLD DE LA RÉGION D'ACTON
Centre local de développement

335503V

La Fondation québécoise du cancer présente

Une chanson pour la vie

Votre don en échange d'une chanson !

www.info-cancer.com

Natalie Choquette, porte-parole

FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER
INFORMER · HÉBERGER · ACCOMPAGNER

1 800 363.0063

Carrières et professions

cyberpresse.workopolis.com workopolis

SAG inc.
Ressources Humaines

Superviseur de production

Notre client, en affaires depuis 1968 et situé en Estrie, est une compagnie qui se spécialise dans la fabrication de produits métalliques de tous genres.
L'entreprise peut répondre aux exigences des normes standard de qualité exigées par ses clients de calibre international. Elle est accréditée **ISO 9000-2000**.

Pour plus d'information et pour postuler en ligne, visitez notre site Internet au www.sagrh.com

325963V

CONSEILLER(ÈRE) EN AMEUBLEMENT
(POSTE À TEMPS PLEIN)

MEUBLES GÉMO

Meubles Gémo inc. est à la recherche d'un(e) conseiller(ère) en ameublement.

Meubles Gémo, chef de file dans le domaine de la vente de meubles, d'appareils électroménagers, d'électronique et d'informatique, désire s'adjoindre les services d'une personne désirant oeuvrer dans un milieu dynamique et orienté vers l'excellence du service à la clientèle.

Vos principales responsabilités:
- Conseiller la clientèle avec professionnalisme.
- Maintenir un niveau élevé d'expertise dans le secteur de la vente d'ameublement.
- Contribuer à l'essor de l'entreprise en identifiant et en développant de nouvelles opportunités.

Le profil recherché:
- Deux ans d'expérience dans la vente.
- La connaissance du domaine du meuble (un atout).
- Être orienté vers le client.
- Grande capacité à travailler en équipe.
- Aptitudes pour la communication interpersonnelle. Savoir écouter.
- Être axé sur les résultats. Savoir négocier.

Nous offrons une rémunération compétitive et un environnement de travail stimulant.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur c.v. avant le 23 janvier 2006 à **M. Serge Bernier, 633, rue Dufferin, Granby (Québec) J2G 8C9 ou par télécopieur au (450) 372-5432 ou par courriel : sbernier@dumoulin.com**

333452V

GREFFIER ET ADJOINT À LA DIRECTION GÉNÉRALE

COWANSVILLE

LA VILLE DE COWANSVILLE, pôle régional de la MRC Brome-Missisquoi, dotée d'une population de 12 500 résidents, est à la recherche d'un Greffier et adjoint à la direction générale.

Le titulaire de ce poste assume les responsabilités du Greffe municipal, comprenant le secrétariat municipal, le greffe, la gestion documentaire, la cour municipale commune, l'accès à l'information et les communications internes et externes s'y rattachant.

Bon gestionnaire, vous avez à administrer, à développer et à mettre en valeur l'ensemble des ressources humaines, physiques, materielles et financières du service. Adepte de l'approche client, vous privilégiez la synergie du travail d'équipe et du partenariat dans la recherche constante de solutions visant à satisfaire les besoins des citoyens. Enfin, l'excellence de vos réalisations témoigne d'un passé solide et laisse présager un avenir prometteur en matière de réalisations professionnelles et de contribution dynamique au sein d'une équipe municipale. Vous serez appelé à appuyer la direction générale dans certains dossiers ponctuels.

Le candidat recherché doit posséder la formation, les qualités et compétences suivantes :

- Posséder 3 à 5 années d'expérience à un poste de direction, idéalement dans un milieu municipal;
- Posséder une connaissance de l'ensemble de la législation qui régit tous les aspects de la vie municipale, et préférablement détenir un diplôme d'études universitaires en droit avec concentration dans le domaine municipal ou dans un domaine connexe;
- Maîtriser parfaitement la langue française et avoir des connaissances adéquates de l'anglais;
- Posséder une bonne connaissances des outils informatiques nécessaires à l'exercice de la tâche (Courriel, Internet, Word, Excel, Power Point, etc.);
- Être méthodique, organisé, et posséder un sens aigu de la planification;
- Doté d'un sens développé des relations interpersonnelles et du service à la clientèle;
- Être autonome;
- Posséder de fortes capacités d'analyse et de synthèse et être en mesure de gérer efficacement plusieurs projets à la fois;
- Être doté d'un esprit d'équipe, et être capable de travailler en équipe et de mobiliser les gens vers un objectif commun et la réalisation de cet objectif.

Le poste est contractuel, d'une durée de trois ans. Le salaire annuel est basé sur l'expérience et se situe entre 55 000,00 $ et 70 000,00 $. La rémunération comprend une gamme complète d'avantages sociaux.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae au plus tard le lundi 23 janvier 2006 à

Ville de Cowansville
à l'attention de Mario Lafrance, Directeur général
mlafrance@ville.cowansville.qc.ca
220 Place Municipale, COWANSVILLE (Québec) J2K 1T4

333524V

LES MAISONS Alouette HOMES

ISO 9001

Nous sommes une entreprise manufacturière oeuvrant dans le domaine de la maison préfabriquée et sommes présentement à la recherche d'un(e)

Préposé(e) à la clientèle et à la gestion des travaux de chantiers

Ce poste est disponible à Saint-Alphonse-de-Granby à la sortie 68 de l'autoroute 10.

Principales tâches

- Recevoir les demandes de service après-vente
- Établir une bonne communication avec le client (être à l'écoute, diplomate, patient)
- Commander des matériaux par informatique et faire le suivi
- Coordonner les activités du service pour répondre aux besoins des clients
- Effectuer les rapports selon les normes ISO 9001
- Travailler conjointement à la gestion des travaux de chantier.

Exigences

- Bilinguisme essentiel
- Expérience au service à la clientèle
- Sens de l'organisation et des responsabilités
- Être une personne ordonnée et capable de faire respecter les politiques de l'entreprise
- Capacité d'analyse et de développer des outils de travail
- Connaissance de l'environnement Windows
- Expérience dans le domaine de la construction sera un atout

Conditions de travail

- Du lundi au vendredi
- Avantages sociaux
- Poste permanent à temps plein (40 heures)
- Salaire selon les compétences

Les personnes intéressées doivent nous faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante :

Les Maisons Alouette
200, rue des Alouettes
St-Alphonse (Québec) J0E 2AO
Téléc.: (450) 539-0335
Courriel : mbeauchemin@maisonalouette.com

333551V

ALCAN

Emballages Alcan Capalux, une entreprise de St-Césaire qui se spécialise dans la fabrication de capsules d'aluminium pour les alcools et les vins est à la recherche de:

Imprimeur

- Poste temps plein permanent
- Être disponible sur tous les quarts de travail (semaine et fin de semaine)
- Avoir un diplôme d'imprimeur et/ou expérience en imprimerie (atout)
- Autonome

Électromécanicien

- Diplôme en électromécanique
- 1 à 3 ans d'expérience
- Poste permanent
- Être disponible sur tous les quarts de travail (semaine et fin de semaine)

Nous communiquerons seulement avec les candidatures sélectionnées.

Envoyer votre CV à:

Ressources humaines
2301, route 112
St-Césaire, Qc J0L 1T0
Télec.: (450) 469-0766

333558V

Un fabricant et distributeur d'équipements sportifs établi depuis plus de 25 ans est à la recherche d'un(e)

DIRECTEUR/DIRECTRICE GÉNÉRAL(E)

Fonctions :

- Planification et organisation de la production (planification des matières premières - prix de revient)
- Élaboration et actualisation d'une stratégie de marketing/ventes
- Responsable de la comptabilité
- Gestion du programme d'assurance-qualité
- Représentation auprès des partenaires d'affaires et lors d'événements de relations publiques.

Exigences :

- Diplôme universitaire de 1er cycle en administration ou en sciences comptables
- Expérience minimale de 5 ans dans un poste similaire
- Excellent bilinguisme parlé et écrit
- Connaissance du logiciel Avantage un atout
- Polyvalence et sens aigu de l'organisation.

Salaire (entre 45 K et 50 K) et avantages sociaux.
Lieu de travail : Acton Vale

Les candidat(e)s doivent faire parvenir leur c.v. avant le 25 janvier 2006 à :

Poste de directeur/directrice général(e) • D-GEL
12230 Place d'Auvergne, St-Hyacinthe (Québec) J2T 5B1

Courriel : legarlan@cgocable.ca

333580V

MOUSTI-ZZ-ABO

J.S. MOUSTI-ZZ-ABO est une entreprise en design, fabrication et ventes de solariums et de verrières sur le marché québécois. Située à Ange-Gardien, sa mission est d'offrir des produits sur mesure correspondant aux besoins de sa clientèle. Dans un contexte de développement important, J.S. MOUSTI-ZZ-ABO recherche une ou un :

COORDONNATEUR(TRICE) VENTES ET OPÉRATIONS

Intéressé(e) de participer à la croissance rapide d'une entreprise manufacturière innovatrice et muni(e) d'habiletés liées au service à la clientèle et à la planification d'opérations, vous assumerez les responsabilités suivantes : répondre aux appels téléphoniques et aux questions des visiteurs dans notre salle de montre, effectuer des enquêtes de satisfaction auprès de notre clientèle, valider et compléter les informations techniques pour la production (dessin) ainsi que compléter diverses tâches permettant d'harmoniser les services de ventes, de production et d'administration.

PROFIL RECHERCHÉ :

- Expérience de 2 à 3 ans en service à la clientèle et/ou en ventes (secteur construction un atout);
- Bilingue;
- Habileté de communication efficace et diplomatie;
- Esprit d'équipe;
- Disponibilité;
- À l'aise avec la suite Office et Access;
- DEC (atout).

Si ce défi vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae ***d'ici le 24 janvier 2006*** à :

robert.gingras@sympatico.ca
ou par courrier à :
Robert Gingras, 696 Paul-Émile-Borduas, Granby (Québec), J2J 2Y3.

Nous respectons la confidentialité et seules les candidatures retenues seront contactées.

333578V

INDUSTRIES NRC INC

Industries NRC est le seul manufacturier canadien d'équipement de remorquage hydraulique et fait partie des leaders de cette industrie très restreinte. Afin de supporter la forte croissance de notre DÉPARTEMENT DE CARROSSERIE, nous sommes à la recherche de candidats dynamiques afin de combler les postes suivants :

- **Carrossiers**
- **Applicateurs d'apprêt (primer)**
- **Peintres**

⇒ ***Les candidats doivent être disponibles sur les quarts de jour ou de soir, selon le besoin***

⇒ ***Salaire compétitif***

Envoyez votre c.v. au
2430 Principale
St-Paul-d'Abbotsford QC
J0E 1A0
Télécopieur: (450) 379-5995
À l'attention du département des ressources humaines

333537V

Nous sommes une entreprise spécialisée dans la découpe au jet d'eau et au laser. Établie dans la région de Granby et présentement en pleine expansion, nous sommes à la recherche d'une personne à plein temps pour le poste :

TECHNICIEN EN GÉNIE MÉCANIQUE

NATURE DU TRAVAIL
Programmation et opération d'une découpeuse par jet d'eau et au laser.

EXIGENCES
D.E.C. en Génie Mécanique
Base en machinage
Connaissance du logiciel Autocad
Être polyvalent

OPÉRATEUR

NATURE DU TRAVAIL
Opération d'une découpeuse par jet d'eau et au laser.

EXIGENCES
Sec.V
Savoir lire les plans
Être polyvalent

CONDITIONS D'EMPLOI
Nombre d'heures par semaine : 40
Horaire de jour
Date de début de l'emploi : immédiat

Prendre note : seuls les candidats retenus seront convoqués. Veuillez s.v.p. envoyer votre curriculum vitae à l'adresse suivante :

Socor Technologies
37, rue Gatineau
Granby (Québec) J2G 8C8
Att : Audray Lacasse
Téléc. : (450) 375-9261

333536V

JMF TRANSPORT 1992 LTÉE

RECHERCHE 3 CHAUFFEURS «LONGUES DISTANCES»

POSTES OFFERTS :

- Circuits rég. en Ohio «dry man»
- Mid-Ouest & Ouest États-Unis «flat bed»
- Nouvelle-Angleterre «flat bed»

Nous offrons de nombreux avantages tels que :

- **Payé au millage réel (hub)**
- **Assurance collective (plan familial)**
- **REER, Bonus**
- **Camions récents et attitrés**
- **Uniforme**
- **Prime Nouvelle-Angleterre**
- **Formation disponible**

Venez faire partie de notre équipe

Envoyez votre c.v. au :
5609, chemin de l'Aéroport
Valcourt QC J0E 2L0
Télec.: (450) 532-2283
Tél.: (450) 532-2285
Courriel: bureau@jmftransport.com

333593V

Industries SpectAL

Solidement établie depuis 1995, notre société est un chef de file nord américain spécialisé dans la transformation de l'aluminium.

En vue de poursuivre l'excellence de nos services dans un contexte de grande croissance, nous sollicitons des candidatures pour combler à notre usine de Granby le poste de :

MACHINISTE/OUTILLEUR (soir)

VOTRE RÔLE:
Sous la responsabilité du directeur du centre de services, votre rôle consiste à fabriquer et réparer différentes sortes de matrices et/ou d'équipements. Vous devrez les installer selon les besoins organisationnels et en faire tous les ajustements.

VOTRE PROFIL:
- **D.E.P. en fabrication mécanique;**
- **Expérience de plus de sept (7) ans comme machiniste en milieu industriel;**
- **Connaissance de la fabrication de matrice et de poinçon;**
- **Facilité à travailler en équipe.**

Les personnes intéressées à travailler avec **notre équipe de soir** sont priées de faire parvenir leur offre de service avant le 20 janvier 2006, par courriel à **aroy@spectal.ca** ou par télécopieur au **(450) 378-3657**.

Nous remercions les candidates et candidats qui auront fait parvenir leur offre de service, mais seules les personnes retenues pour l'entrevue seront contactées.

333555V

les emballages knowlton inc.

Chef de file dans le domaine de fabrication, LEK se spécialise dans la production de produits cosmétiques et pharmaceutiques depuis plus de 14 ans. Afin de soutenir sa croissance, LEK est à la recherche d'un :

Électromécanicien

Seront responsables d'effectuer différentes réparations mécaniques et électriques, des diagnostics (troubleshooting) et de la maintenance préventive pour tous les aspects relatifs aux équipements de production et de leurs différents systèmes

Exigences :
DEC en maintenance industrielle ou DEP en Électromécanique des systèmes automatisés; expérience de 3 à 5 années en maintenance industrielle; connaissance de base en électricité et des systèmes pneumatiques; sensibilisé aux règles de santé et sécurité au travail; connaissances des outils, des méthodes et des processus de maintenance préventive.

Les personnes intéressées par ce défi acheminent leur curriculum vitae selon leur convenance :

Les Emballages Knowlton Inc.
Ressources Humaines
a/s.: Marie-Josée Bazinet
315, chemin Knowlton, Knowlton (Québec) J0E 1V0
Télécopieur: (450) 243-5881
mjbazinet@lekpi.ca

333540V

Le savoir-faire a un nom.

HOL-SER
Manufacturier de serres

Hol-Ser inc. est une entreprise de la Montérégie située près de Granby et St-Hyacinthe, oeuvrant dans le secteur de la fabrication de bâtiments de serres (structure métallique légère).

Estimateur en bâtiment ou construction

Tâches et responsabilités :

L'estimateur aura comme principales tâches de préparer les demandes de soumissions de nos clients à partir de notre logiciel informatique (Excel), tenir à jour la banque de données et les documents techniques. Développer des méthodes de travail afin de rendre le travail plus productif et précis.

Exigences :
- Technique ou diplôme professionnel ou formation en estimation de construction ou expériences connexes;
- Excellentes connaissances informatiques et lecture de plan;
- Sens de l'organisation, autonomie, travailler en équipe et rigueur dans le travail.

Conditions :
À discuter à l'entrevue

Faites parvenir votre curriculum vitae par courriel à :
info@hol-ser.com
Aucune sollicitation par téléphone
Visitez notre site à : www.hol-ser.com

333547V

Bridge

Liste colligée par Gilberte St-Sauveur.

À Granby, Club Princesse, le 19 décembre:
Section A:
NORD/SUD
Nicole & Jim Page, Lina & Jacques Nadon, Lyne Simard & Robert Choquette.
EST/OUEST
Judy Harding & Gérald Laglois, Pierrette & Gaétan Côté, Germain Gaucher & Yvon Larocque.
Section B:
NORD/SUD
Rita Wossidlo & Rose Forand, Chantal Desloges & Jean-Guy Delorme, Claudette Delorme & Daniel Lainesse.
EST/OUEST
Thérèse & Raymond Poitras, Suzanne Nantel & Carmen Tétreault, Nicole Beaumont & Thérèse Viens.

À Waterloo, le 20 décembre:
Section A:
Gilles Pagé & Diane St-Amand, Éloise & Jacques Mongeau, Roméo Gagné & André Beauchamp, Clémence Lussier & Pierre Laurier, Marthe Petit & Gilles Ferland, Monique Périnet & Pauline Lavoie, Gilberte St-Sauveur & Denis Viens, Solange Désourdy & Huguette Boucher, Andrée Fortier & Marie-Claire Allard.

À Cowansville, le Mercredi 21 décembre:
Section A:
NORD/SUD
Madeleine Ghikas & Renée Kirkman, Rose & Gilles Guérin, Nicole & Jim Page, Thérèse Lafontaine & Micheline Bourgeois.
EST/OUEST
André Joanis & Jacques Massicotte, Diane St-Amand & Lucien Comeau, Adèle Guillotte & Nicole Lestage, Anne-Marie Thibodeau & André Délisle.

Suite page 35

CENTRE DU VR ET CARGO GRANBY

Fondé en 1992, Jean Verrier autos, devenu Centre du VR et Granby Cargo, possédant plus de 200 unités, soit 80 unités récréatives et 120 remorques de tous genres (cargo, utilitaire, à chevaux, dompeuse, etc...) est présentement à la recherche de personnel afin de combler plusieurs postes pour la saisons future.

Les postes offerts sont les suivants :

Vendeur(euse)s

Exigences :
Posséder expérience dans la vente de remorque ou unité récréative
Dynamisme, entregent, bilinguisme (atout)

Si un de ces postes vous intéresse, veuillez nous faire parvenir votre c.v. par télécopieur au (450) 777-0211 ou appeler au 375-3633 par la poste au : 1311 Principale Granby (Québec) J2G 8C8 ou encore vous présenter entre 13 h et 16 h.

333521V

OUI MARKETING

47, rue Drummond, Granby

T 450.372.6599
F 450.372.0056

POSTES OFFERTS

Adjoint administratif ou adjointe administrative
Coordonnateur ou coordonnatrice de projets

Pour plus d'informations sur les postes offerts, visitez le

www.ouimarketing.com/emplois

322430V

Carrières et professions

cyberpresse.workopolis.com workopolis

ALBANY INTERNATIONAL Canada Inc.

Albany International, fournisseur d'habillage pour machines à papier, est une multinationale reconnue pour sa qualité et son esprit d'équipe et dont le siège social canadien est situé dans les Cantons de l'Est.

Électromécanicien

Vous serez responsable du développement de l'équipement d'assemblage automatisé au sein de l'équipe de soir à notre usine de Toiles de sécherie. Vous serez également responsable de l'installation, de l'entretien, de la réparation et de la modification de cet équipement.

Titulaire d'un diplôme d'études collégiales en électronique ou d'un diplôme d'études professionnelles en électromécanique, vous comptez un minimum de deux années d'expérience dans le secteur manufacturier. En outre, vous possédez des aptitudes pour l'électronique et l'automatisation ainsi que pour les systèmes électriques, pneumatiques et de contrôle PLC. Bilingue, vous communiquez avec facilité et avez un bon esprit d'équipe.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ avant le **30 janvier 2006** à **Albany International Canada Inc., Service des ressources humaines, 300, rue Westmount, Cowansville (Québec) J2K 1S9. Courriel : ressources.humaines.ca@albint.com**

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

325962V

VINYLE KAYTEC VINYL INC.

*Manufacturier renommé de revêtement et d'accessoires de vinyle offre présentement une opportunité d'emploi pour notre usine située à **Cowansville**, à titre de :*

Contremaître d'Entrepôt

Sous la supervision du Directeur de production, vos fonctions comprennent la supervision du personnel de l'entrepôt, la préparation des commandes de stock et la gestion de l'inventaire. Le(la) candidat(e) idéal(e) possède d'excellentes aptitudes au service à la clientèle, un minimum de 5 ans d'expériences dans la supervision de personnel et gestion des stock ainsi que d'être bilingue. La connaissance des matériaux de construction serait un atout. Nous offrons un salaire compétitif selon l'expérience, ainsi qu'un programme d'avantages sociaux intéressants.

Les candidat(e) s intéressé(e)s doivent faire parvenir leur CV par la poste, télécopieur ou courrier électronique à:

Vinyle Kaytec Vinyl Inc.
A/s Département de ressources humaines
3075 Trans Canadienne Ouest
Pointe Claire, Québec H9R 1B4
Télécopieur: (514) 694-2674
careers@kaycan.ca

325998V

EZEFLOW CANADA INC.

Une entreprise bien établie dans la fabrication de raccords de tuyauterie pour l'industrie pétrochimique et gazière à travers le monde est à la recherche de plusieurs candidats afin de combler les postes suivants :

■ SOUDEURS

Posséder un métier requérant une carte de compétence nécessaire pour le soudage à l'ARC, TIG et MIG de l'acier au carbone inoxydable et hauts alliages.
Expérience minimale de deux ans
Critère minimum d'embauche : DEP en soudage

■ MEULEURS

Critère minimum d'embauche : Secondaire V

■ OPÉRATEURS DE PRESSES PLIEUSES

Critère minimum d'embauche : Secondaire V

■ MACHINISTES

Expérience minimale de deux ans
Critère minimum d'embauche : DEP en usinage

Salaires et avantages sociaux très compétitifs. Ces postes seront de soir ou de nuit.

Les personnes intéressées par ces postes devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 21 janvier 2006 à l'adresse suivante :

EZEFLOW INC.
985 André-Liné
Granby (Québec) J2J 1J6
Télécopieur : (450) 375-8452

Seules les candidatures retenues seront contactées

333465V

MILLETTE & FILS LIMITÉE SONS LIMITED

ÉTABLIE EN 1891

Millette & Fils Limitée est une entreprise manufacturière qui se spécialise entre autres dans la fabrication de caissons d'emballage. L'entreprise est située près de Valcourt. Nous sommes présentement à la recherche d'un gestionnaire dynamique pour combler le poste suivant :

INGÉNIEUR DE FABRICATION

En collaboration avec l'équipe en place, vous serez responsable la conception et de l'élaboration des structures, du matériel et des systèmes pour innover dans le domaine du caisson d'emballage. De plus, vous verrez à mener des études, élaborer et superviser des programmes visant l'utilisation optimale des ressources humaines, de la technologie, des matériaux et des procédés en vue d'améliorer l'efficacité et la productivité.

Vous détenez un **baccalauréat en génie mécanique ou dans une discipline connexe du génie** jumelée à un minimum de cinq ans d'expérience en conception/design pour la production de masse et la gestion de projets. De plus, vous avez déjà participé à la mise en place de la certification ISO. Vous avez de bonnes connaissances des systèmes de conception et vous êtes reconnu dans votre milieu pour votre créativité et sens de l'organisation.

Si vous désirez relever le défi, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae, au plus tard le 27 janvier à l'adresse suivante :

Millette & Fils Limitée
Ressources Humaines
2105, rue de l'Église
Lawrenceville (Québec) J0E 1W0
Téléc.: (450) 535-6300 • Courriel : mclavoie@cooptel.qc.ca

333560V

VENDEUR

de machinerie lourde

Sherbrooke

Comeau – Les Équipements G. Comeau Inc.
Link-Belt – Earthmoving & Forestry Material Handling Equipment
CASE
Takeuchi

AVEC expérience en machinerie lourde,
Souci du travail bien fait
Capacité de travailler en équipe
Salaire à discuter selon expérience.

Si vous êtes prêt à relever le défi,
faites parvenir votre curriculum vitae
à l'attention du directeur des ventes
M. Pierre Boisvert :

Les Équipements G. Comeau Inc.
10021, boulevard Bourque
Deauville (Qc) J1N 3G1
Par télécopieur au (819) 843-2305
Par courriel à pboisvert@comeau.cc

Nous souscrivons au principe d'équité en emploi.
Seules les candidatures retenues seront contactées.

333508V

Centre de santé et de services sociaux
de la Haute-Yamaska

Située à mi-chemin entre Sherbrooke et Montréal, la région de Granby-Bromont offre un décor enchanteur, aux attraits touristiques et sportifs nombreux et facilement accessibles. Venez travailler dans une région réputée pour sa qualité de vie et où il fait bon combiner vie professionnelle et familiale.

Le CSSSHY est un établissement issu de la fusion du Centre hospitalier de Granby et du CLSC-CHSLD de la Haute-Yamaska. Joignez-vous à notre nouvelle organisation à vocations multiples, qui s'appuie sur des ressources humaines dynamiques totalisant plus de 1700 employés et qui dessert une population locale de 85 000 personnes.

Chef du service de la gestion des assignations - Mission CH

Poste permanent à temps complet

Sous l'autorité de la directrice des soins infirmiers vous êtes chargé d'identifier les besoins en personnel et de prendre les mesures appropriées pour ajuster l'offre à la demande de main-d'œuvre pour le personnel de soins infirmiers. Vous êtes responsable de la gestion du personnel de l'équipe volante, de la liste de rappel, ainsi que de l'équipe réalisant les activités liées aux remplacements. De plus, vous assistez des gestionnaires de différents services quant aux remplacements ponctuels.

Dans ce contexte, vous travaillez avec l'ensemble des gestionnaires du volet hospitalier du CSSSHY ainsi qu'en partenariat étroit avec l'équipe de direction des ressources humaines en agissant à titre de personne-ressource en relations de travail pour la direction des soins infirmiers, en participant à la planification de main-d'œuvre, en définissant les exigences d'emploi pour le secteur clinique, en assurant l'évaluation du rendement pour le personnel en période de probation et en participant enfin à l'harmonisation de la gestion des différentes listes de rappel de l'organisation.

Proactif dans votre gestion, vous avez une habileté reconnue dans l'analyse et la documentation des situations et faites preuve de créativité dans l'identification des solutions. Vous êtes à l'aise dans un environnement informatisé et êtes axé sur les résultats. Votre aisance à gérer les tensions est démontrée et vous savez gérer les changements ainsi que le stress qu'ils peuvent engendrer.

Membre en règle de l'OIIQ, vous détenez un baccalauréat pertinent à la fonction. Vous possédez au moins cinq années d'expérience dans le domaine des soins infirmiers dont deux à un poste de gestion.

Vos conditions de travail et votre rémunération sont conformes aux normes du MSSS applicables aux cadres (classe salariale 15).

Si ce défi vous intéresse et que vous vous reconnaissez dans le profil de la personne que nous recherchons, veuillez transmettre votre curriculum vitae, **au plus tard le 27 janvier 2006**, aux coordonnées suivantes:

Centre de santé et des services sociaux de la Haute-Yamaska
Madame Annie Rodrigue
Direction des ressources humaines
205, boul. Leclerc Ouest, Granby (Québec) J2G 1T7 • Télécopieur: (450) 372-2357
Adresse électronique : annie.rodrigue@rrsss16.gouv.qc.ca

Nous remercions tous les candidats de leur intérêt,
toutefois seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.
Nous respectons le principe de l'équité en matière d'emploi.

www.clschauteyamaska.qc.ca / www.chsldhorace-boivin.qc.ca / www.chgranby.qc.ca

333641V

Maison KNOWLTON House

INFIRMIER(ÈRE)S-AUXILIAIRES
Un poste garanti 10 quinzaines de nuit

Nous sommes un centre d'accueil privé à la recherche de candidat(e)s désirant un travail stimulant et étant capables de prendre en charge toutes situations médicales.

Sommaire des responsabilités :

Sous la responsabilité du directeur, le ou la candidat(e) identifie les besoins de santé et participe à la collecte de données, à la planification, dispense et évalue les soins infirmiers. Il ou elle a la responsabilité d'assurer, en collaboration ave l'équipe, une prestation des soins efficaces et de qualité à tous nos résidants.

Toute personne intéressée à joindre
notre dynamique équipe peut contacter

Jill Glover au (450) 242-1621
ou faire parvenir son c.v. par télécopieur au **(450) 243-6465**

Courriel : info@maisonknowltonhouse.com

333574V

OLYMEL — FLAMINGO

OLYMEL recherche des JOURNALIERS

pour son usine de surtransformation et d'emballage.

Principales fonctions

➢ Désossage de poulet, emballage, sanitation et autres

Compétences recherchées

➢ Bonne capacité physique, bonne dextérité manuelle, disponibilité.

Conditions diverses

➢ Temps plein permanent, 40 heures par semaine
➢ Être disponible le jour, le soir, la nuit et la fin de semaine
➢ Taux horaire de 12,12 $ à 17,31 $ + prime de soir/nuit de 0,40 $
➢ Gamme complète d'avantages sociaux

Veuillez vous présenter à l'adresse suivante
pour compléter une demande d'emploi :

Olymel Flamingo (Ste-Rosalie)
3250, boul. Laurier Est
St-Hyacinthe (Québec)

333597V

La Voix de l'Est
Au cœur de l'information régionale
76, rue Dufferin
Granby (Québec), J2G 9L4
Journal du matin fondé en 1935
et quotidien depuis 1945

Opinion

Président et éditeur: **Jacques Pronovost**
Directeur de l'information: **François Beaudoin**
Éditorialiste: **Benoit Lapierre**

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le quotidien La Voix de l'Est est publié et édité par
Les Journaux Trans-Canada (1996) inc. dont le siège social est sis
au 7, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec), H2Y 1K9.
La Voix de l'Est est imprimée aux ateliers de La Tribune, une division de
Les Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec), J1K 2X8.

L'irrésistible appel du changement

Les libéraux auraient-ils mal évalué l'humeur réelle des Canadiens? Les conservateurs l'ont-ils bien jaugée et sont-ils servis par l'irrésistible appel du changement? C'est ce qu'il faut déduire aujourd'hui de la présente campagne électorale et de la modification des intentions de vote survenue pendant celle-ci.

Jacques **Pronovost** — Éditorial
jpronovo@lavoixdelest.qc.ca

Les gens de la région de Granby pourraient même faire un parallèle avec la récente élection municipale de Richard Goulet. Celui-ci n'était pas vraiment plus connu qu'un Stephen Harper deux mois avant l'élection. Les électeurs qui ne le connaissaient que peu ne pouvaient lui faire pleinement confiance. Ils l'ont exprimé dans un premier sondage qui le donnait troisième derrière Denis Dumas, le candidat du parti le plus fort à Granby dans les dernières années, et derrière Guy Racine, le candidat un peu seul, sans véritable formation.

À peine un mois plus tard, la tendance s'était renversée. Le besoin irrépressible des citoyens de prendre du recul par rapport à une administration aux bases assez semblables pendant les dix dernières années avait trouvé son porte-étendard. Plus Richard Goulet se faisait connaître, plus les électeurs acceptaient de prendre une chance et de lui permettre d'amener des idées nouvelles à l'hôtel de ville.

C'est un peu ce qui semble se passer avec le chef des conservateurs présentement. Si les électeurs n'avaient pu lui faire confiance en 2004 tellement il était encore teinté allianciste après une fusion trop récente des conservateurs et de l'Alliance canadienne, il ne leur fait plus aussi peur aujourd'hui. Simple maquillage politique ou réorientation stratégique? C'est ce que les électeurs semblent maintenant prêts à vérifier en lui accordant le privilège de diriger le pays. Si tel est encore le cas la semaine prochaine, le mieux serait encore qu'ils ne lui accordent qu'un gouvernement minoritaire. Simplement parce qu'il n'offre pas les mêmes garanties qu'un Brian Mulroney sur les valeurs réellement véhiculées par son parti, et surtout quant à ses valeurs personnelles. Ainsi les Canadiens se donneraient une chance supplémentaire de pouvoir remodifier plus rapidement le cours du temps s'ils se sentaient encore floués.

En remplaçant Jean Chrétien presque par un coup de force au sein des troupes libérales, Paul Martin aurait fait une grave erreur pensent certains. Parce qu'il n'aurait pas laissé l'ancien premier ministre affronter toute la grogne découlant de l'affaire des commandites. Peut-être, au contraire, avait-il bien réfléchi. Il lui fallait tasser Jean Chrétien, prendre de vitesse les conservateurs, provoquer une élection précipitée pour réaliser son rêve personnel: être élu premier ministre du Canada. Attendre aurait possiblement permis aux conservateurs de donner le temps à leur nouveau chef d'être mieux connu et mieux perçu, et ainsi d'être prêt quand les électeurs en auraient eu assez de Jean Chrétien et des libéraux. Ce qui apparaît être la réalité aujourd'hui et celle qui prévaudra le 23 janvier si les libéraux ne tirent pas un lapin miraculeux de leur chapeau d'ici là.

Le plus ironique de l'affaire c'est que l'hiver, celui qui devait rebuter tous les électeurs, a des allures de début de printemps. C'est la saison où de nombreux consommateurs ont une rage de changer d'automobile ou de changer d'air au moins une semaine. C'est la saison où tout semble renaître, celle du grand ménage annuel, celle qui laisse espérer que le soleil brillera pour nous faire oublier la froidure et l'arrogance d'un hiver habituellement trop long.

Paul Martin et les libéraux doivent espérer qu'il neige abondamment pendant la prochaine semaine pour remplir les nids-de-poule des villes et les ornières des chemins de campagne dans lesquelles ils sont empêtrés. Et espérer que le mercure plonge pour refroidir les ardeurs des conservateurs, engourdir les rêveurs printaniers et réveiller leurs propres partisans. Plusieurs peuvent déjà penser à astiquer leurs bâtons de golf en fin de semaine.

La Voix des lecteurs

Télécopieur: 777-4865 · courriel: redaction@lavoixdelest.qc.ca

Les amis du parti!

M. Duceppe trouve abominable ce que certains amis du Parti libéral ont fait. Il crie haut et fort que cela est inadmissible et il a raison. Certains ministres et hauts fonctionnaires ont été carrément malhonnêtes en administrant les deniers publics de cette façon.

Mais vous M. Duceppe, quand il s'agit de vos amis, votre intérêt n'est plus le même. Vous dites que vous défendez les intérêts des Québécois (Québécoises). Pourtant quand les amis du Bloc, soit les péquistes, par leur mauvaise gestion de la caisse de dépôt on fait perdre 1,4 milliard de dollars au peuple québécois, vous êtes resté muet, quand vos amis les péquistes ont fait perdre plus de 250 millions à cause d'une mauvaise gestion de la S.G.F., vous êtes resté muet, quand vos amis les péquistes ont englouti des centaines de millions de dollars dans le métro de Laval, vous êtes resté muet, quand vos amis les péquistes ont investi 500 millions de dollars dans la Gaspésia sans aucune possibilité de rentabilité, vous êtes resté muet.

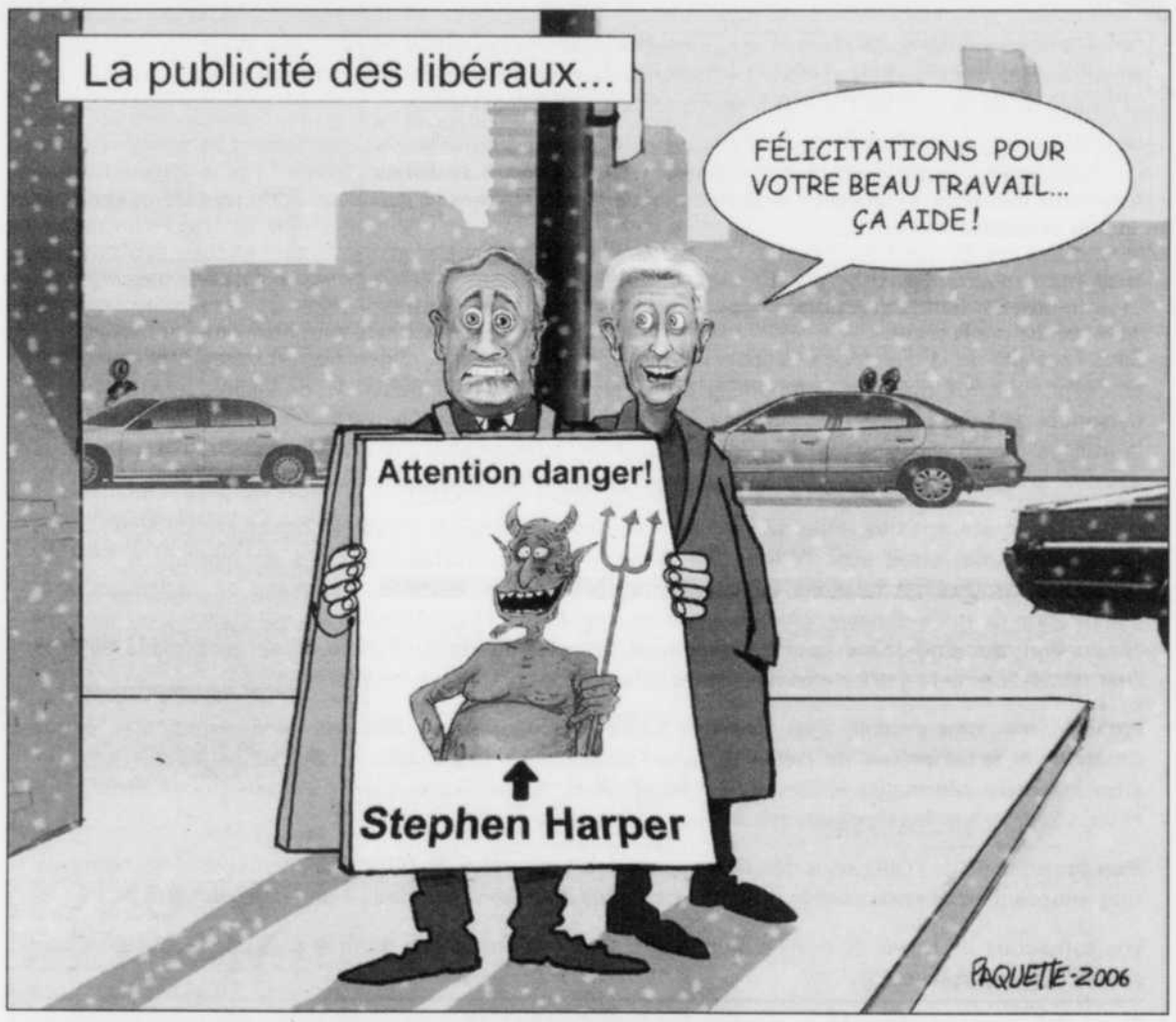
Serait-ce à dire que vous défendez les Québécois(es) uniquement quand vos amis ne sont pas en cause. Le vrai scandale est de déclencher des élections au coût de 320 millions$ pour peut-être nous retrouver avec Stephen Harper comme premier ministre.

Cet homme qui va à l'encontre de tous les idéaux québécois: la guerre en Irak, le mariage gai, le bouclier antimissile, les coupures dans le programme des garderies.

Avec ce nouveau gouvernement, nous pourrions ressembler drôlement à nos voisins du Sud. Si cela devait arriver, vous en seriez l'unique responsable. Calculez monsieur ce que vos amis ont fait perdre aux Québécois(es) et nous sommes bien loin du 200 millions$ du scandale des commandites. Quant à vos amis, M. Lester et compagnie, il leur est permis de sortir n'importe quel scandale à quelques jours des élections pour favoriser le vote d'un parti qui ne va nulle part.

Le principal allié du parti peut même être un ancien consommateur de cocaïne. Qu'à cela ne tienne, il est votre ami!

Françoise Hivon Robert
Granby



Le vert de l'espérance

Commentaires qui font suite à la lettre «Je suis un prof en deuil».

Comment osez-vous vous appeler «un simple tout petit pion» en éducation, quand vous énumérez si bien, tout le bien que vous avez apporté pour les merveilleux jeunes que nous avons aujourd'hui? Ils sont devenus des adultes responsables et qui donnent une belle formation à leurs enfants par leur bel exemple de vie.

Je suis une maman de six merveilleux enfants et de sept petits-enfants qui prennent très attention à leur vie physique, psychologique et mentale.

Pendant ces 21 années, vous avez fait le travail que votre coeur vous dictait pour votre vie en premier et ensuite pour tous ces jeunes que vous avez si bien escortés dans leur cheminement de vie.

Et-ce que vous allez abandonner? Qu'est-ce que cela vous apportera?

Tous ces rêves d'enfants qu'ils ne vous diront plus, parce que le prof est en train de mourir. Le noir, c'est la couleur de la peur.

Est-ce qu'il se pourrait que vous n'ayez plus besoin que d'un petit regard sur tout ce qui va vous rester encore?

La couleur, c'est la vie, l'espérance pour le vert, les ardeurs, pour le rouge. Le jour où vous aurez le goût de faire des expériences avec vos vêtements, regardez-vous dans le miroir: lequel préférez-vous?

Vous retrouverez tous vos anciens rêves vous aussi et cette fois, ceci sera pour vous faire plaisir en premier.

Estelle Côté,
Granby

Une opinion?

Vous avez une opinion à exprimer sur les sujets d'actualité? Nous nous ferons un plaisir de la faire partager à nos lecteurs. Votre lettre, qu'elle soit manuscrite, transmise par télécopieur ou par courriel, doit être signée et accompagnée de votre adresse et numéro de téléphone pour fin d'identification seulement. Seules la signature et la provenance seront publiées.

Un vote cul-de-sac

Ridicule d'opter pour un vote «cul-de-sac» pour le Bloc Québécois au lieu de penser croissance économique, emplois ou encore de vouloir bâtir un pays fort et solide pour faire face à la mondialisation, ou encore à un Georges W. Bush sans scrupule.

Il faut voir plus loin que le bout de son nez et un vote «cul-de-sac» est aussi ridicule que de taper du pied comme un enfant qui veut montrer sa mauvaise humeur.

L'avenir de nos enfants ne se fera pas avec des votes de protestation mais avec un vrai gouvernement ayant la force de maintenir au Canada sa position mondiale de haut niveau.

Gilles Jobin,
Granby

Formulaires tordus?

M. Robert Vincent,
député fédéral Bloc Québécois,

Quelle ne fut pas ma surprise de lire, dans *La Voix de l'Est* du 12 janvier, l'article «Vincent veut aider les personnes âgées». Ce qui a attiré mon attention, c'est la déclaration de M. Gauthier qui dénonce le fait que les formulaires à remplir pour demander le supplément du revenu minimum garanti, je cite, «ce sont des formulaires tordus, nous avons des gens dans nos bureaux de comté qui avaient de la difficulté à comprendre comment les compléter.» Fin de la citation.

M. Gauthier, pour en avoir rempli moi-même, ces formulaires sont d'une très grande simplicité à remplir. Pas fort, les gens de vos bureaux de comté!

Robert LaBranche,
Granby

Canada, *We love you* ...

Comme au dernier référendum de 1995, manifestons notre amour envers nos amis les Canadiens. Peut-être ainsi, ne voteront-ils pas pour le Parti conservateur !?!

Car, avouons-le, un gouvernement conservateur fouettera les troupes bloquistes et péquistes et nous mènera directement vers un prochain référendum gagnant pour un Québec souverain et indépendant. Et comme conséquence, on va perdre nos Rocheuses...!

Nul besoin de commandites, de compagnies fantômes, ou même de grands rassemblements. Pas de scandale. Niet! Dire simplement qu'on les aime... Adopter un Canadien et le convaincre qu'il est néfaste de diriger un pays à la manière de nos voisins du Sud.

Crions-le haut et fort... Canada, *we love you*!

Guy Pothier,
Sainte-Cécile-de-Milton

Charles a 30 crises par jour
La recherche peut l'aider
ÉPILEPSIE CANADA 1 877 734-0873
www.epilepsy.ca

L'AMF recommande la liquidation du fonds de croissance Zénith

MONTRÉAL (PC)

L'Autorité des marchés financiers a recommandé hier la liquidation du fonds de croissance de la firme Zénith ainsi que la prolongation du mandat de l'administrateur provisoire nommé en novembre dernier pour gérer les biens de la compagnie ainsi que ceux de la société de conseillers en valeurs Planiges.

L'administrateur André Giroux Conseils souhaite notamment identifier le propriétaire d'un montant de 250 000 $ déposé à la Banque Royale au nom de Zénith. Cette somme pourrait éventuellement être redistribuée aux investisseurs.

La firme devra par ailleurs poursuivre son travail pour identifier les détenteurs de parts et leur donner des détails sur les remboursements auxquels ils sont en droit de s'attendre.

Un fonds de 33 millions $

Le fonds de croissance Zenith a été mis sur pied en 2000 par le financier Denis Patry. À son apogée, à la fin de 2002, son actif sous gestion se chiffrait à près de 33 millions $. Selon l'AMF, il ne restait plus que 6,5 millions $ dans ses coffres au printemps dernier.

La plus grande partie de la diminution découle vraisemblablement de retraits effectués par les clients. Mais Denis Patry, a confirmé au début de l'automne à l'AMF qu'il s'était approprié au fil des ans 4,9 millions $ appartenant à des investisseurs lui ayant fait confiance.

Il a entre autres reconnu avoir puisé environ 3 millions $ dans le portefeuille de placements de ses clients. Il aurait aussi détourné 400 000 $ dans le cadre d'un placement privé qu'il avait lui-même sollicité.

Le financier aurait par la suite fait parvenir à ses clients des états de compte trompeurs.

Au début de l'automne, l'AMF estimait qu'entre 500 et 700 petits investisseurs avaient perdu de l'argent dans cette affaire dévoilée quelques semaines après le scandale Norbourg. hier, les avocats parlaient plutôt de 900 victimes.

L'administrateur provisoire dit toutefois dans son rapport n'avoir reçu que 25 appels de personnes demandant des explications sur le scandale.

Dans le dossier de Zénith comme dans celui touchant Vincent Lacroix, aucune accusation n'a encore été portée.

Denis Patry, Zénith et le fiduciaire State Street font cependant l'objet d'un recours collectif entrepris par le Mouvement d'éducation et de défense des actionnaires (MEDAC). Cette procédure vise à obtenir un dédommagement pour les victimes du détournement de fonds.

Le fondateur et président de l'organisme, Yves Michaud, a confirmé que les procureurs du cabinet Lauzon Bélanger assisteraient à l'audience devant le Bureau de décision et de révision en valeurs mobilières (BDVRM).

«On saura alors combien de fonds il reste à distribuer exactement, mais il y a peu d'espoir de récupérer beaucoup», a-t-il soutenu. Le fonds Zénith est à son crépuscule. C'est une autre descente aux enfers qui prouve la voracité de ceux qui détroussent les investisseurs à leur profit.»

Les détenteurs de parts des fonds Perfolio de Norbourg s'impatientent

MONTRÉAL (PC)

Forcés de payer avec leur épargne les honoraires d'une pléthore d'avocats et d'experts-comptables engagés dans l'affaire Norbourg, les détenteurs de parts des fonds Perfolio — qui ont été les moins pillés — commencent à s'impatienter.

«J'ai l'impression de m'être fait voler mon portefeuille. Quelqu'un l'a retrouvé, il restait de l'argent dedans. Au début je me disais heureusement, je n'ai pas tout perdu», a expliqué Jacques Dodier, du comité Perfolio en marge d'une audience à la Cour supérieure.

«Sauf que la personne qui a retrouvé mon portefeuille a engagé un expert pour l'aider à identifier la meilleure manière de me rendre mon bien. Ce monsieur-là travaille très fort mais tous les jours il pige 20 $ dedans. Je commence à croire que je vais récupérer mon portefeuille un jour et qu'il va être vide», a-t-il insisté.

Jusqu'à maintenant, les honoraires des professionnels engagés dans la liquidation des fonds de Norbourg totalisent environ 2 millions $ et les procédures ne sont pas complétées, a confirmé hier le liquidateur Pierre Laporte de chez Ernst&Young.

Le montant total sera soustrait des 75 millions $ que contiennent toujours les fonds Norbourg, Evolution et Perfolio.

En pratique, la part congrue de la dépense sera assumée par les détenteurs de parts de Perfolio. Ces «fonds de fonds», comptent en effet pour plus de 80 % des sommes conservées dans les coffres du gardien de valeurs Northern Trust.

«En bout de ligne, c'est moi qui finance le cirque», a fait remarquer M. Dodier, qui avait mis toutes ses économies de retraite dans des Perfolio.

À l'instar du liquidateur, les membres du comité dont M. Dodier fait partie souhaitent que l'argent restant soit redistribué fond par fond, le plus rapidement possible. À leurs yeux, il s'agit de la seule méthode équitable.

Le liquidateur a entre autres rappelé hier au tribunal que les fonds que vendait Groupe Financier Norbourg n'avaient jamais été interchangeables ou même comparables.

AVIS DE CORRECTION

Veuillez prendre note qu'une erreur s'est glissée dans **Le Plus du 14 janvier** dernier en page 7.

En effet, nous aurions dû lire :

ÉCONOMISEZ **50¢**

Brocoli
Grosseur 14
Produit des États-Unis

99¢ AVEC COUPON
1,49$ SANS COUPON

Nous nous excusons de ce contretemps.

Notre passion, votre satisfaction
METRO
Breton

65, rue Principale
Granby

89, boul. Bromont
Bromont

322709V

Chalet de l'érable

BRUNCH DU DIMANCHE
de 10 h à 13 h
jusqu'au 22 janvier inclusivement

La saison se termine le dimanche 22 janvier

Menu:
- *Bar à salades*
- *Fesse de porc braisée*
- *Omelette, jambon, saucisse, bacon*
- *Pommes de terre rissolées*
- *Fèves au lard*
- *Fruits frais*
- *Bar à desserts*

Réservez tôt!
- Salle de réception climatisée pour toutes occasions
- Permis S.A.Q.
- De 100 à 175 personnes
- Service de traiteur

Profitez de notre service de **BUFFET FROID** pour toute occasion

Luc et Suzanne Girouard, propriétaires
20 de la Citadelle, St-Paul-d'Abbotsford
379-9700
322429V

vacances tourbec
Membre de distribution Transat

Départ: 21, 22 et 23 janvier 2006 • 1 semaine TOUT INCLUS

FORFAITS DE MOINS DE 998 $	PUERTO PLATA HOLGUIN MARGARITA	Paradise Beach Club 3*+ Blau Costa Verde 4* Flamenco Hôtel Villas 3*
FORFAITS DE MOINS DE 1 098 $	PUERTO VALLARTA HOLGUIN CAYO GUILLERMO	Geteway Club 2*+ Grand Playa Turquesa 4* Iberostar Daiquiri 4*
FORFAITS DE MOINS DE 1 198 $	CAYO GUILLERMO VARADERO SOSUA HOLGUIN PUERTO VALLARTA	Mélia Cayo Guillermo 4*+ Barcelo Marina Palace 4*+ Casa marina Reef 3*+ Sol Luna & Mares 4* San Marino Plaza 3*
FORFAITS DE MOINS DE 1 299 $	PANAMA COSTA RICA CAYO STA MARIA	Int./Playa Bonita 5* Jaco beach 3* Cayo Ensenachos 5*

INFORMEZ-VOUS POUR D'AUTRES SPÉCIAUX DISPONIBLES
Ajoutez 3,50 $ du 1 000 $ d'achat pour l'O.P.C.
Selon disponibilité
Détenteur d'un permis du Québec
A05035V
8, rue St-Antoine Sud, Granby QC J2G 6W3 • **372-4545**

14
14

Ariel Sharon dans un état critique

JÉRUSALEM (AP)

Neuf jours après son importante hémorragie cérébrale, le premier ministre Ariel Sharon était toujours inconscient et dans un état critique hier. Mais, sur le plan politique, le parti qu'il a créé, Kadima, continue à grimper dans les sondages à plus de deux mois des élections.

Aucun changement n'a été constaté dans l'état d'Ariel Sharon, a fait savoir la direction de l'hôpital Hadassah de Jérusalem. Selon la presse israélienne, les médecins du premier ministre commencent à s'inquiéter du non-réveil de leur patient, craignant que cela soit de mauvais augure pour la suite. Le porte-parole de l'établissement, Ron Krumer, a cependant répété hier que le chef du gouvernement israélien demeurait dans un état «critique mais stable».

Les experts pessimistes

Depuis le début de la semaine, les médecins ont diminué les sédatifs administrés à Ariel Sharon pour le sortir progressivement du coma artificiel dans lequel il était plongé depuis son accident cérébral du 4 janvier. Plusieurs experts ont fait part de leur pessimisme face à son état d'inconscience persistant.

«Les patients peuvent se réveiller après une période de plusieurs semaines ou mois, mais s'ils se réveillent rapidement, c'est à l'évidence de meilleur augure», a constaté le Dr Howard Riina, professeur en chirurgie neurologique au Weill-Cornell Medical College à New York. «Le fait qu'il ne soit pas complètement réveillé à ce stade ne laisse rien présager de bon pour un rétablissement neurologique correct».

Le porte-parole de l'hôpital a toutefois rappelé qu'il était trop tôt pour des conclusions hâtives sur les chances de guérison du Premier ministre. Il est encore sous légers sédatifs, selon Ron Krumer. «Le délai pour sortir d'un tel coma après avoir vécu un tel événement varie d'un patient à un autre».

Seuls quelques progrès légers, comme des mouvements des membres en réponse à des stimulations par la douleur, ont été observés par les médecins ces derniers jours. Un scanner pratiqué jeudi a montré que les résidus de sang présents dans son cerveau après son hémorragie massive avaient disparu. Un drain inséré dans son crâne pour soulager la pression intracrânienne a pu être retiré.

Lourd bilan des victimes dans la bousculade de La Mecque

LA MECQUE (AP)

À la suite de la gigantesque bousculade qui a fait jeudi au moins 363 morts à Mina, au dernier jour du pèlerinage de La Mecque, des photographies des victimes ont été exposées hier dans un centre médical local pour permettre une identification rapide des personnes mortellement piétinées, parmi lesquelles figure une Française.

Des responsables médicaux du centre Al-Moaysem de Mina ont précisé qu'au moins 45 des 289 blessés se trouvaient toujours dans un état critique, ce qui faisait craindre une aggravation du bilan.

Selon le général Mansour al-Turki, porte-parole du ministère saoudien de l'Intérieur, 203 victimes —118 hommes et 85 femmes — avaient pu être identifiées hier soir.

La chaîne de télévision saoudienne *Al-Ekhbariyah* croit savoir que la plupart des victimes étaient originaires d'Asie du Sud. Des responsables médicaux ont ainsi fait état de la présence parmi les tués de nombreux Indiens et Bangladeshi, ainsi que d'Egyptiens. Le ministre égyptien du pétrole, Sameh Fahmy, qui conduisait la délégation de son pays à ce hadj, a évoqué la mort de dix de ses concitoyens.

À Paris, le Quai d'Orsay a pour sa part confirmé hier qu'une ressortissante française était décédée la veille au soir lors de ce mouvement de foule.

Le drame s'est produit alors que les pèlerins se hâtaient d'achever le rituel symbolique de la lapidation de Satan avant le coucher du soleil.

Nucléaire iranien: Téhéran menace de stopper toute coopération

TÉHÉRAN (AP)

La crise entre la communauté internationale et l'Iran gagne en intensité. Tandis que les Occidentaux poursuivaient leurs consultations, privilégiant encore la voie diplomatique, Téhéran a menacé hier d'arrêter toute coopération volontaire avec l'AIEA si le dossier du nucléaire iranien était transféré devant le Conseil de sécurité des Nations unies.

Après avoir demandé jeudi à Berlin l'implication de l'ONU dans ce dossier sensible, la «troïka» européenne (Allemagne, France, Grande-Bretagne) a semblé vouloir temporiser hier, évitant soigneusement d'évoquer ouvertement l'éventualité de sanctions à l'encontre de Téhéran, qui a annoncé sa volonté de reprendre des activités liées à l'enrichissement de l'uranium.

Le soutien crucial de la Russie et de la Chine étant incertain, les Européens préféraient s'en tenir à la procédure progressive consistant à agir «étape par étape», avec en premier lieu une réunion extraordinaire du conseil des gouverneurs de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA), suivie d'un rapport au Conseil de sécurité de l'ONU.

Par la voix de son ambassadeur auprès de l'ONU, la Chine a du reste exprimé hier la crainte qu'une saisine du Conseil de sécurité sur le dossier du nucléaire iranien n'entraîne un durcissement de la position de Téhéran. «Nous voulons une solution mais une saisine risquerait de compliquer l'affaire», a fait valoir Wang Guangya.

Sanctions économiques?

Dans ce contexte, les diplomaties occidentales consultaient à tour de bras, qualifiant de «prématurée» la possibilité de sanctions, notamment économiques, pour obliger le régime de Téhéran à faire marche arrière.

«Notre priorité, c'est la consultation avec la communauté internationale, en particulier avec la Russie et la Chine. Ensuite on procède étape par étape», a souligné le ministère français des Affaires étrangères, notant que la prochaine de ces étapes serait la réunion quadripartite (UE, États-Unis, Russie, Chine) prévue lundi à Londres au niveau des hauts fonctionnaires.

Même tonalité à Berlin et Londres, même si le secrétaire au Foreign Office Jack Straw a concédé que, «si l'Iran ne se soumet pas, le Conseil de sécurité examinera l'imposition de sanctions». Il a toutefois exclu toute action militaire contre l'Iran.

Agenda

Rencontre des **Alcooliques anonymes**, tous les samedis et tous les dimanches. Info: 405-9321.

Bingo au profit de la **Fabrique Notre-Dame**, tous les samedis à 19h, au sous-sol de l'église.

Cours de danse gratuit à 19h30 et soirée de danse organisée par le **Centre St-Jacques**, à 20h, au 325 St-Jacques, Granby. Musique: Mario Dulude.

Bingo organisé par les **Chevaliers de Colomb conseil 9842 Ste-Trinité** à 13h30, au sous-sol de l'église Notre-Dame, tous les samedis.

Club de l'âge d'or de Granby: soirée de danse tous les samedis à 20h, au local. Orchestre: Les Delta.

Club d'âge d'or Princesse: soirée de danse sociale et en ligne, à 20h, au local. Disco Boudreau. Goûter en soirée.

Soirée de danse organisée par le **Groupe amitié rencontre la Magie du Cœur**, tous les samedis à 21h, au Bar de l'hôtel le Granbyen, rue Principale, Granby. Info: 372-9425, 776-7913 et 776-2157.

Club d'âge d'or de Farnham: soirée de danse à 20h, au 421 Hôtel de ville, entrée rue St-Vincent, Farnham. Disco: R.H.-C.H.

Club d'âge d'or de St-Césaire: soirée de danses sociale et de ligne à 20h, au Centre communautaire, St-Césaire. Orchestre: Les Copains.

Dimanche

Le groupe **Al-Anon Regain de vie** se réunit tous les dimanches à 10h, au sous-sol de l'église Notre-Dame, local 3, Granby.

Déjeuner Parler pour parler, pour personnes seules, à 9h, à la salle des Chevaliers de Colomb, 620 Dufferin, Granby.

Réunion des **Émotifs anonymes**, tous les dimanches à 9h30, au sous-sol de l'église St-Eugène, Granby.

La Maison du livre de Stanbridge organise une vente de livres, tous les dimanches, de 13h à 17h, au 371 route 202, Stanbridge-Station.

Déjeuner du **Groupe amitié-rencontre La Magie du cœur** à 10h, au restaurant Valentine, salle arrière, 70 Principale, Granby. Info: 776-7913 ou 372-9425.

Bingo organisé par le **Regroupement des bingos**, à 13h30 et 19h, au Carrefour du bingo, 288 Bourget, Granby.

Déjeuner mensuel organisé par **la Légion royale canadienne, filiale 77 Waterloo**, de 8h30 à 12h30, au 77 Lewis, Waterloo.

Club d'âge d'or de Roxton Pond: danse de 13h à 16h30, au Centre communautaire, Roxton Pond. Orchestre: Les Rythmiques.

Club d'âge d'or de St-Césaire: repas à l'occasion des Fêtes à 12h et danse après le repas, au Centre communautaire, St-Césaire. Orchestre: Les Copains.

Bonne fête

Joyeux anniversaire de naissance à: Isanne Fleury, Shefford; Yan Raymond, Farnham; Simone Chenail, Granby; Sylvie Lucas, Granby; Yvon Langevin, Shefford; Mikaël Goulet, Farnham; Jessie Pâquet, Granby; Paul-Émile Gagnon, Bromont; Kristofer Labrie, Granby; Serge Faucher, Cowansville; Olivier Fortin, Cowansville; Lise Boucher, Cowansville; Marie-Élaine Carey, Québec; Étienne Tougas, Notre-Dame-de-Stanbridge.

Dimanche

Joyeux anniversaire de naissance à: Lucille Dépault, Granby; Sylvain Poulin, Granby; Hélène Cabana Poirier, Granby; Monique Pontbriand, Granby; Michel Bessette, Granby; Richard Gagné, Bedford; Bella Langevin, Brigham; Denise Lambert, Brigham.

(Pour souligner un anniversaire, il vous suffit d'appeler la veille entre 8h et 12h, au 375-4555, poste 255, du lundi au vendredi.)

Bridge

Suite de la page 30.

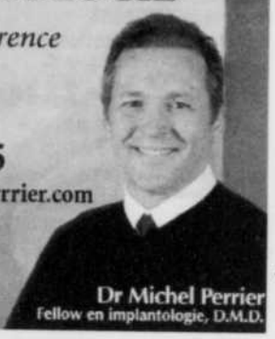
À Granby, Club Soleil-sur-le-Lac, le 21 décembre:
Section A:
NORD SUD
Robert Choquette & Roger Barbeau, Loriane Goyette & Bertrand Gomel, Georges Vennes & Stéphane Racine.
EST/OUEST
Lise Vallée & Huguette Boucher, Louise Robitaille & Renaud Roussel, Claudette Brodeur & Daniel Lainesse.
Section B:
NORD/SUD
Lise Messier & Thérèse Martineau, Robert Jetté & Gaétan Renaud, Jeannine Thibault & Robert Leblanc.
EST/OUEST
Chantal Deslages & Réjean Paquette, Suzanne Nantel & Pierre Larivière, Angèle Girard & Yolande Girouard.
Section C:
NORD/SUD:
Yvon Larocque & Germain Gaucher, Léo Côté & Monique Champigny, Bernadette Lacasse & Denise Laliberté.
EST/OUEST:
Pierrette & Gaétan Côté, Clémence Lussier & Pierre Laurier, Élaine Simard & Marjolaine Talbot.

À Granby, le 22 décembre:
Section A:
NORD/SUD
Raymonde Quimper & Hélène Catudal, Jeannine Béland & Yves Champagne, Thérèse Beaupré & Raymonde Rozon.
EST/OUEST
Chantal Desloges & Jean-Guy Delorme, Stéphane Racine & Yves Fleury, Gisèle Rodrigue & Marielle Godfrey.

vente + achat
Membre de Hall of fame de Re/Max et membre Club 100 % or en 2004
Ma motivation
Votre satisfaction

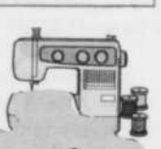
Estimation gratuite
André Bélanger
Agent immobilier affilié
Re/Max Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé
378-4120
3249214V

L'IMPLANTOLOGIE
pour votre apparence et votre santé!

375-2455
www.centredentairemichelperrrier.com
CENTRE DENTAIRE MICHEL PERRIER

Dr Michel Perrier
Fellow en implantologie, D.M.D.

450-375-3338
HTTP://WWW.GRANBYWEB.COM/CALACS/
GRACIEUSEMENT DE GRANBYWEB

C.A.L.A.C.S.
CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS À CARACTÈRE SEXUEL


Le Couturier Dépanneur
SINGER
Altérations de vêtements
Service personnalisé, rapide et courtois
Lun. au mer. : 9 h à 17 h 30
Jeu. et ven. : 9 h à 19 h
Sam. : 9 h à 16 h
Centre de couture et d'aspirateurs Martin inc.
Serge Martin, prop.
77 Robinson Sud
Granby 375-1821
3068521V

Viens nous voir sur-le-champ.
À moins que tu ne lises ceci au petit coin.

GRAND VITARA JA 2006
Finaliste aux Prix de l'AJAC — Meilleur VUS.
Système 4 roues motrices en permanence.
Moteur V6 de 185 chevaux.
Système électronique d'antidérapage (ESP^MC).
Consommation — ville : 13,0 L/100 km, route : 9,5 L/100 km†.
Location à partir de
299 $**/mois pendant 48 mois. 2,4 % Taux de location.
Transport et préparation inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. PDSF : 24 495 $‡.

www.GrandVitara.ca

AERIO SE 2006
Climatiseur.
Consommation — ville : 9,4 L/100 km, route : 7,0 L/100 km†.
Meilleure note au test de collision frontale — IIHS.
Traction intégrale disponible avec l'Aerio SX.
Location à partir de
219 $**/mois pendant 60 mois. 2,9 % Taux de location. Prix d'achat au comptant†† 14 995 $
Transport et préparation inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. PDSF : 17 595 $‡.

SWIFT+ 2006
Coussins gonflables avant et latéraux.
AM/FM/lecteur CD avec 4 haut-parleurs.
Consommation — ville : 9,1 L/100 km, route : 6,2 L/100 km†.
Location à partir de
149 $**/mois pendant 60 mois. 0,9 % Taux de location.
Transport et préparation inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. PDSF : 13 745 $‡.

APPOSEZ ICI LE NOM DU CONCESSIONNAIRE, L'ADRESSE, LE NUMÉRO DE TÉLÉPHONE ET LE SITE INTERNET.
PROGRAMME *** SUZUKI POUR LES DIPLÔMÉS
SUZUKI
Un mode de vie!
www.suzuki.ca

LES CONSOMMATEURS DEVRAIENT LIRE CECI : Véhicules illustrés à titre indicatif seulement. ‡PDSF pour le Grand Vitara JA 2006 équipé d'une transmission manuelle (modèle LLN07NE)/Aerio SE 2006 équipée d'un climatiseur et d'une transmission manuelle (modèle WTN8F76)/Swift+ 2006 équipée d'une transmission manuelle (modèle HSM53A6). Frais de transport et de préparation (995 $), frais d'immatriculation, d'assurances, frais d'administration et taxes applicables en sus. **Offre d'une durée limitée s'adressant à des particuliers admissibles au crédit (S.A.C.) auprès de CréditLink pour la location d'un Grand Vitara JA, d'une Aerio SE avec climatiseur ou d'une Swift+ (modèles 2006 équipés d'une transmission manuelle). Obligation locative totale de 16 670,75 $/14 592,86 $/10 502,95 $ incluant la mise de fonds initiale de 2 525 $/1 455 $/1 565 $ ou échange équivalent, avec kilométrage alloué de 80 000/100 000/100 000 km (0,10 $/km additionnel). Première mensualité payable à la livraison. Frais de transport et de préparation (995 $) inclus dans les mensualités. Les frais d'immatriculation, d'assurances, d'acquisition (750 $), d'administration, RDPRM (48 $ + taxes) et toutes taxes applicables sont en sus et sont payables à la livraison de même que la mise de fonds. †Consommation d'essence estimée d'après les critères de Transport Canada. ††L'offre « Prix d'achat au comptant » inclut des rabais ou autres incitatifs disponibles uniquement si le client choisit l'offre « Prix d'achat au comptant » et ne peut être combinée à aucune autre offre. Ces offres ne peuvent être combinées, à aucune autre offre à l'exception de l'offre aux diplômés récents de niveau collégial ou universitaire pouvant être admissibles à un rabais sur certains modèles. ***Avec le programme Suzuki pour les diplômés, les diplômés récents de niveau collégial ou universitaire peuvent être admissibles à un rabais à l'achat ou à la location de certains modèles. Certains concessionnaires peuvent louer ou vendre moins cher. Voyez un concessionnaire participant pour tous les détails. MC : ESP est une marque de commerce enregistrée de Daimler-Chrysler AG.

CONCEPT AUTOMOBILE GRANBY
144 Denison Est, Granby • 372-2007
325860V

Téléphone: **375-4555**
Télécopieur: **777-4865**
Courriel: **anpr@lavoixdelest.qc.ca**

À ne pas répéter

Collaborateurs:
Claude Daigneault
Paul Labrecque

Gilles Laflamme, un membre actif du Club des Francs de Granby, s'est permis un petit luxe dans une clinique médicale à la période des Fêtes. Les choses ont bien tourné pour lui, puisqu'on a réussi à stopper la «dégoutte».

•

Après l'abbé **Normand Bernier**, qui a vendu ses «meubles Roxton» et quitté le presbytère de la paroisse Saint-Joseph, ce fut au tour de l'abbé **Jean-Guy Laflamme** de faire de même. Ce dernier a apporté avec lui ses nombreux livres liturgiques auxquels il trouvera une place d'honneur au presbytère de la paroisse Saint-Luc.

•

Saviez-vous que l'homme d'affaires **Jean-Paul Racine** avait commencé dès l'âge de 7 ans à collectionner les timbres? Il en a amassé et échangé des milliers avant de se défaire de cette collection, faute de temps.

•

Hier, 9h05, l'autobus scolaire s'est arrêté, rue du Parc, à la hauteur de l'école Sainte-Famille, paralysant comme de raison la circulation. Sept bouts de chou en sont descendus et de ce nombre, trois sont tombés sur les fesses dans l'entrée glacée de la cour d'école...

•

Ça coule dans les rues de la ville. Si on avait entaillé la veille, est-ce qu'on aurait récolté de l'eau d'érable?

•

Udal Lacasse, curleur habile, a chuté il y a deux semaines s'infligeant une blessure grave à l'épaule. Une «blessure d'homme». On souhaite son retour au plus tôt, son absence affaiblit l'équipe de **Bruno Larocque**.

•

L'album à photo

photo gracieuseté de Sarto Lacroix

La Garde d'honneur Saint-Eugène 1954-1955

Dans les années 1950, le mouvement de la garde paroissiale collaborait dans plusieurs paroisses du diocèse. À Granby, on en retrouvait des membres dans trois paroisses: Saint-Eugène, Saint-Joseph et un peu plus tard, Saint-Luc. La photo que nous publions aujourd'hui date des années 1954-1955 et montre les membres de la Garde d'honneur St-Eugène. Dans la première rangée, on retrouve Martial Bessette, Rosaire Brodeur, Jean-Claude Lacroix, l'abbé Marcel Caplette, aumônier, Arthur Lacroix, M^gr^ Télesphore Dubuc, curé de la paroisse St-Eugène de Granby, Jean Dubois, Jean-Paul Hamel et Arthur Danis. Deuxième rangée, Martin Burelle, Denis Girard, Réal Roy, Jean-Paul Trudeau, Gérard Hamel, Gaston Daviau, Roger Girard, Émile Lacoste, Marcel Tétreault, Normand Martin et M. (?) Brodeur. Enfin, à l'arrière, Roland Pivin, Henry Demay, Grégoire Paradis, Jean-Jacques Gemme, Rosaire Guay, Émile Beaudry, Roland Pelletier, Jean-Claude Danis, André Danis et Sarto Lacroix. Parmi les services qu'ils rendaient, les membres de la Garde d'honneur agissaient comme placiers, percevaient «la place de banc» à l'église, les aumônes volontaires (quête) et prenaient part à la procession de la Fête Dieu et autres célébrations.

Métro Lussier fête ses 75 ans

Le marché Métro Lussier, de Waterloo, fête ses 75 ans. On voit ici Andrée Dufresne, conjointe de Pascal Russell, Louis-Martin Racicot, propriétaire-épicier, Pascal Russell, maire de Waterloo et Isabelle, épouse de L.M. Racicot. La photo a été prise lors du lancement du concours célébrant le 75^e^ anniversaire de Métro Lussier. Plusieurs personnes présentes sont tombées sous le charme de la petit voiture Smart qui sera tirée dans le cadre du concours 75^e^ anniversaire.

Bruno, lui, met à l'épreuve son épaule après quelques traitements de physiothérapie. Il a repris la pratique d'un sport qu'il aime bien, le tennis au Complexe sportif Inter Plus. **Bruno** est membre de la ligue senior depuis de très nombreuses années à cet endroit.

•

Colette, la co-propriétaire du casse-croûte Adrien avait de la difficulté à se déplacer vers la fin de semaine. La rumeur veut qu'elle se soit adonnée à des «jeux dangereux». Elle aurait dû se rappeler les paroles de **Jean Béliveau**: «faut savoir quand s'arrêter». Tous ne peuvent pas atteindre «les majeures».

•

Georges Forand souffre lui aussi d'un mal de rein. Dans son cas, c'est qu'il a entrepris de déménager le village au complet: celui qu'il «construit» pour la période des Fêtes. Comme le village ne compte que lui d'élu, c'est à **Georges** qu'incombe tout le travail. Pour ce qui est de la crèche de Noël à l'extérieur, ça devra attendre...

•

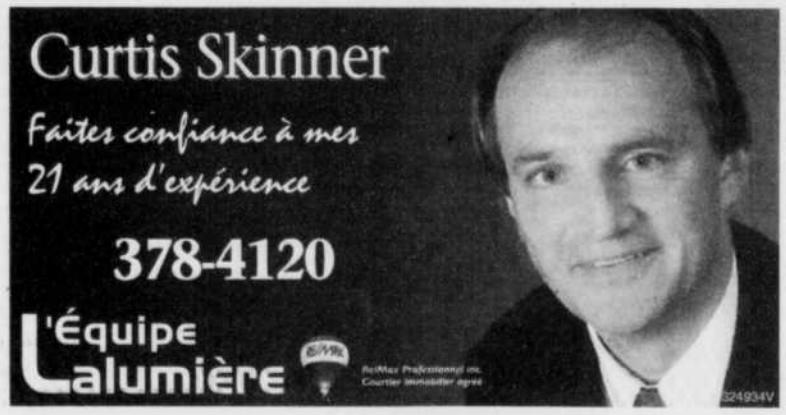
Clément Gaudreau vient de dépenser pas mal d'argent pour une seule dent qui n'est même pas en or... Ses amis songent à organiser un «tag day» pour lui venir en aide. On suggère même le nom de **Raymond Lemay** pour occuper la présidence de la levée de fonds.

•

Plusieurs voient venir la date du 31 mai 2006 à grands pas. Ce sera alors «sans fumée» partout dans les endroits publics. Ceux qui détestent la boucane devront demeurer à l'intérieur parce qu'à l'extérieur, «y va en avoir de la fumée».

•

Si vous rencontrez **Gynette Favreau**, du service à la clientèle de *La Voix de l'Est*, demandez-lui donc comment elle s'y prend pour faire un abat à l'extérieur et de plus, dans la neige. Tout un exploit...



SATURN

Découvrez l'expérience Saturn.

Sans tracas. C'est la promesse Saturn.

LA BERLINE ION 2006 DE SATURN

13 995 $*

PDSF – Berline ION.1 2006 de Saturn

Panneaux en polymère résistants aux bosses

- Moteur 2,4 L de 170 HP en option
- Portières à verrouillage central
- Lecteur CD/MP3 avec entrée audio auxiliaire

ou louez pour 158 $‡ /mois/location de 48 mois
1 750 $ comptant
transport en sus

taux de location 3 %‡

Modèle présenté : Coupé Quad ION.3 de Saturn

Modèle présenté : Berline ION.3 de Saturn

LE COUPÉ QUAD ION 2006 DE SATURN

13 995 $*

PDSF – Coupé Quad ION.1 2006 de Saturn

Coupe quatre portes

- Portières à verrouillage central
- Moteur Ecotec Red Line haute performance 2,0 L de 205 HP en option
- Lecteur CD/MP3 avec entrée audio auxiliaire

ou louez pour 158 $‡ /mois/location de 48 mois
1 750 $ comptant
transport en sus

taux de location 3 %‡

Modèle présenté : VUE TI XE de Saturn

Modèle présenté : RELAY.2 de Saturn

LE VUE 2006 DE SATURN

22 995 $*

PDSF – VUE 2006 redessiné TA 4 cyl. de Saturn

Exceptionnellement économe en essence

- Système OnStar^MD avec plan de service Sain et sauf d'un an^
- Glaces électriques, verrouillage central et régulateur de vitesse
- Moteur V6 3,5 L de 250 HP en option

ou louez pour 218 $‡ /mois/location de 48 mois
4 300 $ comptant
transport en sus

taux de location 4 %‡

Cote de sécurité ★★★★★ de la NHTSA pour les impacts frontaux et latéraux*

LA RELAY 2006 DE SATURN

26 095 $†

Prix d'achat – RELAY.2 2006 de Saturn

Une salle de cinéma mobile, avec son lecteur DVD de série

- Système OnStar^MD avec plan de service Sain et sauf d'un an^
- Glaces électriques, verrouillage central et régulateur de vitesse
- Système de freinage antiblocage aux quatre roues

ou louez pour 250 $‡ /mois/location de 48 mois
5 500 $ comptant
transport en sus

taux de location 2,9 %‡

Cote de sécurité ★★★★★ de la NHTSA pour les impacts frontaux*

➤ Expérience d'achat sans tracas
➤ Privilège d'échange de 30 jours§
➤ Garantie limitée sur les composants du groupe propulseur pendant 5 ans ou 100 000 km (sans franchise)¶

Votre expérience commence sur
saturncanada.com

SATURN

PRIME GM POUR ÉTUDIANTS .ca

¶ Dans les 30 jours ou 2 500 km suivant la livraison, selon la première éventualité. § Les composants du groupe propulseur des véhicules 2006 sont couverts par une garantie limitée spéciale sur les composants du groupe propulseur pendant 5 ans ou 100 000 km, selon la première éventualité. ¶ Voyez un détaillant ou visitez saturncanada.com pour les conditions, restrictions et protections. Ce que vous devez savoir : *Le PDSF est le prix de détail suggéré par le fabricant. PDSF de 13 995 $/13 995 $/22 995 $ pour une berline ION.1 1SA 2006 de Saturn/un coupé Quad ION.1 1SG 2006 de Saturn/un VUE TA 4 cyl. 1SA 2006 de Saturn. †Prix d'achat de 26 095 $ pour une RELAY.2 1SA 2006 de Saturn. ‡Offre basée sur la location durant 48 mois d'une berline ION.1 1SA 2006 de Saturn/ d'un coupé Quad ION.1 1SG 2006 de Saturn/d'un VUE TA 4 cyl. 1SA 2006 de Saturn/ d'une RELAY.2 1SA 2006 de Saturn. Un acompte ou un échange d'une valeur minimum de 1 750 $/1 750 $/4 300 $/5 500 $ est requis pour des mensualités de 158 $/158 $/218 $/250 $. Le taux d'intérêt annuel est de 3 %/3,%/4 %/2,9 %. Aucun dépôt de sécurité n'est exigé. L'obligation totale est de 9 652 $/9 603 $/15 080 $/19 133 $. Limite annuelle de kilométrage de 20 000 km, chaque kilomètre excédentaire étant facturé 0,12 $. D'autres options de location sont offertes. *†‡ Le transport (1 050 $/1 050 $/1 150 $/1 250 $), la taxe sur la climatisation (100 $), s'il y a lieu, l'immatriculation, la TPS, la TVQ, l'assurance, l'enregistrement, les frais d'administration, les frais liés à l'inscription au RDPRM, les droits et l'équipement optionnel sont en sus. Les détaillants peuvent vendre/louer à moindre prix. Les offres s'appliquent aux modèles neufs ou de démonstration 2006 suivants : berline ION.1 1SA de Saturn/coupé Quad ION.1 1SG de Saturn/VUE TA 1SA 4 cyl. de Saturn/RELAY.2 1SA de Saturn livrés le ou avant le 31 mars 2006. L'offre est réservée aux clients de détail et aux clients de parc admissibles. Un échange entre détaillants peut être nécessaire. Essais menés par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des États-Unis sur le VUE TA 4 cylindres 4 portes 2006 pour les collisions frontales côté conducteur et passager avant, latérales avant et arrière et sur la RELAY.2 pour les collisions frontales et latérales. La cotation gouvernementale à l'aide d'étoiles fait partie du programme d'évaluation des nouveaux véhicules (NCAP) de la NHTSA. ^ Pour de l'information sur le système OnStar^MD, composez le 1 888 4-ONSTAR (1 888 466-7827) ou visitez www.onstarcanada.com pour connaître les conditions et les détails relatifs au système. D'après les évaluations du Guide Énerguide sur la consommation d'essence 2006 publié par Ressources naturelles Canada. Les données présentées sont celles des véhicules à traction avant seulement. Voyez un détaillant, visitez saturncanada.com ou faites le 1 888 4-SATURN pour les conditions et les détails.

Saturn de Drummondville
1405, boul. René-Lévesque,
Drummondville
(819) 474-4270

Saturn de Granby
1348, rue Principale
Granby
(450) 378-1404

Saturn Saab de Sherbrooke
4880, boul. Bourque
Rock Forest
(819) 823-1400

325956V

Bourse de Toronto

Titre	Vente	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
20-20 Techs	*9200	8.300	8.060	8.300	+0.300
5banc A p	251	25.660	25.660	25.660	-0.090
5banc Sp A	210	61.000	61.000	61.000	-2.000
724 Solutn	10075	4.680	4.510	4.550	0.000
A et B					
Aastra T	85434	38.950	38.250	38.280	-0.590
Aber dm	198030	47.050	46.110	46.510	+0.430
Aberdeen	51582	8.830	8.610	8.820	+0.140
Abitibi C	3205287	4.890	4.690	4.690	-0.170
Absolute Sftwr	124595	3.620	3.450	3.620	-u.030
Accrete Engy o	33447	9.150	9.020	9.020	-0.080
Acd sys	21350	0.550	0.520	0.520	-0.020
ACE Aviation V	41373	39.350	38.320	38.320	-0.540
ACE Aviation w	16119	039.250	38.750	38.750	-0.350
Adaltis	65200	3.130	2.990	3.000	0.000
Adastra Mnrls	86775	1.910	1.750	1.750	-0.150
ADB Sys o	345407	0.150	0.140	0.150	0.000
Addenda Cap	1200	31.400	31.200	31.200	-0.200
Adeptron o	2488	0.140	0.140	0.140	0.000
ADF Gr f	350	0.000	0.000	0.000	0.000
Adherex o	21653	1.350	1.250	1.290	+0.040
Ads Inc A	3800	1.360	1.360	1.360	-0.040
Advantx o	61650	0.075	0.075	0.075	0.000
Aecon Gr	2150	5.650	5.570	5.650	+0.110
Aeterna Zentar	73555	7.150	6.820	6.960	-0.210
African Cp PLC	108800	1.350	1.300	1.350	+0.050
AfriOre o	78050	3.400	3.160	3.380	+0.230
Agf B F	172755	23.800	23.150	23.700	+0.300
Agnico-Eagle M	100341625	47024.800	25.140	25.140	-0.080
Agricore a	116	15.100	15.100	15.100	+0.250
Agricr utd	133987	7.200	7.000	7.200	+0.270
Agnium	467566	26.990	26.270	26.330	-0.530
AIC Diver	100	28.750	28.750	28.750	+0.500
AIC Global A	800	14.190	14.250	14.490	+0.240
Ainsworth	3115	23.450	23.300	23.350	-0.100
Airboss o	5250	4.050	4.050	4.050	+0.010
AirIQ	715391	0.260	0.245	0.255	+0.005
Akita A f	17477	25.050	24.250	25.050	-0.200
Akita B	400	26.000	26.000	26.000	+0.420
Alamos Gld o	1710005	8.700	7.700	7.830	-0.020
AlarmFo	8140	4.400	4.300	4.400	+0.140
Alberta Clippr	28684	3.750	3.550	3.700	+0.150
Alcan	1720141	49.950	48.910	49.940	+0.840
Alcan C p	1500	26.160	26.150	26.150	-0.100
Alcan E p	340	25.800	25.750	25.800	+0.200
Algo Cent	1355	91.000	90.000	90.000	0.000
Algo Gr	11	0.000	0.000	0.000	0.000
Algoma St	203345	26.850	25.680	26.400	-0.040
Aliant	408933	29.850	29.310	29.470	+0.070
Aliant 2 p	300	25.300	25.300	25.300	0.000
Alimenta B f	229301	23.900	23.600	23.600	0.000
All Atl A	200	34.440	34.440	34.440	+0.630
All Atl Bf	51749	34.630	33.860	34.250	+0.350
Allbanc a	600	116.500	115.100	116.500	+1.420
Allbanc A p	220	62.010	62.010	62.010	+0.110
Allen-Vanguard	17600	1.150	1.070	1.090	-0.060
Almaden	116813	3.130	2.920	3.080	+0.060
AltaGas Utilit	112109	9.240	8.750	9.240	+0.340
American Bonan	2634580	0.650	0.670	0.670	+0.040
Amerigo Res o	2557222	2.610	2.500	2.570	0.000
Amica m	7939	5.650	5.600	5.650	+0.150
Amisco I	100	2.620	2.620	2.620	+0.070
AMR Tech	67281	1.850	1.790	1.800	0.000
Amves	30789	9.980	9.870	9.900	-0.050
Anatolia o	196309	2.710	2.450	2.700	+0.250
Anderson Energ	69930	7.700	7.500	7.550	-0.100
Andrs W A f	3855	26.750	26.200	26.700	-0.050
Angiotec	89602	16.000	15.800	15.800	-0.110
AnorMed	181610	6.030	5.900	5.950	+0.050
Antrim ene j	143390	1.66	1.550	1.650	+0.100
Anvil Mining o	12500	6.450	6.250	6.450	+0.150
Apollo Gld	855055	0.560	0.470	0.530	+0.050
Aquiline Res o	2105000	2.080	1.930	2.080	+0.090
Arbec A f	14334	0.350	0.300	0.350	+0.040
Arbor B f	150	20.150	20.150	20.150	-0.240
Argus B pr	150	17.250	17.250	17.250	-0.250
Arsenal Energy	1120201	780	1.700	1.700	-0.100
Art adv o	26200	0.670	0.620	0.670	0.000
Asbestos	400	9.510	9.500	9.500	-0.500
Ascalade Commu	642256	6.400	6.000	6.300	+0.200
Ascendant Cppr	18175	1.370	1.360	1.360	-0.010
Ascendnt Cppr	7000	0.350	0.350	0.350	0.000
Ashton	33100	1.440	1.360	1.370	-0.050
Asia o	1226700	0.140	0.110	0.130	+0.020
Aspen g o	43500	0.335	0.310	0.330	+0.020
Aspreva Pharma	160018.150	18.150	18.150	18.150	-0.150
Astral A f	292977	31.990	31.550	31.550	-0.110
Astral B f	206	32.000	32.000	32.000	+0.100
Atco 3 p	345	28.940	28.620	28.620	+0.010
Atco I f	44863	40.000	39.750	39.750	-0.030
ATI tech	2231096	20.110	19.500	19.890	-0.110
Atlantic Pwr U	249660	10.530	10.350	10.500	+0.060
Atlantis Sy	221900	0.680	0.650	0.650	0.000
Atlas E	195750	4.800	4.700	4.780	+0.030
Atna o	673941	2.280	2.100	2.190	-0.070
Atrium Biotch	11725	13.000	13.000	13.000	0.000
ATS Auto	459031	17.250	16.950	17.060	+0.100
Aur Res	335973	13.290	13.120	13.240	+0.180
Aurizon o	423018	1.870	1.800	1.830	+0.010
Automodu	7500	0.950	0.920	0.920	-0.030
Avcorp I	13600	1.050	1.000	1.000	0.000
Axcan P	85262	20.160	19.400	19.690	+0.140
Axia Net o	78475	2.350	2.320	2.350	+0.050
Azcar Tec	15000	0.720	0.720	0.720	+0.020
Azure Dynamics	4787001.140	1.070	1.100	-0.020	
B Split II	3830	9.000	8.910	8.950	+0.200
Ballard	221954	5.200	5.060	5.180	-0.010
Band ore o	128000	0.270	0.250	0.260	0.000
Bankers Pete W	12000	0.760	0.750	0.750	-0.050
Bankers Petrlm	3674751	350	1.300	1.330	-0.050
Banro Corp o	4600	10.250	10.010	10.250	+0.250
Barclays Incom	589	10.500	10.500	10.500	+0.100
Barick gld	3943841	34.680	33.690	34.470	+0.590
Barrick	325	18.350	18.280	18.280	-0.020
Bce i r	1000	26.080	25.910	25.910	+0.010
BCE I S	900	25.300	25.300	25.300	0.000
BCE I Z	797	26.350	26.350	26.350	0.000
BCE Inc	2834641	28.850	28.450	28.500	-0.100
Bce inc c	2485	26.400	26.100	26.400	-0.050
BCS AA p	6035	26.020	25.920	26.000	+0.040
Bcx split a	3295	12.500	12.030	12.030	-0.020
Bear Ridge Res	6193085	180	4.950	5.180	+0.150
Bell C 16p	475	26.200	25.700	26.200	+0.050
Bell c 17p	500	25.310	25.310	25.310	-0.040
Bell c 19p	1548	26.000	25.500	25.500	-0.500
Bema Gl o	10397406	4.460	4.150	4.350	+0.170
Bema gld wt	114800	2.730	2.540	2.690	+0.220
Bennet E	13305	3.960	3.900	3.950	-0.030
Berens Energy	103594	3.350	3.260	3.300	+0.050
Bestar	100	0.000	0.000	0.000	0.000
Big 8 a	4100	44.250	43.550	44.000	-0.190
Big 8 Ap	945	25.620	25.610	25.620	-0.120
Biomira	58110	1.720	1.650	1.690	-0.010
Bioms M	52065	2.570	2.440	2.450	-0.120
Bioniche	193875	0.990	0.690	0.900	+0.210
Bioscrypt	1193431	1.170	1.120	1.160	+0.040
Biovail C	474431	30.330	30.010	30.100	-0.070
Birchcliff Eng	191100	7.000	6.560	6.850	-0.060
Birim A o	181000	0.520	0.465	0.500	+0.050
Bk Montreal	2598442	69.750	68.610	69.750	+1.150
Bk mtl b 5	8487	27.280	27.180	27.280	+0.100
Bk mtl b4	184	25.830	25.830	25.830	+0.050
Bk Mtl b6	700	25.930	25.930	25.930	-0.060
Bk N S	2893828	46.220	45.750	45.750	-0.350
Bk N S 12 P	2231	27.120	26.940	26.940	-0.160
Bk N S 13 P	8500	26.130	25.800	25.800	-0.200
BkRock	794023	11.500	11.250	11.450	0.000
Blue Mountain	60200	5.420	5.350	5.350	-0.070
Blue Pearl Mng	20416691	250	0.890	1.170	+0.300
Blue Pearl Mng	5927500	620	0.370	0.580	+0.230
Bmbdr 2 p	1000	15.250	15.010	15.050	-0.350
Bmbdr 3 pr	8250	15.850	15.700	15.750	-0.120
Bmbdr 4 p	9475	18.800	18.610	18.650	-0.150
BMONT Split A	402151	9.950	19.560	19.850	+0.340
BMONT Split A P	138	28.010	28.010	28.010	-0.100
BMTC A f	1542	15.990	15.800	15.990	+0.190
BNN Invst	77	0.000	0.000	0.000	0.000
BNN Sp 1 p	300	27.000	27.000	27.000	+0.200
BNN Sp B	7800	26.730	26.600	26.600	-0.010
Bns S p	2600	24.560	24.250	24.250	-0.150
BNS Split II A	16900	12.000	11.750	11.750	0.000
BNS Split II P	3725	21.360	21.250	21.360	+0.160
Bolden	755	11.900	10.970	10.970	+0.160
Bolivar a o	600	1.680	1.680	1.680	+0.040
Bolivar G o	624550	3.200	3.190	3.190	0.000
Bolivar w o	15000	2.190	2.160	2.160	-0.030
Bolver Gld B	10000	0.990	0.990	0.990	0.000
Bombdr A	398900	2.970	2.870	2.910	-0.110
Bombdr B t	7424635	2.970	2.870	2.890	-0.130
Boralx I A	13000	8.750	8.580	8.600	-0.200
Bow valy	198778	5.200	4.970	5.110	+0.130
BPO Ppty	1040	41.250	40.250	40.250	+0.250
Brainhuntr o	23832	0.870	0.860	0.860	+0.010
Brascan Sound	7134	10.770	10.550	10.740	+0.190
Brazilian o	108991	1.950	1.700	1.900	+0.120
Breakwater W	159500	0.290	0.270	0.290	+0.025
Breakwtr	6139017	0.770	0.700	0.770	+0.050
Bridges Transi	7500	0.700	0.700	0.700	0.000
Brik Brw o	6073	2.270	2.220	2.220	-0.010
Brmptn A f	35507	13.250	12.850	13.000	0.000
Brompton Cl A	13285	16.000	15.800	16.000	0.000
Brompton Equit	7700	17.000	16.750	16.750	-0.010
Brompton Equit	1000	10.710	10.710	10.710	+0.010
Brompton Split	3000	10.890	10.850	10.890	-0.050
Brookfield Ass	55575	957.800	57.150	57.150	-0.650
Brookfield Ass	1815	23.800	23.800	23.800	0.000
Brookfield Ass	3140	23.740	23.420	23.500	-0.250
Brookfield Ass	300	26.080	25.800	25.800	0.000
Brookfield Ass	6068	27.500	27.300	27.310	-0.240
Brookfield Ass	4800	27.790	27.300	27.300	-0.100
Brookfield Ass	12055	28.450	28.310	28.320	-0.140
Brookfield Ass	25465	23.550	23.350	23.350	-0.150
Brookfield Ass	1650	25.890	25.800	25.890	+0.090
Brookfield Ass	7951	26.240	26.090	26.090	-0.060
Brookfield P K	2100	26.160	26.150	26.150	0.000
Brookfield Ppt	5460	26.200	26.090	26.090	-0.330
Brookfld f	1410	27.240	27.010	27.050	-0.200
Brookfld h	1900	27.150	27.020	27.020	+0.020
Brookfld j	4870	26.390	26.140	26.140	-0.010
Brookfld P	75116	35.990	34.840	34.840	-0.880
Buhler	24486	7.250	7.250	7.250	-0.050
Bulldog Res	192055	1.710	1.600	1.710	+0.080
Burmis E	54301	3.710	3.630	3.680	-0.060
Burntsnd	10000	0.110	0.105	0.105	-0.010
C					
C HCI B	[AN]	9.000	9.000	9.000	0.000
C hydro	680842	6.130	5.900	6.010	+0.090
C Superior o	47767	2.700	2.570	2.590	+0.020
C Util B	4342	42.350	41.650	42.350	-0.900
C1 ENGY O	26738	1.920	1.870	1.870	-0.030
Cable Sat f	5379900	0.025	0.010	0.025	+0.020
CAE	686774	9.180	8.860	8.950	-0.140
Calader o	23412	0.090	0.080	0.085	+0.005
Caldwell A f	52600	2.010	1.900	1.950	+0.100
Caledonia	1879592	0.180	0.155	0.180	+0.030
Calfrac Well	51514514	0.500	39.900	40.000	+0.040
Calian tech	6475	10.500	10.380	10.400	-0.050
Calvalley Pete	20904406	320	5.950	6.320	+0.470
Cambior	1131332	3.540	3.420	3.430	0.000
Cambior D W	48500	0.270	0.250	0.250	+0.010
Cambr w c	18700	0.980	0.900	0.960	+0.010
Cameco	745918	86.440	84.100	84.560	-1.440
Camp Res	1005250	0.215	0.195	0.200	+0.005
Can Bread	2990	59.000	58.000	58.000	-1.000
Can life p	3050	27.350	26.580	26.990	-0.540
Canaccord Cap	24329616	900	16.100	16.650	+0.550
Canadian Gold	56315	0.830	0.770	0.820	+0.020
Canadian Royal	1161001	330	1.240	1.300	+0.010
Canadian Tire	361959	69.390	67.620	68.910	+0.170
Canam Gr Sv	144502	7.280	7.200	7.280	+0.030
Canarc o	363100	0.600	0.570	0.600	+0.010
CanCap p	1380	25.850	25.700	25.700	-0.150
Cancor o	1000	0.190	0.180	0.190	-0.010
Candax Engy	1796175	0.930	0.790	0.860	+0.060
Candax Engy W	5637000	145	0.110	0.120	0.000
Candente Res o	57401	0.750	0.730	0.730	-0.020
Canfor	272513	14.050	13.770	13.840	-0.110
Cangene	181496	10.000	9.900	10.000	+0.200
Canico	200	20.730	20.730	20.730	0.000
Canlan Ice	16943	0.050	0.050	0.050	+0.005
Canwest G f	2041569	9.630	9.350	9.450	-0.100
Canwst n v	26932	9.590	9.310	9.450	-0.010
Cap Gain e	38829	15.360	15.150	15.240	+0.090
Cap Gain y	15021	18.250	18.060	18.110	+0.060
Capstone Gld o	1099671	200	1.160	1.180	-0.010
Cardiom	71583	13.450	12.710	12.760	-0.350
Cascades I	40480	10.300	10.000	10.000	-0.380
Caspian Energy	4142502	060	1.930	2.040	+0.050
Catalyst Paper	131142	3.420	3.300	3.410	-0.010
CCL B f	25308	30.400	29.000	29.020	-1.080
Ccr tech o	112330	0.350	0.300	0.340	+0.020
Cdn Imp Ser 29	20500027	020	26.840	26.840	-0.160
Cdn Imp Ser 30	1874025	750	25.570	25.750	+0.180
Cdn Life Cl A	9877	16.240	16.050	16.050	-0.190
Cdn Life Pr A	4920	11.250	11.000	11.000	0.000
Cdn Nat Res	18638806	2.000	60.250	61.850	+1.090
Cdn Sat Radio	14156	12.700	12.350	12.700	+0.200
Cdn Tire	115	0.000	0.000	0.000	0.000
Cdn World	1600	4.750	4.750	4.750	+0.100
Cdn Ws Bk	33917	38.450	38.020	38.020	-0.140
Cdn Z o	227855	0.890	0.820	0.840	-0.040
CE Frankl	3875	16.840	16.280	16.750	-0.070
Celest f	855996	13.800	12.830	12.830	-1.010
Celtic E	40800	12.700	12.600	12.700	+0.110
Centerra Gld	205793	34.460	33.400	33.400	-0.750
Centry ii	7000	3.650	3.650	3.650	+0.100
Centurion o	173106	12.740	12.440	12.440	-0.110
Ceramic Protec	4645	15.400	14.750	15.400	+0.540
Certicom	887905	7.150	6.570	7.090	+0.590
Cervus Fincl	082850	0.950	0.700	0.950	+0.200
CFund A f	22765	8.540	8.270	8.540	+0.250
CG inv 1p	1000	26.370	26.370	26.370	-0.530
CG inv 2p	800	26.400	26.400	26.400	-0.100
CG inv w	500	19.000	19.000	19.000	0.000
CG Invest	20583	24.600	24.150	24.550	+0.250
CGI A f	1802413	9.600	9.350	9.350	-0.190
Chai na ta	1000	0.240	0.240	0.240	+0.035
Chamaelo Expl	9531	8.000	7.910	7.960	-0.020
Chariot Res	0182275	60.380	0.355	0.380	+0.025
Chariot Res W	11925600	110	0.085	0.110	+0.020
Chartwell Tech	30335	4.400	4.100	4.240	-0.060
Chateau A f	1750	46.990	45.750	46.000	-0.990
CHC H a f	80302	26.500	25.900	25.900	-0.460
Chemokine Ther	345001.260		1.210	1.260	+0.010
CHUM	1087	40.000	40.000	40.000	+1.500
CHUM B f	36990	28.500	28.000	28.210	+0.210
Churchill	100	3.100	3.100	3.100	0.000
CI Bk Com	860406	80.370	79.400	80.030	+0.430
CI Financial	608589	27.190	27.000	27.050	-0.090
CIBC 18	2300	27.240	26.800	26.950	-0.170
CIBC 23	3830	27.100	26.840	26.840	+0.040
CIBC 24	13965	26.900	26.900	26.900	0.000
CIBC 25	1160	26.960	26.870	26.960	-0.060
CIBC 26	3900	27.150	26.990	27.060	-0.030
CIBC 27	4035	27.000	26.930	26.930	+0.030
Cinch Engy o	86980	2.600	2.550	2.550	-0.090
Cinram	147565	28.440	27.900	28.170	+0.220
Cipher Pharma	587977	3.450	2.460	2.780	+0.960
Citadel Divers	255198	0.080	0.065	0.065	-0.010
Clairvest	1500	9.400	9.400	9.400	+0.050
Clarington	1000	15.120	15.120	15.120	-0.030
Clarke I	300	19.450	19.450	19.450	+0.430
Claude R	317818	1.150	1.100	1.150	+0.050
Clear engy	4144302	5.250	5.000	5.000	-0.150
Cline Mining o	47800	0.660	0.590	0.660	0.000
Clublink	500	9.590	9.590	9.590	+0.140
CN Rail	661759	91.640	90.510	90.590	-0.410
Coastal A	3270	26.400	26.250	26.400	+0.180
Coeur d'Alene	47210	5.070	4.850	5.070	+0.210
Cogeco Cble I	37077	26.730	26.400	26.600	+0.200
Cogeco I	6345	25.250	24.350	24.690	+0.190
Cognos	219481	43.150	41.700	42.220	-0.830
Com Dev	100183	2.460	2.300	2.350	-0.070
Comapix	12900	3.710	3.600	3.700	-0.010
Commercial Sol	1000	3.890	3.890	3.890	-0.010
Comnetix o	2094525	1.230	1.000	1.100	-0.050
Comp Mdl o	1500	7.400	7.300	7.300	-0.090
Compton	546750	18.950	18.610	18.780	+0.080
Conjuch	692973	1.370	1.210	1.280	-0.100
Connacher	1146381	3.850	3.760	3.850	+0.120
Constell o	1219000	1.600	1.510	1.590	+0.040
Contact Diamnd	64500	0.510	0.510	0.510	-0.010
Coolbrnd	40705	2.900	2.750	2.790	-0.100
Corby	533	76.750	75.500	76.750	+1.250
Corby B f	500	74.000	73.050	73.050	+0.200
Cordero Energy	3851246	480	6.300	6.300	0.000
Coretec	2500	0.950	0.900	0.900	-0.050
Corona G	16000	0.470	0.420	0.470	+0.010
Corriente o	51102	4.570	4.450	4.450	-0.150
Corus B I	109941	34.450	32.720	33.100	+0.100
Cossette f	1715	10.240	10.180	10.240	0.000
Cott	68077	16.700	16.500	16.500	0.000
Counsel	6200	0.450	0.450	0.450	0.000
CP Holdrs	2001130	670	129.500	130.400	+2.200
CP Rail	1656790	48.000	47.150	47.270	+0.150
Cpi plastics	27017	1.850	1.800	1.850	-0.050
Crew Engy	97212	18.800	18.490	18.550	-0.150
Crew Gld o	35532	1.810	1.760	1.800	+0.020
Cros Lke o	476100	0.095	0.085	0.085	-0.005
Crosof o	5500	0.190	0.190	0.190	0.000
Cryocath	39554	5.490	5.280	5.300	+0.100
Cryptolog	28504	26.450	25.500	26.270	+0.370
Crystalx o	1053728	3.450	3.190	3.340	+0.100
CSI wrlss	92705	1.820	1.580	1.810	+0.220
Cstl V A	1575	26.350	26.200	26.200	-0.150
Cumberl O	185510	3.210	3.020	3.190	-0.010
Cusac Gld o	62000	0.195	0.180	0.195	0.000
CUtil A f	71325	42.600	41.500	41.500	-0.760
CUtil ser r	600	25.240	25.240	25.240	+0.090
CUtil Ser w	1121	27.080	27.070	27.070	+0.060
CUtil Ser x	1300	27.550	27.500	27.550	+0.200
CVTech Grp o	9350	1.330	1.300	1.300	-0.010
Cyberplx o	700	0.295	0.295	0.295	0.000
Cygnal o	30874	1.140	1.080	1.130	+0.060
Cymat o	2500	0.460	0.460	0.460	-0.005
Cynes Energy	11442014.820		14.600	14.650	+0.050
D à F					
Dalsa	14686	14.940	14.750	14.750	0.000
Danier L f	900	9.600	9.600	9.600	-0.050
Datamiro	150	11.020	11.020	11.020	+0.010
Datec o	1000	0.180	0.180	0.180	0.000
Defiant Res Co	9000	3.850	3.840	3.850	-0.100
Delphi Engy	44886	5.400	5.210	5.300	0.000
Denison	237684	16.800	16.450	16.500	-0.130
Denison W	1600	7.100	7.000	7.100	+0.050
Descarte	52745	4.090	3.930	4.060	+0.020
Desert S o	342975	1.700	1.500	1.700	+0.230
Desert sun o	1904684	3.850	3.600	3.850	+0.220
Destiny R	3800	10.250	9.950	10.250	+0.350
Dexit o	25982	0.890	0.800	0.880	-0.020
Diagnocur o	93508	4.720	4.550	4.600	-0.030
Diamond F o	489902	0.270	0.240	0.255	-0.020
Diamond Tree E	54230	7.750	7.600	7.600	-0.150
Diaz Res	101250	1.170	1.130	1.160	+0.010
Divers CF p	4924	25.840	25.710	25.710	0.000
Dividend 15 A	14320	17.780	17.600	17.650	-0.230
Dividend 15 Pr	11300	10.800	10.700	10.750	+0.010
Dofasco	310576	66.000	65.750	65.800	0.000
Domtar	941865	6.830	6.710	6.730	-0.040
Domtar B	500	19.000	18.500	19.000	0.000
Dorel A	1200	30.800	30.010	30.010	-0.890
Dorel B f	317776	30.990	30.400	30.510	-0.430
Dragon P	100	0.000	0.000	0.000	0.000
Draxis	81288	5.500	5.120	5.210	+0.160
Dual Explorati	74281	2.200	2.100	2.100	0.000
uke En	9633	35.190	34.750	35.050	+0.150
Ddee A f	12372	30.000	29.770	29.950	+0.140
Dundee Preciou	7300	10.250	10.150	10.150	-0.100
Dudee We	384095	10.600	10.500	10.550	+0.050
Duvernay	240627	44.780	44.150	44.450	-0.190
Dynatec	606500	1.320	1.300	1.320	+0.020
Dynetek o	6500	2.100	2.050	2.100	+0.010
E-L Fin	33	0.000	0.000	0.000	0.000
Eastern Platin	162450	1.360	1.320	1.350	-0.010
Eastman o	182450	0.850	0.800	0.840	0.000
Easyhme	935	15.100	15.100	15.100	0.000
Econ Inv	1894	84.710	82.150	84.000	+1.100
Ecopia b o	9409	0.600	0.570	0.600	+0.020
EGI Financial	4422	9.850	9.700	9.700	-0.050
Eiger Tec o	65500	0.350	0.330	0.350	0.000
Elctryy	14400	0.300	0.295	0.300	-0.015
Elderado	8474421	6.070	5.850	6.000	+0.140
Ember Res	225879	7.700	7.530	7.700	-0.030
Emera inc	197421	20.800	20.510	20.530	-0.320
Emergis	78161	4.540	4.500	4.500	-0.010
Empire A f	34880	38.440	37.750	37.750	-0.100
Enbrid 780	5111	26.680	26.300	26.400	+0.080
Enbridge	522454	35.990	35.650	35.770	+0.150
Enbridge p	1400	26.340	26.190	26.190	0.000
Encana C	3718962	53.440	52.550	53.130	+0.040
Endeavour Min	24230	1.350	1.250	1.350	+0.050
Endeavr o	77552	4.740	4.660	4.700	-0.040
Endev E	129155	2.070	2.050	2.060	-0.010
Enerchem	9316	3.150	3.060	3.150	0.000
Enerflex	30666	27.890	27.710	27.770	+0.120
Energem Res o	1406501	600	1.580	1.580	-0.100
Energy A	564	25.060	25.060	25.060	0.000
Energy Plus R	64850	0.330	0.270	0.275	-0.005

Titre	Vente	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
MTI Global o	13952	2.200	2.150	2.200	+0.030
Mtn Prov o	11100	4.300	4.170	4.300	-0.040
Mulvihill A	4	0.000	0.000	0.000	0.000
Mulvihill B	3100	13.610	13.610	13.610	+0.060
Mundoro Mng	01234002.310		2.160	2.190	-0.040
N à Q					
NA Palldm	52207	10.780	10.090	10.750	+0.570
Napier env j	23900	0.025	0.025	0.025	-0.005
Nat Bk 15	3370	26.990	26.860	26.870	-0.040
Nat Bk 16	4080	25.850	25.680	25.680	-0.170
Nat Bk Can	723457	62.380	61.570	62.060	-0.240
NBS Techs	1000	0.800	0.800	0.800	-0.090
Neuroch	169154	18.080	17.700	17.750	+0.050
Nevsun o	759858	2.690	2.450	2.690	+0.240
Nevsun Res W	A325000	0.830	0.800	0.800	0.000
Nevsun Res W	o105000	0.750	0.720	0.720	+0.030
New Gold o	26675	9.300	9.110	9.250	+0.050
Newmont	109141	69.470	67.490	69.470	+1.850
Nexen	1059423	59.480	57.770	58.670	-0.260
Nfl Cap A f	14700	16.800	16.250	16.250	-0.250
Nfld Cap B	100	17.300	17.300	17.300	+0.300
Niko	59986	56.350	55.100	55.350	-0.350
Niocan o	19289	0.500	0.410	0.480	-0.020
Nor Finan o	11673	1.220	1.150	1.150	-0.050
Nor Orion o	483966	4.310	4.100	4.100	-0.040
Nor Orion w	23650	2.380	2.250	2.300	-0.040
Norbord Inc	324316	12.070	11.750	11.750	-0.230
Norsat I	35000	0.930	0.900	0.900	-0.010
Nortel 5 p	3300	18.100	18.000	18.000	-0.100
Nortel 7p	6100	17.100	17.050	17.100	-0.100
Nortel Net	17617015	3.860	3.730	3.750	-0.160
North Atl o	13500	3.640	3.350	3.550	+0.130
Northern Peru	156192	3.450	3.200	3.350	+0.100
Northgat	639559	2.370	2.300	2.340	+0.010
Northgate a	50000	0.310	0.310	0.310	+0.010
Nova Chem	368008	39.940	38.900	39.130	+0.030
Novadag Tech o	2600	9.690	9.500	9.690	+0.190
Novagld o	206486	12.500	11.900	12.500	+0.620
Novagold W A o	170003	3.740	3.330	3.740	+0.540
Novelis	92962	23.490	22.760	23.090	+0.050
Novgld w o	23750	6.500	5.950	6.470	+0.420
Novicourt	16080	1.880	1.810	1.810	-0.040
NQL Energy	201367	6.940	6.700	6.890	+0.090
Nrthbr Fin	26330	36.250	35.600	36.250	+0.650
Nrthrn Orion A	36000	0.880	0.840	0.850	+0.040
NS Pwr D	800	29.010	29.010	29.010	-0.480
Nthstr Aer	6700	5.250	5.240	5.250	+0.200
Nuinsco o	404075	0.290	0.260	0.270	+0.005
Nurun Inc	2530	3.670	3.650	3.650	0.000
Nuvista E	175557	18.000	17.730	17.730	-0.280
Nuvo Research	11611130	3.580	0.510	0.520	-0.030
O1 Comun o	26774	0.440	0.425	0.425	-0.010
Occulogix Inc	1106619	13.750	12.700	13.180	+1.690
Offshore o	616110	0.750	0.700	0.700	-0.040
Oil sands a	400	18.500	18.500	18.500	-0.010
Oilexco o	111651	3.950	3.820	3.870	-0.080
Oncolytic	27227	5.000	4.900	5.000	+0.090
Ondine Biopha	r37260	1.600	1.550	1.550	-0.050
Onex C f	168255	19.300	18.930	19.070	-0.230
Ontex Rs o	13400	0.195	0.190	0.195	+0.025
OnX ent	33493	0.200	0.170	0.170	0.000
Opawica o	256750	0.095	0.085	0.085	-0.010
Open Range Eng	772704	4.610	4.350	4.350	-0.210
Open Tex o	62406	18.440	18.050	18.250	-0.010
Opmedic Group	8950	2.700	2.150	2.600	+0.500
Opnshrmr A f	1600	24.000	23.750	23.750	-0.080
OPTI Canada	138302	41.390	40.310	40.450	-0.750
OPTI Canada P	200	42.000	42.000	42.000	-0.400
Orezone o	1169644	2.440	2.000	2.430	+0.180
Oriel Res plc	18500	0.590	0.560	0.560	+0.010
Orvana o	66525	1.180	1.110	1.150	+0.030
Oxbow Eq	437500	0.800	0.800	0.800	0.000
Pac Insight	1000	3.080	3.080	3.080	+0.020
Pac NW o	88824	0.400	0.380	0.380	+0.020
Pac Rim j	278000	1.050	0.970	1.000	+0.030
Pac wst	8850	10.350	10.200	10.300	0.000
Pac Wst Ap	400	3.000	3.000	3.000	0.000
Pacific Northe	4602	19.690	19.480	19.490	-0.110
Paladin	56400	6.750	6.560	6.560	-0.070
Paladin Res o	16415697	2.080	2.030	2.070	+0.010
Pan Amer	124453	23.480	22.680	23.000	+0.350
Pan amer wt	500	12.250	12.250	12.250	+0.420
Pan-ocean b	34250	30.000	29.500	29.720	-0.080
Pareto o	5400	1.220	1.200	1.220	-0.010
Parkbridge Lif	384	4.700	4.700	4.700	0.000
Parkbridge Lif	102	5.400	5.400	5.400	0.000
Parmnt R	64263	29.990	29.000	29.000	-0.520
Pason Sys	77832	31.500	30.650	30.750	-0.260
Patheon	588982	6.060	5.830	6.000	+0.210
Paulin A	300	48.500	48.500	48.500	0.000
Peace Arch LV	1000	0.500	0.500	0.500	+0.020
Pebercn	200	6.240	6.240	6.240	+0.040
Pelangio Mines	5014830	0.750	0.650	0.710	+0.010
Peregrine o	59310	2.140	2.000	2.100	+0.120
Peru Copper o	299151	3.000	2.900	2.930	-0.050
Peru Copper WB	1100	0.740	0.650	0.680	-0.050
Pet Valu	5800	5.000	5.000	5.000	0.000
Petaquilla Mnr	60690	1.160	1.080	1.100	0.000
Petro C CV	1687837	49.470	48.250	49.420	+0.770
Petrobk	909180	10.670	10.300	10.650	+0.250
Petrotal o	80600	1.940	1.900	1.940	+0.040
Petrolifera o	180335	7.950	7.330	7.910	+0.360
Petrolifera Pe	20400	5.450	5.350	5.400	+0.200
PFB Corp	16440	12.000	11.600	11.750	+0.260
Pine Valley	0979628	2.300	2.100	2.230	+0.130
Pinetree o	126623	9.440	9.200	9.400	+0.120
Pioner M o	45000	0.400	0.400	0.400	-0.035
Placer Dm	3545511	28.290	27.170	28.150	+0.450
Platinum Grp	M3106181	1.380	1.280	1.370	-0.020
PLM Gr o	1500	0.800	0.800	0.800	0.000
Point North En	70840	1.650	1.520	1.580	0.000
Points Intl O	81550	1.070	1.030	1.040	-0.020
Polaris Mnrls	244300	4.940	4.800	4.940	+0.140
Polyair	3	0.000	0.000	0.000	0.000
Power Cor f	348651	32.250	32.010	32.010	-0.240
Power Fin 4	95	5935	25.990	25.850	25.900	+0.010
Powr C Ap	2900	26.190	26.130	26.170	+0.010
Powr C Bp	3970	26.120	26.010	26.010	0.000
Powr C Cp	1100	26.690	26.450	26.690	-0.210
Powr Fin	366429	33.940	33.410	33.500	-0.350
Prairie Schoon	19904	21.750	21.500	21.610	-0.190
Precisn o	2200	0.265	0.265	0.265	+0.010
Prem I A	23363	11.250	11.100	11.100	-0.050
Prem I p	6658	16.510	16.280	16.300	-0.180
PreMD	10900	1.240	1.200	1.230	-0.020
Primary Engy	E34297	9.740	9.630	9.740	+0.140
Prime Dvdnd Cl	1520	14.300	14.100	14.300	+0.100
Prime Dvdnd Pr	13600	11.390	11.150	11.150	-0.100
Prime Rate Plu	7035	14.440	14.150	14.400	0.000
Prime Rate Pr	5000	11.200	11.150	11.160	+0.150
Procyn o	590225	0.410	0.340	0.360	+0.030
Producers	36319	9.150	9.020	9.100	+0.040
ProEx Energy L	3868401	5.000	14.850	14.900	-0.100
Promot L o	1438440	0.510	0.450	0.450	+0.030
Propriete	12500	0.780	0.760	0.760	-0.020
ProspEx Res	2098061	4.000	3.940	3.950	+0.040
Ptash Cor	596097	98.140	94.760	95.750	-2.260
Pulse	73101	2.540	2.470	2.490	+0.040
Pure Gld o	4374625	0.090	0.075	0.080	-0.010
Pure Gold A Wt	5567007	0.045	0.015	0.015	-0.030
Pwf Fin D	1900	27.010	26.940	26.940	-0.410
Pwr F 5.90	1700	26.800	26.800	26.800	0.000
Pwr Fin A	2300	25.100	25.090	25.100	+0.100
Pwr Fin C	1800	27.350	27.250	27.350	-0.150
Pwr Fin F	600	26.140	26.140	26.140	+0.020
Pwr Fin J	1351	27.410	27.010	27.410	+0.410
Q9 Networks	3000	9.550	9.550	9.550	0.000
QGX o	198670	4.800	4.450	4.600	0.000
QLT Inc	86427	7.850	7.600	7.760	+0.160
Quadra Mining	2208980	6.300	6.100	6.150	-0.150
Quebcor B f	511320	27.990	27.300	27.550	+0.050
Quebecor A	1804	28.150	27.600	28.150	+0.550
Quebecr w b	1043	24.990	24.800	24.990	+0.220
Quebecr w c	2100	24.350	24.000	24.350	+0.100
Quebecr w d	8265	16.500	16.300	16.490	-0.010
Quebecr w f	163640	15.680	15.470	15.580	+0.100
Queenstak	5722396	0.350	0.330	0.350	+0.015
Quenstn M	1219931	1.650	1.570	1.570	-0.050
Quest Capital	45665	2.680	2.630	2.660	0.000
QuestAir Tech	1000	0.990	0.990	0.990	0.000
Questerre o	1200000	0.640	0.600	0.630	0.000
R et S					
R Split II	4430	29.570	29.160	29.160	-0.270
R.R. Donnelley	1130	38.980	38.600	38.980	+0.630
Railpower Tech	24480	6.600	6.550	6.600	+0.100
Rally Energy	343195	1.600	1.450	1.550	+0.070
Rand a tech	13062	2.940	2.890	2.910	+0.110
Rdm corp o	24000	1.100	1.040	1.060	+0.030
Real Res	262422	26.240	25.000	25.760	+0.760
Red Back Mng o	2042292	2.800	2.710	2.710	-0.080
Redcorp o	442600	0.200	0.180	0.195	+0.025
Regalito Coppe	11600	7.340	7.250	7.250	-0.060
Reitman	2963	18.510	18.260	18.260	0.000
Reitman A f	318801	18.100	17.500	17.950	-0.250
Reko Intl	2000	3.000	3.000	3.000	-0.050
Rentcash o	57865	6.490	6.200	6.490	-0.100
Research	540037	81.650	79.950	80.330	-0.970
Resilent Res	4693	0.380	0.360	0.360	+0.025
Resin Systems	83160	2.380	2.250	2.340	+0.010
Resverlogix o	29760	7.500	7.370	7.490	+0.140
Revenue P	1200	13.750	13.750	13.750	+0.200
Revett Mnrls o	38000	0.850	0.840	0.850	+0.030
Rex Dia o	55300	0.145	0.145	0.145	0.000
Richelieu	2657	23.150	22.810	22.810	-0.010
Richmont	67700	4.600	4.470	4.550	-0.040
Rider	54479	21.250	20.770	21.030	-0.020
Ridley I	1750	8.500	8.150	8.500	-0.200
Rio Nar w	80000	0.300	0.210	0.215	+0.015
Rio narcea	850259	2.020	1.930	1.990	+0.080
Ritchie Bros	0339380	51.000	49.900	50.370	+0.770
River Gld	72784	1.500	1.410	1.450	-0.050
RNC Gold Inc	469785	1.020	0.990	1.000	+0.010
ROC PREF II Pr	1545024	24.750	24.600	24.680	-0.120
ROC PREF III P	1900	22.950	22.750	22.950	-0.100
ROC PREF Pr A	55300	24.800	24.600	24.600	-0.050
Rock Engy o	387528	5.050	4.950	5.050	+0.050
Rockwtr o	59709	5.100	4.900	5.100	+0.190
Rockyview Engy	589766	6.540	6.360	6.390	-0.110
Roctest L	100	2.350	2.350	2.350	0.000
Rogers B f	821785	48.790	48.000	48.510	+0.310
Roman	1504	0.620	0.580	0.620	+0.040
Rona Inc	319676	21.400	21.000	21.000	-0.160
Rothman	62404	24.960	24.220	24.400	-0.200
Royal Bank W	5300	26.700	26.510	26.700	+0.200
Royal bld	6100	46.200	44.000	45.520	+1.570
Royal Bnk	1420341	92.000	90.660	91.000	-0.550
Royal Group Te	1229881	0.850	10.150	10.150	-0.150
Royal Laser o	142400	1.290	1.190	1.290	+0.080
Rozetter-Clark	430200	11.100	10.750	10.860	-0.240
RPM Tec	3500	0.780	0.640	0.640	-0.030
Rubicon o	581003	0.340	0.300	1.320	+0.010
Russel M	325003	24.540	23.320	24.090	+0.770
Rutter g	91800	0.920	0.850	0.900	-0.030
Ry Bk pl	1234	25.970	25.830	25.830	-0.070
Ry Bk O	2950	26.400	26.300	26.300	+0.300
Ry Bk S	10560	26.940	26.750	26.900	+0.050
SAMSys Techs o	1049670	0.480	0.450	0.470	0.000
Samuel M T	12330	12.180	12.000	12.000	0.000
Saputo Gr	51748	34.500	34.020	34.020	-0.220
Sask Wheat Poo	7896187	150	6.930	7.050	+0.150
Savan Egy	75748	31.300	30.560	31.300	+1.120
Savaria	3950	2.100	1.950	1.950	-0.040
Saxon Egy Srv	169828	5.880	5.450	5.850	+0.450
Saxon Financia	2900	22.800	22.010	22.800	+0.300
Scandinavian G	9500	1.600	1.500	1.500	-0.100
Scep Inv	151229	7.800	7.700	7.750	-0.050
Score Media o	31000	0.850	0.750	0.850	+0.100
Seamark	34785	12.000	11.210	11.600	-0.010
Sears Can	22382	17.950	17.810	17.900	+0.050
Semafo o	1073650	2.030	1.930	2.030	+0.080
Shaw C Bf	782462	25.630	25.200	25.600	+0.370
Shaw c pr	4350	25.750	25.490	25.750	+0.200
ShawCor A o	118737	16.390	15.530	15.600	+0.200
Shell Can	403573	42.080	40.530	41.790	+1.100
Shellbrdg g o	76800	1.700	1.600	1.650	+0.050
Shermag	3100	3.510	3.470	3.500	-0.150
Sherritt I f	282943	10.100	10.000	10.000	-0.050
Shire acq	1133	50.880	50.250	50.510	-0.850
Shoppr Drg	434949	43.780	43.180	43.250	-0.300
Shore Gold Inc	4000	3.000	2.950	3.000	+0.180
Shore Gold o	372549	7.870	7.800	7.810	0.000
Sico	14532	14.500	14.300	14.350	-0.170
Sierra	163074	15.160	14.500	14.650	-0.350
Sierra S	7023	10.060	9.850	10.050	-0.010
SignalEnergy	118710	1.500	1.450	1.470	-0.020
Silver Standar	50502	19.000	18.450	18.980	+0.480
Silver Wheato	22900	1.950	1.600	1.950	+0.350
Silver Wheaton	20687127.020		6.830	7.000	+0.150
Silver Wheaton	34000	0.590	0.580	0.590	0.000
Silver Wheaton	85000	0.740	0.700	0.740	+0.020
Silvercorp Met	120933	5.810	5.350	5.800	+0.360
Sino-Forest	500379	5.230	5.150	5.210	+0.060
Sint o	126500	0.415	0.370	0.380	-0.035
Sixty a	2061	25.750	25.650	25.650	-0.090
Sixty splt	23669	15.250	15.010	15.160	-0.060
Sleeman B	29376	13130	12.910	13.000	+0.100
Smtc m	4320	1.950	1.950	1.950	+0.130
SNC Lavln	43376	80.240	79.270	79.360	-0.710
Sobeys	70748	37.000	36.750	36.800	-0.140
Solectron	3201	4.290	4.260	4.290	-0.020
Solitario o	26218	1.950	1.850	1.950	+0.070
Southrnera	1093900	0.490	0.450	0.450	-0.005
Southwst o	230584	15.410	14.860	14.880	-0.320
Spectra P f	3050	2.250	2.250	2.250	0.000
Spectral	20820	0.480	0.455	0.470	+0.010
Spectrum	39700	1.520	1.430	1.470	+0.040
SR Telcom	170101	0.180	0.165	0.180	+0.010
St Andrw o	566443	0.140	0.135	0.140	0.000
Stantec	31245	40.000	39.260	40.000	+0.590
Steeplejak	8000	7.100	7.000	7.100	+0.100
Stelco A	3751181	0.160	0.135	0.145	-0.015
Stelco B	94300	0.170	0.140	0.140	-0.030
Stella jones	210	14.000	13.800	13.800	-0.200
Sterling c	35000	1.250	1.250	1.250	0.000
Stertec	37500	110	0.105	0.105	0.000
Sth Amer o	1973200	0.065	0.055	0.065	+0.010
Sth Cross o	403049	6.700	6.150	6.550	+0.380
StL Cem A f	10751	29.500	28.750	29.00	+0.890
Stonington svf	1500	0.700	0.700	0.700	+0.050
Storm E	34400	7.150	6.00	7050	0.250
Stornoway Dmnd	1789811.260		1.060	1.090	-0.110
STRATA Income	21791	0.650	10.600	10.600	-0.090
StrataGold o	175000	0.770	0.750	0.750	0.000
Stratgc o	118630	1.450	1.320	1.390	+0.080
Stratos Gl	12055	9.480	9.160	9.480	+0.130
Stresssgen	431045	0.800	0.770	0.790	+0.030
Stresssgen Bio	162500	0.075	0.065	0.075	+0.010
Strongco Incom	3372017.510		17.250	17.450	+0.190
Stud Trans Ame	1530013.550		13.350	13.350	-0.080
Stylus Energy	22647	3.740	3.500	3.630	+0.120
Sulliden o	90100	0.640	0.600	0.640	+.050
Sun life	889391	48.700	48.100	4.300	0.200
Sun Life Fin P	8405	25.600	25.460	25.500	-0.070
Sun Life Ser	326500	24.850	24.700	24.700	-0.150
Sun Life Ser2	10600	25.740	25.610	25.740	+0.130
Sun Rype	2551	11.950	11.750	11.750	-0.200
Suncor	2059687	78.480	75.290	78.250	+1.930
Sunopt	84113	7.080	6.930	7.040	-0.040
Synenco Egy	CI2938219.350		18.250	19.050	+0.570
Systems	2116285	2.990	2.840	2.920	-0.020
T à Z					
T.D. Bank Ser	6165	26.000	25.860	26.000	0.000
Tahera Diamnd	237788000	0.690	0.660	0.680	0.000
Talisman	1751306	65.670	63.750	65.200	+0.520
Tan Rnge o	437007	7.980	7.100	7.940	+0.860
Tax Opt a	1500	11.300	11.300	11.300	0.000
TD Bk M	185	27.730	27.730	27.730	0.000
TD Bk n	4526	27.780	27.650	27.700	0.000
Td sel value	500	26.840	26.810	26.810	-0.190
TD Split Cl B	1552	32.250	32.000	32.000	-0.010
Td sptsx co	8721	39.100	38.850	39.100	+0.250
TEAL Expl & Mn	11190002.500		2.500	2.500	+0.050
Technicoil	173775	3.750	3.600	3.750	0.000
Teck B f	1297457	64.610	63.120	63.250	-0.450
Teck Com A	1925	67.600	66.200	67.200	-0.030
Tecsys o	8850	1.500	1.460	1.500	+0.020
Telus C Af	226318	46.800	45.870	45.950	-0.720
Telus corp	449027	48.200	47.260	47.320	-0.300
Tembec	5233634	1.070	0.950	1.050	-0.030
Tenergy	61040	4.450	4.300	4.300	0.000
Tenke Mng	28610	9.500	9.250	9.250	-0.170
Tesco	202553	24.740	24.020	24.130	-0.100
Theratech	90000	1.360	1.290	1.330	+0.060
Thirty Five	3605	38.000	37.000	37.330	-0.420
ThomCor	561444	42.190	41.600	41.670	-0.330
ThomCor 2	412	25.540	25.310	25.310	-0.230
Thundrm o	802000	0.135	0.120	0.130	+0.015
Tiberon o	29325	2.650	2.550	2.620	+0.070
Timinco	1800	0.360	0.360	0.360	+0.025
Tiomin o	47000	0.375	0.360	0.370	+0.010
TIR Systems o	22725	1.480	1.420	1.420	-0.050
Titan Explr A	113207	6.990	6.400	6.990	+0.540
Tiverton o	312376	0.350	0.320	0.340	-0.005
Tlc V	657607	8.990	8.560	8.700	+0.450
Tm Bioscience	94587	1.850	1.800	1.850	+0.010
Top 10 Split P	7722	12.880	12.710	12.800	+0.080
Tor Dm Bk	1655465	61.990	61.000	61.270	-0.040
Toromont	154778	26.190	25.750	25.750	-0.240
Torstar B f	86539	22.500	22.050	22.300	+0.270
TrAlt c 775	9275	25.600	25.450	25.550	-0.050
TrAlt corp	1172169	24.170	23.260	23.800	-0.370
Transat A.T.	B527090	20.410	19.850	20.250	+0.390
Transcos at	62559	19.850	19.060	19.230	-0.370
Transition Tbe	168200	0.770	0.710	0.710	-0.050
TrCan PL	1100163	36.010	35.690	35.740	-0.260
TrGlob o	101525	6.010	5.900	5.990	-0.010
Tri Vison o	26097	1.120	1.080	1.120	+0.020
Triant Holding	2680	0.700	0.650	0.700	-0.050
Trican Well	334168	58.380	57.320	57.760	+0.260
Trimac Inc Fnd	22609	9.350	9.210	9.300	0.000
TriStar Oil &	296925	8.990	8.650	8.700	-0.300
TriStar Oil W	49028	6.250	5.820	5.950	-0.350
Truxec Can	10150	25.750	25.250	25.550	-0.200
TrP 1st U	1155	53.940	53.560	53.560	-0.340
TrP 1st Y	1200	53.850	53.750	53.850	+0.100
Tsa3 o	3406101	3.500	3.240	3.430	+0.230
Tsx Grp	164753	48.410	47.800	47.900	-0.030
Tudor o	1000	3.070	3.070	3.070	-0.030
Tundra S	7440	14.240	13.950	13.950	-0.300
Turbo g	57000	0.250	0.215	0.250	+0.025
Turnkey E&P	111300	6.380	6.300	6.380	+0.080
TUSK Energy	55800	4.500	4.380	4.450	+0.020
TVA Gr Bf	1100	15.920	15.820	15.920	+0.070
TVI Pac o	1052467	0.150	0.135	0.150	+0.005
Twin Mng j	1498290	0.190	0.165	0.185	+0.015
Uex C o	283379	4.950	4.880	4.890	-0.100
Un Corp	1769	59.000	58.500	58.500	-0.400
UNI select	6177	29.800	29.250	29.800	+0.300
Ur-Energy Inc.	11046991	320	1.180	1.270	+0.090
Uranium Patici	1958957.220		7.100	7.110	-0.130
Uranium Paticp	1080251.410		1.350	1.400	-0.060
US Fncl 15 Cl	10550	11.730	11.580	11.710	+0.160
US Fncl 15 Pr	475	11.300	11.300	11.399	-0.060
Utility C	600	55.200	55.200	55.200	+0.200
Uts Energy	2405467	5.220	5.050	5.180	-0.020
Valiant Energy	12358	4.380	4.300	4.310	+0.060
Van Houtte f	1190	20.990	20.770	20.970	+0.260
Vasogen	85893	2.370	2.300	2.320	-0.010
Vector	3000	4.000	4.000	4.000	+0.100
Velan f	1500	11.750	11.750	11.750	0.000
Verenex Engy o	1255663	950	3.750	3.950	+0.290
Vero Energy	416916	6.640	6.010	6.500	+0.230
Veteran Res	0203467	1.670	1.610	1.670	+0.040
Vtc inc	12050	14.750	14.600	14.750	-0.160
VHom A f	8600	5.000	4.910	5.000	-0.200
Viceroy Expl o	558795	6.400	5.660	6.250	+0.550
Victhom Human	1543900	800	0.770	0.800	+0.020
Vincor I	21625	30.400	30.000	30.000	-0.260
VIRexx Medical	1526371	600	1.460	1.500	+0.120
Virginia o	352955	13.190	12.670	13.050	+0.250
Virtek vis o	22800	0.770	0.710	0.770	+0.020
Vista Gld	6541	5.940	5.760	5.940	+0.160
Vivendi u	2680	36.680	36.300	36.430	-0.370
Voice mobi o	23500	0.840	0.790	0.840	-0.020
VSM Med o	20300	0.640	0.600	0.630	+0.010
W Quebec o	2000	1.990	1.990	1.990	+0.390
Walbrdg o	61500	0.350	0.330	0.350	+0.010
Warnex o	23000	1.080	1.050	1.080	0.000
Wcoast 7 p	5800	26.400	26.300	26.390	+0.050
Wcoast 8 p	245	25.700	25.700	25.700	+0.150
Weda bay o	302600	1.400	1.170	1.400	+0.140
Welton Energy	88960	1.440	1.410	1.410	-0.020
Welton Engy W	8750	0.260	0.250	0.250	-0.070
Wescst A f	416	18.300	18.300	18.300	0.000
West 49 o	24900	1.650	1.600	1.650	0.000
West Energy	70707	8.930	8.500	8.850	+0.450
Westaim	498278	5.880	400	5.880	+0.390
Western Areas	480000	1.850	1.750	1.850	0.000
Western F	27303	2.7002	6502.700	+0.050	2.820
Western Lakota	16863017.600		16.980	16.980	-0.380
Westjet air	352742	13.340	13.160	13.300	+0.040
WestJet Airlin	1200	13.390	13.010	13.390	-0.200
Weston	98759	90.490	89.060	89.120	-1.200
Weston 2 p	2479	26.960	26.950	26.950	-0.020
Weston 3 p	1700	26.440	26.300	26.300	-0.100
Weston G

Appel de candidatures

Ministère de la santé et des services sociaux

COMMISSAIRE À LA SANTÉ ET AU BIEN-ÊTRE

119 340 $ à 155 142 $

Le Commissaire à la santé et au bien-être est nommé par le gouvernement pour un mandat de cinq (5) ans sur recommandation du ministre de la Santé et des Services sociaux. Ce mandat peut être renouvelé.

Raison d'être de l'emploi et responsabilités :
Conformément à l'article 2 de la Loi sur le Commissaire à la santé et au bien-être, le titulaire du poste est responsable, aux fins d'améliorer la santé et le bien-être de la population, d'apprécier les résultats atteints par le système de santé et de services sociaux en prenant en compte l'ensemble des éléments systémiques interactifs de ce dernier et de fournir à la population les éléments nécessaires à une compréhension globale des actions entreprises par le gouvernement eu égard aux grands enjeux dans le domaine de la santé et des services sociaux.

Il exerce ces responsabilités notamment en regard de la qualité, de l'accessibilité, de l'intégration, de l'assurabilité et du financement des services, des déterminants de la santé et du bien-être, des aspects éthiques liés à la santé et au bien-être, des médicaments et des technologies.

Attributions :
Afin de remplir adéquatement ses responsabilités, le Commissaire assume les fonctions suivantes, qui lui sont dévolues par la loi :

- Évaluer l'ensemble des éléments du système de santé et de services sociaux afin d'en déterminer la pertinence ;
- Apprécier périodiquement les résultats obtenus par le système de santé et de services sociaux en fonction des ressources qui y sont affectées et des attentes raisonnables qui peuvent en découler ;
- Informer le ministre de la Santé et des Services sociaux et la population de la performance globale du système de santé et de services sociaux, des changements qu'il propose afin d'en améliorer notamment l'efficacité ou l'efficience de même que des enjeux et des implications de ses propositions ;
- Rendre publiques les informations permettant un débat au sein de la population sur les enjeux et les choix nécessaires à la viabilité du système de santé et de services sociaux et une compréhension globale par cette dernière de ceux-ci ;
- Donner des avis au ministre sur l'évolution de l'état de santé et de bien-être de la population, notamment par l'analyse rétrospective des impacts des politiques gouvernementales sur cet état ;
- Donner un avis sur la façon la plus adéquate pour le ministre et les établissements de santé et de services sociaux d'informer la population des droits qui lui sont reconnus par la loi en matière de santé et de services sociaux et de sensibiliser les citoyens à leurs responsabilités corollaires face à leur santé et à l'utilisation des services offerts ;
- Réaliser tout autre mandat particulier que lui confie le gouvernement ou le ministre sur une matière qui relève de sa compétence ;
- Voir à la constitution du Forum de consultation prévu au chapitre IV de la loi et déterminer son mode de fonctionnement ;
- Produire les différents rapports et documents requis par la loi ainsi que ceux applicables à un organisme ;
- Pourvoir à sa régie interne.

Connaissances et habiletés requises :
- Excellente connaissance du système de santé et de services sociaux et de ses enjeux ;
- Maîtrise d'un éventail de connaissances dans plusieurs secteurs d'intervention (déterminants de la santé et du bien-être, qualité des services, financement, aspects éthiques, démarche d'évaluation, etc.) ;
- Compétence de gestion et leadership reconnu ;
- Réputation d'intégrité auprès de la population et des acteurs du système ;
- Rigueur méthodologique et transparence ;
- Très grandes habilités de communicateur ;
- Grande sensibilité à l'égard des besoins de la population ;
- Ouverture à l'égard des solutions créatives et innovatrices ;
- Habilités de concertation avec une grande diversité d'interlocuteurs ;
- Capacité à concilier des façons de faire, points de vue et intérêts divergents.

Profil recherché :
La personne recherchée doit avoir occupé des postes d'envergure dont les principales réalisations ont été la conduite de dossiers stratégiques en lien avec le domaine de la santé et des services sociaux. Cette personne devra avoir mis à profit ses qualités supérieures de leader et de rassembleur dans des mandats complexes où plusieurs acteurs de milieux différents étaient impliqués et, à ce titre, son expertise est reconnue par l'ensemble de ses pairs. De plus, elle devra faire preuve d'une grande détermination, de rigueur et d'une capacité à travailler sous pression.

Lieu de l'emploi :
L'emploi est situé dans la ville de Québec.

Conditions d'admission :
Toute personne désirant soumettre sa candidature doit satisfaire aux conditions suivantes :

- détenir un baccalauréat, de préférence dans les domaines des sciences de la santé ou des sciences sociales ;
- posséder dix (10) années d'expérience pertinente dans le domaine de la santé et des services sociaux ;
- détenir la citoyenneté canadienne au sens de la Loi concernant la citoyenneté (L.R.C. (1985), ch. C-29) ou le statut de résident permanent au sens de la Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés au Canada (L.C. 2001, ch. 27).

Période d'inscription : 17 décembre 2005 au 27 janvier 2006

Inscription :
Toute personne qui désire soumettre sa candidature transmet son curriculum vitae qui comprend les renseignements suivants :

- son nom ainsi que l'adresse et le numéro de téléphone de sa résidence et, le cas échant, de son lieu de travail ;
- la nature des activités qu'elle a exercées et qui lui ont permis d'acquérir l'expérience pertinente requise ;
- une copie de ses diplômes universitaires ;
- un bref exposé démontrant son intérêt à exercer les fonctions de commissaire à la santé et au bien-être.

Faire parvenir votre candidature à monsieur Alexandre Hubert, Direction des services au personnel, ministère de la Santé et des Services sociaux, 1075, chemin Sainte-Foy, 2e étage, Québec (Québec) G1S 2M1, par télécopieur au numéro (418) 266-8730 ou par courriel à alexandre.hubert@msss.gouv.qc.ca.

Information : Monsieur Alexandre Hubert
(418) 266-8729

Québec

325961V

CULTURE

Remonter le fil des mots de *Geisha*

LA PRESSE

Les consommateurs qui ne trouvent pas la biographie *Geisha* en livre de poche sur les rayons de leur librairie préférée ne devraient pas ratisser Montréal à sa recherche: l'éditeur a décidé d'imprimer uniquement désormais le grand format — plus coûteux — pour surfer sur la vague du film.

Chez Renaud-Bray, chez Archambault, à la librairie du Square, à la librairie Monet, une seule et même réponse: en format de poche, *Geisha* n'existe plus.

Ainsi l'a décidé l'éditeur français.

«À un moment donné, on a reçu un avis nous indiquant que le format de poche de *Geisha* était épuisé», explique Pierre Renaud, président de la librairie Renaud-Bray.

Remontons le fil des mots. *Geisha* a été publié à la fois par la maison d'édition Livre de poche et par la maison d'édition Jean-Claude Lattès. Or, les deux maisons d'édition appartiennent au même groupe français, Hachette.

Comme l'indique Fabienne Corriveau, attachée de presse chez Hachette Canada, «les droits du livre de poche relèvent de l'éditeur Jean Claude Lattès qui, lui, a décidé de se concentrer sur le grand format à la suite de la sortie du film».

photo La Presse

Le format de poche de la biographie *Geisha*, qui coûtait 11,95$, a cessé d'être imprimé au profit du plus grand format, vendu, lui, 29,95$. L'idée: évidemment, faire plus d'argent.

Faire de l'argent

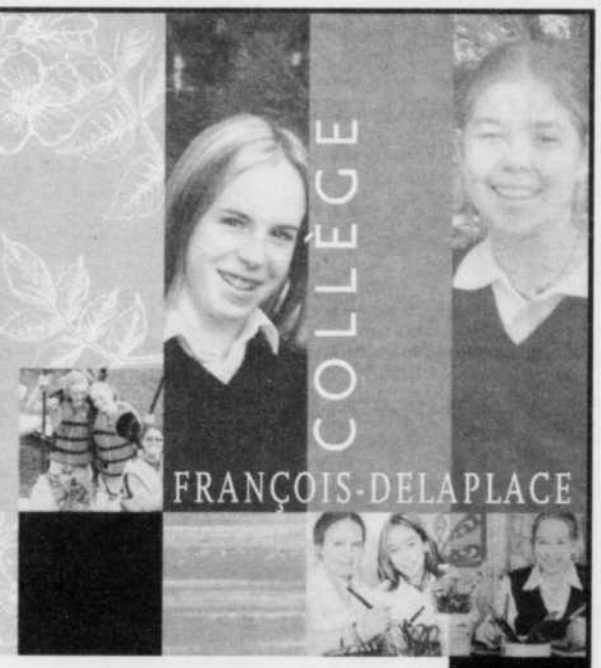
Ainsi, le format de poche, qui coûtait 11,95$, a cessé d'être imprimé au profit du plus grand format, vendu, lui, 29,95$. L'idée: évidemment, faire plus d'argent.

«C'est du commerce, pas de la malhonnêteté, juge Pierre Renaud. Il suffit parfois de si peu de choses pour influencer l'allure des ventes et parfois, une photo en couverture plutôt qu'une autre, ou une couleur dominante plutôt qu'une autre, peut faire une grosse différence. Ici, l'éditeur parie qu'une photo en couverture qui renvoie au film moussera les ventes.»

Pensionnaire, pourquoi pas?

École secondaire privée pour filles pensionnaires et externes, à 20 km de Sherbrooke

Offrant :
- **Un enseignement de qualité et des activités variées**
- **Une résidence à couleur familiale**
- **Transport organisé**



Examens d'admission
- **Samedi 21 janvier à 13 h 30**
- **Dimanche 12 mars à 13 h 30**

Visite possible à 12 h 30

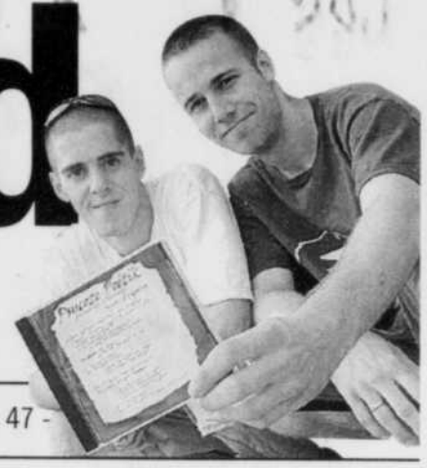
* un milieu... de vie!

365, rue Compton Est
Waterville (Québec) J0B 3H0
Tél. : (819) 837-2882 • Téléc. : (819) 837-0625
www.college-francois-delaplace.qc.ca

Collège François-Delaplace

324046V

Week-End



Nicole Gélineau et ses amis imaginaires - page 42 -

Psycoze Poétik aux Francouvertes - page 42 -

CUBA SANS LES «TOUT INCLUS» - page 47 -

Le côté sombre de Brigitte Marchand

La Bromontoise se transformera en «vampiresse» dans *Dracula*

MONTRÉAL

Les Québécois ont clairement pris goût aux comédies musicales. À compter de la fin du mois, Bruno Pelletier va nous proposer *Dracula*. Et la Bromontoise Brigitte Marchand croit que les gens vont tomber sous le charme du comte légendaire.

Michel Tassé
mtasse@lavoixdelest.qc.ca

Installée dans la région depuis quelques années, Brigitte Marchand roule sa bosse dans le milieu depuis déjà un petit moment. Et quand il est question de comédies musicales, la dame sait de quoi il en retourne, elle qui s'est produite dans près d'une vingtaine de spectacles du genre, ici comme en France. De *La Mélodie du bonheur* à *Notre-Dame de Paris*, en passant par *Broadway-Montréal*, *Les Leçons de Maria Callas*, *Grease* et quoi encore!

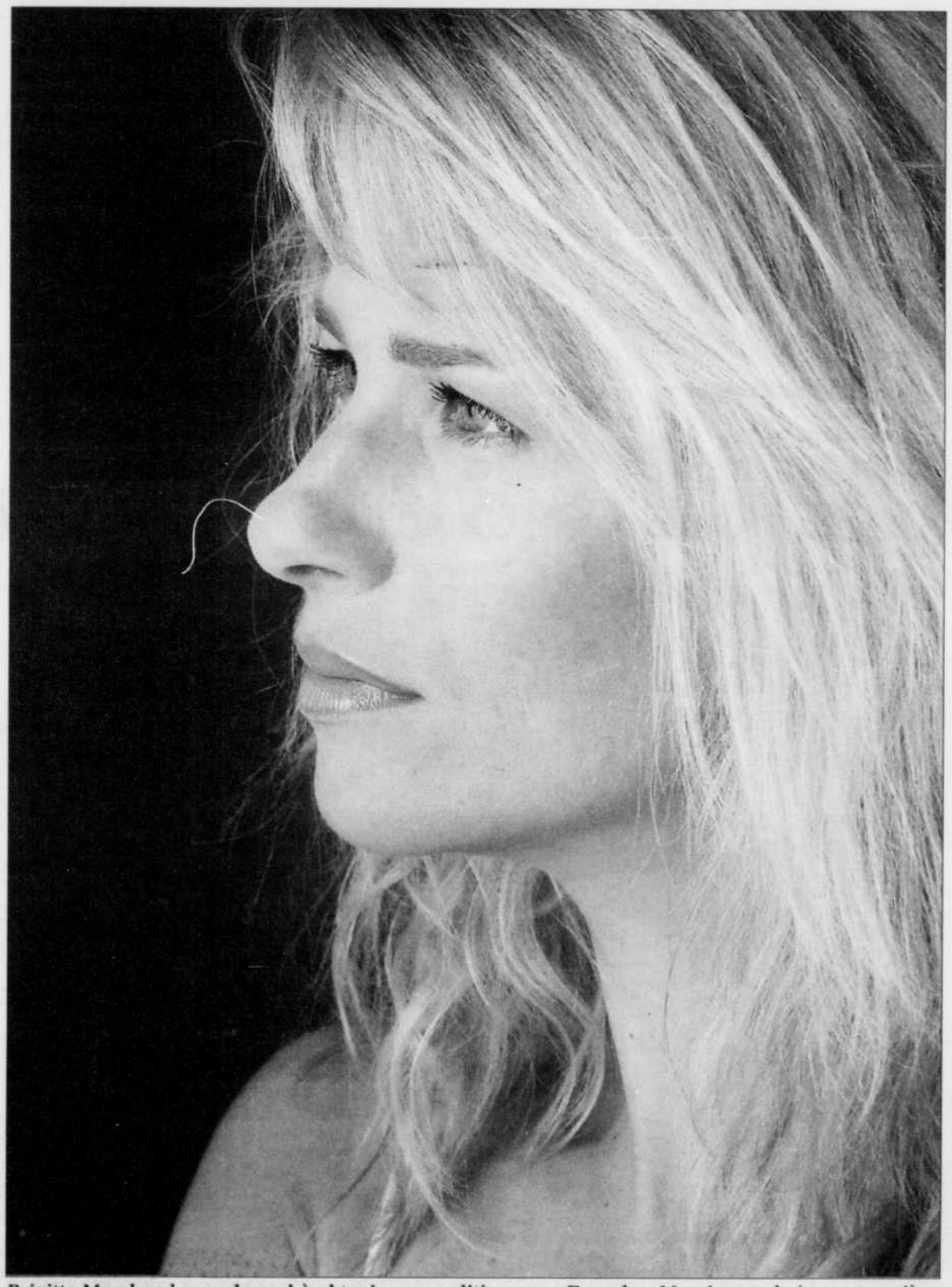
«Lorsque j'ai appris que Bruno Pelletier voulait monter *Dracula*, j'ai tout de suite été intéressée, a-t-elle expliqué cette semaine dans un café du Plateau Mont-Royal entre deux répétitions. J'ai toujours admiré Bruno et je me disais qu'un jour, ce serait l'fun de travailler avec lui. Mais voilà, j'ai eu du mal à obtenir une audition. Mon image de jeune première jouait contre moi…»

Car *Dracula* n'a rien d'une histoire d'amour à l'eau de rose. C'est tordu, c'est *dark* et certains n'imaginaient pas la douce Brigitte Marchand dans ce type de production.

«J'ai dû insister, me montrer convaincante, a-t-elle repris. Comme tous les artistes, j'ai ma palette de couleurs. Et plus souvent qu'autrement, depuis le début de ma carrière, j'ai montré le rose, le bleu pâle et le jaune tendre. Mais dans *Dracula*, les gens vont voir que j'aime aussi le noir et le rouge foncé!»

Brigitte sera l'une des trois «vampiresses» qui, selon sa description, sont le prolongement du pouvoir de Dracula (Bruno Pelletier). Sylvain Cossette (sa chanson *Mina* tourne beaucoup à la radio), Daniel Boucher, Andrée Watters, Pierre Flynn et Gabrielle Destroismaisons comptent aussi parmi l'intéressante distribution.

«Quand les "vampiresses" se pointent, le brouillard s'épaissit et il risque de se produire quelque chose. En même temps, elles sont synonymes de grande sensualité.»



Brigitte Marchand a eu du mal à obtenir une audition pour *Dracula*. «Mon image de jeune première jouait contre moi», dit-elle.

Oui, Brigitte Marchand croit en *Dracula*. Elle y croit et on sent chez elle une grande fierté à faire partie de cette création. «*Dracula*, c'est 100 % québécois! Bien sûr, ça a été inspiré de l'histoire que l'on connaît, mais les textes, la musique, la mise en scène, les décors, les costumes, tout ça est signé par des gens de chez nous. On est capables nous aussi de faire de belles et de grandes choses…»

Roger Tabra (paroles), Simon Leclerc (musique), Grego Haldy et Érick Villeneuve (mise en scène) ont travaillé dur pour faire de *Dracula* un succès.

Mais est-ce que le public va aimer?

«*Dracula*, ce n'est pas une affaire de gros décors, ce n'est pas un truc à grand déploiement, c'est une affaire d'émotion, de *feeling*, a prévenu Brigitte Marchand. Si les gens aiment ce qui est différent, s'ils aiment quand on ose, ils risquent d'adorer.»

Dracula tiendra l'affiche du Théâtre Saint-Denis du 31 janvier jusqu'à la fin février. Sherbrooke, La Baie, Québec et Ottawa accueilleront aussi le spectacle.

Faire du bien

Brigitte Marchand, qui est représentée par l'agent granbyen Pierre Gravel, l'avoue candidement: autant personnellement que professionnellement, elle vit de beaux moments.

«Je suis dans un haut de vague et j'en profite pleinement, a-t-elle lancé. J'ai eu beaucoup de plaisir à incarner Fleur-de-Lys dans *Notre-Dame de Paris* l'été dernier au Théâtre Broadway du Centre Bell. Je vis actuellement au rythme d'un projet qui me fait vibrer, mes amours vont bien et ma fille (Gloria Belle, cinq ans) est merveilleuse. Tout n'a pas toujours été rose dans ma vie (il y a eu cette séparation douloureuse il y a quelques années) mais, à l'heure où on se parle, c'est le bonheur!»

Celle qui fréquente Pierre Marchand, grand patron de MusiquePlus et MusiMax, a aussi la tête à son deuxième album solo qui, si tout se passe bien, devrait voir le jour l'automne prochain.

«Je veux faire de la pop, quelque chose d'accrocheur, sans pour autant renier ma formation en chant classique. J'ai déjà rencontré des auteurs, des compositeurs et j'ai des idées précises en tête. Je veux faire quelque chose de qualité, mais je veux surtout donner une certaine forme d'espoir aux gens. Car ce n'est pas vrai que tout va mal, qu'il n'y a rien de beau dans le monde…»

Selon Brigitte, chacun d'entre nous avons une mission à accomplir sur cette terre. Et la sienne, c'est de faire du bien avec sa voix.

«Je suis une grande rêveuse et j'aimerais que tout le monde puisse se permettre de rêver. Rêver, croire en ses rêves, y'a rien de plus beau. Et s'il y a une chose que j'aimerais transmettre à ma fille, c'est celle-là…», conclut-elle.

Le *Face à face* de Nicole Gélineau

L'artiste-peintre expose à Boréart

Michel Tassé
mtasse@lavoixdelest.qc.ca
GRANBY

Elle est très attachée à ses personnages. En fait, elle les adore. Et Nicole Gélineau ne demande qu'à nous les faire découvrir.

Jusqu'au 29 janvier, l'artiste-peintre de Bromont propose *Face à face*, une exposition présentée à Boréart.

«C'est la première fois que j'expose à Boréart et, pour tout vous dire, j'en suis très fière, explique celle qui s'offre un beau cadeau d'anniversaire pour ses 33 ans, qu'elle célébrera demain. Vous savez, je suis native de Granby, Boréart est un très bel endroit et, pour moi, tout ça est très significatif. Oui, je suis très contente!»

Mme Gélineau débarque au centre d'art visuel de la rue Principale avec ses gentils personnages — les Léona, Julius, Henriette, Hortence et cie —, tous peints à l'huile. Des personnages, dit-elle, qui lui ressemblent.

«Ils sont le reflet de mes humeurs. Je m'amuse avec eux. J'ai été coiffeuse et j'aime les coiffer et les décoiffer à ma guise. Ce sont mes amis imaginaires.»

À noter que Nicole Gélineau expose en duo avec Isabelle Coiteux, une Bromontoise établie sur la rive nord de Montréal. Cette dernière propose *Traits éclatants*.

photo Janick Marois

Nicole Gélineau nous propose une rencontre avec ses gentils personnages.

Le dessin, puis la peinture

Nicole Gélineau peint depuis presque 20 ans. Mais voilà, c'est le dessin qui l'a conduite à la peinture.

«C'est pas compliqué, tout le monde dessinait à la maison, raconte-t-elle. Je dessinais déjà des personnages et, un jour, j'ai tenté ma chance avec un pinceau. J'ai aimé et j'ai continué...»

Et aujourd'hui, son talent est reconnu partout dans la région de même qu'à Montréal, où elle expose régulièrement.

«Mes personnages sont le reflet de mes humeurs. Je m'amuse avec eux. Ce sont mes amis imaginaires.»

«Parce que je peins des personnages et que j'aime jouer avec les couleurs, on me demande souvent si je fais dans l'art naïf. À chaque fois, je réponds non. Disons simplement que j'ai mon style à moi. Un jour, peut-être qu'on dira que c'est du Gélineau...»

En attendant, elle aimerait beaucoup illustrer des bouquins pour enfants, elle qui est aussi illustratrice.

«C'est un beau projet que je caresse», conclut-elle.

Psycoze Poétik sera des Francouvertes

Michel Tassé
mtasse@lavoixdelest.qc.ca
COWANSVILLE

Les rappeurs de Psycoze Poétik sont fébriles. Voyez-vous, le duo de Cowansville a été sélectionné parmi les 18 demi-finalistes des Francouvertes, un concours de musique francophone qui a permis aux Cowboys Fringants, à Loco Locass, aux Breastfeeders et à Damien Robitaille de se faire connaître.

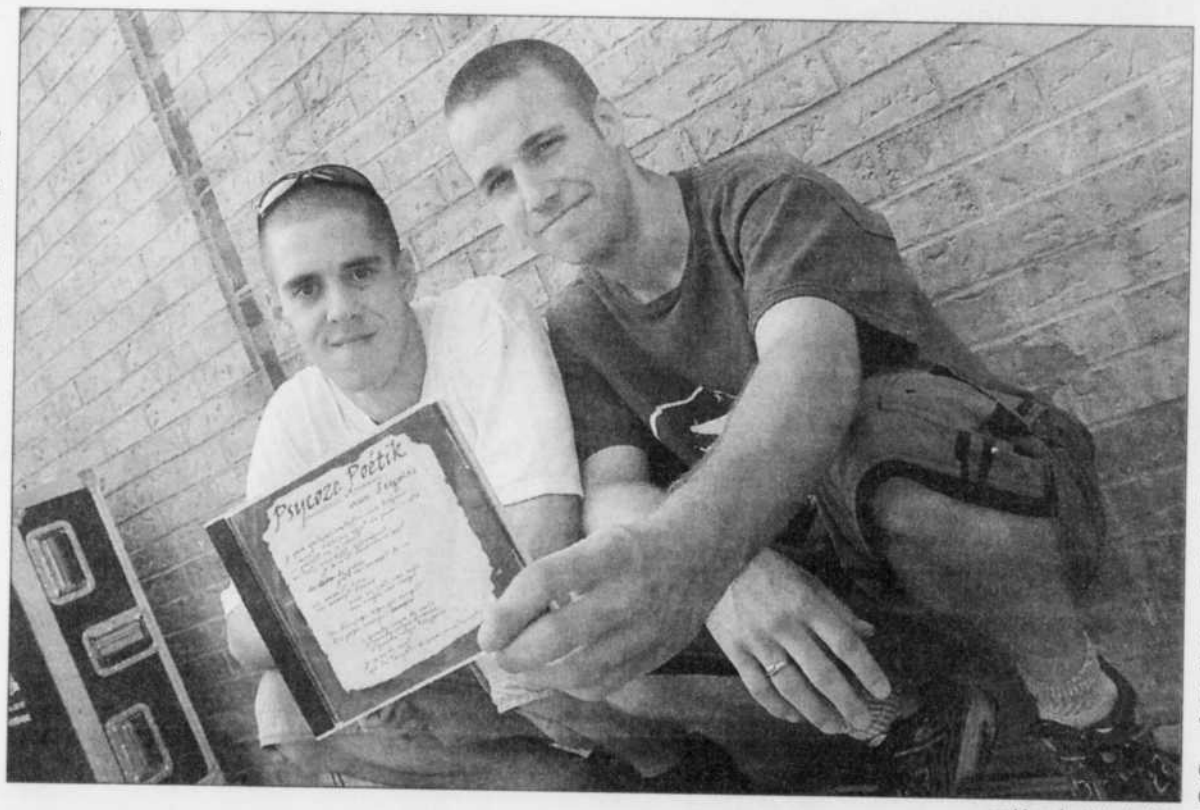
«C'est pas mal excitant!, lance Marc Danis, qui a été candidat aux élections municipales du mois de novembre. Le simple fait d'être choisi, honnêtement, c'est déjà quelque chose. Écoute, ils ont reçu plus de 300 candidatures l'an dernier...»

Psycoze Poétik se produira au Lion d'Or, à Montréal, le 13 février. La grande finale aura lieu le 6 avril à La Tulipe, toujours à Montréal.

«Les Francouvertes, c'est une grosse vitrine, reprend Danis. À nous de démontrer que nous avons du talent, que nous avons quelque chose à dire.»

Marc Danis et Fred Lemay débarqueront à Montréal avec leurs quatre musiciens. Ils fondent beaucoup d'espoir — et on le comprend — dans la participation au concours.

«Avec tous les gens de l'industrie et des médias qui s'intéressent à l'événement, c'est dur de ne pas rêver un peu...», dit encore Danis, qui aura 20 ans dans quelques semaines.



archives La Voix de l'Est

En juillet 2004, Fred Lemay et Marc Danis (à droite) lançaient *Maux d'espoir*, leur premier album.

En juillet 2004, Psycoze Poétik a lancé *Maux d'espoir*, son premier album, un truc indépendant. Depuis, le duo s'est notamment produit en compagnie de Loco Locass et de Mes Aïeux.

«Tranquillement, pas vite, on fait notre place dans le milieu du rap. *Maux d'espoir* a été une très belle carte de visite, il nous a permis d'être entendu jusque dans les Maritimes, mais il faudra passer à l'autre étape avec le deuxième album.»

De l'engagement

Les gars de Psycoze Poétik se sont toujours définis comme des artistes engagés. Ils n'ont pas peur de leurs opinions et, l'automne dernier, Marc Danis est passé de la parole aux actes lorsqu'il a tenté de se faire élire dans le quartier Davignon, chez lui, à Cowansville.

«C'est beau de dire que les jeunes doivent prendre leur place, mais il faut le faire avec des actions concrètes de temps en temps, affirme-t-il. Pendant la campagne, j'ai proposé un tas d'affaires, j'ai sillonné le quartier, j'ai voulu montrer que la jeunesse était capable de se lever et de donner son opinion. J'ai perdu, mais j'ai récolté quelque 30% du vote et j'ai adoré l'expérience.»

Mais c'est d'abord par la musique que Danis et Psycoze Poétik s'expriment le mieux. Et la formation prépare un gros party en vue du 18 mars, au théâtre Princesse.

«Loco Locass nous a donné une chance et j'aimerais que, à notre tour, on donne la chance à d'autres de se faire valoir. On va inviter des groupes de hip-hop de la région, probablement d'autres de Montréal, et on va s'amuser pendant toute une soirée. Ça va être trippant!»

Les billets seront bientôt en vente. Bien sûr, on vous tient au courant.

Babill'art

Fonds culturel: appels de projets

COWANSVILLE — Depuis quatre ans, la MRC et le CLD de Brome-Missisquoi accordent, par le biais d'un fonds culturel, des subventions à un certain nombre de projets artistiques. Et il est temps que nos artistes et artisans manifestent leur intérêt!

Ceux-ci ont jusqu'au 9 mars pour déposer leur projet. Le formulaire est disponible au www.brome-missisquoi.com.

Pour plus de détails, on communique avec Natalia Théoret, conseillère en développement culturel, au 266-4938.

Festi Rock

RICHMOND — Les organisateurs du Festi Rock de Richmond, un concours de musique francophone qui s'adresse à tous les groupes de la province, rappellent que les intéressés ont jusqu'au 3 février pour s'inscrire à la compétition.

Polémil Bazar est le parrain d'honneur de l'événement et plus de 19 000 $ en prix sont à gagner. Les qualifications auront lieu début mars.

Pour plus d'informations, on compose le (819) 826-2488 ou on tape www.festirock.ca.

Ateliers d'hiver d'Arts Sutton

SUTTON — Les gens d'Arts Sutton se préparent en vue de leurs ateliers hivernaux et ils nous mentionnent qu'il reste des places pour les deux cours suivants: techniques de base pour réaliser vos encadrements et comment préparer votre image pour une reproduction numérique.

Les intéressés ont jusqu'à demain (15 janvier) pour s'inscrire au premier cours et jusqu'au 1er février pour s'inscrire au second.

On s'informe au 538-0884 ou au 538-2563.

Exposition *La grenade*

SHERBROOKE — Le Regroupement des artistes des Cantons-de-l'Est nous convie à l'exposition *La grenade: indices ou le corps absent* jusqu'au 26 février à la galerie Horace.

La galerie Horace est située au 74, rue Albert à Sherbrooke.

Un Grammy pour David Bowie

LOS ANGELES (AP) — David Bowie, Robert Johnson et Richard Pryor, décédé le mois dernier, font partie des artistes qui recevront un trophée lors de la prochaine cérémonie des Grammy Awards, le 8 février à Los Angeles.

Cream, Merle Haggard, Jessye Norman et les Weavers doivent également être honorés lors de la 48e cérémonie. Les distinctions, annoncées cette semaine, doivent reconnaître les contributions des différents artistes.

DE RETOUR DANS LA RÉGION

DRE SNEZANA STANOJLOVIC
OMNIPRATICIENNE

Anciennement de la Clinique du Tournant

TRAITEMENT DES RIDES
BOTOX • COLLAGÈNE • JUVÉDERM
RESTYLANE • DERMA-LIVE • RADIESSE
PEELING FACIAL • AUGMENTATION DES LÈVRES
TRAITEMENT DES VARICES

35, RUE COURT (SALON MAURICE), GRANBY 372-5857

323243V

Cours de SALSA pour débutants

les dimanches soir à 19 h
dès le 22 janvier
Durée: 10 semaines

Centre de danse sociale et internationale
Cours offerts par ÉlyseToussaint
Pour info ou inscription:
777-3574

323237V

LE PALACE
Salle de spectacle

135, rue Principale, bur. 20, Granby

375-2262,
1-800-387-2262

Billetterie:
Lun. au ven.
de 13 h 30 à 21 h
Sam. de 9 h 30 à 21 h
Dim. de 12 h à 17 h
sauf les soirs de spectacles:
de 12 h à 21 h

ACHATS EN LIGNE
www.palace.qc.ca
www.ovation.qc.ca

Frais supplémentaires pour les achats téléphoniques et par Internet. Tous les prix incluent les taxes et les redevances.

MERCI À NOS PARTENAIRES

Le Palace est subventionné par la Ville de Granby et par le ministère de la Culture et des Communications du Québec.

GRANBY

Québec

323165V

Saison hiver-printemps 2006

33,50$
Jean-Marc Parent
Vendredi 20 janvier
Samedi 21 janvier

FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA CHANSON DE GRANBY

21,50$
Tournée des Lauréats du FICG
Mardi 24 janvier
Artiste invité : Yan Perreault

33,50$
Steeve Diamond
Vendredi 27 janvier

30$
France D'Amour
Samedi 28 janvier

30$
Mike Ward
Dimanche 29 janvier

27,50$
Mes Aïeux
Vendredi 3 février

Supplémentaire

33,50$
Martin Petit
Samedi 4 février

Petite salle

15$
Venez prendre l'air 10 ans d'opéra
Dimanche 5 février

Supplémentaire

30$
Mars et Vénus
Samedi 11 février

Supplémentaire

38$
Marie-Chantal Toupin
Dimanche 12 février

Nouveau spectacle

30$
François Massicotte
Dimanche 19 février

30$
Alain Choquette
Jeudi 23 février

25$
MarimuZe
Samedi 25 février

23$
Maxim Martin
Vendredi 10 mars

38$
Marjo
Dimanche 12 mars

Un projet unique au Canada!

Inauguration du Centre de la marionnette Titirisuenos

Caroline Boisclair
cboiscla@lavoixdelest.qc.ca

GRANBY

Cette semaine avait lieu l'inauguration d'un projet unique au Canada: le Centre de développement de la marionnette Titirisuenos, situé au deuxième étage de l'ancienne usine Impérial, rue Cowie, à Granby.

C'est l'accomplissement d'un grand rêve pour le marionnettiste José Lito Nunez, qui a réussi à mettre sur pied ce projet d'envergure en compagnie de Francine St-Onge et Michel Laurin.

Leur objectif? Promouvoir le développement des arts et de la culture sur le territoire de Granby afin de stimuler et d'encourager les enfants à la pratique artistique et à l'appréciation de l'art de la marionnette.

«Je crois que la marionnette est un excellent outil pour travailler avec les enfants et les adolescents en difficulté, et je suis convaincu qu'elles peuvent occuper un espace important dans notre société et qu'il faut construire des projets en ce sens», soutient M. Nunez.

Le centre, qui compte une salle de spectacle et une salle d'exposition permanente où on propose une collection de marionnettes du monde entier, a également sa troupe de théâtre composée de quatre jeunes comédiens et développera plusieurs ateliers pour enfants, adolescents et adultes.

L'exposition ouvrira ses portes au public les samedis et dimanches de 13h à 17h, et sera accessible aux enfants des écoles et des garderies du lundi au vendredi. Des spectacles auront lieu les samedis et dimanches pour le public familial.

Pour de plus amples renseignements, visitez le www.cdmgranby.com ou composez le 375-3629.

photo Stéphane Champagne
José Lito Nunez, Francine St-Onge, Michel Laurin et les jeunes comédiens de la troupe de théâtre du Centre de développement de la marionnette Titirisuenos: Vincent Chacon, Anny-Jane Langdeau et Jean-Olivier Grégoire Fillion.

LE CONCOURS QUI VOUS ATTEND AVEC UNE BRIQUE ET UN FANAL.

Votez pour votre maison préférée au Concours Passion Maisons à **historiatv.com.**
À gagner chaque semaine, 250 $ en chèques-cadeaux à la boutique Vin & Passion.

Vin & Passion

PASSION MAISONS le mardi à 20 h.

Brigham *L'Épiphanie* *L'Isle-Verte* *Joliette 1* *Joliette 2* *Louiseville* *Neuville* *Sherbrooke* *Sainte-Famille*

HISTORIA
historiatv.com

Aucun achat n'est requis. Ouvert aux résidants du Québec âgés de 18 ans et plus. Le concours se termine le 19 février à 23 h 59. Valeur des 1re prix : 500 $. Pour être déclarés gagnants, les participants devront répondre correctement à une question d'habileté mathématique.

325949V

Cyan Magenta Black

Meggie Lagacé à coeur ouvert

Laura Martin
LA TRIBUNE

Sur sa voix-nuage, sur sa voix poids plume, Meggie Lagacé avait réussi à flotter jusque dans les finales de Star Académie 2. L'interprétation de *Poussière d'ange* par cette blonde à la beauté pure à qui il ne manque que les ailes, avait soufflé les millions de téléspectateurs, qui avaient presque eu une vision d'auréole. En novembre dernier, un an et demi après avoir gagné son ciel, l'ex-animatrice de *Demandes spéciales* plongeait *Tête première* dans son album solo, réalisé par Tino Izzo. Alors que l'extrait *Je brûle encore pour toi* lévite dans les dix premières positions du palmarès radio, la fille de 20 ans répond à nos questions terre à terre.

Q. Après Corneliu Montano, Marc-André Niquet, Stéphanie Lapointe et Martin Giroux, tu as été la cinquième académicienne de ta cohorte à lancer ta carrière solo. Est-ce rapide ou tardif?

R. «Plutôt tardif, mais c'est ce que je voulais. Je voulais prendre le temps de choisir les musiques, les textes. Je voulais que cet album solt vraiment à mon image. J'ai donc choisi les collaborateurs avec qui j'avais envie de travailler, comme Jacques Michel, mon directeur artistique et ami.»

Q. Les diplômés de l'école de Sainte-Adèle collaborent souvent avec des gens d'expérience, qui sont beaucoup plus âgés. Comment le pont descend-il entre vos deux générations?

R. «C'est une des chances de Star Académie de pouvoir rencontrer des gens aussi exceptionnels et généreux. Jacques est très jeune de coeur. Il est ouvert à tout. On peut encore s'appeler pour aller prendre un café. Sans lui, je n'aurais jamais été prête à plonger. Je n'avais aucune confiance en moi, du fait que je n'ai pas une voix puissante, comme il peut y en avoir ici, au Québec. Et j'ai commencé à chanter à 17 ans seulement, juste avant l'Académie. J'étais bien timide. Jacques m'a fait comprendre qu'il y avait de la place pour moi, pour un style différent. Il m'a également fait découvrir plein de choses. L'oeuvre de Jean-Paul Riopelle, notamment.»

Q. Il t'a d'ailleurs écrit une chanson sur le peintre de l'Isle-aux-Grues. Cet artiste a-t-il été une révélation pour toi?

R. «Tout à fait. J'ai visité l'exposition Impressions sans fin, au Musée national des beaux-arts de Québec, et j'ai aussi lu la biographie écrite par Hélène de Billy. J'ai découvert un homme intense, qui travaillait fort, avec tout son coeur. J'aime l'art abstrait. Je ne suis pas du genre à l'analyser, à chercher le sens. J'aime seulement regarder et je trouve ça beau. Particulièrement l'Hommage à Rosa Luxembourg, sa plus grande fresque.»

Q. On te connaît gamine, avec ta queue de cheval et tes vêtements sport. Sur la pochette de ton disque, tu apparais par contre sensuelle, très glamour. Est-ce une façon de marquer ton passage de fillette à femme?

R. «Pas vraiment. Je suis plus ouverte, plus épanouie, mais j'avais surtout envie de la jouer plus féminine. J'en suis très fière. J'aime bien le résultat. Mais ce n'est pas quelque chose que je veux exploiter. Peut-être que si j'avais des offres de mannequin, je les considérerais.»

Q. T'intéresserais-tu également à des offres de jeu?

R. «J'ai participé au tournage du film *Aurore*. J'incarnais le rôle de Marguerite, une cousine, mais toutes mes scènes ont été coupées au montage. (Rires) Ce n'est pas très grave. Je recommencerais volontiers. Je prends d'ailleurs des cours avec Joël Legendre.»

Q. Tu as mis sur pied la Fondation Charles-Guindon, du nom de ton frère épileptique. Pourquoi?

R. «C'était mon rêve depuis que j'étais toute petite, d'aider mon frère et les enfants aux prises avec la même maladie. La Fondation est nouvelle et encore toute petite, mais en deux semaines, j'avais déjà recueilli 500 $, qui seront consacrés à la recherche et au matériel. Nous prenons les appels chez nous, sur une ligne réservée. Les gens peuvent appeler au (514) 248-1000.»

photo La Tribune

Meggie Lagacé

VRAIMENT PLUS

PLUS DE SÉCURITÉ, POUR UN MONDE PLUS SÛR.

CHEVROLET EQUINOX LS 2006

★★★★★ Sécurité 5 étoiles*

• Moteur V6 3,4 L à ISC de 185 HP • Boîte automatique électronique à 5 vitesses • Télédéverrouillage, glaces, portières et rétroviseurs à commande électrique • Roues de 16 po • Lecteur CD et 6 haut-parleurs • Climatiseur • Banquette arrière coulissante Multi-Flex à dossier divisé 60/40 rabattable • Panneau d'espace utilitaire réglable à trois positions • Et plus encore !

24 995$ à l'achat† 289$/mois*

Comptant: 3131$
Dépôt de sécurité: 0$
Location: 48 mois

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
329$	1316$	0$
358$	0$	0$

Préparation et frais de transport de 1100$ inclus.

Ville: 12,6 L/100 km ou 23 mi/gal. Route: 8,5 L/100 km ou 33 mi/gal.‡ ÉNERGUIDE

CHEVROLET UPLANDER LS 2006

★★★★★ Sécurité 5 étoiles*

• Système de communication et d'assistance OnStar▼ • Moteur V6 3,5 L à ISC de 201 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Freins à disque aux 4 roues avec système ABS • Lecteur CD et MP3 • Télédéverrouillage des portes • Glaces avant et rétroviseurs chauffants à commande électrique • Roues de 17 po • Climatisation • Espace pour 7 passagers • Garantie limitée 5 ans ou 100000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise • Et plus encore !

19 989$ à l'achat† 269$/mois*

Comptant: 3066$
Dépôt de sécurité: 0$
Location: 48 mois

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
299$	1733$	0$
338$	0$	0$

Préparation et frais de transport de 1250$ inclus.

Ville: 12,9 L/100 km ou 22 mi/gal. Route: 8,7 L/100 km ou 33 mi/gal.‡ ÉNERGUIDE

PRIME GM POUR ÉTUDIANTS.ca

gmcanada.com

CHEVROLET

On fonce avec vous

325953V

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2006 suivants : Equinox (1LF26/R7A) et Uplander (CU11416/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et tests d'impacts frontaux pour le Uplander, tests d'impacts frontaux et latéraux pour l'Equinox). Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. sur le Uplander et l'Equinox 2006. †À l'achat, préparation incluse. Transport, frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12¢/km après 80000 km. Première mensualité exigible à la livraison. ‡Cote de consommation telle que publiée dans ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada. **Comprenant un abonnement de un an gratuit au plan Sain et sauf. Contrat de service requis. Pour obtenir tous les détails et modalités liés au service OnStar, composez le 1800 667-8677, informez-vous auprès de votre concessionnaire ou consultez le site onstarcanada.com. ▼Marque de commerce © 2005, Comité d'organisation des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver. Utilisée sous licence. Tous droits réservés. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de la Carte GM, de prime pour étudiants (primegmpouretudiants.ca, sauf le Uplander) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples détails, renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, en composant le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

GM Canada **VRAIMENT PLUS**

PLUS DE STYLE, POUR UN MONDE PLUS RAFFINÉ.

« LIGNES RACÉES ET PERFORMANCES ÉNERGIQUES. »

SYLVAIN RAYMOND, AUTONET.CA

PONTIAC 2006

WAVE

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
179$	1023$	0$
159$	2047$	0$

199$ PAR MOIS*

0$ DE COMPTANT
DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ

Terme de 60 mois à la location.
Préparation et frais de transport de 1045 $ inclus.

★★★★★ Sécurité 5 étoiles*

- Moteur 1,6 L 4 cyl. à DACT de 103 HP
- Habitacle pour 5 occupants
- Direction et freins assistés
- Chauffe-moteur
- Phares antibrouillard
- Banquette arrière à dossier divisé 60/40
- Roues de 14 po
- 42 pieds cubes d'espace utilitaire lorsque les sièges arrière sont rabattus (1190 L)
- Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise
- Et plus encore !

Gagnante du prix APEAL 2005 de J.D. Power pour la voiture intermédiaire d'entrée la plus attirante▲

G6

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
299$	1312$	0$
279$	2249$	0$

327$ PAR MOIS*

0$ DE COMPTANT
DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ

Terme de 48 mois à la location.
Préparation et frais de transport de 1200 $ inclus.

- Moteur VVT 2,4 L 4 cyl. DACT de 167 HP
- Boîte automatique à 4 vitesses
- Freins à disque aux 4 roues
- Climatiseur
- Télédéverrouillage
- Lecteur CD et 6 haut-parleurs
- Banquette arrière à dossier divisé 60/40
- Roues en aluminium
- Démarreur à distance
- Aileron arrière
- Régulateur de vitesse
- Glaces, portières et rétroviseurs à commande électrique
- Et plus encore !

E/F **Route:** 6,4 L/100 km ou 44 mi/gal.
Ville: 10 L/100 km ou 28 mi/gal.▼

ENERGUIDE

PURSUIT

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
219$	932$	0$
199$	1865$	0$

Louez la berline ou le coupé à 239$ PAR MOIS*

0$ DE COMPTANT
DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ

Terme de 48 mois à la location.
Préparation et frais de transport de 1045 $ inclus.

Une voiture compacte alliant puissance et économie d'essence

- Moteur 2,2 L 4 cyl. ECOTEC à DACT de 145 HP
- Lecteur CD
- Phares avant à halogène avec contrôle automatique
- Roues de 15 po
- Aileron arrière
- Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable et trappe d'accès au coffre
- Direction électrique assistée en fonction de la vitesse
- Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise
- Et plus encore !

On fonce avec vous

PRIME GM POUR ÉTUDIANTS .ca

(XM) RADIO SATELLITE

GARANTIE 5 ANS

gmcanada.com

PONTIAC
BUICK
GMC

325957V

L'Association des concessionnaires Pontiac•Buick•GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2006 suivants : Wave 5 portes (2TD45/R7A), G6 4 portes (2ZF69/R7C) et berline Pursuit (2AJ57/R7A) ou coupé Pursuit (2AJ37/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. *Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager avant (tests d'impacts frontaux). Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. sur l'Aveo 2004. ▲À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois (60 mois pour la Wave). Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢/km après 80 000 km (100 000 km pour la Wave). Premiers mensualité exigible à la livraison. ▼Base sur l'étude 2005 Automotive Performance, Execution and Layout (APEAL) de J.D. Power. Cette étude est basée sur les commentaires de 102 951 consommateurs américains, www.jdpower.com. ▼Cote de consommation tirée d'un guide publié dans ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada. ♦Marque de commerce © 2005, Comité d'organisation des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver. Utilisée sous licence. Tous droits réservés. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de la Carte GM, de prime pour étudiants (primepourcoutudiants.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, en composant le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

Voyage

Découvrir Cuba de l'intérieur

Martin-Pierre Tremblay
COLLABORATION SPÉCIALE

La manière la plus simple de s'imprégner de la vie cubaine est de louer une voiture et de découvrir ensuite par soi-même, à son rythme, l'intérieur du pays.

La majorité des Québécois qui se rendent à Cuba y vont d'abord pour profiter de la plage, logés dans des hôtels qui offrent des forfaits de type tout inclus. Mais ils peuvent ainsi passer à côté de l'essentiel: les Cubains eux-mêmes et l'âme révolutionnaire du pays. Lors de vos prochaines vacances, faites différent et, depuis la mythique Havane, partez à la découverte des villes et villages de l'intérieur.

Voici un pays fier, tenace, qui a choisi la lutte armée pour se défaire de la dictature de Fulgencio Batista en 1959. Un pays qui survit depuis 1962 au pire embargo sur les produits et les services de l'histoire de l'humanité et qui, année après année, est le berceau de sportifs d'exception, d'intellectuels, de scientifiques nobélisables et de médecins qui font la fierté de toute l'Amérique latine. Une nation, bref, qui a choisi de croire en un monde meilleur et une répartition équitable des richesses en «tropicalisant» le communisme.

Tout n'y est pas parfait, loin de là, mais Cuba a un taux d'alphabétisation de l'ordre de 97 % ainsi que la plus basse prévalence du HIV de l'hémisphère. Au pays de Fidel, les services d'éducation et de santé sont offerts gratuitement à la population et l'espérance de vie est supérieure à la moyenne occidentale.

La manière la plus simple de s'imprégner de la vie cubaine et de cette idée romantique de révolution permanente est de mettre son espagnol «baragouiné» à jour, de prendre le premier avion en direction de La Havane, d'y louer une voiture et de découvrir ensuite par soi-même, à son rythme, l'intérieur du pays.

Les connaisseurs des Caraïbes vous diront que La Havane est la plus belle des villes du sud, langoureuse, sensuelle; une merveille d'architecture coloniale qui se déguste lentement, comme un mojito. Oh, vous trouverez sûrement que la peinture des édifices n'est plus dans sa prime jeunesse, que ça sent le gazole, que la présence policière y est plus que visible, mais tout cela ajoute un certain charme à l'expérience.

En dehors des complexes touristiques et des hôtels plus dispendieux, Cuba possède un réseau d'hébergement chez l'habitant fort intéressant: les logements de type «alquiler». On les remarque à leur écriteau montrant un triangle blanc sur fond bleu. Il y en a des milliers dans l'île et ceux de La Havane sont particulièrement beaux. Pour 25 $ US par jour, vous serez logé dans une demeure coloniale. Possibilité d'y déjeuner et parfois même d'y prendre le repas du soir, souvent meilleur que dans les restaurants d'État.

Une fois vos bagages posés, tandis qu'il fait encore jour, découvrez la bouillonnante Rampa (calle 23), artère principale du quartier du Vedado, son musée d'art contemporain, ses cafés animés. Descendez jusqu'au Malecon, le front de mer, où se retrouvent les Havanais, jeunes et vieux. On y déambule en reluquant les belles filles, assises sur le parapet, on y partage une bouteille de rhum, on y rêve tout haut en pensant aux poèmes de José Marti ou aux romans de Pedro Juan Gutiérrez.

Le soir, après un bon repas, on peut toujours visiter la vieille Havane, plus touristique, ou plutôt battre la semelle dans centro Habana, le coeur populaire de la capitale. Édifices bondés, rues bruyantes, vieux qui fument sous les arches, toutes scènes de la vie sous blocus.

Anthropologues du quotidien, c'est ici que vous devez vous poser pour comprendre la société cubaine. D'autres préféreront aller danser, et ils ne le regretteront pas. De cet art lascif, qui mêle technique et séduction, les Cubains sont rois. Pour vous en convaincre, forcez les portes du Macumba ou de l'une des deux Casa de la musica. Émois garantis.

Il vous faudra plusieurs jours, et même plusieurs voyages, pour maîtriser votre sujet. Car La Havane se gagne petit à petit. Gardez-vous quelques jours au retour et filez vous louer une voiture dans un des nombreux bureaux de location du Vedado (il y en a un particulièrement fiable dans le stationnement de l'hôtel Nacional).

Une fois le contrat signé, assurances incluses, c'est le moment de déguerpir en province au son de la salsa, du rap ou du reggaeton. De La Havane, les possibilités sont multiples. On peut aller visiter les plantations de tabac de Pinar del Rio ou encore se rendre à Matanzas, non loin de Varadero, de l'autre côté de l'île.

Celui qui le voudrait pourrait bifurquer vers Cienfuegos, la perle du sud, ou encore en direction de Santa Clara, où le Che fit le fameux coup du convoi d'armes qu'il détourna des troupes de Batista. D'autres pousseraient jusqu'à la province de l'Oriente et la magnifique Santiago de Cuba, berceau de Fidel Castro, de la salsa et de la révolution.

Dans mon cas, c'est toujours Ciego de Avila, capitale de la province du même nom, au centre de l'île. Pourquoi? Pas ou peu de touristes. Beaucoup d'amis. Une architecture rare, toute en colonnes et en arches immenses, avec ses toits de tuile rouge. Le coeur d'une région vouée à l'agriculture, vraiment pas riche aujourd'hui, si ce n'est l'enclave touristique des deux «cayos», Coco et Guillermo, où l'on trouve les plus belles plages de Cuba.

Rien comme se perdre dans ce décor très «roots», promenade hors du temps où les carrioles et les cochers sont plus nombreux que les voitures, sans compter les bici-taxis et autres transports de bric et de broc. Le vrai Cuba est là, tantôt dans ce rythme de vie suave et alangui qui calque la démarche des belles «avilenas» sur la rue, tantôt dans le rire sonore des copains jouant au domino sur une table non loin du Parque Marti.

Acceptez de perdre votre temps au soleil en pelant un ananas bien mûr, cultivé dans les champs environnants, ou en fumant un Montecristo. Laissez-vous séduire par la rumeur du centre-ville, par les slogans sur les murs des édifices ou par l'odeur du «cafecito» qu'on sert le matin, fort et sucré.

Vous verrez, on s'habitue vite au «beat» de Ciego. Et on y revient. Tout aussi vite.

Merci à Sophie Khwaja de Vacances Air Canada.

— LES GRANDES ESCAPADES —

Voyages Sears
En magasin 1 866 359-7327 .ca

Payez en 12 mensualités égales, sans intérêt.* OU Réservez maintenant. Voyagez. Payez plus tard.*

Les Galeries de Granby
(450) 375-8130
Carrefour Richelieu
(450) 348-0905

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE À PARTIR DE 112 $/MOIS*

ESCAPADES AU SOLEIL

PUERTO PLATA, RÉPUBLIQUE DOMINICAINE
Occidental Allegro Playa Dorada (4*)
7 nuits • 3 février 06 • Tout compris • Chambre
1338 $ OU 112 $/mois* Vacances Transat
DÉPART DE MONTRÉAL

MONTEGO BAY, JAMAÏQUE
Royal Decameron Montego Beach (3+*)
7 nuits • 4 février 06 • Tout compris • Chambre vue mer
1508 $ OU 126 $/mois* Vacances Transat
DÉPART DE MONTRÉAL

HOLGUIN, CUBA
Sol Rio de Luna Y Mares Resort (4*)
7 nuits • 3 février 06 • Tout compris • Chambre
1348 $ OU 112 $/mois* Vacances Transat
DÉPART DE MONTRÉAL

RIVIERA MAYA, MEXIQUE
Barcelo Maya Colonial Beach (4+*)
7 nuits • 3 février 06 • Tout compris • Chambre de luxe (club prestige)
2228 $ OU 186 $/mois* Vacances Transat
DÉPART DE MONTRÉAL

ESCAPADES EN EUROPE

PARIS, FRANCE
Hôtel Bleu Marine Montparnasse (3+*)
7 nuits • 26 janvier 06 • Forfait Plus : transport aérien, hébergement, transferts et cadeaux Forfait Plus • Chambre standard • Départ de Montréal
1099 $ OU 92 $/mois* Vacances Transat

PARIS, FRANCE
Hôtel Bleu Marine Montparnasse (3+*)
2 nuits • 31 janvier 06 • Forfait Plus : transport aérien, hébergement, transferts et cadeaux Forfait Plus • Chambre standard • Départ de Montréal
899 $ OU 75 $/mois* Vacances Transat

ESCAPADES EN CROISIÈRE

ANTILLES DE L'EST
Aller-retour de Miami
Explorer of the Seas • 7 nuits • 5 février 06 • Cat. L
Cabine intérieure • Transport aérien compris au départ de Montréal + transferts
1579 $ OU 132 $**/mois
Vacances Transat/Royal Caribbean International

ANTILLES DE L'OUEST
Aller-retour de Miami
Radiance of the seas • 7 nuits • 19 février 06 • Cat. N
Cabine intérieure • Transport aérien compris au départ de Montréal + transferts
1779 $ OU 148 $**/mois
Vacances Transat/Royal Caribbean International

*Les offres « Payez en 12 mensualités égales » et « Payez plus tard » sont valables chez Voyages Sears sur tout achat porté à la carte Sears (sur approbation du crédit) d'un produit des voyagistes/croisiéristes participants entre le 1er janvier et le 31 mars 2006. Le montant des taxes applicables à votre achat sera porté à votre compte Sears au moment de la réservation. Les options de paiement ainsi que les offres exclusives sont valables pour de nouvelles réservations seulement. En cas d'annulation, les frais spécifiés dans les brochures ou les prospectus des voyagistes/croisiéristes participants seront portés à votre compte Sears le jour de l'annulation. Sauf avis contraire, les programmes de financement facultatifs ne donnent pas droit aux points du Club Sears. Les prix sont ceux qui sont disponibles au moment d'aller sous presse et peuvent varier lors de la réservation. Sous réserve de la disponibilité. Les options et conditions de paiement peuvent être modifiées et retirées en tout temps sans préavis. Les taxes de départ locales ne sont pas incluses. **Tarifs croisière en devises CAN, par personne en occ. double comprenant le transport aérien au départ de Montréal, les frais non commissionnables, les transferts et les taxes. Les prix sont sous réserve du contrôle de la capacité et s'appliquent à de nouvelles réservations seulement. Les taxes et les droits gouvernementaux sont inclus. Les offres sont sous réserve de la disponibilité de la promotion et des catégories et peuvent être retirées en tout temps sans préavis. Le prix annoncé des forfaits est valable pour une personne en hébergement pour deux et s'applique uniquement à la ville de départ désignée. Les prix comprennent les primes de réservations anticipées, lorsqu'il y a lieu. Les normes de classement sont fondées sur le système de cotation utilisé dans les brochures courantes hiver 2005-2006 des voyagistes participants. Prix excluant la TPS et la TVQ (lorsqu'il y a lieu) et les frais pour services touristiques de 150 $/2000 $ pour la contribution des voyageurs au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages (au Québec seulement). Consultez Voyages Sears pour connaître les détails et conditions. © 2006 Sears Canada Inc. f.a.s. Voyages Sears. Titulaire d'un permis du Québec. ® Marques déposées de la Banque Royale du Canada. Utilisées sous licence.

Demandez une assurance voyage de RBC Assurances

325959V

Trait d'union

Avec ***Trait d'union***, je m'annonce et je parcours toutes les annonces ***GRATUITEMENT.***

S'ANNONCER et PARCOURIR les annonces c'est GRATUIT

(450) 776-1555

24 h/24, 7 jours/7

Des centaines de nouveaux inscrits publiés tous les week-ends dans La Voix de l'Est et Le Plus

FEMME CHERCHE HOMME

FEMME D'AFFAIRES SOPHISTIQUÉE, Granby, 39 ans, 5'8", 127 lb, chev châtains, yx noirs, de belle app, enjouée, aime ski alpin, billard, désire rencontrer H 35-50 ans, pour amitié et plus. **1762016**

JEUNE MAMAN RECHERCHE... 28 ans, 5'1", chev châtains, yx verts, engagée, recherche H 28-35 ans, pour rencontres occasionnelles et peut-être plus. **18123**

FRANCHE, HONNÊTE ET OUVERTE, 51 ans, 5'1", 125 lb, yx verts, sobre, simple, enjouée, aime dialogue, nature, marche, soupers tête-à-tête, musique, recherche H, 5'10" et plus. **18131**

CHERCHEUSE DE TENDRESSE ET CARESSES, 35 ans, grassette, n-fum, belle app, a enfant, aime sexe, cherche H n-fum, sobre, doux, propre, aimant nuits chaudes, pour relation amis-amants sans engagement. **18165**

AMBITIEUSE ET RESPONSABLE, Granby, 27 ans, chev bruns, yx verts, sait ou elle s'en va, aime enfants, animaux, plein air, soupers, convoite H 25-35 ans, avec affinités et ayant buts sérieux. **18148**

DOUCE PETITE BRUNETTE COMPRÉHENSIVE, 43 ans, 5'4", 136 lb, professionnelle, a enfants, aime rire, veut H 38-49 ans, 5'9" et plus, poids prop, belle app, doux, compréhensif, simple et équilibré. **17849**

AFFECTUEUSE ET ROMANTIQUE, Cowansville, 41 ans, 5'3", 165 lb, chev et yx bruns, bien dans sa peau, aime marche, sorties, désire H 40-50 ans, bien dans sa peau, avec affinités, pour relation sérieuse. **18122**

DE L'HUMOUR S.V.P.! Femme de Granby, 47 ans, 5'5", 151 lb, chev châtains, yx verts, belle app, positive, drôle, aime plein air, ciné, souhaite rencontrer H 43-57 ans, pour amour et plus. **671015**

REMPLIE DE DÉSIRS, fin 30aine, remplie de désirs, recherche H de passage, pouvant lui procurer frissons, pour aventures purement sexuelles. **15905**

JEUNE, COCHONNE ET EXHIBITIONNISTE, 18 ans, aimerait rencontrer H 50 ans et plus, pour s'amuser. **18007**

BESOIN D'AMOUR ET DE TENDRESSE, femme de 50 ans, belle personnalité, aime simplicité, sincérité, aimerait découvrir H 45-60 ans, ayant même valeurs, pour faire route ensemble. **18121**

JENNY EST AFFECTUEUSE ET PAS GÊNÉE, Granby, 23 ans, 5'2", châtaine, yx verts, app agréable, voudrait H 23-30 ans, app agréable, propre, pas gêné, passé réglé, aimant sorties, pour but sérieux. **17364**

CHÂTAINE CHERCHANT L'HOMME IDÉAL, début 60aine, 5'5", 145 lb, yx bruns, bien dans sa peau, franche, honnête, désire H 60-65 ans, grand, doux, franc, aimant dialogue et voulant alléger sa solitude. **16658**

L'AMOUR EST UN RÊVE, attentionnée de Granby, 63 ans, 5'2", 122 lb, châtaine, yx bruns, belle, passionnée, aime sports nautiques, désire H 58-67 ans, pour intimité et plus. **196636**

HOMME TENDRE DEMANDÉ, Granbyenne, 46 ans, 5'1", chev foncés, yx bruns, cherche H 40-50 ans, propre, affectueux, pour tendresse, amour et sexe. **13390**

IL ÉTAIT UNE FOIS... Femme de Granby, 49 ans, 5'6", 116 lb, chev châtains, yx verts, app agréable, franche, authentique, aime ciné, vélo, aimerait connaître H 40-50 ans, pour amour et plus. **198687**

SI TU AS BESOIN DE TENDRESSE ET D'AFFECTION... Femme d'Acton Vale, 49 ans, 5'4", 170 lb, beaux yx bleus, douce, sens de l'humour, cherche H 40 ans et plus, engagé ou non, pour amitié et plus. **17761**

MUSICIENNE D'ALLURE JEUNE, 62 ans, 5'7", 145 lb, yx bleu-gris, simple, recherche H 58-65 ans, de Granby, sobre, propre, franc, respectueux, doux, galant et ayant bonne éducation. **15394**

FRANCHE ET ENJOUÉE, Granby, 33 ans, 5'10", 185 lb, chev châtains, yx bruns, belle app, aime musique, plein air, aimerait connaître H 30-50 ans, pour relations intimes et plus. **622972**

LES YEUX SONT LE MIROIR DE L'ÂME, indépendante de Granby, 44 ans, 5'7", 175 lb, chev et yx bruns, belle app, passionnée, aime patin, sports, cherche H 35-48 ans, pour amour et plus. **715773**

LISE EST SOURIANTE ET PASSIONNÉE, 47 ans, poids prop, aime spectacles, ciné, plein air, animaux, cherche H 44-52 ans, n-fum, sobre, fidèle, passionné, optimiste, souriant, aimant la vie, musique. **17195**

FEMME DE COEUR, retraitée, aime un peu de tout, cartes, ciné, balades en auto, cherche H 65-72 ans, 5'2"-5'8", affectueux, ayant mêmes goûts, pour amitié et plus. **17507**

J'AI BESOIN D'UN AMI, femme de 50 ans, 5'5", poids prop, chev et yx bruns, honnête, simple, bien dans sa peau, aime marche, dialogue, balades en auto, cherche H 45-55 ans, pour relation sérieuse. **17783**

FLEUR DU PRINTEMPS, blonde de la Montérégie, début 60aine, yx verts, aime nature, marche, resto, balades en auto, dialoguer, soupers aux chandelles, voudrait rencontrer H. **18043**

ÉLÉGANTE ET CULTIVÉE, Granby, 58 ans, libre, sérieuse, souriante, franche, aimerait rencontrer H environ même âge, franc et fidèle. **16450**

ET SI C'ÉTAIT TOI POUR MOI? Mi 40aine, 5'4", 125 lb, chev bruns, yx pers, fum, taquine, féminine, douce, loyale, aime nature, animaux, convoite H 44-52 ans, 5'8" et plus, poids prop. **18125**

ENFIN UNE VRAIE! Femme de Granby, 29 ans, 5'1", 120 lb, chev bruns, yx pers, belle app, passionnée, sociable, aime rouler, ciné, désire rencontrer H, pour relations intimes et plus. **832137**

SENSUELLE RECHERCHANT UN AMANT, 54 ans, 5'7", 152 lb, blonde, très délicate et douce, aime sexe, veut H, pour passer bons moments intimes. **17208**

ELLE A ENVIE DE VIVRE À DEUX, célibataire de 27 ans, bien établie, sans enfant, cherche H d'app agréable, sympa, sérieux, ayant temps à consacrer, pour fréquentation régulière et vie à deux. **17729**

RENDEZ-VOUS ICI! Femme de Cowansville, 42 ans, 5'5", 127 lb, chev châtains, yx pers, app agréable, franche, attentionnée, aime campagne, rire, avoir du plaisir, cherche H 35-55 ans, pour amour. **963959**

ELLE ATTEND VOTRE APPEL, début 60aine, 5'5", belle app, aime la vie, plein air, marche, ciné, télé, lieux de foyer, voyages, campagne, cherche H, pour belle amitié amoureuse. **18077**

CHERCHEUSE DE BONS MOMENTS, 41 ans, 5'2", 120 lb, chev et yx bruns, on la dit belle et bien prop, cherche H 35 ans et plus, pour passer doux moments à 2 et se faire gâter. **17704**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

FEMME D'AFFAIRES JOLIE ET BRONZÉE, mazkoutaine de 5'3", 138 lb, cheveux bruns, yeux noisette, aime la nature, veut un Homme de 40 ans et plus, de 5'9" et plus, de 215 lb et moins, non-fumeur, de belle apparence, souriant et ayant un emploi. **18133**

RENCONTRE AVEC LA BONNE PERSONNE, femme de 60 ans, 5'1", affectueuse, propre, aime vélo, ski de fond, quilles, cartes, resto, recherche H 60-65 ans, avec affinités, pour relation stable. **17876**

DÉTERMINÉE, VOLUBILE ET AMUSANTE, Granby, 34 ans, 5'1", 100 lb, chev noirs, yx bruns, belle app, romantique, spontanée, souhaite trouver H 31-45 ans, pour amour et plus. **599169**

AFFECTUEUSE, SOURIANTE ET SIMPLE, 5'4", n-fum, passé réglé, aime marche, quilles, danse, balades en auto, espère trouver H 60 ans et plus, de Granby, avec affinités, pour but sérieux. **17982**

BELLE, SOURIANTE ET CULTIVÉE, 54 ans, 5'3", 150 lb, chev et yx bruns, n-fum, aime voyages, danse, veut H 50-57 ans, 5'7"-5'10", poids moyen, n-fum, généreux, cultivé, sobre, pour but sérieux. **18023**

ELLE VEUT TROUVER L'AMOUR, 50 ans, 5'4", 150 lb, chev noirs, yx noisette, n-fum, autonome, sans enfant, du signe Verseau, désire H 40-50 ans, 5'9" et plus, propre, romantique, affectueux et sentimental. **17295**

UNE BOUTEILLE À LA MER, femme d'Acton Vale, 45 ans, 5'6", 134 lb, châtaine, yx pers, top modèle, authentique, sérieuse, aime plein air, ciné, recherche H 35-55 ans, pour amour et plus. **143895**

FLEUR EN QUÊTE D'UN JARDINIER, Annie, 30 ans, 5'8", chev et yx bruns, a enfant de 7 ans, veut H 25-37 ans, 5'8" et plus, soigné, franc, sincère, respectueux, indépendant et ayant sens de l'humour. **18057**

JULIE, GENTILLE RÊVEUSE, 25 ans, châtaine, yx bleu-pers, belle, douce, travaillante, intelligente, joviale, indépendante, cherche H 25 ans et plus, pour partager moments heureux. **17894**

JOLIE ROUSSE DÉSIRANT DE L'INTIMITÉ, Marieville, 43 ans, 4'10", 105 lb, yx pers, franche, enjouée, aime lecture, ciné, cherche H 35-50 ans, pour sexualité et plus. **648838**

FRANCHE ET COMPRÉHENSIVE, St-Césaire, 63 ans, aime camping, jouer aux cartes, balades en auto, soirées tranquilles, veut découvrir H 60-70 ans, fidèle, pas compliqué, pour amitié et qui sait? **18032**

LA VIE EST SI BELLE AU PRÉSENT, châtaine d'Acton Vale, 47 ans, 5'3", 120 lb, yx bleus, belle app, sympa, timide, aime ciné, musique, désire trouver H 45-48 ans, pour amour et plus. **978126**

FRANCHE ET BIEN DANS SA PEAU, Marieville, 53 ans, 5'1", 100 lb, chev roux, yx bruns, belle app, timide, aime ciné, musique, aimerait connaître H 45-55 ans, pour amour et plus. **1677883**

JOLIE ROUSSE AUX YEUX VERTS, Nathalie, 38 ans, allure jeune, 5', 116 lb, a 2 enfants, aime plein air, camping, balades, ciné, cherche H 33-40 ans, n-fum et de belle app. **17732**

POUR UNE BELLE COMPLICITÉ, femme début 40aine, 5'5", poids prop, aimerait rencontrer H simple, naturel et honnête. **18097**

TOUT COMMENCE PAR L'AMITIÉ, enjouée de Granby, 35 ans, 5'5", 171 lb, chev châtains, yx bruns, app agréable, réservée, aime sports, plein air, voudrait H 34-44 ans, pour amour et plus. **979611**

SÉDUISANTE ET PAS COMPLIQUÉE, 24 ans, 5'2", 115 lb, a 2 enfants, aime tout en général, cherche H 25-30 ans, belle app, aimant enfants, pour relation stable à long terme. **17806**

ELLE RECHERCHE LA COMPLICITÉ, 52 ans, 5'4", 125 lb, n-fum, aime marche, promenades, resto, vélo, aimerait rencontrer H, même grandeur, pour amitié et amour. **17999**

GRANDE, SIMPLE ET AFFECTUEUSE, 22 ans, un peu grassette, tranquille, directe, aime se coller, affection, cherche gars sérieux, n-superficiel, ayant bonnes valeurs et capable d'entretenir relation. **17794**

VOULEZ-VOUS PARTAGER MA JOIE DE VIVRE? Spontanée de Granby, 52 ans, 5'6", 130 lb, chev blonds, yx verts, belle app, authentique, aime badminton, sports, cherche H 48-60 ans, pour amour. **711148**

LES TÉMOINS DE NOTRE BONHEUR, blonde de Granby, 31 ans, 5', 103 lb, yx verts, de belle app, passionnée, respectueuse, aime ciné, lecture, veut trouver H 28-35 ans, pour amour et plus. **1748356**

ACTIVE ET AUTONOME, 28 ans, ronde, chev bruns, yx pers, a 2 enfants, voudrait rencontrer H 28-35 ans, honnête, fidèle et très affectueux. **18100**

VIVRE ET LAISSER VIVRE, femme de Granby, 38 ans, 5'5", 125 lb, chev noirs, yx noirs, de belle app, respectueuse, timide, aime ciné, musique, cherche H 36-49, pour amour et plus. **1053726**

ENGAGÉE EN QUÊTE DE NUITS FOLLES, 30aine, cherche H 20-25 ans, un peu bum, rebelle, ayant tatouages, aimant tripper, pour lui faire découvrir aventure dans discrétion. **17819**

MES YEUX VALENT MILLE MOTS, brunette de Granby, 32 ans, 5'9", yx verts, de belle app, cherche H 31-43 ans, pour relations intimes et plus. **1764029**

VEUVE AYANT UN BEAU SOURIRE, Granby, grande, mince, chev et yx foncés, jolie, simple, veut bel H, 65-70 ans, 5'9" et plus, mince, sérieux, généreux, respectueux, avec affinités, pour but stable. **17402**

BIENVENUE À TOUS! Femme de Granby, 24 ans, 5'3", 110 lb, yx pers, belle app, indépendante, positive, aime musique, ciné, cherche H 18-25 ans, pour relations intimes et plus. **1728529**

CHARMANTE MAMAN AIMANT TOUT, 27 ans, 5'4", 115 lb, n-fum, a enfant de 6 ans, souhaite connaître H 25-38 ans, belle app, doux, joyeux, aimant enfants, pour relation stable. **18117**

RICANEUSE VOULANT PARTAGER SA VIE, aime nature, marche, resto, balades en auto, imprévus, aimerait connaître H 59-65 ans, voulant partager beaux moments de la vie à deux. **18044**

GRANBYENNE EN QUÊTE D'AVENTURE, 25 ans, 5'6", 138 lb, châtaine, yx bruns, app agréable, franche, compréhensive, aime plein air, cherche H 25-35 ans, pour sexualité et plus. **1522198**

SPORTIVE CÉLIBATAIRE, 42 ans, 5'2", poids prop, sans enfant, aime activités plein air, resto, ciné, danse, cherche H 37-45 ans, n-fum, sincère, fidèle, sens de l'humour, pour amour et but sérieux. **16472**

LUCIE EST FÉMININE ET SIMPLE, 50 ans, 5'2", 130 lb, autonome, sens de l'humour, aime sports, veut H 45-53 ans, fidèle, enjoué, attentionné, souriant, passé réglé, aimant dialogue et voulant s'investir. **17492**

INDÉPENDANTE, AUTHENTIQUE ET HONNÊTE, 45 ans, 5'5", chev bruns, yx verts, jolie, allure jeune, aime nature, animaux, veut bel H, 40 ans et plus, 5'8" et plus, passé réglé, avec affinités, pour amitié. **18025**

MON RAYON DE SOLEIL, C'EST TOI! Belle romantique de Granby, 44 ans, 5'1", 140 lb, chev et yx bruns, tendre, aime ciné, plein air, voudrait connaître H 35-45 ans, pour amour et plus. **718478**

COUPLE RECHERCHÉ, couple début 30aine, elle, 5'5", 158 lb, chev bruns longs, yx verts, lui, 5'6", 140 lb, chev rasés, yx bleus, voudrait rencontrer couple, pour vivre première expérience. **18130**

ATTENTIONNÉE ET AUTHENTIQUE, 46 ans, 5'3", 120 lb, douce, simple, a bonne écoute, veut H simple, aimant, loyal, sachant ce qu'il veut et aimant nature. **17903**

AIMEZ LA VIE ET ELLE VOUS AIMERA! Généreuse de Granby, 48 ans, 5'7", 110 lb, blonde, yx bruns, belle, intellectuelle, aime musique, ciné, veut H 45-55 ans, pour relations intimes et plus. **1609502**

FÉMININE, AMOUREUSE ET ROMANTIQUE, Granby, 55 ans, 5'2", 145 lb, bien prop, n-fum, autonome, aime bonne bouffe, vin, nature, patin, danse, cherche H 50-60 ans, propre, sobre, franc, sincère et fier. **17906**

PROFITER DE CE QUE LA VIE NOUS APPORTE, brunette de Granby, 47 ans, 5'4", 140 lb, yx bruns, app agréable, généreuse, passionnée, aime plein air, recherche H 46-52 ans, pour amour. **845661**

COQUINE AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, Granby, 58 ans, 5'3", 110 lb, châtaine, yx bruns, belle, romantique, naturelle, indépendante, aime ciné, musique, cherche H 50-59 ans, pour amour et plus. **156870**

LA VIE EST SI BELLE À DEUX, réservée de Granby, 55 ans, 5'4", 130 lb, chev châtains, yx pers, belle app, respectueuse, aime musique, ciné, recherche H 52-58 ans, pour amour et plus. **1286021**

KARINE ATTEND VOTRE APPEL, Granby, 19 ans, 5'4", 115 lb, chev châtains, yx pers, a enfant, aime danse, ciné, sorties, resto, marche, cherche H 20-30 ans, bâti, belle app, pour amitié d'abord. **18078**

BLONDE APPRÉCIANT LA VIE DE FAMILLE, 48 ans, 5'4", 122 lb, yx pers, n-fum, a fils de 20 ans, veut H belle app, ayant beauté intérieure, buvant peu, pour établir confiance, jaser et on verra. **17963**

SYLVIE RECHERCHE L'HONNÊTETÉ, 5'3", 139 lb, poids prop, aime natation, patin, vélo, cherche H 35-49 ans, environ 5'8", poids prop, n-fum, spirituel, sportif, sincère, réservé et fidèle. **18056**

AMOUR OU DESTIN? Blonde de Granby, 48 ans, 5'6", 161 lb, yx bruns, belle app, sociable, romantique, aime musique, ciné, espère découvrir H 43-53 ans, pour amour et plus. **1520113**

POSITIVE, MINCE ET AIMANT LA VIE, Granby, 59 ans, 5'5", 118 lb, chev châtains, yx pers, belle app, romantique, réservée, aime musique, plein air, désire H 55-64 ans, pour amour et plus. **1160922**

ACTIVE ET ENJOUÉE, jolie femme d'Acton Vale, 62 ans, 5'5", 123 lb, châtaine, yx bruns, sociable, aime plein air, canot camping, recherche H 55-70 ans, pour relations intimes et plus. **397060**

ÉLÉGANTE AYANT UNE BELLE PERSONNALITÉ, 63 ans, 5'7", 148 lb, jolie, sobre, autonome, sociable, sens de l'humour, aime plein air, voyages, resto, veut H propre, avec affinités, pour but sérieux. **17847**

JOLIE FLAMME, femme de 42 ans, 5'7", 125 lb, châtaine claire, yx bleus, forte du buste, a 2 enfants, convoite H 45 ans et plus, aimant faire amour avec passion. **17314**

BLONDE SIMPLE ET PAS COMPLIQUÉE, 47 ans, 5'2", 135 lb, yx bruns, fum, sans enfant, aime resto, musique, marche, désire H 40-50 ans, doux, honnête, célibataire, passé réglé et sens de l'humour. **15311**

JOLIE BRUNETTE AUX LÈVRES PULPEUSES, 40aine, grande, poids santé, cherche professionnel 50 ans et plus, sobre, doux, tendre, affectueux, propre, pour sexe occasionnel à long terme. **17437**

BONHEUR À PARTAGER, Granby, 51 ans, sincère, affectueuse, tranquille, aime dialogue, marche, resto, souhaite rencontrer H 50-54 ans, pour profiter des bons moments de la vie. **18149**

BLONDE EN QUÊTE DE... 53 ans, 5'4", poids prop, yx bleus, fum, recherche H 47-55 ans, 5'8" et plus, sérieux, honnête, pas compliqué, pour amitié et plus si affinités. **16755**

IL ÉTAIT UNE FOIS... Rousse de Granby, 47 ans, 5'3", 128 lb, yx bleus, app agréable, passionnée, romantique, aime lecture, ciné, cherche H 40-55 ans, pour amour et plus. **180810**

CAMPAGNARDE ADORANT BOUGER, 37 ans, du signe Taureau, a 2 grands garçons, aime pool, danser, ciné, cherche copain, 35-45 ans, pour faire activités et peut-être but plus sérieux. **17971**

JEUNE MAMAN, 20aine, 4'11", poids prop, chev et yx bruns, engagée, désire H, pour combler désirs. **17406**

FEMME FATALE, Cowansville, 25 ans, 5'7", 155 lb, chev blonds, yx bleus, de belle app, sociable, tendre, aime musique, sports, veut trouver H 20-40 ans, pour relations intimes et plus. **667188**

LISE APPRÉCIE LA SINCÉRITÉ, 51 ans, 5'2", 140 lb, n-fum, aime lecture, marche, jaser, voudrait trouver H 49-55 ans, 5'11" et moins, larges épaules, sans bedaine et sincère. **18042**

Répondez aux annonces au 1 900 451-8032

L'AUDACE A DU GÉNIE ET DE LA MAGIE! Granbyenne romantique, 42 ans, 5'1", 109 lb, chev et yx bruns, de belle app, généreuse aime vélo, musique, cherche H 38-45 ans, pour amour et plus. **818868**

BLONDE FIDÈLE, Granby, 58 ans, yx bleus, n-fum, aime danse, marche, aimerait trouver H 56-62 ans, n-fum, pour relation amicale et plus. **16482**

UN SOURIRE APPORTE BEAUCOUP, femme de Granby, 47 ans, 5'5", 148 lb, yx bruns, app agréable, enjouée, respectueuse, aime plein air, musique, recherche H 35-47 ans, pour amour et plus. **1044821**

FRANCHE, FIDÈLE ET HONNÊTE, 39 ans, 5'2", 140 lb, chev châtains, yx verts, jolie, belles valeurs, espère trouver H 48-55 ans, app agréable, passé réglé, belles valeurs, vivant moment présent. **18051**

SÉDUISANTE RECHERCHANT CARESSES ET AMOUR, 54 ans, 5'7", 152 lb, aimerait rencontrer H doux, franc, aimant rencontres intimes et discrètes. **18005**

HOMME CHERCHE FEMME

DOUX, RESPECTUEUX ET FIDÈLE, veuf, mi 60aine, grand, mince, n-fum, allure jeune, sens de l'humour, espère connaître F 55-65 ans, mince, pour amitié d'abord et but sérieux ensuite. **18062**

UN CÉLIBATAIRE DÉSIRANT S'ENGAGER, 25 ans, 5'7", 215 lb, chev châtains, yx pers, aime ski, ciné, gym, recherche F 18-20 ans, 120-125 lb, libre, pour relation stable. **15858**

JE TE CHERCHE! Châtain de Granby, 32 ans, 5'11", 220 lb, yx pers, app agréable, positif, généreux, aime sports de combat, plein air, aimerait rencontrer F 28-34 ans, pour amour et plus. **703876**

CAMPAGNARD SIMPLE ET HONNÊTE, 42 ans, 6', poids prop, yx bleus, n-fum, app agréable, anglophone, parle français, cherche F 35-45 ans, poids prop, honnête, douce, n-matérialiste et aimant campagne. **17909**

HOMME DE COEUR RESPECTUEUX, 48 ans, 5'10", 148 lb, chev châtains, allure jeune, belle app, timide, pas compliqué, recherche F 39-48 ans, belle app, aimant dialoguer, pour amitié d'abord. **18110**

DÉBORDANT DE TENDRESSE, 49 ans, 6', 200 lb, yx verts, beau, intelligent, énergique, sens de l'humour, aime plein air, veut F 40aine, jolie, élégante, pour relation simple débutant par amitié. **18060**

POUR NE FAIRE QU'UN, IL FAUT ÊTRE DEUX, respectueux de Cowansville, 63 ans, 5'9", 180 lb, chev poivre et sel, yx verts, beau, drôle, aime plein air, veut F 54-63 ans, pour amour et plus. **615483**

DOUX, HONNÊTE ET AUTONOME, 51 ans, bien prop, n-fum, désire F simple, honnête, attentionnée, aimant sorties, pour belle relation basée sur dialogue. **16257**

PHILIPPE EST ATTIRANT, brunet de 5'11", 155 lb, yx bleus, s'entraîne, aime resto, ciné, sports, sorties, espère trouver F 18-30 ans, belle app, pour sortir, s'amuser et apprendre à se connaître. **18040**

MAÎTRESSE RECHERCHÉE, homme de 29 ans, 6'1", 195 lb, athlétique, espère découvrir F 35 ans et plus, belle app, pour passer bons moments. **17917**

À QUI LA CHANCE? Homme de 30 ans, 5'10", 185 lb, chev noirs, yx bruns, belle app, beau teint, voudrait découvrir jolie F, pour relation stable, amitié et sorties. **18136**

DOUX ET AFFECTUEUX, célibataire de 43 ans, 6'6", châtain, yx pers, fum, allure jeune, belle app, demeure à la campagne, aime nature, recherche F de belle app, taille à vivre, douce et affectueuse. **18153**

GRAND ET COSTAUD, divorcé de 37 ans, 6'1", 230 lb, chev foncés, yx bruns, demeure à la campagne, a enfant, aime sports, marche, patin, espère trouver F 29-43 ans, n-fum, pour but sérieux. **16696**

COUPLE D'ALLURE ATHLÉTIQUE, 30aine, poids prop, n-fum, belle app, propre, n-drogué, marié, avec enfants, elle, 5'6", bien prop, lui, 6'1", veut F ou couple, pour expérimenter dans discrétion. **18115**

SKIEUR VOULANT UNE VALENTINE, 5'9", 165 lb, aime resto, balades en auto, golf, ski de fond, marche, voudrait trouver F 50 ans et plus, poids santé, belle app et affinités. **18114**

SEUL SOUS LA PLUIE... Attentionné de Cowansville, 50 ans, 6", 181 lb, chev poivre et sel, yx pers, app agréable, drôle, aime sports de combat, quilles, veut F 35-49 ans, pour amour et plus. **658433**

IL ATTEND VOTRE MESSAGE, mi 30aine, grand, poids prop, chev noirs, espère découvrir F bien dans sa peau, heureuse, aimant s'amuser, pour relation amicale d'abord. **18065**

CULTIVÉ, TENDRE ET SOIGNÉ, Granby, 46 ans, 5'9", 165 lb, belle app, affectueux, propre, engagé, veut F 30-50 ans, jolie, soignée, douce, ouverte, discrète, aimant dialoguer, pour rencontres intimes. **18145**

AFFECTUEUX ET SOURIANT, engagé, fin 50aine, 5'9", poids santé, n-fum, aime dialogue, ciné, sports, désire F 50-60 ans, poids santé, jolie, en forme, souriante, sentimentale, pour rencontres intimes. **16635**

DOUX, FIDÈLE ET ROMANTIQUE, Granby, 50 ans, 5'9", 165 lb, châtain, yx verts, belle app, amiable, autonome, sans enfant, aime patin, vélo, cherche F, 5'4" et plus, libre, pour relation sérieuse. **18141**

POUR DE TRÈS BONS MOMENTS, homme de 43 ans, grand, mince, voudrait connaître F 50 ans et moins, n-obèse, ayant forte poitrine, chaude, sensuelle, pour vivre intenses plaisirs sexuels. **11808**

COUPLE VOULANT DU PLAISIR, elle, 38 ans, grassette, lui, 40 ans, costaud, veulent F, H ou couple, âge et poids peu importants, pour plaisirs à 3 ou quatre. **18075**

COSTAUD BIEN PROPORTIONNÉ, engagé, début 40aine, 5'7", 200 lb, châtain, belle app, veut F 30-55 ans, ronde, chaleureuse, affectueuse, collègue, en manque d'affection, tendresse et sexualité. **18140**

ANTHONY VEUT UNE COMPLICE, 38 ans, 6', 200 lb, chev blonds, yx bleus, n-fum, travaillant, a enfant de 6 ans, aime cuisine, films, ciné, sports, camping, veut F avec affinités, pour but sérieux. **16568**

LE COEUR DONNE DE LA VALEUR, homme de 61 ans, 5'10", 160 lb, recherche F 50-62 ans, douce, pas compliquée, fidèle, aimant dialogue et nature. **17682**

FRANÇOIS AIME DONNER DES MASSAGES, 54 ans, 5'11", 205 lb, n-fum, sobre, n-drogué, veut F 35-48 ans, grande, mince, n-fum, bien dans sa peau, féminine, aimant discuter, soupers, pour belle amitié. **18118**

IL VEUT BRISER LA SOLITUDE, 65 ans, 5'8", 150 lb, app agréable, aime musique, films, nature, souhaite trouver F, petite ou moyenne, pour cheminer à deux. **17888**

ALAIN VOUDRAIT TROUVER... 36 ans, 5'11", 200 lb, aime ciné, marche, quilles, aimerait découvrir F 25-30 ans, grassettes bienvenues. **18134**

PARTAGER DES ACTIVITÉS, Cowansvillois de 46 ans, 5'7", 157 lb, châtain, yx bleus, belle app, sympa, romantique, aime musique, sports d'équipe, voudrait F 34-45 ans, pour amour et plus. **472380**

AIMER ET ÊTRE AIMÉ, châtain de Cowansville, 48 ans, 5'9", 161 lb, yx bleus, app agréable, attentionné, compréhensif, aime ciné, musique, souhaite rencontrer F 45-55 ans, pour amour. **1295358**

COSTAUD EN QUÊTE D'INTIMITÉ, 30aine, 6', poids prop, chev noirs, yx bruns, bronzé, désire rencontrer F affectueuse, douce, en manque d'affection, pour combler désir sexuel. **18092**

SPORTIF AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, 28 ans, n-fum, simple, honnête, calme, cherche F 22-32 ans, mince, pour amitié d'abord et but sérieux si affinités. **18143**

MARTIN EST TAQUIN, SOCIABLE ET TRAVAILLANT, 42 ans, 5'7", 148 lb, honnête, affectueux, simple, a 2 enfants, aime quilles, natation, cherche F douce, simple, taquine, souriante, pour amitié et plus. **18129**

IL VEUT VOUS RENCONTRER, 37 ans, sens de l'humour, sans enfant, veut F 37 ans et moins, mince, féminine, avec ou sans enfants, pour relation à long terme. **6027**

BON GARS, 47 ans, 5'8", 170 lb, pas beaucoup de chev, belle app, simple, responsable, fidèle, a 2 ados, aime vélo, roller, plein air, cherche F n-fum, avec affinités, pour amitié d'abord. **17578**

DOUCEUR, TENDRESSE ET DIALOGUE, homme fin 40aine, 5'10", 185 lb, n-fum, belle app, doux, sensible, aime dialogue, souhaite connaître F n-fum, douce et compréhensive. **16855**

L'AMOUR C'EST AVOIR DES AILES, attentionné de Granby, 27 ans, 6', 175 lb, chev et yx bruns, app agréable, romantique, aime musique, sports d'équipe, désire F 25-35 ans, pour amour et plus. **1707679**

SÉRIEUX ET RESPONSABLE, Acton Vale, 69 ans, 5'7", 165 lb, chev bruns, yx bleus, app agréable, respectueux, attentionné, aime plein air, motoneige, désire trouver F 55-65 ans, pour amour. **195472**

VIVRE ET LAISSER VIVRE, homme de Granby, 53 ans, 5'9", 161 lb, chev et yx bruns, app agréable, sociable, passionné, aime sports, aimerait trouver F 46-52 ans, pour amour et plus. **1524011**

PAPA SPIRITUEL ET SPORTIF, 38 ans, 5'7", 171 lb, chev poivre et sel, yx bruns, n-fum, bilingue, a enfant de 7 ans, veut F 30-43 ans, grandeur moyenne, poids prop, n-fum, calme, pour amitié d'abord. **18019**

DRUMMONDVILLOIS RETRAITÉ, 65 ans, 5'8", 185 lb, n-fum, sobre, n-danseur, recherche F 65 ans et moins, poids prop, autonome, pour relation sérieuse. **16447**

IL SAIT CE QU'IL VEUT, 45 ans, 5'7", yx noisette, aime ski de fond, marche, resto, espère connaître F 35-49 ans, 5'3" et plus, chev blond- châtain, yx bleus et avec affinités. **17660**

MARTIN EST ATTENTIF ET AFFECTUEUX, 33 ans, 5'5", poids prop, châtain, yx bleus, n-fum, honnête, respectueux, a 2 enfants, aime ciné, sports, veut F 27-37 ans, douce, souriante, pour amitié et plus. **18127**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

FRANC, HONNÊTE ET ROMANTIQUE, Granby, au début de la 40aine, 5'11", châtain, yeux bleus, a un enfant de 14 ans, veut une Femme ayant un poids santé, franche, honnête, fidèle, romantique, sensuelle, ayant un passé réglé et le sens de l'humour. **16919**

AMUSANT ET DE BONNE HUMEUR, début 50aine, 5'9", 185 lb, yx bleus, n-fum, aimerait découvrir F féminine, taquine, aimant danser et s'amuser. **18064**

REMPLI DE DÉSIR, 27 ans, belle app, athlétique, voudrait découvrir F pouvant procurer des frissons, pour aventures purement sexuelles. **18112**

ATTENTIONNÉ ET ROMANTIQUE, Granby, 52 ans, 5'11", 195 lb, chev bruns, yx verts, de belle app, mature, aime musique, sports d'équipe, aimerait rencontrer F 40-55 ans, pour amitié. **799407**

PATRICK EST TIMIDE, 30 ans, 5'11", 225 lb, voudrait rencontrer F 18-34 ans, pour activités le soir ou la fin de semaine. **18144**

DOUX, CHALEUREUX ET SENSUEL, début 50aine, belle app, engagé, voudrait connaître F douce, chaleureuse, affectueuse, engagée ou non, pour rencontres occasionnelles discrètes. **18104**

DÉBORDANT DE TENDRESSE, 49 ans, 6', 200 lb, yx verts, belle app, intelligent, énergique, attentionné, sens de l'humour, cherche Femme 40aine, belle app, élégante, pour relation simple débutant par amitié. **17435**

IL VEUT VOUS COURTISER, 47 ans, 6'2", 170 lb, aimerait rencontrer F, 5'4" et plus, bien dans sa peau et ayant passé réglé. **17655**

DÉCOUVERTES AU MENU, homme de 44 ans, 5'5", 170 lb, yx bleus, n-fum, aimerait découvrir F sensuelle, pour activités, rencontres et découvertes. **18151**

GENTLEMAN CHARMANT ET RAFFINÉ, Rive Sud, retraité, 58 ans, 5'8", 174 lb, fier, en forme, taquin, aime activités de plein air, voyages, cocooning, veut belle compice, coquette, mince et n-fum. **11268**

IL EST TRÈS PROPRE ET DISCRET, 40 ans, 5'8", 170 lb, voudrait rencontrer jeune F, pour relations sexuelles. **18124**

JEUNE HOMME RÊVEUR, Granby, 27 ans, 5'11", 161 lb, chev châtains, yx bruns, belle app, indépendant, franc, souhaite rencontrer F ouverte d'esprit, pour relation amoureuse et plus. **676733**

ALAIN EST UN AMANT DE LA NATURE, 41 ans, 5'4", 150 lb, chev châtains, yx bleus, aime nature, ciné, resto, voudrait découvrir F. **18116**

TOUT ARRIVE À QUI SAIT ATTENDRE, indépendant de Granby, 45 ans, 5'8", 126 lb, chev bruns, yx bleus, app agréable, éternel ado, aime sports, plein air, veut F 45-55 ans, pour amour et plus. **1561876**

BRUNET AIMANT SE COLLER, 31 ans, 5'4", 150 lb, yx bruns, souhaite trouver F 25-35 ans, poids prop, n-fum, autonome, romantique, sobre et n-droguée. **18126**

DOMINIC EST SPONTANÉ, 24 ans, 5'11", 220 lb, chev et yx bruns, aimerait connaître F 20 ans et plus, poids prop, belle app, avec ou sans enfants et ayant sens de l'humour. **14532**

ÉRIC EST GENTIL ET DOUX, Granby, 35 ans, 5'5", chev châtains, yx pers, n-fum, sens de l'humour, aime s'amuser, cherche F 18-36 ans, ayant

Vin

Les vins du froid

Au début des années 80, alors que la viticulture en était au Québec à ses premiers balbutiements, les quelques producteurs du temps, dont L'Orpailleur et le Domaine des Côtes d'Ardoise, tous deux de Dunham, n'étaient pas pris au sérieux.

Jacques Benoit
jbenoit@lapresse.ca

Les choses ont grandement changé depuis cette époque puisqu'on compte désormais plus d'une quarantaine de producteurs, lesquels exploitent ensemble environ 100 hectares de vignes.

C'est beaucoup pour le Québec, mais infiniment peu face aux grands vignobles du monde, soit, par exemple, moins d'un millième du Bordelais (110 000 hectares)!

Tout en s'étant beaucoup développée, la viticulture québécoise reste donc quelque chose de marginal. Et le restera, de toute évidence.

Ne serait-ce qu'à cause de notre climat. Car celui-ci impose de lourdes tâches aux viticulteurs, notamment l'obligation — pour empêcher le froid de brûler les vignes — de les buter, c'est-à-dire d'en recouvrir la base avec de la terre, ou parfois de la paille, avant l'hiver.

Or (qui s'en serait douté?), en misant sur le froid, si je puis dire, les viticulteurs du Québec réussissent à produire des vins de glace de qualité étonnante.

Et c'est là, sans aucun doute, l'une de leurs plus grandes réussites...

Presque tous ces vins, peut-on ajouter, sont élaborés avec une variété à raisins blancs, à savoir le Vidal, qui est un cépage hybride d'origine française (obtenu par le croisement de cépages d'espèces différentes) avec lequel on fait également des vins blancs secs.

Goûté ainsi récemment, le Vin de glace 2002 l'Orpailleur (ce vin est toutefois épuisé), de couleur vieil or, avait un bouquet à la fois si complexe et exubérant, avec des nuances marquées de fruits confits, qu'on aurait pu croire, à l'aveugle, un vin allemand de type beerenauslese! Et sans rien de cette note, fréquente dans les vins de glace, rappelant vaguement l'odeur des fruits un brin pourris.

La bouche était tout aussi convaincante, bien sucrée quoique sans excès, charnue, avec toute l'acidité voulue. Et, surtout, une distinction inattendue. Bref, je l'ai noté, pour mon usage personnel, trois étoiles et demie, tout en estimant qu'il allait garder toute sa forme encore au moins deux ou trois ans.

Le **Vin de glace 2004 l'Orpailleur**, présentement en vente, d'une couleur qui rappelle l'écorce de citron, a lui aussi un bouquet de très bonne ampleur, aux notes d'ananas et de fruits confits, avec une bouche bien sucrée, quoique encore là sans rien d'exagéré, du corps et des saveurs franches. Le tout avec peut-être un peu moins d'élégance que le 2002, m'a-t-il semblé. Très bon.

S, 10220269, 32,25 $... les 200 millilitres, ★★★ $$$$$, à boire, 5-6 ans au moins.

Le **Vin de glace 2003 Vignoble du Marathonien**, de Havelock, au sud de Montréal, de couleur vieil or, a un bouquet plus large, très — très — fruits confits, genre ananas confits, avec aussi une note comme de sucre brûlé. Suit une bouche opulente, sucrée, liquoreuse en fait (comme le souligne d'ailleurs la contre-étiquette), moins distinguée que dans le cas de L'Orpailleur 2002, mais, en revanche, plus ample, plus généreuse. Très bon également.

Vendu au vignoble seulement (318, route 202, Havelock, 450-826-0522), 49 $ la demi-bouteille, ★★★ $$$$$, à boire, 3-4 ans.

Avec quoi boire les vins de glace? L'Orpailleur recommande, tout simplement, de les servir avec du foie gras — comme le Sauternes — ou alors avec un dessert (peu sucré).

Ils font aussi, à mon sens, d'excellents digestifs.

À noter enfin que le Québec produit environ une demi-douzaine de vins de glace.

La recommandation de la semaine

Il n'est pas rare qu'un même cépage porte un nom différent d'une région à l'autre. Exemple, le Grenache, connu en Sardaigne sous le nom de Cannonau, et qui compte pour 90% de ce joli vin qu'est le **Cannonau di Sardegna 2004 Costera Argiolas**, d'une couleur grenat foncé et comme légèrement tuilée à la bordure du verre, au bouquet de fruits rouges bien mûrs, marqué par une note sucrée. Moyennement corsé, c'est un vin aux saveurs tout à fait conformes à ce qu'annonce le bouquet, peu tannique, avec une toute petite astringence. Fort bon.

S, 972380, 20,95 $, ★★ $$, à boire, 1 an.

Dégustés pour vous

- **Cahors 2002 Tradition Château Leret**. Cahors d'ampleur et de corps moyens, dont les odeurs rappellent les mûres. Tannique, assez ferme, correct, mais sans la stature de beaucoup d'autres Cahors.

S, 918557, 15,30 $, ★★ $, à boire, 1-2 ans.

- **Touraine 2004 Gamay Domaine de la Charmoise**. Il a tout du beaujolais: la couleur rouge clair, le bouquet de petits fruits marqué par une note végétale, mais aussi la légèreté en bouche, les tannins évanescents. Son seul défaut étant d'être cher.

S, 329532, 16,95 $, ★ $$, à boire.

- **Gaillac 2004 Peyrouzelles Causse Marines**. Vin rouge du Sud-Ouest de la France à la robe pourpre-cerise, au bouquet tout en fruits rouges, moyennement corsé, peu tannique et aux saveurs franches. Bon Gaillac, mais il y en a de plus imposants.

S, 709931, 18,50 $, ★★ $$, à boire, 1 an.

- **Columbia Valley 2002 Hedges**. Vin rouge de l'État de Washington, bien coloré, dont le bouquet associe fruits noirs, notes fumées et aussi chocolatées. Bien en chair, il a du corps et de beaux tannins veloutés. Élaboré avec du Cabernet Sauvignon, du Merlot et de la Syrah. Très bon, mais il en reste peu.

S, 10354478, 22,95 $, ★★★ $$, à boire, 1-2 ans?

La notation

★	- Vin correct
★★	- Bon
★★★	- Très bon
★★★★	- Excellent
★★★★★	- Exceptionnel
(★)	- Égale une demi-étoile

La règle

> Plus d'étoiles que de $, le vin vaut largement son prix
> Autant d'étoiles que de $, il vaut son prix.
> Moins d'étoiles que de $, il est cher ou même très cher.
> **C** indique qu'il s'agit d'un vin «courant», vendu dans la plupart des succursales.
> **S** désigne les vins de «spécialité», en vente uniquement dans un nombre limité de succursales.
> Le nombre d'années figurant après la note indique le potentiel de garde approximatif à partir de maintenant.

En bref

Murray Head lance une compilation

MONTRÉAL (PC) — Murray Head vient de lancer un CD compilation intitulé *Emotions*.

Sur le CD, Murray Head, le plus français des Anglais, propose ses plus grands succès, de *Say It Ain't So* à *One Night In Bangkok*.

On trouve aussi un titre inédit en duo avec sa fille Sophie Head, ainsi qu'une version récemment remasterisé de la pièce *Never Even Thought*. L'album sera en magasin à la fin du mois.

Murray Head sera de passage au Québec en février, pour une prestation au Club Soda le 14 février.

Sa visite marquera 30 ans de carrière au Québec depuis le succès *Say It Ain't So* paru en 1975.

Il sera accompagné de quatre musiciens ainsi que de sa fille Sophie.

FORMATION

COMMIS D'ENTREPÔT ET CONDUITE DE CHARIOTS ÉLÉVATEURS

Objectifs :
- développer des compétences qui offrent des possibilités d'emploi intéressantes dans la région;
- acquérir une formation adaptée aux compétences utilisées en situation de travail;
- obtenir une attestation de compétences en conduite de chariots élévateurs.

Conditions d'admissibilité :
- être sans emploi;
- avoir interrompu ses études pendant 24 mois consécutifs;
- réussir les tests et l'entrevue de sélection.

Modules :
- conduite de chariots élévateurs;
- principes de la gestion des stocks et des inventaires;
- techniques de manutention et méthodes d'entreposage;
- transport des matières dangereuses;
- SIMDUT et Santé et sécurité au travail;
- utilisation du micro-ordinateur;
- documentation en réception et en expédition des marchandises.

Dates :
Du 13 février au 12 mai 2006

Durée :
13 semaines, incluant un stage de 2 semaines en entreprise.

Horaire :
De 8 h 30 à 16 h, 35 heures par semaine.

Lieu de formation : Granby

Transport disponible pour la population de Brome-Missisquoi

Coordonnateur du projet :
SOCIÉTÉ DE FORMATION INDUSTRIELLE DE L'ESTRIE (SOFIE)
224, rue Mercier
Cowansville

Ce cours est offert aux hommes et aux femmes.

SOFIE
Le leader en formation industrielle
The leader in industrial training

Emploi Québec
Monteregie

Inscrivez-vous dès maintenant en composant le (450) 263-8822

Cette activité est rendue possible grâce à la contribution financière d'Emploi-Québec.

324011V

Jeux

Mots croisés

www.hannequart.com

HORIZONTALEMENT

1. Réincarnation d'un corps dans celui d'un animal.
2. S'exhale d'un corps - Plus rigide que le papier.
3. Qui n'est ni acide ni alcalin - Conspuent.
4. Argon - Troupe qui en remplace une autre - Germanium.
5. Lieu où on trouve à se loger - Excrément des oiseaux.
6. Se décider - Se dit d'un café.
7. Compagnon de Tintin - Elle a un pommeau.
8. Faire paraître - Pas tamisé.
9. Conteste - Radoter.
10. Nom donné dans le judaïsme aux cinq premiers livres de la Bible - Passions sans lendemain.
11. Technique de reproduction des sons - D'une couleur noire.
12. Le soleil s'y lève - Infusions.

VERTICALEMENT

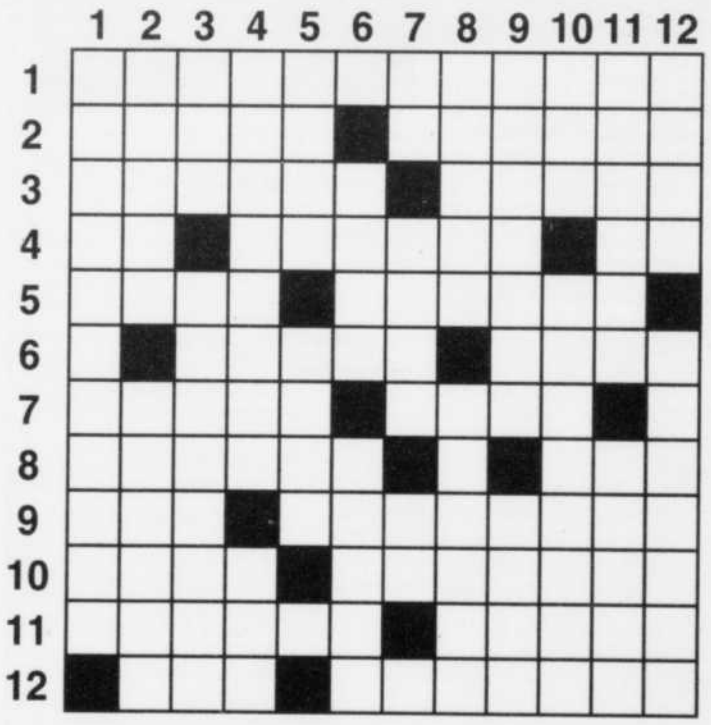
1. Précautions.
2. Abrasif - Imbécile.
3. Lettre grecque - Patronnes.
4. Hangar - Peut être culinaire.
5. Son travail n'est pas rétribué - Trucider.
6. Génie de l'air - Outil.
7. Scandium - Sa capitale est Dublin - Béryllium.
8. C'est ainsi que le peuple d'Israël désigne son Dieu - Il y en a plusieurs le long de l'Atlantique.
9. Saignant - État des Antilles.
10. Enlevé - Morelle noire.
11. Envisager - Mammifère ruminant.
12. Variété de prune - Épreuves de vitesse.

■ **SOLUTION AU PROCHAIN**

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO 1662

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	I	R	R	E	M	E	D	I	A	B	L	E
2	S	O	U	L	E	■	E	T	R	O	I	T
3	C	U	M	U	L	E	■	O	T	I	T	E
4	A	L	E	■	E	M	E	U	■	S	E	T
5	R	E	U	S	S	I	T	■	G	E	R	E
6	I	■	R	U	■	N	A	Z	I	■	I	■
7	O	S	S	E	L	E	T	■	N	O	E	L
8	T	A	■	D	A	N	S	E	■	U	■	A
9	E	F	F	O	R	T	■	X	E	R	E	S
10	■	A	L	I	M	E	N	T	■	D	U	S
11	C	R	I	S	E	■	A	R	A	I	R	E
12	V	I	C	E	■	C	O	A	S	S	E	R

MC1663



Mots mystères

MM1663

ENERGIE - Un mot de 10 lettres

ACCU
AERAGE
AMPERE
ANODE
ATOME
BOIS
BRULER
COKE
CUIRE
DELESTAGE
DYNAMO
EINSTEIN
ELECTRODE
ENERGIE
EOLIENNE
EPISSER
ESSENCE
EXTRAIRE
FER
FEU
FUEL
GAZ
GRUE
INDUIRE
LAMPE
MINE
MOTO
MOULIN
NAVIRE
NOIX
OHM
OPEP
PILE
PLEIN
POINTE
POMPE
PRISE
PUITS
PYLONE
RABOTEUSE
RESEAU
RETENUE
ROTIR
ROTOR
SCIER
SOLEIL
STOCK
SUPER
TESLA
TIRER
TONNE
TREPAN
USINE
VENT

N	U	S	I	N	E	N	E	R	G	I	E	O	E	C
E	A	U	G	G	O	G	E	K	O	C	H	K	E	R
D	E	P	N	R	A	L	O	T	O	M	C	V	G	I
O	S	E	E	R	U	Z	P	Y	L	O	N	E	A	T
R	E	R	E	R	R	E	R	I	T	U	O	N	T	O
T	R	A	B	O	T	E	U	S	E	L	M	T	S	R
C	I	N	D	U	I	R	E	C	U	I	R	E	E	O
E	A	T	O	M	E	M	S	I	N	N	B	S	L	T
L	R	E	P	M	A	L	I	E	L	O	S	O	E	O
E	T	E	S	L	A	M	R	R	I	I	N	M	D	R
R	X	O	T	T	L	N	P	S	P	X	I	A	A	I
I	E	N	N	E	I	L	O	E	S	S	E	N	C	E
V	F	E	U	N	N	U	M	D	R	S	L	Y	C	L
A	E	F	E	R	E	U	P	R	E	E	P	D	U	I
N	I	E	T	S	N	I	E	T	N	I	O	P	E	P

Solution du dernier problème: PSALTERION

Sudoku

		4			7		6	
			5			7	8	1
8	2				1			
5			8			6		
	3			1			5	
	9				2			
					8			9
						2		7
7	1		4					

Niveau de difficulté : MOYEN 0155

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

4	9	7	6	5	1	8	3	2
8	2	5	9	7	3	6	1	4
3	6	1	4	2	8	7	9	5
5	7	8	1	9	4	3	2	6
9	1	4	3	6	2	5	7	8
2	3	6	5	8	7	1	4	9
7	4	9	8	3	5	2	6	1
6	8	2	7	1	9	4	5	3
1	5	3	2	4	6	9	8	7

Par Fabien Savary 0154

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Pensée

« Seulement les grands cœurs ont le pouvoir de se montrer généreux ».

Le sourire matinal

Au restaurant, un jeune homme à son amie : « Comme tu tiens à l'émancipation de la femme, je t'annonce que tu me dois la moitié de l'addition ».

Ben

323609V

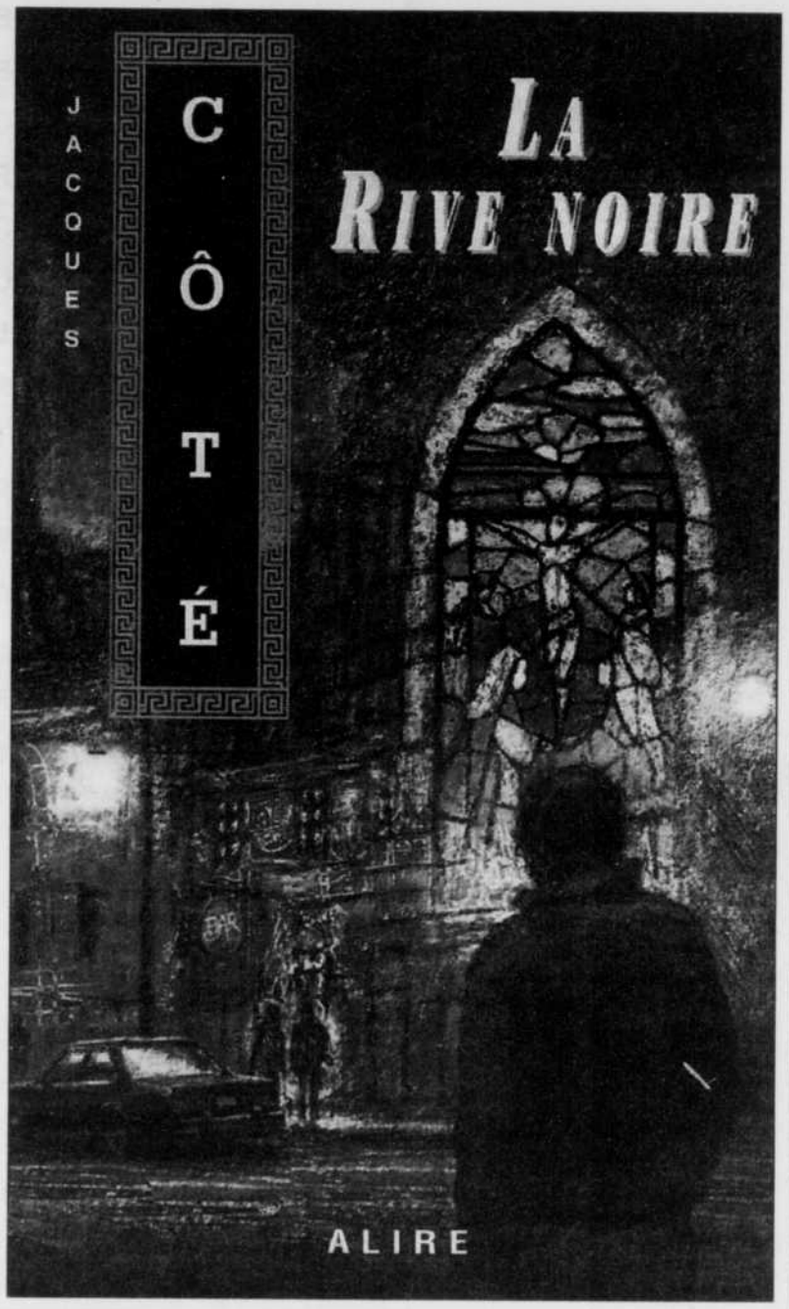
Gray

Lecture

Du Côté de Québec

Qu'on se le dise: la vigueur du polar québécois n'a rien d'une fiction. On complote, arnaque, détrousse et assassine désormais aussi bien chez nous que n'importe où ailleurs! Sans tambour ni trompette, la maison d'édition Alire, qui réserve une large place au genre policier, s'achemine vers la publication de son centième titre. Parmi ses nouveautés, mon premier coup de coeur de 2006: *La Rive noire*, de l'excellent auteur Jacques Côté.

Anne **Normand**
anormand@lavoixdelest.qc.ca



Oubliez l'image de Québec, ville paisible de fonctionnaires. Sous la plume de M. Côté, les rues de la Vieille Capitale deviennent des endroits inquiétants, où il ne fait pas toujours bon se balader à deux heures du matin...

Nous sommes le 21 mai 1980. Dur lendemain de veille référendaire pour le lieutenant Duval et ses collègues policiers, aussi divisés entre eux sur la souveraineté du Québec que le reste de la province... Mais il y a plus urgent à l'agenda que les états d'âme nationalistes. D'abord, une histoire de bébé secoué triste à pleurer: la scène à la morgue vous rappellera la précision scientifique des romans de Kathy Reichs, mais racontée dans la langue de chez nous. Et les manoeuvres des enquêteurs pour tenter ensuite de faire cracher le morceau aux parents vous riveront à votre chaise.

Déjà, nous voilà embarqués. Et nous n'en sommes qu'aux premières pages...

Un portrait rock'n'roll

Le cœur de *La Rive noire*, en fait, tourne autour de la mort de Florence Marquis, l'épouse d'un riche entrepreneur qui convoite la mairie de Québec.

Mais la partie est loin d'être gagnée pour cet ambitieux. La dame, très proche des milieux religieux, a été empoisonnée. Et Charles Marquis, qui entretient son amant sous son propre toit, ne cadre pas vraiment avec l'image habituelle du veuf éploré...

L'auteur ratisse large. Dans le portrait très rock'n'roll qu'il dresse du Québec de 1980, on croise aussi bien la clientèle des bars gay de l'époque — qui n'a vraiment pas la vie facile — que des jeunes néo-nazis et un groupe ultrareligieux mené par un curé exalté.

Pas très reposant. Mais convaincant. Jacques Côté, vous verrez, a un vrai talent pour dépeindre des milieux, créer des ambiances, évoquer l'air du temps.

Résultat: le roman captive, malgré des longueurs dans le déroulement de l'enquête et une finale pour le moins... étonnante.

Les dialogues sont naturels et vivants, les personnages, bien dessinés. Si l'on s'attache sans peine au tenace lieutenant Duval, j'avoue un gros faible pour son collègue Louis Harel, délirant personnage de flic qui anime, parallèlement à son boulot, une émission charismatique sur les ondes de la radio communautaire... et n'hésite pas à tasser assez vicieusement certains «invités» dans les coins. Coloré et savoureux.

Avis aux intéressés: *La Rive noire* ne constitue pas la première enquête du lieutenant Duval. Son créateur a notamment reçu en 2003 le Prix Arthur-Ellis, couronnant le meilleur roman policier, pour *Le Rouge idéal*.

Oui, le polar de chez nous est en santé...

★★★½

Jacques Côté, *La Rive noire*, Alire, 365 pages.

Appréciation

Exceptionnel	★★★★★
Très bon	★★★★
Bon	★★★
Passable	★★
Sans intérêt	★

En bref

Stefie Shock et les Trois Accords, plus riches

MONTRÉAL (PC) — L'entreprise XM Radio Satellite a versé 50 000 $ à Stefie Shock et autant au groupe Les Trois Accords. Ce montant aidera les artistes dans leur carrière en Europe.

Le tout fait suite à l'engagement pris par le groupe devant le CRTC de consacrer 5 % de ses revenus au soutien des artistes.

Pour être admissibles au programme d'aide, les candidats doivent autres avoir obtenu un disque d'or, soit plus de 50 000 exemplaires vendus au Canada et signé une entente avec une maison de disques française.

Bromont
VILLE br@nchée

AVIS PUBLIC
APPEL D'OFFRES TRV-SP01-2006

Rapiéçage du pavage et pavage de petites surfaces à l'aide d'un mélange bitumineux pour la Ville de Bromont

La Ville de Bromont demande des soumissions publiques pour le rapiéçage du pavage et pavage de petites surfaces à l'aide d'un mélange bitumineux.

On peut obtenir lesdits formulaires de soumission ainsi que les documents d'appel d'offres, **SANS FRAIS**, à compter du **lundi 16 janvier 2006** durant les heures de bureau, soit du lundi au vendredi, sauf les jours fériés, de 8 h 45 à 12 h et de 13 h à 16 h 30, en s'adressant à l'Hôtel de Ville de Bromont, 88, boulevard de Bromont à Bromont.

Seules les sociétés, compagnies et corporations ayant obtenues le document d'appel d'offres directement de la Ville de Bromont sont admises à soumissionner.

Les soumissionnaires doivent joindre à leur soumission un chèque visé, payable à la Ville de Bromont, ou un cautionnement, d'une valeur 1,000.00$ à titre de garantie de soumission.

La formule de soumission et les documents annexés doivent être transmis dactylographiées, cachetés dans les enveloppes réservées à cet usage et reçus au bureau de l'adjoint au greffe le ou avant le **31 janvier 2006 à 14 h**, heure locale.

Les soumissions seront ouvertes immédiatement après l'heure limite en présence des intéressés.

Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues sans encourir aucune obligation, ni aucun frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Pour toutes questions administratives veuillez vous adresser au greffier Monsieur Pierre Simoneau, et pour questions techniques à Monsieur Jean Lanciault, ing. Directeur des travaux publics au (450) 534-3420.

Donné à Bromont, le douzième (12e) jour du mois de janvier de l'an deux mille six (12-01-2006)
Le greffier,
Pierre Simoneau

333611V

GRANBY

AVIS PUBLIC

À toute personne habile à voter du territoire de la municipalité

RÈGLEMENT NUMÉRO 2524-2005

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Que lors d'une séance tenue le 6 septembre 2005, le conseil municipal de la Ville a adopté le règlement intitulé : « Règlement numéro 2524-2005 modifiant le règlement numéro 2451-2003 concernant le plan d'urbanisme, initialement adopté sous le projet de règlement numéro PP05-2005 ».

2. Que l'objet du règlement numéro 2524-2005 est de créer un programme particulier d'urbanisme pour le territoire stratégique du centre-ville et des aires limitrophes.

3. Que lors d'une séance tenue le 19 décembre 2005, le conseil municipal de la Ville a adopté la résolution numéro 05/12/1080 indiquant que ses règlements d'urbanisme, soit les règlements numéros 2452-2003 de zonage, 2453-2003 de lotissement, 2458-2003 de construction, 2461-2003 de plan d'aménagement d'ensemble (PAE), 2460-2003 de plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA), 2187-1997 portant sur les ententes relatives à des travaux municipaux , 2476-2003 sur les usages conditionnels, 2498-2004 sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (PPCMOI) et 2459-2003 de conditions d'émission de permis de construire, n'ont pas à être modifiés et sont conformes au plan d'urbanisme contenu au règlement numéro 2524-2005.

4. Que toute personne habile à voter du territoire de la municipalité peut demander, par écrit, à la Commission municipale du Québec son avis sur la conformité des règlements d'urbanisme ci-avant énumérés de la Ville au plan d'urbanisme contenu au règlement numéro 2524-2005.

5. Que cette demande doit être transmise à la Commission dans les trente (30) jours qui suivent la publication du présent avis.

6. Que, si la Commission reçoit une telle demande d'au moins cinq (5) personnes habiles à voter du territoire de la municipalité, celle-ci doit donner son avis sur la conformité du règlement au plan dans les soixante (60) jours qui suivent l'expiration du délai prévu pour demander à la Commission son avis sur la conformité des règlements ci-avant énumérés au paragraphe 3 du présent avis, au plan contenu au règlement numéro 2524-2005.

7. Qu'une copie des conditions pour être une personne habile à voter ayant le droit de faire une demande à la Commission municipale et de la condition d'exercice du droit d'une personne morale de faire également une demande à la Commission municipale peut être obtenue au greffe de la municipalité durant les heures normales d'ouverture de bureau.

DONNÉ À GRANBY, QUÉBEC, ce 10 janvier 2006.
La greffière,
Me Catherine Bouchard

333605V

Comblez le vide

Fondation pour l'alphabétisation
1 800 361-9142 www.fqa.qc.ca

14

Petites annonces

375-8888 / 375-VENDU

Télécopieur: 375-2195
Courriel : classees@lavoixdelest.qc.ca

Du lundi au vendredi de 8 h à 17 h *

* avant 16 h pour parution le lendemain
* le jeudi avant 16 h pour parution dans LE PLUS ou pour SPÉCIAL WEEK-END

VISA

PRENEZ NOTE QUE:

Nos annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable **d'une seule insertion erronée**.

Toute erreur ou annulation dans les éditions du MARDI au SAMEDI doit être soulignée AVANT 16 h pour être corrigée ou annulée le lendemain.

Toute erreur ou annulation dans Le Plus ou pour le SPÉCIAL WEEK-END doit être soulignée avant le JEUDI, 16 h pour être corrigée ou annulée.

323044V

1023 Logements vendus depuis 2000

Yves Forand

375-1621
378-4120

RE/MAX Professionnel inc. Courtier immobilier agréé

324920V

VOUS VOULEZ INVESTIR

Dans un secteur en expansion de Granby, terre lotissable, environ 7 acres, propice pour l'implantation de +ou - 30 lots zonés multifamiliaux.

Canton de Shefford : 2 lots de 44 000 pi ca à prix très compétitif.

Les Immeubles Michel Mailhot

135 Boivin, Granby

Michel MAILHOT Agent immobilier agréé

372-8317

325150V

Visitez mes belles propriétés et commerces. Page web: gabytrudeau.ca

324858V

Gabrielle Trudeau

La Capitale Performance Courtier immobilier agréé

531-1507
378-8461

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

ANDRÉ DÉPÔT
Rés. (450) 372-9830

ROYAL LEPAGE MULTI-SERVICES
Agents immobiliers affiliés Courtier immobilier agréé

ST-JOACHIM : Ferme 208 acres, érablière 4 000 entailles sur tubulures, évaporateur 4 x 14 neuf, séparateur, quota, grange, garages, cottage 7 pces.

ST-JOACHIM : Érablière 3 000 entailles sur tubulures, réservoir d'env. 4 000 gal., étang, ruisseau, plantation, prairie et pâturage, vieille cabane à sucre.

EAST FARNHAM : Résidence 1990, très propre, s-sol fini, garage 24x35x10 isolé et chauffé, cour asphaltée, bel endroit.

COWANSVILLE : Résidence bien située et propre, endroit tranquille, patio, remise. À voir.

ST-CÉSAIRE: Cottage de prestige, 14 pces, 5 c.c., constr. 1961, rénové 94, grandes pces, 2 foyers, garage, piscine creusée. Logement 3 1/2 pces. 8 min. aut. 10. C'est à voir.

ST-GUILLAUME (campagne): bâtisse commerciale et industrielle, 115x52 irr. isolée et chauffée. Garage double 30x40, isolé et chauffé. Remises 30x40. Cottage 9 pièces. Intéressant pour camionneur, autobus ou autres. Terrain 17 831,410 m ca.

ROXTON FALLS Fermette 32 acres. Boisé mature, pins, sapins, érables, étang, petite prairie, grange 16x24, garage, remise à bois. Bungalow 1978, éloigné de la route. Petit domaine intéressant.

ACTON VALE : Bungalow brique, 9 pces, rénové, armoires en chêne, sous-sol en grande partie fini, garage double isolé, terrain paysager. À voir.

STE-CHRISTINE : Maison de campagne pour couple ou personne seule, garage isolé. Seulement 69 000 $.

DUNHAM: Terre 55 acres sans bâtisse, boisé et prairie. Possibilité d'une érablière d'env. 1 500 à 2 000 entailles.

DURHAM-SUD: Fermette 268 acres, boisé et prairie, bois mature, sentiers sur la terre, grange 36x110, remise 40x90. Belle vue. Terre louée. Maison à rénover. Intéressant pour chasseurs.

ROXTON POND : Cottage 5 1/2 pces, mezzanine, foyer, garage attenant à la maison, patio, spa, autre garage isolé et chauffé, terrain 3 acres boisé d'érables et autres. Beaucoup de possibilités. C'est à voir!

ROXTON FALLS: 42 acres, boisé et prairie, écurie, remise, puits artésien, électricité. Sans maison. Très bon pour la chasse.

PLUSIEURS TERRAINS PRÊTS À CONSTRUIRE : Roxton Pond, Roxton Falls, Ste-Cécile-de-Milton ainsi que d'autres fermettes.

325377V

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

184 GROULX, BUNG. au goût du jour, 2+1 c.c., bois franc, céramique, s.d.b. 4 mcx, s-sol fini, terr. intime 8,400 p.c., 154,500$. 777-4346

33, 9e RANG EST, GRANBY, constr. 1988, grande maison à paliers de 1,880 pi.ca. habitables, ext. tout brique, toits neufs, foyer, 2 s. bain, pl. de bois franc et céramique, 2 garages et abri d'auto, 189,000$. M. Dion 372-0239

À ACHETER DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR : jumelés-cottages et jumelés-bungalows, dans secteur haute-ville. Inf: 776-2676.

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

A BROMONT, PAR LE PROPRIO: JUMELÉ victorien directement sur golf, vue sur les montagnes, foyer au gaz, constr. supérieure, grand patio, 3 c.c., 2 s. bains + 1 s. d'eau. 167,500$. Pour une visite virtuelle: www.goproprio.com/2129 ou tél.: 450-263-8041

À STE-ANNE-DE-LA-ROCHELLE (ch. Ste-Anne Sud), maison de campagne à vendre par la propriétaire. Info: 539-2173

Du JAMAIS VU à l'ANGE-GARDIEN!

Projet La Volière - Grands cottages jumelés de luxe!

Cottages disponibles DÈS MAINTENANT à partir de 137 900$ (taxes incluses)

Contactez: L'Équipe Lalumière

Christian Lalumière Curtis Skinner

RE/MAX 378-4120
RE/MAX Professionnel C.L. Courtier immobilier agréé

Cottage luxueux, 3 c.c., grande salle à manger, vestibule, portes françaises, aménagement extérieur (gazon, trottoir, balcon arrière).

- **Crédit de taxe foncière 30 mois**
- **Services** de la ville
- À proximité de l'**autoroute 10** et à **30 minutes du Pont Champlain**

Garantie Maisons neuves APCHQ
Lauréat Palme d'or Garantie APCHQ 5 ans R.B.Q.: 2968-6870-47

Construction Horizon

325729V

POUR DES RÉSULTATS...

Bernard est là!

(450) 776-3578
(450) 378-8085 Téléc: (450) 776-2695
b.rousselle@videotron.ca

Bernard Rousselle

ROYAL LEPAGE AVANTAGE
Attestation platine du directeur 2003
Attestation platine du directeur 2004
Attestation diamant 2005

324860V

C'est le temps à votre de penser déménagement !

NOUVEAUTÉ
169 000 $
471, rue St-Hubert, Granby

193 000 $
Cause : Transfert
NOUVEAUTÉ
597, rue Horizon, Ct Granby

159 900 $
10, 9e rang Est, Granby

263 000 $
158, boul. Leclerc Est, Granby

189 000 $
5, rue Bois des Filions, Ct Granby

VENDUE TOUTE MEUBLÉE
295 000 $
264, rue Mullin, Granby

265 000 $
30 Bonaventure, Ct Granby

325351V

Bernard Rousselle
Agent immobilier affilié
Royal LePage Avantage Courtier immobilier agréé
776-3578 ou 378-8085

#7763 Sur un **BEAU GRAND TERRAIN À BROMONT,** secteur Adamsville, superbe **MAISON TOUTE NEUVE,** 2 c.c, s-sol de 9 pi non aménagé, avec sdb. **TOUT PRÈS DE L'ÉCOLE.** Aucune taxe municipale à payer pour la bâtisse en 2006 et 2007. **TRÈS INTÉRESSANT!**

#7469 **UN SUPERBE CACHET,** avec murs **INTÉRIEURS DE BRIQUES** et plafond de **PLUS DE 10 PIEDS.** Immeuble de 6 logements dont 4x2 1/2 et 2 lofts rénovés. **SITUÉ DANS LE VILLAGE DE BROMONT.** Excellent potentiel pour faire un local commercial jumelé avec les logis.

#7746 **DE CONSTRUCTION 2004,** très belle propriété avec **JOLIE FINITION INTÉRIEURE,** 3 c.c., **S-SOL AMÉNAGÉ,** plancher flottant. Située dans un **NOUVEAU SECTEUR** de Granby, votre **PETITE FAMILLE SERA BIEN INSTALLÉE!**

#7592 Un bel endroit pour le repos... **SPACIEUX COTTAGE** situé dans le Mont Shefford, **4 C.C. ET 2 S.D.B.** Très **LUMINEUX,** avec un maximum de **TRANQUILLITÉ ET DE QUIÉTUDE.** Venez visiter sans tarder!

#7333 Roxton Pond: **MAGNIFIQUE COTTAGE,** idéal pour une jeune famille! **3 C.C. SUR MÊME PALIER,** s-sol, grand patio avec piscine. Situé dans un **QUARTIER RECHERCHÉ ET TRANQUILLE,** cette propriété **TRÈS FONCTIONNELLE** répondra à tous vos besoins.

#7635 **REFAIT À NEUF À L'INTÉRIEUR COMME À L'EXTÉRIEUR!** Beau bungalow avec **BEAUCOUP DE CACHET, 3 C.C.** et grand terrain sur lequel se trouve un **GARAGE 30X50 AVEC 3 PORTES,** pour mécanique et débosselage.

#7736 Venez vous détendre dans ce **HAVRE DE PAIX...** Très belle propriété de 3 c.c., **BOIS FRANC À LA GRANDEUR,** s-sol aménagé et **GARAGE.** Tout près du ski et de l'autoroute 10. **LA DÉTENTE EN PLEINE NATURE!**

#7412 **DIRECTEMENT SUR LE LAC BOIVIN,** prestigieuse propriété avec vastes pces et fenestration abondante, 3 c.c., 3 s.d.b., **SAUNA, PISCINE CREUSÉE,** garage double et plus encore. **SON TERRAIN ARRIÈRE OFFRE LE CALME DU LAC AVEC UN SUPERBE AMÉNAGEMENT. UNE CLASSE À PART...**

#7597 **UNE SUPERBE PROPRIÉTÉ INSPIRANT LA DÉTENTE...** Avec son majestueux **SALON TOUT VITRÉ AVEC FOYER,** bois franc et céramique, 3 c.c., vastes pces, **DANS UN BEAU QUARTIER PAISIBLE...**

#6688 **MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ,** constr. 2003, avec **TRÈS BELLES DÉCORATIONS.** Elle possède 2 c.c. avec possibilité d'en ajouter au s-sol. **BELLES PCES BIEN ÉCLAIRÉES** avec solarium et garage. Un **BEAU SECTEUR PRÈS DE LA PISTE CYCLABLE.**

#7629 Dans un **SECTEUR PRESTIGIEUX,** superbe cottage chaleureux et bien décoré, **3 C.C., BOIS FRANC,** foyer, piscine et 2 garages. **GRAND TERRAIN BOISÉ QUI INSPIRE LA DÉTENTE.**

#7159 **CONSTRUCTION DE TRÈS HAUTE QUALITÉ,** magnifique **COTTAGE RÉNOVÉ** au complet, 4 c.c., **2 FOYERS** et véranda couverte. **2 ACRES DE TERRAIN BOISÉ** viennent ajouter au charme de cette résidence. Superbe **VUE SUR LES MONTAGNES ET À L'ABRI DES REGARDS.** Elle vaut le déplacement...

1 propriété vendue tous les 4 jours depuis 1995

Informez-vous sur notre programme de mise en marché garantie

Visitez toutes nos propriétés :

www.lequipebellefleur.com

378-4120

325718V

Visites virtuelles de toutes nos propriétés sur www.lequipelalumiere.com

378-4120

Curtis **Skinner**

RE/MAX *Re/Max Professionnel C.L. Courtier immobilier agréé*

Contactez **«L'Équipe Lalumière»**

Christian **Lalumière**

NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS

FACE AU MONT SHEFFORD: Jolie maison mobile, 3 c.c., dans secteur uniforme. Idéale comme premier achat ou pour votre retraite.

HAUTE-VILLE: Magnifique maison à paliers multiples, sur superbe terrain de plus de 10 600 pi ca avec plusieurs arbres. Unique sur le marché.

HAUTE-VILLE: Superbe jumelé de qualité supérieure, 4 c.c., s-sol complètement aménagé. Faut voir son intérieur!

89 900 $: Cottage centenaire, 2 c.c., immense garage, sur terrain de plus d'un acre. Situé à 2 min. de la sortie 90 de l'autoroute 10.

PRÈS DE L'HÔPITAL: Immense propriété de style «back split» avec de belles grandes pièces pour votre famille. C'est une vraie propriété familiale, faut la voir!

SHEFFORD: Joli bungalow, 3 c.c., avec garage détaché. Vue sur la montagne de Bromont et à 3 minutes de la 10. **Elle est impeccable.**

ST-CÉSAIRE: Superbe jumelé, constr. 2004, planchers bois franc, belles grandes pièces éclairées, face à un parc, **SANS VOISIN À L'ARRIÈRE.**

CANTON: À deux pas de l'école. Superbe maison à paliers, sur magnifique terrain paysager, avec de belles grandes pièces et sous-sol aménagé. **Venez la voir.**

GRANBY: Unique cottage avec cachet, sur terrain de plus d'un acre, à l'entrée de la ville. Possibilité de morceler le terrain. **Venez la visiter pour votre projet!**

VUE SUR LA MONTAGNE: Superbe maison neuve, 4 c.c., s.-sol aménagé, dans quartier tranquille. Il ne reste qu'à installer vos meubles. Libre immédiatement.

CANTON: Grande maison neuve 34x42, avec garage, belles grandes pièces, beaucoup de luminosité. Libre immédiatement. Ne manquez pas votre chance!

ABSOLUMENT IMPECCABLE: Superbe bungalow plain-pied décoré avec goût, sur magnifique terrain paysager. **Faut voir son intérieur avant de faire son choix.**

GRANBY: Libre immédiatement. Secteur haute-ville, joli cottage, 2 c.c., situé sur rue tranquille sans issue. Superbe terrain en partie boisé, venez me visiter sans tarder. NOUVEAU PRIX 219 500 $.

CANTON: Grand bungalow tout brique, avec garage, sur terrain de 23 000 pi ca, situé près de tous les services avec **accès facile à la 139.**

CAMPAGNE À 7 MIN. DE GRANBY: Grand bungalow de 10 pces, sur 2,3 acres, avec garage et s.-sol aménagé. **SITUÉ SUR RUE TRANQUILLE AVEC PEU DE VOISINS.**

PRÈS DU PARC INDUSTRIEL: Bungalow, 3 c.c. à l'étage, s.-sol fini, thermopompe, piscine et grand terrain intime. **152 500 $.**

SUPERBE BUNGALOW, construction 2004, 30x42 avec de vastes pièces, planchers bois franc et armoires en bois. Secteur calme peu achalandé.

LIBRE RAPIDEMENT: Canton, superbe bungalow, 3 c.c., cuisine et s.d.b. refaites. Superbe pièce solarium pour vous détendre. Le tout à quelques pas du centre commercial.

RARE SUR LE MARCHÉ: Grand jumelé 3 c.c., avec garage, planchers bois franc. Libre immédiatement. **FAITES UNE OFFRE!**

GRANBY: Impeccable bungalow brique, 3 c.c., avec garage, situé près de tous les services. **134 500 $**

STYLES UNIQUES ET RAFFINÉS

325736V

HAUTE-VILLE: Superbe cottage avec garage, sur terrain de plus de 10 000 pi ca. Elle est magnifique, une visite vous convaincra. **Installez-vous dans le secteur le plus en demande.**

CANTON GRANBY: Superbe domaine sur 1,35 acre, avec terrain de tennis, piscine creusée, garage double. Deuxième étage aménagé comme un loft avec mezzanine. Vastes pièces avec beaucoup de luminosité. **UNE VISITE S'IMPOSE.**

MAGNIFIQUE COTTAGE: 5 c.c. sur même étage, puits de lumière, pl. bois franc et céramique, garage double, splendide pièce de 40 x 62 avec piscine intérieure et spa, pl. céramique. L'endroit rêvé pour la détente. **À qui la chance!**

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

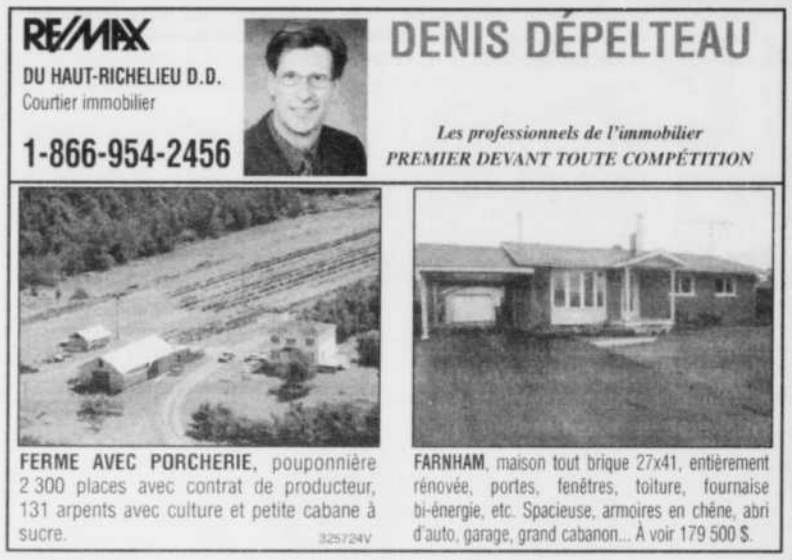
BRIGHAM : SUPERBE RÉSIDENCE sur le bord de la rivière Yamaska, 3 c.c., s. de bains, s. d'eau, 2 salons, armoires en chêne, pl. bois franc, boiserie, poêle comb. lente, piscine h.t., grand terrain. Faut voir! 539-4477

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

BUNGALOW 3 c.c., bois franc, situé 464 rue Bérard. 159,900$.
JUMELÉ 3 c.c., 618 Maisonneuve, 139,900$.
MICHEL DÉSILETS, 378-4120
Re/Max Professionnel inc., ctr. imm. agréé

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE



FERME AVEC PORCHERIE, pouponnière 2 300 places avec contrat de producteur, 131 arpents avec culture et petite cabane à sucre. 325724V

FARNHAM, maison tout brique 27x41, entièrement rénovée, portes, fenêtres, toiture, fournaise bi-énergie, etc. Spacieuse, armoires en chêne, abri d'auto, garage, grand cabanon... À voir 179 500 $.

RUE DE L'IRIS, Près lac Boivin, construction 2003, 2x5 1/2, très bien loués. Secteur recherché. Soyez chez vous avec un bon revenu ou pour investisseur. **2 DUPLEX À VENDRE (VOISIN UN DE L'AUTRE).**

GRANBY, rue de La Roche. Charmant cottage décoré avec goût. Garantie maison neuve jusqu'en 2007. Terrain boisé à l'arrière, 3 c.c., s-s- aménagé avec salle de jeux et salle familiale. Secteur paisible et familial. **BEAUCOUP D'INCLUS.**

CHARMANT COTTAGE DES ANNÉES 1920, entièrement rénové. **Nombreuses possibilités commerciales.** Situé dans le secteur le plus achalandé de Bromont. Grand stationnement asphalté avec garage double: 20x26. Galerie avant, patio arrière de 12x16, avec piscine hors terre 18 pi. Remise: 8x10. Très beau paysagement avec fontaine. Vue sur la montagne et ses pistes de ski.

DUPLEX TOUT BRIQUE, rue Court, 2x4 1/2, haut libre à l'acheteur. Grand terrain privé et clôturé. Tout en bois franc sur les 2 étages. **IMPECCABLE.**

GRANBY: Bungalow 2002, près accès à l'aut. 10 ou Bromont. Secteur paisible, B.F. et céramique, s-sol aménagé. Idéal pour famille. **UNE VISITE VOUS CHARMERA!**

COTTAGE RUE LAURION. Garage 14x20, terrain 32 000 pi ca. 7 pièces + s-sol aménagé. Bois franc, céramique. Vue imprenable sur la ville et **LES MONTAGNES À L'HORIZON.**

DESIGN UNIQUE. Piscine creusée, garage double avec loft à l'étage pour invités. Céramique, bois franc, air climatisé, s-sol aménagé, chambre froide. **BEAUCOUP D'INCLUS.**

RUE DENISON EST. Cottage, construction 2000, zonage commercial, fondation sur dalle de béton, accès facile pour fauteuil roulant, fenestration PVC thermos, revêtement plancher céramique et bois flottant. **TRÈS BELLE VUE SUR LES MONTAGNES.**

325847V

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

- Cottage brique et vinyle, garage, 6 pces au rez-de-chaussée, terrain de 45 000 pi ca, secteur tranquille, à 5 min du centre-ville et de la 10. Pl. bois franc et céramique. Sous-sol aménagé. Beaucoup d'inclus (poêle comb. lente, asp. cent., broyeur, lave-vaisselle, etc....). Extérieur paysager (2 patios, pavé uni et bois traité). Aucun voisin à l'arrière et boisé chaque coté. Pas d'agents. $172,000.

Information : (450) 777-7819

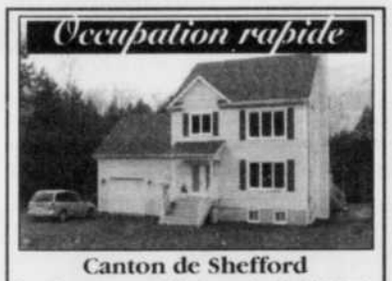
325338V

COMMERCE À LA MAISON : Sur un terrain de 60 979 pi ca, bungalow tout brique, gar. arr. constr. 2003 + gar. détaché, très grande cuisine et s. à manger, armoires en chêne, 3 c.c., 2 s.d.b. Une chance à saisir. **Infos supplémentaires auprès de Louise Soly.**

DÉMÉNAGEZ RAPIDEMENT: Cottage 1978, 4 façades en briques, gar. annexé, 4 c.c., b.f., très éclairé, sur magnifique terrain de 22 400 pi ca. Au coeur du village, la tranquillité et la quiétude vous y attendent. Venez la découvrir!
INFO.: LOUISE SOLY CYR

L'ADRESSE DU SILENCE : En bordure d'un ruisseau, bungalow, const. 1981, sis sur terrain aménagé de 11 070 pi ca, bien entretenu. Un coin paisible pour la quiétude familiale. Venez la découvrir avec moi! **INFO.: LOUISE SOLY CYR**

ROYAL LEPAGE MULTI-SERVICES
Courtier immobilier agréé
(450) 252-8888
325391V



Canton de Shefford
Spacieux cottage 2004, terrain de 34 000 pi. ca. dans secteur recherché, 3 c.c., cinéma maison, s.-sol aménagé et électros inclus.

Cette résidence ancestrale de 6 chambres offre beaucoup d'espace et de cachet. Les arbres matures, l'étang privé ainsi que l'atelier de 16 x 26 avec mezzanine combleront les amoureux de la nature.

PIERRE MAHER
378-4120
534-1822
Re/Max Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé
325735V

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

67,500 $
M. m. rénovée de 3 c.c., foyer au propane. Maison très chaleureuse. BOISÉ À L'ARRIÈRE.

136,500 $
Canton avec service d'égout. Magnifique bung. rénové, plancher b.f., solarium tout en fenêtres, 2 salles de bains, s-s semi-fini. TOUT À FAIT IMPECCABLE.

178,500 $
Canton, maison neuve de 43x30, b.f. superbe salle de bain, grandes pièces. Du rangement en profusion. S-s fini au ¼. ELLE VAUT LA PEINE D'ÊTRE VISITÉE CAR VOUS L'AIMEREZ C'EST ASSURÉ.

189,500 $
4 LOGIS rapportent 18,780 $ / an. Tout brique, rénovation faite. Bons locataires. PRÈS DE TOUT.

GABRIELLE TRUDEAU
Agent de La Capitale Performance depuis 1981
Tél. au 378-8461 ou 531-1507

ANGE-GARDIEN, MAISON À LA CAMPAGNE à 35 minutes de Montréal, 24x44 + abri d'auto, terrain 43,700 pi. arbres matures, 4 c.c., cours en asphalte, sous-sol semi-fini, rénovations effectuées de 2003 à 2005. Inf: 450-293-8679.

Dystrophie musculaire Canada
une action musclée

Maison spacieuse, 3 c.c. même niveau, toit cathédrale, foyer, mezzanine, grand terrain. Secteur tranquille.
21 Monique, SHEFFORD
Hélène Millette
378-1533
Les Immeubles Michel Mailhot
Courtier immobilier agréé • 372-8317
325738V

324359V

Nous sommes les SEULS à vous donner CES GARANTIES même si la propriété que vous voulez acheter a une pancarte d'une autre bannière.

ACHAT PROTÉGÉ PAR 2 GARANTIES GRATUITES*
*Certains conditions s'appliquent.

MAINTENANT DÉMÉNAGÉ AU 740 Principale, suite 106, Granby

378-8461
www.lacapitalevendu.com

La Capitale PERFORMANCE
La Capitale vendu .com
La Capitale Performance
Courtier immobilier agréé
325362V

Yvon Campbell

CANTON DE GRANBY, 18 de Beloeil. À voir plusieurs inclus. Maison 2 étages avec garage, grand terrain (34 000 pi ca), piscine h.-t., 3 c.c., toit cathédrale au salon, bois franc et céramique.

GRANBY, 100 rue Lambert. Secteur tranquille et recherché. Maison 1 étage avec garage, en construction par Construction SCHINCK. 3 c.c., grandes pièces, plafond élevé, grand terrain (32 000 pi ca).

GRANBY, 93 Meloche. Secteur tranquille et recherché. Maison 2 étages avec garage, à construire par Construction SCHINCK. 3 c.c., grandes pièces, plafond élevé, grand terrain (32 000 pi ca).

GRANBY, 485 de l'Émeraude. Maison 2 étages avec garage, en construction par Bâti-Expert, 3 c.c., toit cathédrale au salon.

Yves Désautels

2032 - GRANBY, fonds de commerce nettoyeur à sec. **IDÉAL POUR TRAVAIL EN FAMILLE!**

STATION SERVICE, lave-auto 5 portes, location automobiles et camions, bannière reconnue, gaz propane, 2 logis, magnifique terrain de 37 441 pi ca, angle rue et commercial. Information sous réserve. **OCCASION D'AFFAIRES!**

2339-GRANBY, 360 LAURIER
Impeccable, accueillant et chaleureux, bungalow tout brique, 3 c.c., garage, remise, super terrain de 6 373 pi ca. Secteur recherché. Visitez et offrez!

VOTRE PHOTO Votre Nom

Vous êtes à un tournant de votre vie professionnelle
- **Soyez votre propre patron**
- **Fixez vous-même votre revenu**

Joignez l'équipe gagnante à
LA CAPITALE
Renseignez-vous :
Robert Ménard
378-8461

La Capitale vendu .com
Retrouvez-le sur
www.lacapitalevendu.com
L'avertisseur immobilier
EURÊKA
est un serviteur dévoué et gratuit offert par l'agent immobilier de La Capitale, l'agent qui donne des garanties!

Jean Vincelette

Bungalow tout brique, 4 c.c., pl. bois franc, garage 24x20, toujours entretenu, 541 Ferland, Ct Granby.

Maison modulaire 16x64, 3 c.c., beaucoup de rénovations faites, terrain loué 155$/mois, 144 Delson, Fontainebleau.

Maison modulaire 16x64, 3 c.c., besoin de rénovations, peut acheter terrain, 39 900$, 164 Lebleu, St-Césaire.

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

AUBAINE!
FAUT VENDRE AVANT LA FIN DU MOIS
GRAND BUNGALOW "tout brique", 3 c.c., plancher bois franc, fenêtres neuves, cuisine récente, garage détaché. Le tout situé à quelques pas du centre-ville. Faites une offre. Seulement 129,500$.

CHRISTIAN LALUMIÈRE, ET CURTIS SKINNER, 378-4120
Remax Professionnel, agent imm. affilié

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

CACHET TOUT À FAIT SPÉCIAL, style champêtre, cottage de grandeur impressionnante, avec garage, 5 c.c., pourrait idéal pour projet, 189,000$, NOUVEAU SUR LE MARCHÉ.

ELYSE TOUSSAINT
378-4120
Remax professionnel courtier imm. agréé.

CONST. 88 , 2+1 c.c., 2 garages, spa intérieur, sous-sol fini, poêle comb. lente, Roxton Pond, 149,000$, agents s'abstenir. 450-375-5993.

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

CANTON DE SHEFFORD, constr. 2003, split level, toit cathédrale, murs en béton-foam, 4 c.c., 2 s. bains, armoires et planchers en cerisier d'automne. Au sous-sol: s. de jeux, bar, établi, pièce de rang., pl. chauffant, poêle à bois. Solarium 4 saisons. 195,000$. Venez visiter et faites une offre. 770-8563

CONSTRUCTION NEUVE DANS CANTON
près des Galeries, directement du constructeur. Prix abordable. 577-1769 ou 777-1695

CONSTRUCTION 2004 : unifamiliale, 2 c.c., poss. de 3, secteur JH Leclerc, terrassement fait, comb. lente, 149,900$. Info : 378-0902

Patrice Dulude
agent immobilier affilié
378-4120
776-0330
Re/Max Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé

Vend le Québec Une à la fois!

VISITES VIRTUELLES:
www.remax-quebec.com

Zoné agricole, vue exceptionnelle sur les montagnes, possibilité de près de 3500 pi ca habitables, 4 garages chauffés, près de l'aut. 10 entre Bromont et Magog. ***Prix: 250 000$. Dépêchez-vous!***

Duplex 2002, de style jumelé, garage double de 26x40 avec mezzanine + plancher chauffant. Un logis avec revenus de 750$/mois et autre 6 1/2 libre à l'acheteur. Terrain 1 acre. ***Prix: 239 900$. À 2 min. de l'aut. 10.***

Canton Granby. Grande propriété à petit prix. Possibilité de 7 c.c.. Salon, cuisine et salle à manger refaits. Grand deck avec piscine. ***Soyez dans votre chaleureuse propriété dès cet hiver.***

De style unique, 3 c.c., possibilité de 4, planchers bois franc et céramique, fenêtres à manivelle, 2 garages, terrain de 35 000 pi ca. À 2 min. de l'aut., dans le Canton de Granby. ***Prix pour prise de possession rapide. Dépêchez-vous!***
325734V

Bungalow tout brique, 1 seul propriétaire, 3 c.c. sur le même niveau, sous-sol aménagé, grand terrain, piscine et +. Prix 149 900$. ***618 Nicolet, Ct Granby. Appelez l'agent inscripteur.***

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

COTTAGE 2001, au 427 du Rubis, Granby, cul-de-sac, 4 c.c. à l'étage, grandes pièces, garage, piscine, entièrement aménagé. 295,000$ nég. Cell. 531-7324

COTTAGE BRIQUE 1986, garage, bien entretenu, salon toit cathédrale 16x18, 2 grandes c.c. à l'étage, s-sol fini, cuisine et salle de bain refaites à neuf, piscine h-t, grand cabanon 16x20, prix 169,500$. Au 24 Mistassini, Canton de Granby. 378-6132

COTTAGE JUMELÉ, constr. 1996, 22x38, fini sur 3 étages, 3 c.c. pl. bois franc et céramique, armoires en merisier, 2 remises, pavé uni, spa, foyer au propane, superbe maison. Inf: 450-360-9711, 450-776-6955, 450-777-1943.

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

EXCELLENT SECTEUR , rue Foch à Granby, split level, construction 81, façade bois naturel, garage, plancher marqueterie et céramique, sous-sol semi-fini, 155,000$. 372-9656.

GRAND SEMI-DÉTACHÉ secteur haute-ville, constr. décembre 2003, 3 c.c., grand terrain aménagé, 155,500$. A voir absolument. Inf.: 375-3918

GRAND TERRAIN COMMERCIAL avec grande résidence et garage, à St-Alphosne de Granby. 776-2692 après 19h sur semaine.

JOLI COTTAGE par le propriétaire. Sur terrain boisé de 37,000 pi.ca, 3 c.c., 2 s. de bains, bois franc, const. 1997, secteur paisible et familial. 179,000$. Tél: 375-8813 ou 577-0131

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

JOLI JUMELÉ par le propriétaire. 3 c.c. et un bureau, 2 s. d'eau et 1 s. de bain, sous-sol fini, plancher de bois franc. Secteur très paisible. Faut voir! 146 Paul Gaudreau, Granby. 777-1386 après 18 h.

MAISON MOBILE sur solage de béton coulé, 2 s.d.b., 5 c.c., 1142m ca avec arbres matures. Dans une impasse. Soyez les premiers!

VERGER AVEC CIDRERIE
Const. 1998, impeccable, au pied de la montagne, 2 lacs, 9,29 ha. Beaucoup de possibilités.

325390V ROYAL LEPAGE MULTI-SERVICES Courtier immobilier agréé
INFO.: Chantal Phaneuf (450) 252-8888

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

JUMELÉ à vendre, secteur haute-ville à Granby, constr. 2004, 4 c.c., 3 s. de bains, sous-sol fini, piscine, cabanon, plancher flottant. 375-2548.

MAISON CONSTR. 2001, de qualité, entièrement fini, terrain clôturé avec grande remise, secteur résidentiel, 694 rue Laurie (entre Delorme et Simonds). Aussi cherche imm. à logement avec garage commercial dans Granby ou canton pour échange ou achat. 378-0045

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

MAISON TOUT BRIQUE, 3 c.c. même étage, pl. bois franc neufs, chauffage central, véranda, bel aménagement paysager, 424 Ste-Cécile à Granby, 139,900$. Agent s'abstenir. 375-9575.

PAR LE PROPRIO, Canton de Granby, 45x26, garage double 24x24, split, bois franc, 3+1 c.c., s-sol ½ fini, chauffage électr. + bois, cuisine céramique, 1 s.bain, verrière 3 saisons, piscine h-t 24 pi., portes + fenêtres + toiture + salle de bain refaites en 2003. Info : 522-5372 ou 770-7972

Entre Granby et Cowansville

LES BOISÉS ADAMS
Développement domiciliaire
3 ans sans taxes

Sortie 68, autoroute 10 — à 5 min de La Grillade

Bromont
Quartier Adamsville
TERRAINS À VENDRE
PROJET CLÉ EN MAIN
337 PRINCIPALE ST-ALPHONSE
375-4008
521-5805
323596V

MAISON DE PRESTIGE

#0132 À 45 MIN. DE MONTRÉAL, près du ski et des services, cette belle propriété avec 3 chambres sur le même palier, une fenestration abondante et une vue magnifique sur les montagnes qui vous séduira. Dans un secteur tranquille, **elle est parfaite pour votre famille!**

#0105 MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ DE PRESTIGE de style colonial, située au coeur de Bromont, avec vue des montagnes et du golf, 3 c.c., garage, sous-sol aménagé, foyer, fenestration abondante qui inonde la maison de lumière. **Vraiment un endroit de rêve...**

#0129 DANS UN SECTEUR DE PRESTIGE, se trouve une superbe cottage de 4 chambres, garage et piscine creusée. Design unique et fenestration abondante. Magnifique vue des montagnes et du lac, sur terrain aménagé professionnellement, **avec piscine creusée.**

#0124 SUR UN BEAU TERRAIN BOISÉ, tout près des services, se trouve un superbe cottage centenaire de 5 chambres. Vous serez surpris par ses grandes pièces et sa fenestration abondante. Idéal pour gîte touristique, bureau de professionnel ou **pour votre grande famille!**

RE/MAX
Re/Max Professionnel R.B.
Courtier immobilier agréé
Il me fait plaisir de vous servir en français, anglais ou italien.

Rosa Bogo
378-4120
rosa.bogo@remax-quebec.com
324977V

MAXXUM MC 100 CENTRE INC.
Courtier immobilier agréé

CANTONS-DE-L'EST
Domaine de 1100 acres, avec piste d'atterissage, immense maison, lac, rivière. Plusieurs possibilités (centre de santé). Prix et conditions à discuter

BONSECOURS
Domaine de 144 acres, 80 boisés et 60 en pâturage et culture, magnifique maison construite en 2004 avec étable et remise. Prix à discuter.

ACHÈTE IMMÉDIATEMENT
FERMES, TERRES ET COUPE DE BOIS
PAYONS COMPTANT
Sylvain Trépanier
514-239-7520
www.maxxum100.com
323153V

Yves Paquette
Plus qu'un conseiller... un ami

RE/MAX
Bur.: 378•4120
Estimation gratuite
Un seul appel suffit
Remax Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé
rés.: 378-9941
cell.: 775-9940
324992V

Sutton
L'immobilier nous habite
776-1101
Groupe Sutton-Avantage
Courtier imm. agréé

Éric Daoust
Agent imm. affilié
405-4443
Michel Martin
Agent imm. affilié
405-7826
324803V

Votre temps est précieux?
Utilisez le mien!
Armand ALLAIRE
15 ans dans le domaine de l'immobilier
Cell.: 531-4988
Sutton Groupe Sutton Avantage Courtier immobilier agréé

323145V

SHEFFORD, AU PIED DU MONT
Vue et éclairage spectaculaires,
4 c.c., 2 s.d.b., terrain 1 acre, garage, piscine

GRANBY : Maison neuve, 2 c.c., bois franc et céramique, très ensoleillé. Un petit nid d'amour!

GRANBY : Maison neuve, 2 c.c., bois franc et céram. prévus. Si l'acheteur veut terminer les travaux lui-même, une baisse de prix sera considérée.

TRÈS BON RAPPORT QUALITÉ-PRIX. VENEZ CONSTATER VOUS-MÊME!

CANTON GRANBY
Beaucoup de potentiel pour grande famille,
4 c.c., 1 bur., 2 s.d.b.,
garage, grand terrain.

325381V
LUCIE COURTEMANCHE 776-1101
Groupe Sutton Avantage Courtier immobilier agréé — Visitez mon site internet: www.courtemanche.com

NOUVEAU

Tout un cottage situé à quelques minutes de Granby. Intérieur spacieux, grande salle à manger, salon avec mezzanine, 3 c.c. à l'étage. S-sol à finir, avec sortie ext. Superbe terrain intime avec piscine creusée.

Superbe cottage récent, situé dans un secteur recherché. 3 étages entièrement aménagés, 3 c.c. au même niveau + 1 autre pce au s-sol pouvant servir de c.c. ou autre. Laveuse/sécheuse au rez-de-chaussée, revêtement de plancher de qualité. Prix compétitif.

RE/MAX PROFESSIONNEL INC. Courtier immobilier agrée

Élyse Toussaint
378-4120
325738V

Propriétés à vendre... Aubaines de la semaine

150 500 $
186 Denison, Granby
Duplex, superbe terrain

803,90 $ / mois
454 JA Déragon, Cowansville
Maison neuve décorée

897,43 $ / mois
707 Mitchell, Granby
Maison neuve décorée

Demandez une visite... Elles sont rares à ces prix!
www.stevenbuck.com - 776-4838
agent immobilier agréé
325623V

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

PAR PROPRIO, grande maison 96 sur le bord du lac Roxton Pond, 7 pces, terrain 1,777 pi.ca., garage double, verrière 5x12, endroit exceptionnel, 83 Ave des Légendes. (450) 372-5089

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

PAR PROPRIO: maison avec entrée split, 4 c.c., s-sol fini, piscine 24 pi, 2 s. de bains, plancher marqueterie, cabanon, abri d'auto.
154 Moreau, près Galeries Granby, 155,000$.
Inf.: 450-378-2797; cell. 450-531-2272, Daniel.

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

PROJET RÉSIDENTIEL UNIQUE

Maison nouveau confort. Il est possible de construire des maisons écologiques, économiques, qui aient du style et qui cadrent bien avec l'environnement de notre projet. Apportez votre plan. Estimation gratuite. Info : 375-4641

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

SHEFFORD : BUNGALOW 1975
24x40, par le proprio., 3 c.c., 1 s. bains, s. sol semi-fini, comb. lente, bal. centrale, échangeur d'air, syst. d'alarme, tour avec antenne, piscine 24 pi., cabanon, garage double isolé 2001 avec annexe à l'huile 220 volts (parfait pour bricoleur), sur terrain 43,000 p.c., arbres matures.
A voir ! Inf.: Michel au 539-1200

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

ST-ALPHONSE: construction 88, 2 + 2 c.c., garage atelier à part 24x50 isolé, chauffé.
ST-ALPHONSE: secteur paisible, 3 c.c. sur même palier, vaste séjour, foyer, garage à part.
ANNE OUELLET 531-0949
Le Groupe Sutton Avantage

Par le propriétaire

Cottage de luxe, au cachet unique, en brique, 3 c.c., 2 s.d.b., 2 foyers combustion lente au salon et sous-sol, cuisine et salle à manger très éclairées, armoires érable, comptoir granit, planchers bois franc, chêne et céramique, garage double, terrain 32 800 pi ca, piscine, remise et beaucoup plus. Secteur de choix au 533 Léger. 299 000 $.

Tél. : 378-9840

333486V

Réal Labrie
Toujours présent

ACHAT ET VENTE
• Unifamiliale • Multi
• Ferme • Terrain

Vous servir est un plaisir !

378-4120
Remax professionnel inc.
Courtier immobilier agréé

3249.32V

Jean Maurice Veilleux
Agent immobilier affilié
1729 Bourgogne
Chambly (Québec) J3L 1Y8
Bur.: (450) 658-4311
Téléc.: (450) 658-7505
Sans frais : (514) 990-4311
jmveilleux@royallepage.ca
www.royallepage.ca/dufort

ROYAL LEPAGE
Du Fort
Courtier immobilier agréé
FRANCHISÉ INDÉPENDANT ET AUTONOME DE ROYAL LEPAGE

325195V

À qui la chance ?

Dans Shefford, magnifique maison 1996 à paliers, 4 c.c., s-sol fini avec s. fam. et comb. lente. Belles boiseries, pl. b.f. et céram., 1 s.d.b. et 1 s. d'eau. Grande pièce de rangement au s-sol. Terrain 43 000 pi ca au pied de la montagne de Shefford avec piscine semi-creusée et bel aménagement paysager. Grand garage 2 étages 18 x 24 isolé et chauffé, 100 ampères, séparé de la maison. Secteur recherché avec vue sur la montagne.

Sylvie Fréchette ou Martin Leclerc
776-7800

333579V

Renaud Béliveau

VENDEUR À L'ANNÉE!

378-4120

RE/MAX Professionnel inc. Courtier immobilier agréé

324937V

Nathalie Couvet
378-4120
Remax professionnel inc. Courtier immobilier agréé
Pour un excellent service, contactez-moi...

MAISON MOBILE bien entretenue, 3 c.c, grand salon, intérieur très éclairé, sur grand terrain boisé. **84 000$.**
415 Béland, Ste-Cécile-de-Milton

325730V

Bung. en pierre, sur terrain de 25 000 pi ca avec arbres matures, 3 c.c., 2 sdb, aire ouverte, boiseries, foyer, bain tourbillon, asp. central, bois franc, piscine h.t 24 pi, remise avec électricité, entrée pavée. À quelques km du parc industriel de Bromont.

408 Pierre-Laporte, Bromont
Prix: 189 000 $
Visite sur rendez-vous
Jour : 263-4622 / Soir : 534-4132

335596V

L'agent qui vous offre deux garanties gratuites

GARANTIE APEC
GARANTIE DE VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES
La Capitale

ANDRÉ ROBERT
La Capitale Performance courtier immobilier agréé

Cell.: 777-2027
Bur.: 378-8461

325802V

Oui, nous vendons !
Estimation sans frais
378-4120

Francine NAUD
Re/Max Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé
Lise GIARD
18 ans d'expérience

325733V

CLAIRE BEAULAC

RE/MAX Professionnel inc.
Courtier immobilier agréé

24 années d'expérience !
ESTIMATION GRATUITE
ET SERVICE PROFESSIONNEL

Tél. : **378-4120 • 378-4325**
Courriel : clairebeaulac@sympatico.ca

324931V

Les plus **ACTIFS** *en immobilier*

Nouveau et Exclusif
Visitez nos propriétés sur
télé-annonces (tv) et teleannonces.com

Maître-Vendeur
Manon GÉNÉREUX
(450) 776-8968

Maître-Vendeur
Clermont BÉLANGER
(450) 776-4170

ROYAL LEPAGE AVANTAGE

325617V

L'honnêteté, notre priorité !

Pauline Giguère **378-4120** ***Jean Brunelle***
RE/MAX Professionnel inc. Courtier immobilier agréé

Prestigieuse à prix réduit

598 Léger : À voir absolument !
Appelez-nous pour les détails !

Adresse de prestige

443 Duchesneau, constr. 2003
298 500 $ • Un bijou !

325734V

St-Paul-d'Abbotsford

Place d'affaire et résidentiel, atelier de carrosserie automobile à vendre ou à échanger, rue Principale, incluant chambre à peinture. Maison résidentielle incluse dans la vente, 15 minutes de Granby, 45 minutes de Montréal. Bel environnement propice aux affaires et à la vie familliale.

Royal Lepage Du Fort
Courtier immobilier agréé
Jean Maurice Veilleux
Agent immobilier affilié

325618V

Tél.: (450) 443-0922

RP RÉAL PERREAULT CONSTRUCTION
Licence R.B.Q. : 82915208-41

MAISON NEUVE
RÉNOVATION
PORTES ET FENÊTRES

Propriétaire : Jocelyn Perreault
Tél. : 539-3515 • Cell. : 405-2748

325849V

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

NOUVEAU ! NOUVEAU! Superbe cottage style anglais, près des services et de l'hôpital, 1 c.c. + 2, plancher bois franc, salle de bain refaite à neuf, abri d'auto, prix: 128,500$.

ANDRÉ BÉLANGER
agent immobilier affilié
REMAX Professionnel Inc.
Courtier immobilier agréé
378-4120 ou 770-1041

NOUVEAU, bungalow impeccable, décoré avec goût, 2+ 2 c.c., de grandes pièces, armoires de bois en quantité, bois franc, céramique, sous-sol semi-aménagé, beau terrain se terminant par un boisé. À quelques minutes de Granby, près de la piste cyclable.

ELYSE TOUSSAINT
378-4120
Remax professionnel courtier imm. agréé.

SUPERBE DUPLEX bi-génération, avec garage. Très grand potentiel.
MAISON MOBILE rénovée, terrain avec grosse remise. En bas de 50,000$, faites une offre.
LOCAL À BUREAU possibilité 5,000 pi.ca., situé au 740 Principale à Granby.
RUE DELORME, terrain pour duplex, jumelé, le dernier disponible.
563 DENISON EST, bung. 9 pces, bon prix.
FACE À LA PISTE DE SKI MONT SHEFFORD: Maison modulaire rénovée, cour asphaltée, une visite s'impose
1025 DUFFERIN, superbe bâtisse commerciale, idéale pour entrepreneur ou commerçant.
224 ROY, GRANBY : Bung. 7 pces.

PIERRE BOUTHIETTE
Tél. 360-8511, La Capitale Performance
Ctr Imm. agréé

WWW.ERICLABRIE.COM
CANTON DE GRANBY : Superbe modulaire 3 c.c., dans le Camping Bonjour, rénovée avec goût. Prise de possession rapide. 72,500$.

WWW.ERICLABRIE.COM
BELOEIL : bungalow près autoroute 20, beaucoup d'amélioration et de rénovation depuis 2000. Une aubaine, 179,900$.

WWW.ERICLABRIE.COM
NOTRE-DAME DE STANBRIDGE : Bungalow tout brique, poss. de faire un logement ou un commerce au s-sol, 124,900$

WWW.ERICLABRIE.COM
GRANBY : Cottage avec 1 c.c., poss. de 2, garage, une aubaine 124,700$.

WWW.ERICLABRIE.COM
ST-PIE DE BAGOT : Duplex au centre-ville de St-Pie, très bon investissement. À voir absolument.

ÉRIC LABRIE, agent imm. affilié
Remax Professionnel inc.
450-522-2182 ou 450-378-4120

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

TERRASSE GROULX
Résidence rénovée, (toiture, cuisine, 2 salles de bains, plancher en chêne, salon et salle à dîner, fenêtres et portes extérieures.) Ajouts: (garage 18'x22', verrière 4 saisons 10'x14', 2 airs climatisés, poêle à l'huile, galerie et clôtures en cèdre) 3 chambres et beaucoup d'inclus. Agents s'abstenir. Libre début janvier 2006, **194,900$.** Inf: 378-5587.

502 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

2 LOGIS, grands 8½ et 5½, 2 cours privées, construction 1987, prix: 229,000$, au 664 Caron, Granby, 405-4395.

4 X 4½ TRANQUILLES, situé à Brigham, 15 min. de Granby, et 10 min. de Bromont. Revenus: 20,640$. Dépenses: 5,700$. Prix: 212,000$ nég. Info: 266-7818 ou 266-3318

À LA CAMPAGNE, DUPLEX 2X4½ rapporte 910$/m. On demande 95,000$
ANNE OUELLET 531-0949
Groupe Sutton Avantage Courtier

DUPLEX 2x5½, avec grand terrain 50x150, centre-ville, prix demandé: 145,000$. Agents s'abstenir s.v.p. merci. 375-9575.

MAGNIFIQUE DUPLEX: 2 grands 5½, tout brique, entièrement rénové, toit membrane élastomère, cour asphaltée, garage double, coin privé, beaucoup de rangement, etc. 775-0257. Idéal proprio occupant. Très bon placement.

PAR LE PROPRIÉTAIRE, merci aux agents d'immeuble de s'abstenir. TRIPLEX 3x5½, au 531 Jean-Talon, Granby, toiture refaite en 2001, portes et fenêtres changées en 2005, remise neuve, toujours loués. Ils sont rares, profitez de l'occasion. 450-777-3859.

RETRAITE ET SÉCURITÉ : 110 Dufferin, Granby, face parc Victoria. tout pour vous plaire : bons revenus, logement gratuit, emplacement de choix et seulement 3 h d'entretien / sem. Acheteurs sérieux. Visite sur rendez-vous. 450-372-3133

TOUT BRIQUE : RÉNOVÉ, rue Principale, Granby, 8 logements : (6x4½ et 2x5½) et 1 local. Toiture, fenêtres et portes récentes. Renenu annuel 90,800$. Balance de vente possible. Prix à discuter. Inf.: (450) 522-6968

TRIPLEX NEUF très grands 4½, revenus 23,000$. Prix demandé 260,000$.
Info: cell: 531-9463.

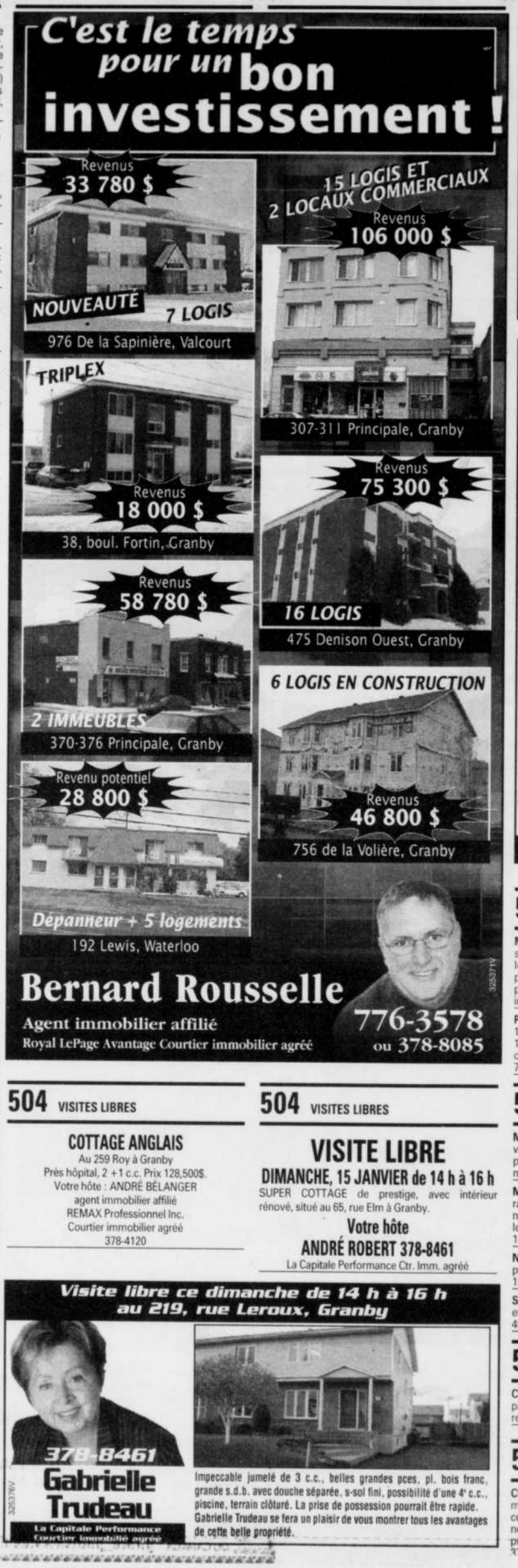
503 PROPRIÉTÉS DÉSIRÉES

DÉSIRE ACHETER MAISON, duplex ou jumelé, secteur école St-Jean, pour le début juin.
Info : 375-4850.

RECHERCHE MAISON en brique, de 4 ou 6 c.c., 2 s. de bain, stationnement adéquat, secteur haut de la ville à Granby. 378-5559

501 PROPRIÉTÉS À VENDRE

502 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE



504 VISITES LIBRES

COTTAGE ANGLAIS
Au 259 Roy à Granby
Près hôpital, 2 +1 c.c. Prix 128,500$.
Votre hôte : ANDRÉ BÉLANGER
agent immobilier affilié
REMAX Professionnel Inc.
Courtier immobilier agréé
378-4120

504 VISITES LIBRES

VISITE LIBRE
DIMANCHE, 15 JANVIER de 14 h à 16 h
SUPER COTTAGE de prestige, avec intérieur rénové, situé au 65, rue Elm à Granby.
Votre hôte
ANDRÉ ROBERT 378-8461
La Capitale Performance Ctr. Imm. agréé

504 VISITES LIBRES

VISITE LIBRE
CE DIMANCHE de 14h à 16h

1450 Neveu, St-Césaire
Bungalow 42 x 28, 5 c.c., possibilité bi-génération. Impeccable !

Votre hôte:
Jean Vincelette
378-8461
326370V
La Capitale Performance Courtier immobilier agréé

OUVERT AUX VISITEURS
ce dimanche de 13 h à 15 h
CONDOS « CLÉ EN MAIN »
au 21 Bonaventure, Bromont

Condos neufs, 6 unités par immeuble, avec une vue exceptionnelle.
À partir de 129 900 $ taxes incluses.
À VOIR SANS FAUTE !
Vos hôtes:
L'ÉQUIPE *Bellefleur* *378-4120*
L'ÉQUIPE *Louise Tardif* *534-3136*
324991V
RE/MAX professionnel inc.
Courtier immobilier agréé

505 MAISONS MODULAIRES À VENDRE

MAISON MODULAIRE NAPCO 16x62, 4½, sur son terrain de 16,151 pi. ca. Toit cathédrale, salon, cuisine, bois franc, céramique, douche séparée, foyer au gaz, air clim., gr. galerie avant, patio fermé vitré, gar. 14 x 24, cour asphaltée, inclus lustres, rideaux. 105,000$. 777-7321

PAR LE PROPRIO: MAISON MODULAIRE 14x62, avec solarium 10x14, et un garage 16x18, sur son propre terrain, et beaucoup d'inclus. Au 345 Dandurand à Granby. 118,900$. 776-7584

506 MAISONS MOBILES À VENDRE

MAISON MOBILE 10X45 partiellement rénovée, 25,000$. Inclus laveuse, sécheuse, poêle au propane, situé au 1617 Shefford No 49 à Bromont. 534-1089

MAISON MOBILE 14X68 2 chambres, sur terrain loué. Fenêtres avant et réservoir eau chaude neufs. Bain et douche en coin. Endroit tranquille. Si intéressé : 469-4957, poste 222 jusqu'à 16h30 ou après 17 h au 330-0254.

NOUVEAU, MAISON MOBILE , 14x68, 4½, très propre, plancher flottant, remise, terrain loué 150$/mois. 59,000$ négociable. 375-7591.

STE-BRIGIDE, MAISON MOBILE 14X64, salon et cuisine à aire ouverte, 3 c.c., à vendre. 450-293-3421.

507 CONDOMINIUMS À VENDRE

CONDO LUXUEUX à vendre à Granby, secteur paisible, magnifique vue sur la ville. Visite sur rendez-vous. Info : 372-6606

510 COMMERCES À VENDRE

COMMERCE DE VÊTEMENTS et articles promotionnels, machines à broder, machine à découper vinyle avec inventaire de vinyle, machine à macarons avec inventaire à macarons, presse à t-shirt avec inventaire de dessins. 375-8880

VISITES libres

ce dimanche de 14 h à 16 h

Re/Max Professionnel inc. Courtier immobilier agréé

378-4120

605 de Vaudreuil, Granby

 # 0107 CE MAGNIFIQUE DUPLEX de 2x4 1/2 pièces de style victorien est situé dans un secteur des plus recherchés de Granby. Grandes pièces et sous-sol aménagé. Idéal pour propriétaire occupant, logis du bas libre à l'acheteur...

Votre hôte: **Danielle Savard**

1053, rte 222, Ct Valcourt

FAUT VENDRE. Grand cottage ancestral, tout brique, plafonds 9 pi de haut en lattes de bois, beaucoup de boiseries. Coup de coeur assuré. Faites une offre!

Votre hôte: **Lise Giard**

460 Simonds Sud, Granby

BUNGALOW 3 c.c. + 2 c.c., avec 2 sdb, terrain privé avec haie de cèdre. Idéal pour grande famille ou bi-génération.

Votre hôte: **Francine Naud**

463 de l'Iris, Granby

UNE PROPRIÉTÉ IMPECCABLE! Très belle **maison à paliers, 4 chambres**, vastes pièces bien éclairées. Sur un terrain bien aménagé.

Votre hôte: **Gilles Brodeur**

290 Roy, Granby

ATTENTION! Si vous êtes un acheteur motivé, moi je le suis pour vendre. Venez, on discutera. Maison rénovée + garage + terrain privé, avec cachet. Une visite s'impose.

Votre hôte: **Michel Marquis**

325726V

RE/MAX PROFESSIONNEL INC.
Courtier immobilier agréé

Estimation gratuite
Sans obligations

Guy-Paul Guertin
Agent immobilier affilié
378-4120

324994V

VISITES LIBRES CE DIMANCHE, DE 14 H À 16 H

5 BONAVENTURE, BROMONT
Au coeur de Bromont, dans un environnement de nature, à 2 min. du centre de ski.
Votre hôte:
André Paradis

1454-213 PRINCIPALE, DOMAINE FONTAINEBLEAU
Belle maison pour investisseur intéressé. Beaucoup de rénovations faites: couvre-plancher, patio, soutien de la maison mobile. À découvrir: le jardin d'eau près de la remise et abri soleil, terrain avec clôture.
Votre hôte:
Manon Godard

201 FRÉCHETTE, GRANBY
Charmant bungalow, près des services, absolument impeccable. Complètement remis à jour en 2005.
Votre hôte:
Jonathan Benoit

854 FRÉCHETTE, GRANBY
Constr. 2004 de bonne qualité, cuisine très fonctionnelle, vastes pces bien ensoleillées, syst. Bionest pour la fosse septique, garage attaché de 24x28, finition extérieure en vinyle, patio 16x16, beaucoup de potentiel.
Votre hôte:
Pierre Brissette

VISITES INTERACTIVES
VISITE VIRTUELLE

378-8461
www.joebris.com
La Capitale Performance Courtier immobilier agréé

Jonathan BENOIT — Pierre BRISSETTE

325325V

510 COMMERCES À VENDRE

FONDS DE COMMERCE

Vêtements prêt-à-porter pour dames, situé à Bromont. Toujours en opération depuis 2002. Emplacement stratégique, clientèle de choix, achalandage accru. Facile à opérer, idéal pour travailleur autonome
PRIX RÉVISÉ

LUCIE COURTEMANCHE
534-3444
Groupe Sutton-Avantage Courtier immobilier agréé

325386V

513 TERRAINS À VENDRE

LE FAUBOURG DE LA RENAISSANCE
Terrains à vendre pour multifamiliaux
Parc avec lac et architecture contrôlée
Daniel Touchette, 770-1088

PHASE II
NOUVELLE rue à St-Alphonse
(rue Favreau)
terrain boisé, élevé, endroit paisible.
Info: 375-3486

PROJET RÉSIDENTIEL UNIQUE
Terrain 16,000 à 20,000 p.c. / rue Guertin
Aqueduc municipal - Financement possible
30 terrains seulement. Inf.: 450-375-4641

RUE ARCHAMBAULT
Le nouveau Archambault
Terrains à vendre
7,250 pi.ca. à 10,100 pi.ca., avec services.
Daniel Touchette, 770-1088

510 COMMERCES À VENDRE

C'est le temps pour un bon investissement !

PROJET DE DÉPANNEUR
très bon potentiel
Route très achalandée
Angle Rte 112 et chemin Picard, Ct Shefford

Duplex avec local commercial et fond de commerce
225 000 $
143-145-147 Principale, Farnham

776-3578 ou 378-8085
Bernard Rousselle
Agent immobilier affilié
Royal LePage Avantage Courtier immobilier agréé

325373V

513 TERRAINS À VENDRE

TERRAIN 8,000 pi.ca., situé secteur Darby, rue Philippe, bord rivière Yamaska. Idéal pour camping, canot, pêche. Pas le droit de construire. 5,000$. 450-263-5660

TERRAINS À VENDRE
À GRANBY, Domaine des Hauts Bois, secteur rues Harvey et des Floralies, avec services.
521-6882; 521-7819; 372-3095 ou 375-5733

TERRAINS RUES MITCHELL ET PARADIS
avec tous les services à partir de 22,000$
Daniel Touchette, 770-1088

A GRANBY, RUES DUREAULT ET GODUE
zonage multifamilial, prêts à bâtir, secteur tranquille, près de tous les services. Inf: 777-0547

BEAU ET GRAND TERRAIN résidentiel, boisé, bien situé près des Galeries de Granby.
Inf.: 375-8931 ou cell. 521-8754

514 TERRES ET FERMES À VENDRE

JEUNE AGRICULTEUR recherche bonne terre à louer pour cultiver biologique. 450-534-3932 ou 450-263-3927

531 APPARTEMENTS À LOUER À GRANBY

000 1½-2½, petit 3½, ensoleillés, beaux, propre, pour n-fum. Maison de professionnel à louer au centre-ville. 378-9365, 770-9363 pag.

1½ MEUBLÉ, chauffé, éclairé, CÂBLE, 328$. Aussi 4½ semi-meublé, chauffé, éclairé, 500$. 378-4121

2½ MEUBLÉ, chauffé, éclairé, 1er étage, plancher céramique, remise ext., stationnement à la porte, endroit très tranquille, pour personnes 40 ans et +. Libre 1er déc. 468 Bourget, 425$ par mois. 531-8012

2½ meublé, chauffé, éclairé, bien situé, idéal pour travailleur ou retraité, 360$/mois. Info: 375-3718.

2½ RUE ELGIN , style victorien, plancher bois franc, plafond 9 pi. 325$ par mois. 450-775-0095.

3½ à 350 $ / mois, au centre-ville, près Cégep, 1er février, meublé, 26 rue St-Joseph, 2e étage, laveuse et sécheuse à l'étage. Inf: 521-2929.

APPARTEMENT STYLE CONDO
3½ rue Mountain. Chauffé, éclairé, formule tout compris: foyer ancestral, meublé avec goût, TV, système de son, tél. de base, literie, lav. séch., etc. À 2 pas du centre-ville et accès direct à l'autoroute. 900$/mois (minimum 3 mois). Libre 1er fév. Info: 375-6485

GRANBY: SUITE 2½ dans maison neuve, entièrement meublée, TV, lav.-séch., câble, chauffée, éclairée, literie, entretien ménager inclus. Non-fumeur(euse) et propre. Location à la semaine ou au mois. 450-521-2244

IMM. OU MARS: 2½, 3½, meublés, chauffés, eau chaude, buanderie, propres, tranquilles. Référence. Remise à louer. Inf.: 375-7735

JOLI 2½ rue Elgin, bien éclairé, possibilité de semi-meublé, libre imm., 325 $ par mois. 770-0698

513 TERRAINS À VENDRE

CANTON SHEFFORD : 47 acres boisés, zoné blanc. Une partie en montagne. Prix réduit
ROXTON POND : terrain 60,000 pi.ca., boisé, site paisible, 25,000$.
ANNE OUELLET 531-0949
Groupe Sutton Avantage Courtier

513 TERRAINS À VENDRE

KNOWLTON: terrain de plus d'un acre, eau desservie par la ville. Beau secteur boisé à distance de marche de l'École St-Edouard et le centre du village. 40,000$.
LOIS HARDACKER (450)242-2000,
Royal LePage Action Ctr immob. agréé
lois@royallepage.ca

513 TERRAINS À VENDRE

513 TERRAINS À VENDRE

Vous voulez devenir propriétaire, mais n'avez pas toute la mise de fonds nécessaire ?

Profitez d'une remise en argent jusqu'à **7%*** de votre emprunt.

*Informez-vous des conditions. Valide jusqu'au 28 février 2006.

CETTE PROMOTION S'APPLIQUE AUSSI POUR RÉALISER VOS RÉNOVATIONS.
Soyez bien conseillé. Évitez les attentes.
Demandez un rendez-vous à votre convenance en succursale ou à votre domicile.

Patrick Girard,
B.A.A., Pl. fin.
Directeur développement hypothécaire
Cell. : 578-4808
girard_patrick@videotron.ca

BANQUE NATIONALE DU CANADA

324084V

532 LOGIS A LOUER EN RÉGION

ANGE-GARDIEN : grand 4½ dans bloc de 2 ans, plancher flottant, céramique, libre imm.
Inf.: le soir au 293-5800

532 LOGIS À LOUER EN RÉGION

7½ CENTRE-VILLE DE ST-JEAN, superbe logement d'environ 1,600 pi.ca., plancher bois franc, boiserie authentique, plafond 10' de haut. Idéal pour logis et bureau, salon d'esthétique ou autres. 825 $ / mois. Info: 450-347-6885

À BROMONT : superbe condo, 4½, 675$/mois, très éclairé, foyer au bois, stores, plancher flottant, à proximité du ski et des services, libre imm. À voir ! Inf.: 450-534-0293

ANGE-GARDIEN : **3½ REFAIT À NEUF,** semi-meublé, inclus micro-ondes, libre immédiatement, 395$/mois. 469-2374, cell. 521-6961.

BROMONT, 4½ neuf, 2006, 2 pas des pentes, vue panoramique, foyer au gaz, échangeur d'air, 2 stationnements, annuel 850$ par mois. 514-963-0098.

BROMONT, 5½, avec vue sur pentes de ski, entièrement rénové, plancher flottant, salle de bain en céramique. 3 chambres, porte-patio; 2e et 3e étage, disponibles maintenant, demi-sous-sol, juillet, **600$/mois.**
Pour personnes tranquilles avec références. Enquête. 112 Wolfe, Bromont. Nouveau propriétaire. Faut voir! 1-877-999-3296.

BROMONT

4½ modernes, 2 portes-patios, bien insonorisés, vue sur montagne, piscine, libres imm.
Inf.: 539-1516, cell.: 777-8911

BROMONT: grand 4½ très propre, céramique, pl. flottant ou tapis, près tous les services, espace de rangement, bal. centrale. Libre immédiatement. Info: 450-521-7632

NOUVEAU À ST-CÉSAIRE , const. neuve, au 1831 rue Denicourt. Jumelé 3½, grand 5½, céramique, pl. flottant, balayeuse, éch. d'air, 3 c.c., disponible à partir du 1er mai. Inf: 469-4750.

SUTTON : 5½ NEUF, haut de duplex, foyer, lave-vaisselle inclus, idéal pour retraité, 775$/mois. (450) 629-8932

533 LOGIS À LOUER À GRANBY

1111111111111111111111
4½, libre immédiatement
428 Reynolds, Granby. Inf.: 266-0327

243 DENISON : 4½ 1er étage, .
10 CEDAR: 3½ meub., câble de base.
Visite sur rendez-vous: 372-6150

362 ROBINSON SUD, constr. neuve, 4 logis, grands 3½ et 4½ très éclairés, pl. de bois et céramique, armoires fini érable, A/C, occ. à compter du 1er mars. Info : M. Dion 372-0239

3½, libre 1er février, eau chaude, poêle et frigo fournis. Références obligatoires, pas de chien. 400$ par mois, au 1130 Simonds Sud.
Inf: 776-7567 ou 776-0636

3½ À LOUER, avec ascenseur, au 3e étage, libre 1er février, 485$/mois. Inf.: 360-0479

3½ BEAU SECTEUR, rue Providence, libre 1er février. Après 17h30 au 372-3155

3½ SEMI-MEUBLÉ

Pour personnes de 50 ans et +.
Info : 775-5310

4½ À LOUER à 465$/mois, situé rue Simonds, libre imm. (450) 531-0252 ou 375-8435

4½ PLANCHER FLOTTANT, 1er étage, insonorisé, 525$/mois, libre imm. Pagette : 770-3372.

4½ SECTEUR LAC BOIVIN, libre 1er février, 575$ / mois. 770-7070 ou 776-1834 ou cell. 450-521-7822

533 LOGIS À LOUER À GRANBY

4½ TRÈS LUXUEUX, centre-ville, haut de duplex, pl. bois franc et céramique, très grandes pces, armoires chêne, 700$ / mois. 372-5385

5½ À SOUS-LOUER, libre 1er avril, secteur J-H Leclerc, 525$/mois. Info : 360-3968

5½ DANS HAUT DUPLEX "locker" intérieur, près des services, pas d'animaux. 50 ans et plus. Avec références de crédit. Libre immédiatement. 450-776-6824 ou 450-405-3634

5½ DANS HAUT d'un immeuble à 4 logements, situé angle boul. Pierre Laporte et rang Bergeron Est, près IBM et GE, 490 $ / mois, 1er févr.
4½ DANS IMMEUBLE NEUF,secteur lac Boivin, près piste cyclable, libre imm., 635$/mois.
Info: Christian, 531-9595.

5½ DANS UN BAS DE DUPLEX 2 c.c., avec garage simple, rue Albert, libre 1er février, 750$/m. 450-770-0094

AAA - TRÈS GRAND 4½ rue Dozois, près du Parc Terry Fox, 3e étage, ensoleillé, endroit tranquille, bienvenue 50 ans et plus. 360-4676.

**** aaaaaaaaaaaaaaaaaa ****
GRANDS 3½, 4½ MODERNES 440$ à 505$
Libres février, comptoir lunch inst. lav., séch., asp. centr., près des Galeries, secteur rés. Idéal retraités, semi-retraités. 275 Simonds. 372-2474

A LOUER 1½, 3½, 4½ et 5½

Info: 776-2443

BÂTISSE COMMERCIALE, à vendre ou à louer, à Granby, vue sur lac, rez-de-chaussée 8½, 1,350 pi.ca. Etage: 5½, 1,050 pi.ca.; idéal pour professionnel l'habitant. Aussi un terrain adjacent à vendre de 11,000 pi.ca. 450-531-4777.

BEAU 4½ À LOUER, situé près du Zoo, tout rénové, tranquille, libre imm., 475$/mois.
Info : 375-8347 Mathieu.

BEAU CACHET , très grand 5½, dans duplex, secteur hôpital, tout bois franc, 2 s. de bain, chambre froide, garage double, cours et terrain privés, libre imm. Inf: 539-3515.

BEAU et GRAND 3½, idéal pour personne re de 50 ans +, imm. récent, ascenseur, rampe d'accès pour handicapé, rangement, aucun tapis, au 89, rue Court, 465$, libre imm. Réf. exigées.
Inf.: 378-8639

BEAU GRAND 4½ tranquille, pour 1er février. Inf.: 522-3021 ou 777-4583 ou 777-5281

CENTRE-VILLE, grand 4½ bien éclairé et tout rénové, au 1er étage, endroit tranquille, 450$/mois. Inf.: 372-6370, cell.: 522-5704.

CENTRE-VILLE, 1½ 335$ par mois, meublé, chauffé, éclairé; petit chalet 395$ par mois. 360-0843, Alain ou Julie.

CONSTRUCTION NEUVE: 414 du Nénuphar, face lac Boivin, 4½ libre immédiatement, ascen., A/C, idéal pour pers. semi-retraitée, à partir de 655$/mois. Inf.: Karine, 450-777-9750

CONSTRUCTION 2003, SPACIEUX 4½, quadruplex, 2e étage, remise ext., douche et bain séparés, échangeur d'air, plancher bois franc, secteur parc industriel, 585$ômois. 263-0525.

GRAND 4½ à sous-louer jusqu'en juillet 06, frais peint, dans un beau quartier, 630$ / mois avec remise. Yves Courchesne, 770-2607

HAUT DE DUPLEX (1991), très beau 4½, très ensoleillé, foyer au gaz au salon, pl. céramique et bois flottant, cour clôturée, arbres matures, inclus lave-vaiss., remise ext., stat. (4). Secteur tranquille, près services (dépanneur, caisse pop., école, église), idéal pour semi-retraités ou retraités. Libre fin janvier 2006.
Info : 379-5061 ou 770-0392

SUPER LOGEMENTS TOUT BÉTON

Situés dans les QUATRE coins de la ville

- OCTOGONE PLAZA, 500 Montée des Seigneurs
- LE DAUPHIN, 125 St-Jude Nord
- LES RÉSIDENCES ST-JUDE, 135 St-Jude Nord
- LE PRINCESSE, 340 Denison Est
- APPARTEMENTS DU CÔTEAU, 979 Caron
- LE COMPLEXE ST-JACQUES, 325-335-345-355 St-Jacques

Tous ces appartements vous sont offerts avec des loisirs et une grande sécurité

Concierge sur place

3 1/2 à partir de 535 $ - 4 1/2 à partir de 660 $

RÉSERVEZ AUJOURD'HUI POUR PLUS TARD

Pour rendez-vous : (450) 378-5050

325506V

533 LOGIS À LOUER À GRANBY

LE CAPITOLE

3½ LOGEMENT LUXUEUX

avec accès au gym, billard, piscine, tennis, galets, pétanque, etc.
Pour rendez-vous: 375-3811

RÉSIDENCE ST-JUDE

135 rue St-Jude

3½ LIBRE IMMÉDIATEMENT

Stores, cuisinière, réfrigérateur, eau chaude inclus. Laveuse-sécheuse sur chaque étage gratuit. Tout béton, gicleurs, ascenseur, chute à déchets, balcon, salle communautaire, billard, jeux galets, loisirs. Prix à partir 625$.
Personnel 24/24 h, cloche d'appel.
Visites sur rendez-vous : 378-5050

SECTEUR LAC BOIVIN, 5½ rénové au complet, pl. flottant, céramique, armoires neuves, au 2e étage, eau chaude fournie, libre 1er fév., 625$/mois. 450-349-2243 ou cell. 514-912-2240

SPACIEUX 4½ sect. lac Boivin, pl. bois franc et céramique, bain et douche séparés + s. lavage. Libre imm., 600$/ms. 360-0964 ou 776-1551

SUPER LOGIS haut de gamme à louer à St-Etienne de Bolton, 15 minutes de Bromont, 1,900 pi.ca. 7½ pces, 3 ch. 2 s. de bain, 900$ par mois. Inf: 450-297-0604.

TRÈS GRAND 5½, au 536 Fournier, au 2e, libre 1er mars, rénové, plancher bois franc et flottant et tuile. Pas d'animaux. M. G. Parent 375-5895.

534 RECHERCHE COLOCATAIRES

BONJOUR, J'AI UN GRAND 8 pces à partager avec femme qui travaille, avec ou sans enfant, non fumeueuse de préférence. 2 étages, 2 s. de bains, foyer, garage... 500$ tout inclus (câble internet), secteur école l'Envolée. Marie 777-9100

COUPLE DANS LA VINGTAINE recherche colocataire 30 ans et moins, parfait pour étudiant(e) non-fumeur(euse), pas d'animaux, pour partager grande maison près du Cegep, 360 $ / mois, tout inclus. Guillaume 372-4400

PARTAGERAIS 4½, dans triplex, endroit paisible, au bord de la rivière, 85$ par semaine tout compris. Inf: 372-3537, pag: 360-5991 Gino.

PARTAGERAIS MA MAISON avec non-fumeur(se). Grand terrain, piscine, solarium, câble, internet, etc. Références exigées. 510$/mois, possibilité de garage. Inf: 777-7988

536 MAISONS À LOUER EN RÉGION

BROMONT, 1184 rue Shefford, 10 pces, 4 c.c., 2 s.b., bois franc, chauff. bois et électr., garage, abri d'auto, 1,150$/mois. imm. Inf: 375-7601

GRANDE MAISON À LOUER : superbe style antique, jusqu'à 4 chambres, 850$/mois, à Ste-Cécile de Milton. Inf.: 375-3236

ST-CÉSAIRE, attention retraité : bungalow, bord de l'eau, 2 c.c., bien éclairé, très grand terrain, en plein campagne. Réf. exigée. 875$/mois. Entretien fourni. Inf.: 293-3490, cell.: 514-603-5847

537 MAISONS À LOUER À GRANBY

JUMELÉ, au rue 259 Laurent, 5½, planchers en bois, libre 1er juillet, pas d'animaux, 625$/mois. Sur rendez-vous : 521-6450

JUMELÉ 3 C.C., situé au 437 rue du Nénuphar, construction neuve, plancher flottant et céramique, libre fin décembre, 895$/mois. Contactez Christian, 531-9595.

538 MAISONS MOBILES ET MODULAIRES À LOUER

MAISON MODULAIRE, 16 X 53,
2 c.c., située au Domaine Fontainebleau, 650$/mois ou à vendre 70,000$. 379-5015

539 CHAMBRES À LOUER

110 DUFFERIN (face Parc Victoria), loc. mensuelle, meublée, chauffée, salle fam., cuisine buanderie, stat. Travailleur. À voir! 372-3133

A1

MANOIR DES PINS — 777-4559

125, Ave des Pins (angle Court), Granby

Tranquillité, stationnement, buanderie
Câble et frigo. Concierge sur les lieux

AA- SECT. HÔPITAL grande ch., entrée, cuisine et s. de bain privées. Câble, télép., tout inclus. Lav-séch, non-fumeur, 295$/mois. 375-4963.

A GRANBY, 347 St-André O, chambre pour homme seulement, endroit tranquille, 50$ / semaine. Pas d'étudiants. 450-375-2421

BELLE GRANDE CHAMBRE DISPONIBLE
dès maintenant dans maison de chambres située près du centre-ville et de tous les services. Idéal pour travailleurs. Environnement éclairé et chaleureux. Cuisine complète. Lav.-séch., câble inclus. 85 $ / semaine. Françoise, cell.: 405-7490; ou Julie, 521-0013

CHAMBRE À LOUER POUR DAME, 75$ par semaine, au 195 rue Foch, Granby, près de l'hôpital. Libre immédiatement. Inf: 378-1553.

CHAMBRE à louer dans maison de chambres (7), entre 80$ et 90$/ sem., meublée, chauffée, éclairée, câble, téléphone compris, piscine creusée. Libre imm. 110 rue Laval, Granby. 450-372-8135 ou cell: 521-9756.

CHAMBRE ET PENSION POUR PERSONNES DU 3e ÂGE

Au centre-ville. Salle de bain privée. 3 repas, ménage, lavage, chauffée et câble inclus à partir de 756.55$ incluant le crédit pour personnes de 70 ans et +. Aussi grande suite 2 chambres à coucher, salon, balcon.

Visite sur rendez-vous 372-0382

CHAMBRE MEUBLÉE : Bell Express Vu fourni, accès à la cuisine et appareils ménagers, travailleur(euse), fumeur accepté. 777-3205.

DOMAINE CHAMPÊTRE
Chambre à louer située rue Mountain à Granby, à 10 min. Bromont, endroit paisible, meublée avec frigo, literie incl., entrée privée, stat., etc. Idéal pour gens ext. ou étudiant. Possibilité de louer 1 à 7 j /sem. 378-3011

540 CHAMBRES ET PENSION

CHAMBRE ET PENSION dans maison privée, au mois. Pour personne autonome. 777-7078

CHAMBRE ET PENSION POUR PERSONNES DU 3e ÂGE

avec salle de bain privée, repas, entretien, lavage, câble, transport, surveillance 24 heures, près de tous les services, endroit tranquille.
Inf: 375-3195

541 CONDOMINIUMS À LOUER

AU BORD DU LAC BOIVIN, près piste cyclable; ascenseur, foyer au gaz, 850$/mois.
Inf.: (450) 522-6968

CONDO À LOUER 4½ luxueux, chauffé, 1,400 pi.ca., vue sur lac Boivin, 775$/mois. Libre 1er fév. Info : 375-8215

543 BUREAUX À LOUER

1,100 PI.CA., comprenant bureaux individuels, bâtisse en béton, chauffé, éclairé, A/C, libre 1er déc., 875$/mois. Dans centre commercial,
Plateau haute ville, 2e étage. Jean-Guy Benoit, 378-8746; ou Daniel Fontaine, 375-1964

BUREAU À LOUER, rue Drummond, 723 pi.ca., chauffé, libre 1er février 2006. Inf.: 372-3437

COIN LECLERC ET ST-HUBERT local de 1,050 pi.ca, chauffé, éclairé et climatisé, avec beaucoup de mobilier inclus, très ensoleillé, bien décoré et aménagé, libre 1er décembre, 1,300$ + tx /mois. 777-8888

545 LOCAUX À LOUER

2e ÉTAGE, tout vitré, moderne, vue lac Boivin, locaux de prestige, idéal pour bureau, beaucoup stationnement, 629 à 8041 pi.ca. 375-1621

543 BUREAUX À LOUER

Belle occasion d'affaires

PLATEAU HAUTE-VILLE

BUREAUX À LOUER À GRANBY

- Secteur très achalandé
- Dans un centre commercial
- Bonne visibilité
- Climatisé, chauffé, éclairé
- Clé en main, prêt à être utilisé

215 pi ca à 225 $ / mois
325 pi ca à 345 $ / mois
750 pi ca à 555 $ / mois
1500 pi ca à 895 $ / mois

Information :
Michel ou Benoit Ouellette
(450) 263-7331

3336047V

545 LOCAUX À LOUER

2 BELLES GRANDES SALLES avec services à louer, pour tout genre d'activité, libre imm. à partir de 8 h jusqu'à 17 h, dans le plateau Haute-Ville. 378-5215 demandez Philippe ou Sébastien.

3,000 pi.ca. VOÛTE EN BÉTON haute sécurité pour entreposage ou autre activité commerciale, porte de coffre-fort, centre ville de Granby, 26 rue St-Joseph, près de la rue Principale, à 50 mètres du CÉGEP, libre immédiatement, 500 $ / mois + tx. Tél. 521-2929

À GRANBY: 900 pi.ca., avec vitrine sur rue Principale, secteur très achalandé, pour commerce de tous genres. Infc: 777-4000

À LOUER, LIBRE IMM., local de 1,300 pi.ca. environ, chauffé, climatisé, ascenseur, stationnement, au 356 Principale à Granby, 650$/mois. Info : 266-2155 ou 263-3870

ANGLE DUFFERIN ET COMEAU, pour bureau, commerce, etc. 650 pi.ca. + ou -, vitrine, chauffé, A/C, grand stat., très achalandé. 375-7735

LOCAL COMMERCIAL à louer, approx. 2,000 pi.ca., 5$/pi.ca., chauffé, clim. et déneigé, situé au 125 boul. Lord, Granby. 450-531-7707.

546 ENTREPOTS - GARAGES À LOUER

ENTREPÔTS centre-ville, 2,500 pi.ca., entrée électr: 220W-550W, plafond 17 pi. Aussi 1,500 pi.ca. pour entrepôt et atelier. Inf:.777-3011

GARAGE 42X58 , pi. hauteur 16 pi, chauffé à l'huile, 353 ch. Bondville, Lac Brome, 450-242-3959

LOCAL INDUSTRIEL à Roxton Pond, de 5,000 à 25,000 pi.ca., 23 pi de haut avec "duck lift" et porte 16'x14', libre imm. À 4 $ du pi.ca., construction 2001. Inf.: (450) 375-6456

548 DEMANDE À LOUER

CHERCHE PETITE MAISON ou logement, 2 chambres, entrée lav. séch. immédiatement. entre 300$ et 400$. Catherine, 450-263-9589

549 À LOUER À L'ÉTRANGER

2 semaines de CONDO 5 étoiles à louer près de Walt Disney, disponibles entre le 21 janvier et le 1er avril aussi entre le 22 avril et 3 juillet. Prix spécial : 530$ can. / sem. Inf: 375-9687.

HONDURAS : PETITE AUBERGE tenue par propriétaires québécois offre séjour tout inclus à partir de 960$/sem., occupation double.
Inf.: 011-504-448-1497 www.mayavista.com

563 OCCASIONS D'AFFAIRES

100 $ EN PRODUITS "AVON" GRATUITS simplement en devenant représentant (e). Faites un essai. 1-866-826-6970.

VOUS ÊTES OUVERT à une nouvelle source de revenu sans tracas, ni vente, à votre propre rythme selon vos goûts et vos besoins ? Nous avons peut-être la solution. Contactez-nous, 775-0257 ou 372-4837

571 PERDU

PERDU TROUSSEAU DE CLÉS dans le stationnement DiCarlo, rue Dufferin à Granby, si trouvé : cell. 450-521-1982

576 DEMANDE À ACHETER

ACHÈTERAIS ANTIQUITÉS ET USAGÉS : meubles, vaisselle, armoires en pin; peintures, courtepointes, sculptures en marbre et bois; bronzes; Juke Box; machines à Coke; Lithographie Louis Icart, etc. 295-1190

ACHÈTERAIS CAUSEUSE inclinable, propre, en bonne condition. 378-7905

571 PERDU

PERDU

BAGUE DE FIANÇAILLES

soit chez Super C ou Rona le dimanche 8 janvier

Valeur inestimable

On peut me rejoindre au *375-8845*

Récompense promise

333648V

576 DEMANDE À ACHETER

ACHÈTERAIS PORTES, FENÊTRES, contreplaqué, roulottes, chaloupes, camper, boîtes en fibre. Info : 379-9508.

À CONSERVER EN CAS DE BESOIN...
Achèterais ménage complet ou partie de ménage moderne ou antique. Antiquités de tout genre, outils, tracteurs, etc. Paierais comptant.
Tél. : 534-2414

CHERCHE EXERCISEUR DE MARCHE programmable, usagé, (tapis roulant). 378-4723 le soir

600 DIVERS ARTICLES

$ $ BESOIN DE "CASH" ? ? $ $
Panne-Choppe
PRÊT - ACHAT - VENTE
Sur tous articles de valeur
Vente de bijoux pour les Fêtes
Échangeons les chèques
392 St-Jacques à Granby. 375-5559

$ ACHETONS CD, CONSOLES ET JEUX VIDÉO
Payons comptant pour CD, DVD, jeux et consoles. S-nes, G.Boy, G.cube et PS1-PS2, X-Box
Le Troc, 338 Principale, 777-2199

Métier 45 po + banc +
2 supports à bobines +
accessoires - livres - patrons.
(450) 378-2682

330610V

STORE MOBILE INR.

Service à domicile • Vente • Installation • Réparation • Estimation gratuite

- Prix compétitifs
- Stores de tout genre
- Toiles de tout genre
- Livraison incluse
- Conseils en décoration sur demande
- Service de confection

Alain pour vous servir!

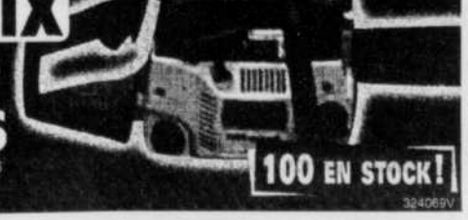
372-8499

323420V

OUTILLAGE À BAS PRIX

457 Winchester, Granby QC, mêmes locaux que CineTV
(450) **378-7273**

Scies à chaîne
Neuves et/ou usagées
à partir de **99,99$** TAXES INCLUSES



100 EN STOCK!

324069V

600 DIVERS ARTICLES

1 VITRINE À LOUER POUR PUBLICITÉ
dans centre-ville de Granby, très visible. Base de lit 62 po. en mélamine blanche, tête de lit et 2 tables de chevet, 125$ nég. Bureau d'ordinateur, neuf, 75$. Inf.: 375-4745

4 PNEUS de camion 265-75-16 à 200$. 4 pneus d'hiver 185-65-14, à 60$. 4 pneus d'hiver 195-65-15, à 60$. Info : 777-0179 ou 360-1964

4 PNEUS D'HIVER 205-60-R15, 30$; Receiver 40$; Vidéo 15$; Double cassette 25$; Lecteur CD 20$; Lecteur CD (5 CD) 40$; Ampli et tuner Akaï 30$. TV couleur 20$. Haut-parleurs d'auto Alpine 25$. Info : 378-8178

À BAS PRIX ! Matériaux 1re qualité, bas prix imbattables ! PLANCHERS FLOTTANTS:
Garantis 25 ans: 7 mm, 0,89$ pi.ca.; 8 mm, 0,99$ pi.ca. et 10 mm avec sous-couche intégrée, à partir de 1,39$ pi.ca. Planchers de bois franc garantis 25 ans: pré-vernis érable ou chêne, 2,99$ pi.ca., flottant CLICK à partir de 4,19$ pi.ca. Préfini 4'x8', 10,69$. Prix valides du 14 au 20 janvier 2006. Voir notre circulaire au www.materiauxabasprix.ca ou 819-846-0417.

ARTICLES BÉBÉ, gros lot de vêtements fille 0-24 mois. Superbe habit de neige neuf, marque Morèse (de boutique), fille 12 mois. 379-9721.

ATTENTION ! FIANCÉ (E)S VOUS ÊTES INVITÉS
AU SALON DE LA MARIÉE
qui aura lieu le 5 FÉVRIER 2006
à partir de midi à La GRILLADE
LA CONDITION:
S'enregistrer pour recevoir votre invitation.
chez RITA FLEURISTE
au 372-2881
Nombreux prix de présence.

À VENDRE RAPIDEMENT, 2 mob. de chambre comme neufs; 2 chaises berçantes sur billes; Machine à coudre; Planche à repasser; Ens. de vaisselle et autres, lampes, patère. 770-8025

BUBREAU D'ORDINATEUR DE COIN en mélamine chêne, 60x60, 75$. 379-9515.

CHAISE DE COIFFEUSE à 250$. Mob. de chambre et matelas 54 po, 350$. Bureau d'ordinateur, 20$. 776-6101

CHEMINÉES NEUVES, préfabriquées ou brique, conduit en acier inox. pour cheminée brique endommagée. Vente et installation.
Marcel Daigle, St-Valérien, (450) 549-2856
Site: www.marceldaigle.qc.ca
R.B.Q.: 8291-0530-16

CHIOT CARLIN 3 mois, vacc., pure race, 450$. Tracteur David Brown 990, avec gratte, moteur diesel 50 hp, 2,300$. Camion GMC 1987, man., 4 vit., 4 roues motrices, gratte à l'avant, 175,000 km, 3,000$. Inf.: 539-3611

CONST.1969, située bord de l'eau et vue montagne St-Paul, mi-chemin Granby/St-Hya. fini clap. massonite blanc, entrée asph., terrain paysager de 11,600 pi., bassin d'eau, cabanon, fosse septique neuve, 3 ch. à coucher, 1 sdb, 1 salle d'eau, sous-sol fini, chauf. électrique et combustion lente, lave-vaisselle, adoucisseur d'eau. photos disponibles sur internet. Agents s'abstenir. 450-772-6231, lise@qsig-net.qc.ca

DIVAN 2 PLACES Elran, chaise berçante, 250$. Carriole pour 4 roues, 950$. Info : 263-6574 ou cell. 260-5205

FOIN À VENDRE : de diverses qualités, pour chevaux et vaches. Cell.: 531-0122

REMORQUES LA CHEVAUCHÉE
Attention !
SURPLUS D'INVENTAIRE
120 JOURS • AUCUN INTÉRÊT
Sur financement à l'achat de
• Roulottes • « Campers » • « Fifth wheel »
• Cargos • Remorques à motoneiges
• Dompeurs • Roulottes de parc • Roulottes pour animaux
375-2203
1546 Principale, Granby

336757V

600 DIVERS ARTICLES

ENS. BARBIE: avion, auto Beetle, Ferrari téléguidée, mallette et vêtements, 4 Barbie et 2 Ken. Le tout: 100$. **ENS. DE GROS JOUETS:** bureau + banc, réfrigérateur 2 portes Little Tikes, cuisinière, lavabo, four à micro-ondes Fisher Price; ens. poupées électroniques pour 4 poupées, Little Tikes. Chaise haute, poussette pour poupée et balançoire Graco, vêtements, le tout 160$. 372-5989

GROSSES ROCHES (livrées - Granby) pour muret de pierres à vendre. (Builder). 125 $ le voyage de 10 roues. Daniel, (450) 770-1088

J'AI GAGNÉ UNE CAFETIÈRE expresso - cappuccino, en acier inox., 15 "bar", Thermoblock, pompe, valeur 500$, demande moitié prix. 293-6334

LAVEUSE ET SÉCHEUSE Kenmore, excellent état, 250$. Lit double ajustable cyclo-massage, impeccable, 300$. Manteau suède noir, avec capuchon fourrure, pour dame gr. 9 ans, 100$. 450-242-2375

MAGNIFIQUE CHAISE D'ENTRÉE en chêne maillé, miroir biseauté, 33 po de large, début 1900, très rare. Vaisselier vitré 3 côtés, en chêne maillé, 4 tiroirs, sur pattes tournées, 63 po de haut x 37 po de large x 15 po de profond. Acheteurs sérieux seulement. 375-9797

MATELAS
DU MANUFACTURIER
Vaste choix en inventaire
de matelas ressorts, mousse et foam, etc.
Pour la qualité, le service et les PRIX!
LE DR DU MATELAS
103 rue Bouchard, Granby
776-1048

MÉTIER À COURTE POINTE, tissu à courte pointe et courtes pointes déjà faites à vendre. Info: 770-7936

MICRO-ONDES à convection, Panasonic Clock Set; machine à coudre avec meuble; génératrice Kubota, neuve, idéal pour ferme; petit téléphone avec afficheur. Inf: 375-2009.

MOTEUR DODGE 3.3 L avec transmission, était dans une Van 94, prix 450$ nég. 375-0697

PERCEUSE À GLACE Jiffy à gaz, 7 po., à l'état neuf, et une de 5 po à main. Congélateur General Freezer 13 pi.cu., en bon état. 469-2084

PLANCHER DE BOIS FRANC Brésil et canadien, 3, 4 ou 5 po., prix du manufacturier. Bois d'allumage, morceaux d'érable sec. 450-531-5813

POÊLE COMBUSTION LENTE, 400$. FOURNAISE à l'huile avec tous les accessoires, 400$. Inf.: 539-3166

POÊLE ET FRIGO, 200$ ch. Futon, 80$. Radio d'auto "Pioneer" 150$. Cage d'oiseaux équipée, 30$. Inf.: 372-2190

POULETS DE GRAIN congelés, grade A, 1.95$ la livre. Inf: après 18 h: 776-3892.

SÉCHEUSE MAYTAG usagée, très bonne condition, très propre, 60$. Armoires de cuisine en mélamine couleur amande avec bordures en chêne, en très bon état, évier double en acier inox. et robinetterie incl., 800$. 375-6068

SOUDEUSE MIG Miller, scie à ruban, bac pour nettoyer pièces, mixer à peinture, chaufferette électr., main de remorque avec freins, etc.
Inf.: 263-3939, 775-1152 laissez message

SOUFFLEUSE À NEIGE à gaz Yardman, de 20 pouces, 150$. Inf.: 378-0585

SOUFFLEUSE À NEIGE Ariens 8 hp, avec démarreur, 26 po. de large, très bonne condition, très propre, 400$. Inf.: 450-293-1855

SOUFFLEUSE Craftman 10 hp. Air climatisé, et piscine gonflable 15'x 4'. Plus bureau de travail. Inf. 375-8880

SOUFFLEUSE YARN MAN 1233; 450$. Télévision 27"; 50$. 450-243-6963

SPA avec toutes les options, jamais utilisé, coût 9,100$, à vendre pour 5,500$. 514-989-7488

TABLE DE BILLARD en bois massif, avec accessoires, ardoise encadrée 1 po, coût: 4,800$, à vendre pour 2,300$. 514-989-7841

VENEZ NOUS VISITER direct à l'atelier meuble unique et décoratif à bon prix (tableaux + vitraux), de A à Zabo, 164 Cowie, 3e étage, local 335, Granby, 577-1429

VENTE & ACHAT
★★★★ **MEUBLES** ★★★★
Antiques et usagés.
CLAUDETTE MORIN
1250, 4e Rang, Roxton Pond
Tél. : (450) 777-2839

VENTE ET ACHAT
Meubles antiques et usagés
Info : J. Pontbriand
2267, AVE DU LAC OUEST, Roxton Pond
P.S.: Achète ménage complet ou par pièce
Tél. (450) 372-2450

601 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

2 CAUSEUSES, (fleuries) et tables gigognes. Info : 375-1533

CAUSEUSE , en softtouch noir, très propre, 275$. 378-9721.

601 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

AAA GRAND BUREAU mélamine blanche, avec tête beaucoup de rangement, 2 tiroirs et classeur, 200$ nég. Meuble audio noir, 25$. Meuble télé avec porte vitrée, neuf, noir, 50$. Filtre à air Honeywel, payé 90$, pour 25$. 375-0769

CUISINIÈRE ET RÉFRIGÉRATEUR, 1 an d'usure, comme neufs, blancs, 600$ pour les 2. Info : (450) 531-0252

DIVAN, CAUSEUSE, chaise de salon, tout cuir, fabrication italienne, marque CANTEL, 5 mois d'usure, valeur 5,000$, pour 3,400$ nég.

TÊTE ET PIED DE LIT en laiton, (forme arc-en-ciel) avec design principal "harpe moulée", pouvant aller sur lit king ou queen, valeur 3,000$, demande 1,000$ nég. 777-0575

LAVEUSE-SÉCHEUSE , Maytag, blanches, en excellente condition, 400$. 450-770-8566

LIT AJUSTABLE, ÉLECTRIQUE avec vibro-massage et chauffant, dimension: 36x72 prix à discuter. 450-469-4110

MOB. DE CHAMBRE en laqué blanc, lit queen. MOB. DE CUISINE en laqué blanc. MOB. DE CHAMBRE en bois, pour enfant, lit simple avec matelas. 379-5036

MOB. DE CHAMBRE flambant neuf, lit 60 po, matelas et sommier, armoire, table de chevet, bureau et miroir. Table en pin, 3½x5 pi. Secrétaire antique debout. Inf.: 293-5410

POÊLE, réfrigérateur et lave-vaisselle blancs, 125$ ch. Aussi 2 causeuses. 534-5678

POÊLE et frigo, amande, très propres, 375$. Mob. salon Elran, avec 1 fauteuil, 550$. Différents mob. de cuisine à partir de 250$. laveuse-sécheuse blanches, 375$. 360-4973, 578-4973.

RÉFRIGÉRATEUR PEPSI, une porte, prix 1,000$, moteur neuf. Info : Pascal 360-9993

SET DE SALON BLEU: divan-lit (77"x40"), fauteuil (37"x40"). 450$.450-830-5568

VAISSELIER ANTIQUE acajou, télé 27 po, biblio et étagères, poste-bureau d'ordi, et fauteuil, classeur en métal. Cheval de bois basculant, pour enfant. Lit capitaine. 2 étagères industrielles en acier. Mob. de s. à dîner, 6 chaises. Poutres de prûche. Tabouret. 372-4074, 775-4200

VAISSELIER RÉTRO des années 50, en bois verni, 125$. 378-9909

602 ANIMAUX

2 CHATTES À DONNER dont 1 opérée et dégriffée de 1 an (grise), l'autre de 1 an, écailles de tortue, très bonne chasseuse. 372-1072 ou cell. 522-5085 ou 375-2002

A DONNER : 4 BÉBÉS Labrador, femelles, nés le 15 nov. ET couple parents Labrador, mâle 1 an, femelle 1½ ans. Inf.: 775-1656

BELLE CHIENNE husky, 1½ an, cherche bon maître et grands espaces. Inf: 375-5239.

BOSTON TERRIER mâle de 15 mois, actif, 250$. Cause: déménagement. Cell.: 577-1258

CHATONS: HIMALAYENS seal point et blue point, de 8 semaines. 378-1962

CHIOTS à vendre, grands danois bleus 600$. Ils ont bientôt 7 semaines. Inf: 450-293-1558, cell: 450-770-1620 Jonathan.

CHIOTS ÉLEVÉS en milieu familial. Pug, chow-chow, caniche toy et mini, toy fox terrier, Teckel, yorkshire, boxer, berger allemand, basset. Tous vaccinés, vermifugés avec garantie. Maternelle gratuite. 777-4414

CHIOTS FOX TERRIER, queue coupée, vaccinés, vermifugés, prêts le 28 janvier, prix 500$. Info : 293-3026

CHIOTS PUG CARLIN , vaccinés, vermifugés, à vendre. 450-532-2999

GOLDEN RETRIEVER chiots, 250$. Berger Australien chiots, toutes les couleurs, réservez tôt. Chatte himalayen, enregistrée, blue point, 50$. Tous avec carnet de santé. 450-539-2006.

OISEAUX EXOTIQUES
Nourriture - jouets - refuge - club
www.oiselleriepluмet.com
Situé à Granby 360-0506 ou 521-5077

RECHERCHE PORTÉE DE CHIOTS à donner pour fins d'adoption. Irais les chercher à votre domicile. Brigitte, 514-808-6772.

TROUPEAU DE 50 VACHES de boucherie à vendre dont plusieurs avec veaux. Prix à discuter. Info : 539-0633 ou 777-6253

603 ARTICLES DE SPORTS

SKIS, SNOWBOARDS les plus grandes marques aux meilleurs prix, neufs, usagés, location, réparation. Nouveau: vêtements (super liquidation) les plus grandes marques reconnues, 40% à 70% de réduction.
Poubelle du Ski, St-Hyacinthe, 450-771-2966

604 INFORMATIQUE

A1 - ORDINATEURS NEUFS OU USAGÉS
Pièces, mise à niveau, formatage... etc. Réparations de tout genre. Garantie prolongée, 17 années d'expérience. Aussi vente de **portables neufs ou usagés**. 7 jours / sem. de 9 h à 22 h. 15$/heure. Inf.: 450-777-2373, Pierre

604 INFORMATIQUE

ORDI-DIRECT MAGASIN
Ordinateurs neufs et usagés
Pentium III à partir de 140$
Moniteur 17-19-21 po. de 50$ à 140$
Ordinateurs neufs à partir de 380$
Portables neufs et usagés
Modifications XBOX (puce)
NOUVEAU: Téléphone IP
NOUVEAU: Caméra espion
SERVICE FORMATTAGE - RÉPARATIONS
RÉSEAU ET À DOMICILE
1008 Marcoux, local 211, Granby
(par rue St-Jude)
Tél. 372-1711

ORDINATEUR P-4, 2.4 go, tout équipé, écran 17 po, sub, ATI radeon 9000, 500 Mb Ram, H.D., 60 Gig, graveur CD, 500$. ECRAN 15 po, 25$. Combustion lente, 75$. 372-9453

ORDINATEUR PENTIUM 3, 866 MHZ, écran plat 17 po, 32 bites, 512 de mémoire, avec scanner, imprimante HP930, colonnes de son avec sub, caméra, Windows 98, connection Internet avec carte réseau, disquette, graveur et lecteur CD, 500$. 450-293-0478

SERVICES INFORMATIQUES CS
Cours d'informatique : 2 places disponibles. Services aux particuliers et aux entreprises, bureautique, cours, support technique, infographie, conception web.
www.si-cs.com -- 777-3543

SYLVAIN PARENT
Services informatiques
Vente - Réparation ordinateurs
Support réseautique et Internet
Tél.: (450) 777-5670, Cell.: (450) 577-1398

609 REMORQUES

REMORQUE dompeur, 6x12, avec rampes, neuve, prix 8,200$. Info : Pascal au 360-9993

610 MACHINES À COUDRE

MACHINE À COUDRE INDUSTRIELLE, Brother, coupe-fil, tack au pouce, 450-378-0571.

MACHINES À COUDRE, plain électronique, plain ordinaire, overlock + une bouton et une boutonnière + inventaire de tissus et fils pour couture. 375-8880

613 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

FENDER SQUIER JAZZ BASE avec amplificateur SWR Pro 400, 4 mois d'usure, prix à discuter. Info : 379-9136

PIANISSIMO pour accorder, réparer et restaurer votre piano. Achetons pianos usagés. Atelier de restauration à Granby. 450-375-8707

SYSTÈME DE SON pour orchestre 8 entrées Peavy, + set de drums Sonor, équipement neuf. 375-8880

615 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

LES BOIS BRETON
Plancher bois franc pré-vernis EN STOCK au prix coûtant à partir de 1.39$ pi.ca., garantie 25 ans, érable, chêne, frêne, merisier et autres. Ouvert samedi et dimanche de 9 h à 16 h, sur semaine sur rendez-vous de 8 h à 20 h, au 1649 Principale, Granby. Inf.: 770-8787.

616 HORTICULTURE

★ **HYDROPONIQUE** ★
539-5230 ou 776-0418

617 BOIS DE CHAUFFAGE

100 % BOIS FRANC, en vrai 16 po, fendu à 80 %, 65$/corde. À Roxton Pond, 777-0903

BOIS D'ALLUMAGE, planches de bois mou sec, coupées en 14 po. de long, 40$ la corde non livré. St-Alphonse: 372-8288.

BOIS DE CHAUFFAGE
75 % érable, cerisier, frêne, 70 $ la corde.
Tél.: 450-296-8833, Denis.

BOIS SEC MÉLANGÉ À VENDRE à 50$ la corde. Info: 372-7565

DISTRIBUTION MAX ENERGIE Buches énergie: chauffage au bois, simple et écologique. Inf: 379-9515.

PALETTES DE BOIS à donner, disponibles toute l'année. Présentez-vous au bureau chez Vélan Inc., 1010 Cowie à Granby.
Nous ne sommes pas responsables des accidents ou dommages.

PALETTES DE BOIS pour chauffage, livrées dans Granby, 25$ par voyage de remorque. Info : 777-0179 ou 360-1964.

630 ESCORTES

★ ★ ★ ! A1 ROMANCE ! ★ ★ ★
Beau choix de demoiselles.
Reçoit et déplace.
Engageons. 578-2572

FEMME 40 ANS distinguée, très douce et sensuelle, sélective. 330-0421.

JOLIE BLONDE, BRONZÉE TE REÇOIT EN PRIVÉ du lundi au samedi, de 9 h à 19 h.
Info : (450) 263-2834

♥ ♥ ♥ **BLEUE NUIT** ♥ ♥ ♥
Plaisir extrême. F+F, H+H, couple/couple
Engageons 7/7 & 24/24.☎ 776-3410 ☎

632 MASSAGES

JENNIFER 38DD, BLONDE, SYMPATIQUE
REÇOIT POUR MASSAGE
EXTRA / HÔTESSE SUPER COOL. TARIFS ET AMBIANCE RELAXES. 450-261-0898

MASSAGE DE DÉTENTE
Contactez Jennie
450-775-3728

638 SCIENCES OCCULTES

CARTOMANCIENNE, DON NATUREL
30 ans d'expérience. Tarot, présent et futur
Pour consultation : Micheline 379-9170

LE TAROT ET LA NUMÉROLOGIE donnent les réponses à vos questions, amour, argent, travail. Info : Nicole, 378-6640

VOYANCE PURE - LECTURE DE VIE
Par le thé - tarot
Pour votre mieux-être
Massage énergétique - thérapeutique
(Reçus d'assurance), 20 ans d'expérience
Yolande : 777-4331

640 SERVICES OFFERTS

A à Z CONSTRUCTION
Évaluation gratuite de votre maison
AGRANDISSEMENT DE TOUT GENRE
Inf. Pierre Couture 531-9463
R.B.Q. 8251-7640-49

À CONSERVER ! Construction et rénovation
peinture, patio, garage, agrandissement.
R.B.Q.: 8307-5937-54. Estimation gratuite.
Info: 378-6359, Roger Dubois

AIDE AUX DEVOIRS
POUR AIDER VOTRE ENFANT à mieux réussir au primaire. Cours offerts à la maison.
Enseignante diplômée. 17 ans d'expérience.
Pour plus d'info: 378-4038

BÛCHERONS EXPÉRIMENTÉS pour coupe de bois sélective ou autre, à prix très compétitif. Poss. d'achat de coupe debout ou % avec le propriétaire, avec preuve à l'appui des paiements. Nous avons une petite multi, timberjack, petit porteur, tracteur et même chevaux selon besoin du client. Inf.: Marc au 450-5392949, pour évaluation.

CONSTRUCTION B.L. ENR.
Entrepreneur général. RBQ: 8282-1422-09. Projet, rénovations et construction de tous genres.
Benoit au 450-549-2777, cell: 450-770-1180

COUPLE FERAIT MÉNAGE DANS dans commerces, hôtel, motel, maisons privées, etc. 450-776-1634.

AVIS
À NOS ANNONCEURS
La Voix de l'Est se réserve le droit de refuser l'insertion de toute annonce contraire aux normes et traditions établies dans notre société.
323045V

Tél.: 378-0911
NETTOYAGE
TAPIS MÉDIC inc.
Toujours au même bas prix:
Nettoyage de tapis, divans, murs, plafonds, dégâts d'eau, fumée, service d'entretien
28 Mirabel, Granby
J2H 2G9
333222V

CONSTRUCTION GILLES BESSETTE
Rénovations après sinistre, menuiserie, béton, brique, joints, peinture, coffrage, piscine, isolation, toiture. RBQ.: 8154-9107-15.
Inf.: 378-1553, cell.: 531-6930

DRAINAGE
PROBLÈMES D'EAU ET FISSURES
Garantie 5 à 10 ans transférable
SPÉCIALITÉS
Fissures et drainage intérieurs et extérieurs, drainage de surface de terrain, pose de drain de "footing" au fossé, outils spécialisés pour nettoyer et déboucher drains de maison, etc., remplaçons "sumb pump" par drainage naturel, élimination d'eau du sous-sol par le plancher et murs, réparation de solages de pierre et entrée de cave et de garage brisé par le gel. Réparation de solages de blocs. Réparation aussi infiltration d'eau par châssis, brique et cheminée. Réparation de fosse à purin.
Service d'appel 7/7
G. PERRON ENTREPRISE
Entrepreneur licencié membre de l'APCHQ
RBQ-8003-8623-69. Tél.: 378-4426

ENTREPRISE GS
Rénovation Entrepreneur
R.B.Q. : 8305-5301-55. Spécialités : pose céramique, ardoise, douche artisanale, salle de bain, cuisine, plancher de bois franc et flottant.
Cell.: 450-577-0379 ou 534-4611

ENTRETIEN MÉNAGER ET POPOTE, dans les environs de Granby et Cowansville. Téléphonez-moi, Francine, 263-4755

EXIGEZ LE MEILLEUR EN VILLE!
B. Choinière et Fils, entrepreneur peintre. Peinture, joints sans poussière, plafond stucco décoratif, travail soigné. Granby 360-0610.

FERAIS MÉNAGE dans maison privée, Granby et canton. Responsable, honnête, fiable, efficace. Bonnes références. Non-fumeuse. 378-8511

INFILTRATION D'EAU - FISSURES
DRAINAGE
Réparation de fissures, drainage intérieur et extérieur, drainage de surface de terrain, pose de drain, drainage naturel, alignement de fondation, pose de membrane, réparation de murs soulevés par le gel, inspection par caméra.
Expertise; malfaçons, vices cachés.
CONSTRUCTECH 450-375-4641
- Membre du Groupe Bâtimex (Assurance responsabilité civile et professionnelle)
- Membre de l'Ordre des technologues du Québec
- Membre de l'Association des Inspecteur en bâtiment du Québec
- Régie du Bâtiment du Québec 8314-2653-50

LAVAGE de murs, plafonds, vitres; peinture, et transport en ville. 372-0972

NOUVEAU À ST-ALPHONSE ! Coiffure Julie pour toute la famille. Sur rendez-vous, 776-3939

PEINTURE RICHARD FOURNIER
réparation, joint, peinture, teinture, vernis.
263-4917, cell. 522-4917. R.B.Q. 8306-6647-22

POSE DE PLANCHER DE BOIS FRANC, FLOTTANT, CÉRAMIQUE. Travaux finitions intérieurs, etc. 372-9453.

PRÉPOSÉ AUX BÉNÉFICIAIRES à domicile. Inf: 450-378-3540.

RAMASSONS DE TOUT pour défavorisés : vêtements, meubles, app. ménagers en marche ou non, vieille ferraille. Allons chercher gratuitement, Granby et environs. 7 jrs/sem. 776-0863 ou 776-6317

RÉNOVATION G.B.
Joints, peinture, pose de plancher de bois franc et flottant, céramique, etc . 375-0972,775-1541.

Rénovation Michael Langlois
Projet de A à Z
Spécialisé finition salle de bain/cuisine/ s-sol
RBQ 8324-1679-06. Inf.: **450-405-6300**

RÉNOVATIONS : céramique, bois franc, joints de gypse, menuiserie. Claude au 378-0936, cell.: 521-9293

SERVICE DE GARDIENNAGE DE NUIT
Pour personnes semi-autonomes. Dame fiable et honnête. Références. Inf.: 777-1741

VOUS FAITES DE LA DÉCORATION, vous avez besoin de belles tablettes décoratives, ou pharmacie en pin, peut servir aussi de rangement à épice, besoin d'aide pour toutes installations, décoration, ou assemblage de vos nouveaux meubles. Appelez Pierre 378-6338, ou cell. 525-0049

641 COURS

COURS D'ANTIGYMNASTIQUE
(Gymnastique douce)
Idéal pour soulager les tensions, délier les muscles, diminuer les maux de dos et douleurs arthritiques, réduire le stress.
Cours débutant en janvier 2006, jour ou soir.
Inscription maintenant, 450-375-3194

COURS DE GUITARE en groupe pour débutants, 10$ l'heure. Professeur diplômé, 378-1197

COURS DE CHANT EN GROUPE.
Restaurez et harmonisez votre voix. Avec une technique simple et efficace, découvrez le plaisir de chanter. Session hiver: à Bromont, Maison Bruck à Cowansville, Waterloo (534-1750); La Ruche, Granby (375-4661); UTA - Granby, 50 ans et + (777-5695, laissez message); Loblaws Granby, (777-2875).
Site web: www.sylviepellerin.com

COURS DE PEINTURE À L'HUILE
avec technique, pas besoin de talent en dessin, cours débutant, intermédiaire et avancé. Jour et soir. Georgette au 450-372-8956

École de musique
Guylaine Messier
LA MUSIQUE À TOUT ÂGE
COURS OFFERTS :
Basse, batterie, chant, violon, guitare, piano.
AUSSI :
Ateliers de musique pour enfants de 3 à 6 ans
S'inscrire par téléphone
Saint-Césaire :
(450) 469-5201
Visitez notre site web :
www.acomba.net/emgm
333567V

CONFÉRENCE GRATUITE
LE MARDI 17 JANVIER À 19 H 30
Homéostasie Énergétique
par Thérèse Ménard
- **Homéostasie veut dire état d'équilibre, alors comment pouvons-nous équilibrer notre état physique, émotionnel et spirituel à travers notre système énergétique?**
- **Que font les chakras dans notre vie physique et spirituelle?**
- **Que se passe-t-il dans notre énergie lorsque la maladie s'est installée dans notre état physique?**
- **Pourquoi l'être humain n'arrive-t-il pas toujours à contrôler sa vie et sa destinée?**
- **Pourquoi certains rêves n'arrivent-ils pas à se réaliser?**
- **Que se passe-t-il quand deux êtres tombent en amour, quand il y a dépendance?**
- **Comment atteindre un état d'équilibre et faire grandir notre sentiment de liberté intérieure?**

Début des cours : 24 janvier 2006
Centre de Formation en Médecines Alternatives de Granby
19 Brébeuf, Granby • 777-1220
Thérèse Ménard, directrice CFMAG
324901V

COURS DE DANSE EN LIGNE
Débutant, intermédiaire, avancé. Cours privés et de groupe. Inf.: 375-3940

COURS DE DANSE EN LIGNE
Débutant, intermédiaire, avancé. Cours privés et de groupe. Inf.: 375-3940

COURS DE PIANO, pour enfants ou adultes, débutants, intermédiaires ou avancés. Horaire de jour, soir ou fin de semaine. Tarif à l'heure. Professeure diplômée de Vincent D'Indy.
Inscription en tout temps. **Marie-Claire Poliquin, St-Paul d'Abbotsford, 379-9736**

COURS DE REIKI, formation de Reiki niveaux 1, 2, 3 et 4. Aussi traitement de Reiki + massage de détente suédois, thérapeutique, massage spécial "Reiki + massage" (s.v.p. non sensuel et sexuel), + réflexologie. Maître Reiki et massothérapeute, Christiane Cloutier, 375-6416 sur rendez-vous.

COURS EN NUMÉROLOGIE
Savez-vous que les nombres influencent votre vie? Je vous offre une méthode simple et accessible à tous de découvrir leur signification. Vous découvrirez votre potentiel mental, physique, émotif et spirituel (interprétation et prévision). Cours, jour ou soir, par petits groupes.
Info. 372-9284, Denise Sévigny

COURS POUR SESSION D'HIVER 2006
Faux vitrail sur verre et bois, faux fini avec serviette de table, peinture sur bois. Disponibles sur différents niveaux. Débutant le 30 janvier. Atelier libre concernant la céramique. Venez peindre vos propres pièces. 777-3940

INSCRIPTION DE JANVIER 2006
Informez-vous des différentes formations offertes telles que :
- **Massothérapie**
- **Drainage lymphatique**
- **Kinésithérapie**
- **Réflexologie**

HOMÉOSTASIE ÉNERGÉTIQUE
Conférence GRATUITE
le mardi 17 janvier 2006
à 19 h 30

Spécialisation :
- **Levée de tension musculaire**
- **Hydratation tissulaire**
- **Assouplissements myofaciaux**
- **Retour veineux**
- **E.L.D.O.A I et II**
- **Point trigger**
- **Posturologie**
- **Crâniothérapie**

Centre de Formation en Médecines Aiternatives de Granby
19 Brébeuf, Granby • 777-1220
Thérèse Ménard, directrice CFMAG
École reconnue par la Fédération québécoise des massothérapeutes
324902V

Cours de TAI CHI et de YOGA CHINOIS (Qigong)
L'Apprentis-Sage des 5 Arts
*** Détente * Énergie * Respiration * Méditation**
*** Gymnastique thérapeutique**
La session débute la semaine du 16 janvier
Cours de jour et de soir
Les Ateliers Taï Chi Yoga
Marilyse Carbonneau
777-3131

325049V

COURS DE COUTURE
DÉBUT DES COURS:
23 janvier
375-9944
Jeannine Robert
professeure
192, rue Danielle
St-Alphonse-de-Granby

323598V

COURS D'ESPAGNOL
DÉBUTANT
LUNDI 23 JANVIER 2006
10 semaines, 7 p.m. à 9 h p.m.
125$, matériel d'études inclus
ESPAGNOL 2e ANNÉE
MERCREDI 25 JANVIER 2006
10 semaines, 7 p.m. à 9 h p.m.
125$, Matériel d'études inclus
ESPAGNOL 3e ANNÉE-CONVERSATION
MARDI 24 JANVIER 2006
10 semaines, 7 p.m. à 9 h p.m.
125$, Matériel d'études inclus
Info: Jean-Claude Drolet 372-2510
15 ans de succès
Diplômes Université Salamanca, Espagne
S.V.P. appelez entre 16 h et 22 h

ÉCOLE DE CHANT CANTABILE
Cours de chant populaire et / ou classique personnalisé, avec professeur dynamique et compétent. Coaching vocal, interprétation, et mise en scène aussi disponible. Cours de djembé et voix thérapie. 777-3089 ou pag. 360-8595

À LA VITRERIE MAURICE
375-1318
Cours offerts
★ ★ ★ **Vitrail débutant et avancé** ★ ★ ★
Baguette de plomb, lampe à panneaux
Peinture sur verre
"Bibittes" en vitrail pour vos moustiquaires
Mosaïques sur verre et dalles de ciment
Vitrerie Maurice
460 Cowie, Granby
375-1318

642 GARDERIES

GARDERIE DE JOUR : pour enfants de 0-5 ans, temps plein seulement, secteur Ste-Cécile de Milton. Reçus d'impôt. 1 place de soir pour enfant de 4 ans +. Inf.: Nathalie au 776-2099

GARDERIE DE JOUR, SOIR OU NUIT,
ambiance familiale et sécuritaire. Formation, cours de premiers soins reconnus, et développement de l'enfant de 0 à 6 ans. 20$ par jour avec reçu. Francine, 266-0668

GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL bilingue,
3 places disponibles pour les 2 ans et +. Repas équilibrés. Secteur rue de l'Iris. Kim, 776-3917

GARDERIE fraichement rénovée a maintenant 3 places disponibles à 18 $ par jour, avec reçu. Maman avec expérience, non-fumeuse, prendrait enfants de tous âges, à temps plein ou partiel. 372-3935

LE CPE L'AMUS'AILES est à la recherche d'une éducatrice créative et dynamique qui se joindra à l'équipe actuelle pour un congé de maternité. Poste de 4 jours / sem.
Exigences : DEC en technique de service de garde, ou AEC suivi de 3 années d'expérience. Grande capacité de travailler en équipe et facilité à établir des liens avec les enfants et les adultes.
Salaire selon échelle salariale MFACF.
Faire parvenir votre CV avant le 20 janvier 2006 à : cpelamusailes@qc.aira.com ou par la poste 1075 Yamaska, St-Paul d'Abbotsford,QC, J0E 1A0, A/S directrice générale. ou télécopieur : 379-9325

SERVICE DE GARDE BILINGUE, lun.-vend., de 6h30 à 18h, 1 place pour 0-18 mois, près de l'aréna. Inf.: Kim, 372-0998

GARDERIE à 7$ en milieu familial de jour, 2 places disponibles pour enfants de 2½ ans et +.
Info : 378-9756

643 SERVICES IMPÔT

IMPÔT 2006, 6 ans d'exp., remboursement en 15 jours. Conseils financiers gratuits. 30$/pers. pour salarié ou autonome. Info: 450-293-2141

644 COMPTABILITÉ

COMPTABILITÉ INFORMATISÉE, tenue de livres, paies + CCQ, Das, TPS, TVQ, impôts particuliers et entreprises, plan d'affaires, gestion.
(450) 521-6733, comptabilitessq@videotron.ca

SERVICE DE COMPTABILITÉ
Pour petites entreprises, comptabilité informatisée complète incluant rapports gouvernementaux. Comptabilité L.B., 375-6585 ou
courriel: lolivince@videotron.ca

645 SANTÉ

HERBALIFE
Renouvelez vos produits à rabais. 372-7776.
Possibilité de livraison. Info: Serge

SOINS ET ENTRETIEN ÉNERGÉTIQUES, CORPORELS. Info: Jean-Marc, 539-0530

645 SANTÉ

CHANGEZ VOTRE VIE!

Éloignez de vous la timidité, l'angoisse, le stress, phobie, bégaiement, abus de tabac, alcool, drogue, problème de poids, problème psycho-sexuel; améliorez votre volonté, votre mémoire, votre assurance; prenez confiance en vous-même par des méthodes naturelles et efficaces telles que l'hypnose, la sophrologie, l'auto-suggestion, le biofeedback, le subliminal, la magnétisme, massage, produits naturels. Vous pouvez en quelques semaines changer votre vie.

L. Desloges
Membre Associations Professionnelles
Plan d'assurance accepté
Tél. 378-2239

l.desloges@b2b2c.ca
www.para-psychologie.qc.ca

Donnez du souffle à votre vie

Traitement au laser sans douleur
En 90 minutes
Suivi d'un an

Danielle Ruel
Technicienne en laser

Clinique DR enr.

CESSEZ DE FUMER

521-1262
À GRANBY DEPUIS 5 ANS!

321121V

Chantal Simard
Massothérapeute
Membre A.M.P.Q.

- Stress
- Anxiété
- Douleurs musculaires

Cell.: (450) 521-5487

333487V

CESSEZ DE FUMER

au Laser Doux
ou réduisez alcool et drogues

- **Sans douleur**
- **Sans effet secondaire**
- **Sans aiguille**

MAINTENANT À GRANBY

PRENEZ VOTRE SANTÉ EN MAIN
La seule méthode du genre à avoir un taux de réussite de **90 %** avec le laser doux

- **Anti-stress**
- **Coupe-faim**

Reçu pour assurances impôts

1-877-527-3720

325601V

646 MASSOTHÉRAPIE et SOINS THÉRAPEUTIQUES

MASSAGE SUÉDOIS
Mme Labbé, 777-4370 (Granby)

MASSAGE SUÉDOIS
Louise Rebecka-Blais 375-8166

MASSOTHÉRAPIE BROMONT
Pour une détente profonde et un bien-être incomparable. Daniel 534-5259.

MASSOTHÉRAPIE
Massage suédois, détente
Manon au 450-293-4825

648 NOUS RECHERCHONS

STAGIAIRE UNIVERSITAIRE RECHERCHE CANDIDATS(ES) pour suivi de psychothérapie en 8 séances, des frais de 20$ par rencontre. Le tout est supervisé. Aux intéressés: 372-0456

649 AMITIÉ RENCONTRES

AGENCE "LA VIE À DEUX"
Ouvert 7 / 7, de 9 h à 21 h)
(+ de 11 ans d'exp.). Il n'en tient qu'à vous de trouver le bonheur...
INFO: LISE, (819)-868-9249

★ ★ SOLITUDE ZÉRO ★ ★
- **Dames 50 %**
- **Membres à vie ???**
- **Critères de base exigés.**

Établie depuis 28 ans - Granby - 777-3330

WWW.POURTESYEUX.COM Un nouveau site de rencontre différent créé par les concepteurs du Réseau Contact, 2 mois gratuits au 10,000 premiers membres!

660 PERSONNEL DEMANDÉ

Dubé & Loiselle inc.
Distributeurs en alimentation
Depuis 1948

est à la recherche d'un

AGENT(E) DE RECOUVREMENT

pour effectuer les tâches suivantes:

- Appel de recouvrement auprès des clients
- Répondre à la demande des clients
- Mise à jour des dossiers
- Vérifier états de compte

La personne recherchée devra avoir:

- Deux à trois ans d'expérience en recouvrement
- Sens de l'organisation et une connaissance de l'anglais

Les candidat(e)s intéressé(e)s doivent faire parvenir leur c.v. par courriel à c.perreault@dubeetloiselle.ca ou par télécopieur au (450) 777-2246 avant le mercredi 18 janvier 2006.

333577V

c'est ça que j'm

Granby

NOUS EMBAUCHONS !

Faites équipe avec nous !

Nous sommes à la recherche de personnel à temps plein de nuit pour l'entretien ménager dans nos 3 restaurants de Granby. (Le candidat devra être capable de se véhiculer) Environ 35 heures / semaine

Vous présenter au
McDonald's de Granby
870, rue Principale
Granby (Québec)
J2G 2Z2
pour compléter une demande d'emploi

Nous offrons également des possibilités d'avancement et des avantages sociaux intéressants.

Nous vous estimons et avons à cœur votre croissance et vos réalisations.

333539V

646 MASSOTHÉRAPIE et SOINS THÉRAPEUTIQUES

MASSAGE DE DÉTENTE KASANDRA
Granby. Inf.: 521-1331

MASSAGE DE RELAXATION
Bain thérapeutique, facial, enveloppement corporel, soins personnalisés pour elle et lui et couple, 7 jours, de 9h à 21h. Massothérapeute diplômée. 450-777-9729 Annie.

660 PERSONNEL DEMANDÉ

CLINIQUE VÉTÉRINAIRE PRINCIPALE
TECHNICIEN (NE) en santé animale
DEC en santé animale, 31 h semaine. Salaire selon expérience. Faire parvenir votre C.V. par télécopieur: 450-378-9610 ou par la poste au 1515 Principale, Granby, J2G 8C8.

COIFFEUR(SE) demandé(e) avec expérience pour salon de coiffure à Granby. 379-5036

COIFFEUSE DEMANDÉE avec ou sans expérience, possédant diplôme en coiffure.
Info : 360-7977 (pagette)

COUTURIÈRES DEMANDÉES
Avec expérience sur overlock, à temps plein.
Inf.: 378-0166

SEARS

«Un endroit fantastique où travailler»

Une entreprise dynamique, excitante et déterminée à offrir un service hors pair.

Nous sommes à la recherche de
COSMÉTICIENNES

pour combler les postes au comptoir Clinique.

Celles-ci devront avoir de l'expérience ou formation pertinente dans ce domaine.

- Disponible en tout temps (soir, fin de semaine)
- Temps partiel: + ou - 30 heures

Remettre votre candidature au comptoir-catalogue.

60 ÉVANGÉLINE, GRANBY

333527V

Poste ouvert également aux hommes et aux femmes

660 PERSONNEL DEMANDÉ

COMMERCE DE PISCINES recherche VENDEUR (EUSE)S, INSTALLATEURS DE PISCINE et HOMMES DE SERVICE.
Salaire à discuter. 450-266-6003

COMMIS-CAISSIER(ÈRE) temps plein, 40h semaine de soir. Vous présentez au Dépanneur Carrefour Du Bourg, 373 Dufferin, Granby, 375-6682

CUISINIER(ÈRE)S et SERVEUR(EUSE)S DEMANDE(E)S au Restaurant L'Entre Amis, à Granby. Inf.: 375-4573

AirBoss *AirBoss Produits d'ingénierie Inc.*

Mécanicien d'entretien

AirBoss Produits d'ingénierie inc. est un chef de file nord américain dans les produits de caoutchouc spécialisés. Cette entreprise, qui est une division de **AirBoss of America Corp.**, met au point, fabrique et commercialise des produits en caoutchouc haut de gamme en faisant appel à des formules exclusives qui assurent des performances améliorées.

AirBoss inc., qui est situé à Acton Vale, est à la recherche d'un mécanique d'entretien. Le candidat choisi sera affecté à l'entretien de l'usine et assigné à toutes les tâches reliées à l'entretien des équipements tant au niveau hydraulique, pneumatique que mécanique.

Exigences requises pour ce poste :

- Diplôme d'étude collégiale ou DEP en mécanique industrielle ou l'équivalent.
- Posséder un minimum de 2 ans d'expérience en milieu manufacturier ;
- Être disponible à travailler sur différents quarts de travail ;

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante:

AirBoss Produits d'ingénierie inc.
a/s Département des ressources humaines
881, rue Landry
Acton Vale (Québec) J0H 1A0
Télécopieur : (450) 546-3735
Courriel : ressourceshumaines@airboss-acton.com

Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi.

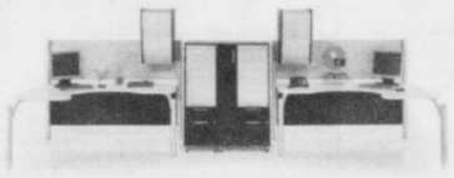
Nous remercions tous les candidats. Toutefois, nous ne communiquerons qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

333566V

660 PERSONNEL DEMANDÉ

COMMIS DE BUREAU BILINGUE
Prise de commandes téléphoniques, travail général de bureau, débrouillarde. Travail à temps plein, horaire de 9h à 18h. Salaire selon expérience. **Faites parvenir votre C.V. par télécopieur au 450-378-9034, Langlois et Langlois, a/s: M. Guy Fauteux.**

CUISINIÈRE-GÉRANTE pour cafétéria en milieu scolaire, 40 heures / semaine. Qualités requises: rapidité, leadership, entregent et débrouillardise. Veuillez laisser message au 1-888-724-3685 et composez 554-5155.



artopex®

•Technicien(ne) à la planification

- Planification quotidienne de la production
- Suivi des commandes en usine
- Participation à des projets d'amélioration
- Création de listes du matériel
- DEC en génie industriel ou en gestion manufacturière ou expériences pertinentes
- Excellente maîtrise du logiciel Excel
- Connaissance d'un système MRP

•Support technique à la planification

- Gestion du comptage cyclique
- Préparation des commandes données en sous-traitance
- Maintenance des structures de fabrication
- Amélioration du contrôle des matières premières
- DEC en génie industriel ou en gestion manufacturière ou expériences pertinentes
- Excellente maîtrise du logiciel Excel
- Connaissance d'un système MRP

•Préposés(es) au service à la clientèle U.S.

•Employés à la production

Faites parvenir votre curriculum vitae par télécopieur 378-6034, par courriel à personnel@artopex.com ou à l'adresse ci-dessous :
Pro-Meubles Inc. 800, Vadnais Granby (Qc) J2J 1A7

339594V

660 PERSONNEL DEMANDÉ

100$ DE PRODUITS AVON GRATUITS?
Simplement en devenant représentant(e) en janvier. Je cherche des personnes pour former une équipe du tonnerre ! Céline, 450-521-6495

660 PERSONNEL DEMANDÉ

AIDE-DOMESTIQUE , une journée semaine, Fulford, Bromont, Waterloo, pour cuisine et travaux ménagers. Références exigées. 450-539-1832,

660 PERSONNEL DEMANDÉ

ALOETTE COSMÉTIQUES

Est à la recherche de femmes d'affaires dynamiques pour présenter sa nouvelle gamme de produits. Aucune livraison, aucun inventaire.
Inf.: Hélène au 263-6988

AVONS BESOIN DE PERSONNES pour la pose de plancher de bois, avec carte de CCQ si possible. Inf.: José au 378-9020 le soir ou le jour: 514-347-9020

660 PERSONNEL DEMANDÉ

ATTENTION ! URGENT BESOIN IMMÉDIATEMENT de JOURNALIERS-ASSEMBLEURS

pour fabriquant de portes-patios et de fenêtres en PVC, expérience non requise, semaine de 40 heures de jour, salaire à discuter.
Envoyez votre CV au :
1160 Versailles, St-Césaire, QC, J0L 1T0
par télécopieur : 450-469-1438
par courriel : portepatio@videotron.ca.

BESOIN PERSONNES POUR DÉMÉNAGER un 4½. Info : 775-7308

660 PERSONNEL DEMANDÉ

M.G.B. Électrique inc.
St-Pie, Québec

Fabricant d'appareillage moyenne tension est à la recherche d'un :

Soudeur/ Assembleur

40h/semaine - 7 h 30 à 16 h

Exigences :
5 années d'expérience
- TIG / MIG - toutes positions
- **Lecture de plans**

Envoyez votre c.v. au
51 St-Pierre, St-Pie J0H 1W0
A/s.: René Malouin
ou par télécopieur
au (450) 772-6150
Pour info, tél.: (450) 772-5608
333532V

les emballages knowlton inc.

Chef de file dans le domaine de la fabrication, LEK se spécialise dans la production de produits cosmétiques et pharmaceutiques depuis plus de 14 ans. Afin de soutenir sa croissance, LEK est à la recherche de :

Journaliers de production

Exigences
- Posséder un diplôme d'études secondaires
- Expérience de travail en usine sur chaine de production
- Flexibilité, autonomie et initiative
- Souci de la qualité et du travail bien fait
- Disponibilité sur le quart de 12 heures de nuit

Les personnes intéressées par ce défi sont priées d'acheminer leur curriculum vitae selon leur convenance :

Courrier :
Les Emballages Knowlton Inc.
Département des Ressources Humaines
a/s : Marie-Josée Bazinet
315, Chemin Knowlton, Knowlton, (Québec) J0E 1V0.

Télécopieur: (450)243-5881 • Courriel: mjbazinet@lekpi.ca

333539V

ROTOPLAST 2000 INC

Leader dans la production de pièces de plastique de qualité supérieur par procédé de rotomoulage.
Nos produits sont utilisés dans plusieurs domaines tels que l'aéronautique, l'automobile, le secteur industriel et même dans nos propres maisons.
Nous sommes certifiés ISO.

Recherche
3 opérateurs

Si vous avez le goût de relever un nouveau défi, que vous possédez des aptitudes pour le travail manuel, vous êtes en bonne santé physique, ponctuel, polyvalent et surtout assidu au travail.

Venez vous joindre à l'équipe de Rotoplast 2000 inc.

Nous offrons :
- Temps plein 40 h / semaine
- Bons avantages sociaux
- Salaire de 10 $ à 11 $ selon quart de travail
- Prime de 0,50 $ / soir et 1,00 $ / nuit
- Possibilité de Boni au rendement
- Augmentation entre 2% et 3% par année

La formation est donnée par l'employeur.

Toute personne intéressé doit nous faire parvenir son C.V

Par télécopieur : 450-266-5353
Par courriel : roto@endirect.qc.ca

Seuls les candidats sélectionnés seront contactés pour une entrevue.

333544V

IGA extra Daigneault Cowansville

est à la recherche d'un(e):

Assistant(e)-gérant(e) des viandes

Assistant(e)-gérant(e) fruits et légumes

- Poste permanent
- Salaire selon expérience
- Avantages sociaux
- Magasin à gros volume

Exigences:
- Disponible en tout temps
- Bilingue
- 3 ans d'expérience
- Capacité de travailler en équipe

Disponible début janvier

Nous recherchons aussi
BOUCHER
35 heures et plus

Faites parvenir votre CV au
1531, rue Sud
Cowansville QC J2K 2Z4
ou par téléc.: (450) 266-2425
Entrevue sur rendez-vous seulement

333509V

FORMATION

OPÉRATEUR SPÉCIALISÉ POUR LES ÉQUIPEMENTS DE TRANSFORMATION DU MÉTAL EN FEUILLE

Objectifs :
- développer des compétences qui offrent des possibilités d'emploi intéressantes dans la région;
- acquérir une formation adaptée aux besoins des entreprises.

Conditions d'admissibilité :
- être sans emploi;
- avoir interrompu ses études pendant 24 mois consécutifs;
- réussir les tests et l'entrevue de sélection.

Modules :
- opération de presses-plieuses;
- opération de presses-poinçonneuses;
- opération de lasers;
- opération de cisailles hydrauliques;
- métrologie;
- lecture de plans;
- santé et sécurité et SIMDUT.

Dates :
Du 20 février au 16 juin 2006.

Durée :
17 semaines, incluant un stage de 4 semaines en entreprise.

Horaire :
De 8 h 30 à 16 h, 35 heures par semaine.

Lieu de formation : Granby

Transport disponible pour la population de Brome-Missisquoi

Coordonnateur du projet :
SOCIÉTÉ DE FORMATION INDUSTRIELLE DE L'ESTRIE (SOFIE)
224, rue Mercier
Cowansville

Ce cours est offert aux hommes et aux femmes.

SOFIE
Le leader en formation industrielle
The leader in industrial training

Emploi Québec
Montérégie

Formation sur mesure développée avec les entreprises de la région.

Inscrivez-vous dès maintenant en composant le (450) 263-8822

Cette activité est rendue possible grâce à la contribution financière d'Emploi-Québec.

324010V

Corporation de développement communautaire de Brome-Missisquoi

Directeur général

La Corporation de développement communautaire de Brome-Missisquoi est le regroupement local multisectoriel des organismes communautaires de Brome-Missisquoi. Sa mission est de regrouper les organismes communautaires de Brome-Missisquoi dans le but de participer au développement social et économique, de développer l'organisation communautaire par la concertation, la mise en commun des ressources, la formation et l'éducation populaire, de susciter l'intérêt du milieu pour le développement communautaire et de promouvoir le développement communautaire.

Nature du poste
Sous l'autorité du conseil d'administration, et en conformité avec la mission et les valeurs de la Corporation de développement communautaire de Brome-Missisquoi, le directeur général est responsable du fonctionnement de la Corporation. Il planifie, organise, dirige, contrôle et évalue les activités de la CDC-BM et assure la gestion des ressources financières, matérielles et humaines.

Tâches
- Assurer les liens quotidiens avec les organismes communautaires et les instances du milieu local, régional et national.
- Soutenir les membres.
- Fournir les informations pertinentes et servir de personne ressource aux membres.
- Préparer et soumettre pour approbation au conseil d'administration la planification des activités et des services et s'assurer de leur réalisation.
- Gérer les ressources humaines, matérielles et financières selon les directives et les règles approuvées par le conseil.
- Élaborer et réaliser un plan de formation en lien avec les besoins des membres.
- Voir à l'organisation du Salon du communautaire et à la réalisation du bottin des ressources.

La personne recherchée
- Possède un solide leadership et une grande capacité de mobilisation vers un objectif commun;
- favorise le travail en partenariat et possède une excellente communication;
- possède un grand sens de l'organisation et est capable de respecter des échéances
- capacité de travailler de façon autonome.

Exigences
- Bonne connaissance et expérience pertinente du milieu communautaire
- Bonne connaissances des enjeux politiques actuels.
- Bilinguisme un atout
- Disponibilité d'un véhicule pour se déplacer sur le territoire.

Conditions
- Poste de 30 heures par semaine, salaire en fonction des compétences et expérience. Gamme d'avantages sociaux compétitifs.

Veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae par la poste au

505, rue Sud, bureau 209
Cowansville (Québec) J2K 2X9
Courriel : rsabm@bellnet.ca

Avant le 19 janvier 2006, à l'attention du comité de sélection.

Seules les personnes dont la candidature aura été retenue pour une netrevue seront contactées.

333530V

LES MEUBLES ST-DAMASE INC.

MANUFACTURIER HÔTELIER HAUT DE GAMME

Recherche
MONTEUR ASSEMBLEUR ET MANŒUVRE
AVEC OU SANS EXPÉRIENCE
(expérience serait un atout)

Le candidat devra posséder les aptitudes suivantes:
- Capacité à travailler en équipe
- Autonomie
- Bonne condition physique

L'entreprise axée sur la qualité, offre un avenir assuré et prometteur, un salaire compétitif et une stabilité pour personnes sérieuses.

Faites parvenir votre c.v. à:
Les Meubles St-Damase inc.
Téléc.: (450) 797-3455
Courriel: rh@st-damase.com

322418V

Black ANPA-075

660 PERSONNEL DEMANDÉ

CAISSIER(ÈRE)
Poste à temps plein, de nuit
9,50$ / h + prime de nuit, dimanche au jeudi
Se présenter au Shell
à 98, route 235 à l'Ange-Gardien.

CAMELOT recherché
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST ET LA PRESSE À GRANBY
Pour les rues : Lasnier, Choinière, Marchand et Talbot; et début rue Simonds Sud, de 1 à 125.
Laissez vos coordonnées dans ma boîte vocale au 375-4555, boîte vocale 529.

CAMELOT recherché
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST ET LA PRESSE À GRANBY
Pour les rues : Déragon de 120 à 150, Laurier, de 120 à 200; St-Antoine Nord, de 130 à 200; et St-Jean, de 300 à 350.
Laissez vos coordonnées dans ma boîte vocale au 375-4555, boîte vocale 529.

CAMELOT recherché
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST ET LA PRESSE À GRANBY
Pour les rues : Balzac de 170 à 240; et Simonds Sud, de 380 à 440.
Laissez vos coordonnées dans ma boîte vocale au 375-4555, boîte vocale 529.

CAMELOT recherché
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST, LA PRESSE ET LA TRIBUNE À ACTON VALE
Pour les rues : Tremblay, Labonté, Labrecque, Ménard, Loiselle et Leclerc.
Laissez votre nom et no. de téléphone au 1-800-282-5232.

CAMELOT recherché
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST ET LA PRESSE À GRANBY
Pour les rues : Chapleau, Langlois entre 1 et 75, Robinson nord de 1 à 50.
Laissez vos coordonnées dans ma boîte vocale au 375-4555, boîte vocale 529.

CAMELOTS recherchés
pour distribuer
LA VOIX DE L'EST LA PRESSE À COWANSVILLE
Pour les rues : Breamer, Bruce, Radisson et William. Laissez vos coordonnées dans ma boîte vocale au 375-4555, poste 527.

CHAUFFEUR - LIVREUR
Classe 3, débrouillard et consciencieux.
Horaire 40 heures, du mardi au vendredi
Salaire entre 10$ et 13.50$/h.
Se présenter ou envoyez votre CV à :
LANGLOIS & LANGLOIS
840 boul. Industriel, Granby, J2J 1A4
ou par télécopieur : 378-9034

CHERCHE MÉCANICIEN pour équipement agricole. Poste permanent. Disponible immédiatement. Salaire selon compétences. 40 h par semaine, le samedi 4 h à temps et demi. Tél. 450-539-1114 ou 450-531-1008

JOURNALIER(ÈRE)S
demandé(e)s
Permanent - temps plein

Nous sommes à la recherche de journalier(ère)s disponibles de soir et de nuit.
Ce travail demande une bonne capacité physique et un bon esprit d'équipe.
Autonomie et assiduité

Si intéressé, venir remplir une demande d'emploi au

448, rue Édouard, à Granby

Boutique Raphaëlle
Prêt @ Porter
Bromont et Granby
RECHERCHONS
VENDEUSES
avec expérience
Envoyez votre c.v. au C.P. 47, Bromont J2L 1A9

Valentine
ST-CÉSAIRE
RECHERCHE PERSONNEL
temps plein, temps partiel sur semaine et fin de semaine
• • •
Passez remplir une demande d'emploi au 2034, route 112 à St-Césaire

---

SUBWAY
Bromont
Nous sommes à la recherche de personnel pour combler des postes de jour et de soir sur semaine.
Environ 20h/semaine
S.V.P. apportez ou postez votre c.v. au :
10-101, boul. Bromont
Bromont (Québec)
J2L 3H1

Les Quatre Feuilles
Nous sommes à la recherche d'un(e)
AIDE-CUISINIER(ÈRE)
La personne recherchée doit être autonome, faire preuve d'initiative et de créativité. Avoir un excellent sens de l'organisation.
Exigences :
- Avoir 2 ans d'expérience et plus
- Avoir une base solide en cuisine
- Aimer le travail d'équipe
- Salaire à discuter
- 30 heures/semaine et plus
- Date prévue début mars

Veuillez communiquer au 469-3888 poste 22 ou par courriel: claude.archambault@lesquatrefeuilles.com

---

M.G.B. Électrique Inc.
St-Pie, Québec
PME spécialisée dans la fabrication d'appareillage électrique recherche un
Peintre de finition
1 poste - temps plein
40 h/semaine - jour - soir
Exigences
- 3 à 5 années d'expérience
- Peintre de panneau électrique

Envoyer votre C.V. au
51 St-Pierre, St-Pie QC
J0H 1W0
A/s.: René Malouin ou par télécopieur au (450) 772-6150
Pour info.: (450) 772-5608

Phénix AVANTAGE INC.
Recherche candidat(e)s avec expérience à titre de :
DIRECTEUR (TRICE) COMMERCIAL(E) (F&I)
pour concessionnaires de véhicules récréatifs (cargo, tente roulotte, roulotte, 5th wheel) à Dorval et Granby
Exigences : Bonnes aptitudes pour la vente
Excellent(e) communicateur(trice)
Dynamique
Faites parvenir votre curriculum vitae par télécopieur au : (450) 455-6006 ou au courriel suivant : phenixavantage@vidéotron.ca

---

Les Quatre Feuilles
Nous sommes à la recherche d'une
PRÉPOSÉE À LA CAFÉTÉRIA
La personne recherchée doit être autonome, faire preuve d'initiative et de créativité. Avoir un excellent sens de l'organisation.
Les principales fonctions seront de servir le client
- Salaire à discuter
- 32 heures par semaine
- Date prévue le 30 janvier

Veuillez communiquer au 469-3888 poste 24 ou par courriel: normand.turgeon@lesquatrefeuilles.com

---

Entreprise en pleine expansion recherche
RÉPARTITEUR(TRICE)
pour centrale d'alarme et Centre 9-1-1
Quart: Possibilité de 8 et 12 heures
Aptitude au service à la clientèle, sens des responsabilités, grande autonomie et bilingue.
Avantages sociaux et équipe jeune et dynamique
BESOIN IMMÉDIAT
Envoyez c.v. par télécopieur au (450) 534-2072 à l'attention d'Isabelle, ou par courriel : isabelle@gestionclaplante.qc.ca

---

EXIGEZ IGA EXTRA Lefebvre
Joignez-vous à une équipe dynamique !
Galeries de Granby, 40 Évangéline

SUPERVISEURS AU SERVICE
Avec expérience • 35 heures/semaine

GÉRANT D'ÉPICERIE
Avec expérience • Temps plein
Salaire concurrentiel et avantages sociaux
Très bonnes conditions de travail

Commis poissonnerie
Avec ou sans expérience • 30 heures et plus

Apportez votre c.v. au IGA Lefebvre à l'attention de Francine ou Jean-Yves Lefebvre ou par télécopieur : (450) 378-8194

INSTITUT SOCRATE

NATHALIE VACHON c.o.
DIRECTRICE PROFESSIONNELLE
RÉORIENTATION DE CARRIÈRE
- BILAN DES COMPÉTENCES
- ORIENTATION PROFESSIONNELLE
- CURRICULUM VITAE

916, rue St-Hubert, Granby
372.6633
REMBOURSÉ PAR LA PLUPART DES RÉGIMES D'ASSURANCES COLLECTIVES

M.G.B. Électrique Inc.
St-Pie, Québec
PME spécialisée dans la fabrication d'appareillage électrique recherche un
Dessinateur-concepteur mécanique
1 poste - 40 h/semaine
à compter de février 2006
Exigences
- 3 à 10 ans d'expérience pertinente
- Connaissance approfondie du logiciel AUTOCAD (2D)

Envoyer votre C.V. au
51 St-Pierre, St-Pie QC
J0H 1W0
A/s.: Pierre Alexandre Brodeur
pabrodeur@mgbelectrique.com
Téléc.: (450) 772-6150
Tél.: (450) 772-5608

PNT passage non traditionnel
Cette activité a été réalisée grâce à l'aide financière d'Emploi-Québec
Emploi Québec Montérégie

Mesdames, vous êtes sans emploi...
Saisissez la chance de vous accomplir dans un métier traditionnellement masculin et présentant d'excellentes perspectives d'emploi.

Exploration des métiers non traditionnels d'une durée de 10 semaines

Possibilité d'allocation d'aide financière pour vos frais de garde et de transport

Début: 6 février 2006
Réservez dès maintenant!
Information:
Passage non traditionnel
108, rue St-Jacques, Granby
378-2212

660 PERSONNEL DEMANDÉ

COMPAGNIE DE GRANBY EN EXPANSION
recherche
JOURNALIER(ÈRE)S DE PRODUCTION
Tâches principales:
- Enrouler les boyaux; assembler les boyaux; les emballer selon les spécifications.
Compétences exigées:
Bonne forme physique; rapidité d'exécution; bonne dextérité; 3 ans d'expérience en manufacture; connaissance de Lean Manufacturing appelé PVA (production en valeur ajoutée) est un atout.
- Travail à temps plein, 40 heures semaine; sur quarts de travail de soir et nuit; salaire débutant de 9,50$ à 10$ de l'heure, à 1 an 11$ à 11,50$ de l'heure, échelle salariale progressive.
Se présenter avec CV au 435 St-Valier, Granby ou par courriel: jobs@plastair.com

DANS LE DOMAINE DE L'ÉBÉNISTERIE :, recherchons ébéniste et installateur, avec expérience. (450) 293-4333

Fabricant d'armoires de cuisine et de meubles sur mesure est à la recherche:
D'TECHINICIEN EN ARCHITECTURE
Doit pouvoir faire des plans à l'aide du logiciel Corel Draw (Autocad) et 20/20 design. Poste temps plein. Personne autonome avec expérience. (450) 293-4333

FEMME DE MÉNAGE recherchée, secteur Farnham, 2 jours semaine, 10$ l'heure. Ponctuelle, fiable, discrète. Mme Primeau, 293-4333.

FORMATION AUTOMOBILE A.V.
URGENT BESOIN
CONSEILLER (ÈRE) AUX VENTES
DIRECTEUR(TRICE) FINANCIER(ÈRE)
Vous voulez bâtir une nouvelle carrière ?
L'industrie de l'automobile vous intéresse ?
$$$ Salaire de 45,000$ à 100,000$ et plus annuel. Véhicule neuf fourni. Congé week-end. Avantages sociaux. Pas besoin de diplôme, ni d'expérience, nous vous formons. Cours privé intensif donné à Granby. Faites vite ! Places limitées. Inf., du lundi au vendredi, de 9h à 18h, sans frais: 1-877-252-3949.

LAVEUR DE CAMIONS DEMANDÉ
De 20 à 25 h/semaine.
Inf.: 450-375-3641

MAGASIN GÉANT LA PRESSERIE
recherche
CONSEILLÈRE EN DÉCORATION
Avec expérience dans la draperie
Salaire selon compétences
Apportez votre **c.v.** au :
49 Évangéline, Granby
et demandez **Lucie**
333484V

DBR INFORMATIQUE
est présentement à la recherche d'un
TECHNICIEN
Expérience et certification demandées.
Faire parvenir votre c.v. à l'attention de
Nathalie Gingras
390, rue Simonds Sud
Granby (Québec)
J2J 1G8
(450) 375-0405, poste 225
333529V

TRANSPORT RHÉAL BEAUDRY
est à la recherche de
MAÎTRE-MÉCANICIEN
OU
MÉCANICIEN D'ENTRETIEN
avec carte pour camion diesel
avec expérience
(450) 531-9996
(450) 522-0481
(450) 375-1744
333542V

660 PERSONNEL DEMANDÉ

GÉRANT(E) FERME LAITIÈRE
Région Ange-Gardien
2 emplois disponibles :
5 jours par semaine et 2 jours par semaine.
Tâches :
Traite, alimentation, suivi de la reproduction.
Exigences :
2 ans d'expérience dans un poste similaire, la passion de la production laitière compense à un manque d'expérience.
Taux horaire révisé tous les 6 mois.
Logement disponible.
Envoyez CV par télécopieur au 293-3186

GOLF AU MILLE VERT
recherche
SERVEUR (EUSE)
pour déjeuner, casse-croûte et banquet
ENTRETIEN de terrain
COMMIS au comptoir
Envoyez votre CV au 20 Meloche, Granby J2G 8C6 ou tél : 379-2016, Manon.

JOURNALIER(ÈRE)S DEMANDÉ(E)S PERMANENTS, TEMPS PLEIN
Nous sommes à la recherche de journalier (ère)s disponibles à travailler sur tous les quarts de travail. Assurance après 1 an d'ancienneté. Ce travail demande une bonne capacité physique et un bon esprit d'équipe. Si intéressé(e)s venez remplir une demande d'emploi au
870, boul. Industriel à Granby

JOURNALIER(ÈRE), autonome, 35 heures semaine, connaissances en peinture au fusil et informatique, salaire selon compétence. Faire parvenir CV par télécopieur au 776-7365

LITBEC TRANSPORT INC.
recherche
CHAUFFEURS - CLASSE 1
CAN.-USA (CÔTE EST) VAN
Remorques impeccables, camions attitrés et récents. Minimum 3 ans d'expérience. Bilinguisme un atout. Temps plein, salaire compétitif. 1-800-463-8240.

MÉCANICIEN DEMANDÉ apprenti ou compagnon classe C. Salaire selon compétences. Se présenter au 410 rue Rivière à Cowansville, du lundi au vendredi.

MÉTRO BRETON de Bromont
est à la recherche d'un
COMMIS AUX FRUITS ET LÉGUMES
Avec ou sans expérience. Disponible en tout temps. **Apportez votre CV à M. Patrick Chabot au 89, boul. Bromont, Bromont ou tél. : 450-534-5373**

MÉTRO LUSSIER DE WATERLOO
demande un RESPONSABLE AUX CAISSES
(30-35 h/sem.). Disponible soirs et fins de semaine. Faire parvenir votre c.v. par télécopieur à l'attention d'Annie Arsenault au : (450) 539-1709 ou se présenter au 4615, rue Foster à Waterloo.

N. BERNARD PONTIAC
EST À LA RECHERCHE
D'UN ASSISTANT-GÉRANT DU SERVICE APRÈS-VENTE
à temps plein
Dynamique, bilingue.
Expérience du produit GM serait un atout.
Contactez Jean-Guy Massé, 450-266-3000

PERSONNEL DEMANDÉ de 20 à 25 h, disponible en tout temps, jour, soir et fin de semaine. Apportez votre C.V. au VALENTINE (aux Halles de Granby)

PERSONNE RESPONSABLE POUR TRAVAILLER sur ferme avicole région Granby. Téléphonez le soir après 19h au 450-774-9560 ou envoyez CV par fax au 450-774-7157

PLONGEUR ET CUISINIER DEMANDÉS
La Belle Province, Ange-Gardien
Demandez Billy, 293-0240

PRESSEUR(SE) DE VÊTEMENTS
Poste permanent, formation offerte sur place.
Plus ou moins 30 hres par sem.
COMMIS À LA CLIENTÈLE
20 à 25 h / sem.: disponible immédiatement avec ou sans expérience.
Tél./fax: 450-776-6162

PROFESSEUR DE DANSE AÉROBIC recherchée, pour plus amples info : 378-5215 Centre Physik Action, demandez Philippe ou Sébastien.

RECHERCHE CHEF-CUISINIER pour cabane à sucre située à St-Hyacinthe. 450-230-1137

RECHERCHE GÉRANT(E) pour administrer une cantine au camping Domaine du Rêve à Ste-Angèle de Monnoir. Inf.: Claude au 450-360-9196

RESPONSABLE DE MARKETING
Sérieux et dynamique. Possibilité de revenu presque illimité. Pour rendez-vous 360-5039.

660 PERSONNEL DEMANDÉ

RESTAURANT CAMIL À SUTTON
recherche **UN(E) SERVEUR(EUSE)**
Lundi, mardi et merc. de 17h à 22h et samedi de 14h à 21h. Connaître le système Maître D et bilingue, sont des atouts. Se présenter au: 1 Principale Sud à Sutton entre 9h et 17h, demandez André ou Josée au : 450-538-2201

RESTAURANT CAMIL À SUTTON
recherche **UN(E) AIDE-CUISINIER(ÈRE)**
sur semaine et fin de semaine, nombre d'heure et salaire à discuter. Demandez André ou Josée au : 450-538-2201

RESTAURANT EAST SIDE MARIO'S DE BROMONT
Embauche des gens dynamiques et motivés.
Salaire plus que compétitif, plan d'assurances dentaire et médical, postes à combler :
CUISINIER(E)
PRÉPOSÉ(E) À LA PIZZA
Télécopiez votre C.V. 534-0575
Ou se présenter hors des heures d'affluence

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE
BUREAU DE GRANBY
Poste temporaire (jusqu'en juillet 2006). Agir à titre de réceptionniste, rédaction de lettre et travail général de bureau. Diplôme en secrétariat ou expérience équivalente. Excellente grammaire française, habilité avec Windows XP et Office 2000 et Outlook. Faire parvenir votre Curriculum vitae avant le mardi 17 janvier: courrier: cguy@fncmlocal9.com et télécopieur: (514) 374-8800.

SKI MONT SHEFFORD
est à la recherche de
PRÉPOSÉ(E)S SERVICE À LA CLIENTÈLE et AUX REMONTÉES MÉCANIQUES et AIDE-CUISINIERE.
Apportez votre C.V. au comptoir postal chez Uniprix De Laganière, 35 Principale, Granby

ST-JOACHIM, HOMME FIABLE recherché, pour travail sur ferme porcine et bovine, possibilité de maison. Inf: 450-830-8164

TAILLEURS DE POMMIERS D'EXPÉRIENCE
demandés, avec véhicule.
Inf.: 770-0799, 378-5284, 521-2781

TECHNICIEN
pour réparations de piscine et spa
Débrouillard et consciencieux.
Poste permanent. Envoyez votre C.V. à:
PISCINES ET SPA F.M.A.
197 Denison Est, Granby, J2G 4C4
ou par fax 777-2770 ou par courriel:
info@piscinesfma.com

TRAVAIL SAISONNIER EN SERRE, canton de Shefford. Voiture nécessaire. Poste à combler à partir de mi-février. Pour info: du lundi au vendredi, entre 9h et 17h, au 539-1215

URGENT !
MÉCANICIEN d'expérience
Poids lourd / diesel.
Salaire selon les compétences.
TRANSPORT MICHAEL DUFF
1-888-396-3983 ou 450-539-3983

662 RECHERCHE GARDIEN(NE) D'ENFANTS

GARDIENNE DEMANDÉE à notre domicile, pour enfant de 24 m. et 2 enfants revenant de l'école, 3 à 5 jours sem. Ange-Gardien, laissez message au 293-2130

MAMAN DE 2 CHARMANTES FILLETTES
(2 ans, 8 mois) cherche dame pour garder à la maison, le soir. Réf. demandées. 776-1183

RECHERCHE UNE "NANNY" à mon domicile à Granby, à temps plein, responsable, pour s'occuper de 2 enfants de 7 et 9 ans. 375-1425

670 AUTOS

AUTOS DENIS BORDUAS
2555 Principale, St-Paul
379-9357, cell. 531-4884
98 SUNFIRE GT 2.4, man. 96,000km, 4,995$.
98 MALIBU, 3.1, aut., 186,000 km, 4,995$.
97 SATURN, 4 p. SLI, automatique.
96 CAVALIER, 2.2 man, a/c, ex. cond.3,500$.
96 TRANS SPORT, 3.4, aut., 189 km, 3,700$.
96 NEON, mot. 2 L
96 GRAND AM, mot. 2.4 très propre
99 SONOMA 4.3 SLS, CD, 6,995$.
95 RAM 250 SLT Laramie, 160,000 km 6,900$.
94 CHEVROLET S-10 4 cyl., 5 vit, 3 mois de garantie
92 PICK UP Isuzu, king cab, 84,000 km, 1 proprio, autom. démarreur à distance, 3,495$.

CAMRY 1987, aut., avec très bas millage, très bon état, blanc, propre comme neuf. Inf.: 378-6017

670 AUTOS

- FINANCEMENT MAISON -
par le propriétaire
98 NEON 2 p., 5 vit., bas kilométrage, 3,695$
95 GEO Metro 4 p., aut, 3,495$
94 FORD TAURUS, 3,295$.
94 PONTIAC Bonneville, 4 p., 1,895$
93 NISSAN Altima, 4 p. aut. 3,295$
93 MAZDA 626 Cronos ent. équipé, 3,650$
92 LUMINA 4 p., aut., 1,995$
89 CAVALIER, 795$
info : 777-2540 ou 375-8369

1994 CHEV. pick-up king cab, automatique, tout équipé, 223,135 km, en bon état, 3,200$ nég.
1991 ACURA, bonne mécanique, pas de rouille, 900$ ferme. Cell.: 330-0805

2000 CHEV. IMPALA LS tout équipé, 5,995$
2000 VOLKS JETTA GLS TDI, diesel, man., tout équipé, 8,995$
2000 HONDA CRV 4x4 aut., 12,995$
1999 VOLVO V70, aut, t. équipée, 9,995$
1998 HONDA CIVIC DX hatchback, aut., 6,495$
1997 CHEVROLET CAVALIER Z24, t. équipé, man., moteur défectueux, 1,195$.
1996 HONDA ACCORD EXR aut. 5,995$
1995 PONTIAC Sunfireaut., 2,495$
1993 HONDA CIVIC EX manuel, 2,995$.
1997 Grand DODGE Caravan Se, tout équipé, 3,495$
Aucune offre raisonnable ne sera refusée.
Tous ces véhicules sont éligibles à une protection sur le groupe propulseur.
AUTOMOBILES R. MÉNARD, 372-4370
500 rue Ménard, Ste-Cécile de Milton.

2000 PONTIAC Grand Am, 4 p., aut.
2000 FORD Focus 4 p, familiale
2000 SATURN LS2, 4 p, aut.
1999 CHRYSLER Intrepid 4 p, aut.
1999 CHEVROLET S10, 4 cyl., 5 vit.
1999 HYUNDAI Sonata 4 p, aut.
1998 MERCURY Mystique, 4 p, aut.
1998 GMC SONOMA V6, SLS, 3 p, aut.
1998 CHEVROLET Tracker aut.
1997 SUNFIRE décapotable, aut.
1997 DODGE Dakota V6, aut.
1997 CADILLAC STS, t. équipé
1997 PLYMOUTH Breeze, 4 p, 5 vit.
1996 CAVALIER décapotable, aut.
1995 HYUNDAI Elantra, 4 p, 5 vit., 70,000 km
1994 LE BARON V6, aut., décapotable
1994 CHRYSLER Intrepid V6 aut.
NORMAND ROBICHAUD
1685 Principale, Granby
Tél.: (450) 378-0657

2002 CHEVROLET MALIBU 4 p, aut., 96,000 km, A/C, tout équipé, garantie prolongée, 8 pneus avec jantes. 9,250$. 777-0651

2002 HONDA CIVIC, 4 p., man., CD, 13,500$ nég. 1998 CAVALIER 4 p., aut., CD, freins neufs aux 4 roues, 3,850$. Inf.: 372-8729

6.5 DIESEL 1997, 3500 H.D., pour pièces. RIVIERA 1996, 3,600$. CADILLAC de Ville 1997, 6,900$. JIMMY 1998, 4X4, 4 p, 6,900$. SUNFIRE 2001, 5,500$. BLAZER 91, pièces ou route, 500$. 375-0373

AA VENTE RAPIDE. BREEZE 1998, noire, aut., 114,000 km, 4 cyl., méc. A1, t. équipée: radio CD, AC, dém. à dist., timing belt neuve, 2e proprio, femme, n-fum., 3,600$ nég. Inf.: 378-6275

ACHIEVA OLDS 1994, aut., 4 portes, 152,000 km, noire, carrosserie et mécanique A1, pour 2,750$. 360-0453

ACURA INTEGRA 2000, Spécial Édition, man., 5 vit., 85,000 km, mécanique A1, démarreur à distance. Info : 372-6151.

AUBAINE ! CHEV. CORSICA 1991, 4 p., 4 cyl., aut., assez propre, bonne condition mécanique, 500$. A.R.P.: 243-6961

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Louez une auto avec option d'achat.
0 $ comptant.
RPM AUTOMOBILE 450-776-2222

AUTOS, CAMIONS, 4X4, financement maison aucun cas refusé, 1999 à 2004, **AUTOMOBILE BRISSON**, 514-894-2236

2e chance au crédit
Région de Granby
Plusieurs véhicules en inventaire
Contactez
Danik Bouchard 777-7720
324056SV

670 AUTOS

BEL AUTOMOBILE
890 DUFFERIN, GRANBY
777-3433
01 SUZUKI Estem,, 4 po. man.
01 KIA RIO RS, 4 p., man.
01 FORD F150, 4x4, cab allongée, aut.
01 HUYNDAI SONATA GL, 4 p,., aut., b. équi.
00 DODGE Caravane, 7 pass. aut.
00 CHEVROLET VENTURE, 7 pass., aut., full
00 TOYOTA Echo, 4 p, aut., air
00 HONDA Civic, 2 p., man.
99 DODGE RAM 1500, KCab, v8 4x4, man. A/C
98 HUYNDAI ELANTRA SE, 4 p., aut., AC,
98 CHEV. MALIBU, 4 p. aut. bien équi, bas mil.
98 FORD Contour, 4 p, aut., air
98 BUICK Century 4 p, aut. t. équipée
97 PLYM. Voyageur 7 passagers, full,
97 OLDS Cutlass, 4 p., aut., bien équipée
95 CHEVROLET Cavalier, 2 po. auto.
95 NISSAN Pathfinder, t. équipé, 4x4, aut.
95 SUZUKI Estem 4 p. aut.
94 CHEV. 1500, king cab, aut.
94 MERCURY Sable 4 p, aut., full
94 BUICK Regal, 4 p., aut., bien équipée;
94 MAZDA 323, 2 p., aut.;
93 VOLVO 850 E, aut. bien équipée
92 OLDS ARCHIVA, 2 p. aut. bien équipée
Plusieurs autos pas chères

CAVALIER 89, 2 L, automatique, 2 portes, pour pièces, prix 200$. Info : 375-7139.

CAVALIER Z-24, 2000, aut., 79,000 km, rouge, garantie jusqu'en août 2006, prix 7,600$. 372-9729

CELICA GT 2000, tout équipé, bleue, mags, aut., propre, 8,800$
SATURN familial 2000, LW2, V6, t. équi. pneus d'hiver, mags, valeur 9,500$ pour 3,600$.
TRANS SPORT 96, 7 p. 1,100$.
2000 ACCENT GSI, gris, 5 vit. 3,600$
LINCOLN 94 Town Car, 1,000$
CIVIC 94, rouge, aut. pour bricoleur, 1,000$
AU 1493 PRINCIPALE, GRANBY
450-777-3707, 450-777-6767

CHRYSLER NÉON 2000, 4 portes, aut., A/C, CD, noire, 98,000 km, un seul propriétaire. Très bien entretenue, antirouille. 5,200$ nég. 375-9957

COLT GT 1992, 117,000 km, man., mécanique A1, carrosserie propre, 1,195$ nég. 360-0453

CONCORD CHRYSLER 1995 , 4 portes, vert bas gris, mags, V6, 168,000 km, carrosserie A1, 2,500$. 775-3197

DÉCAPOTABLE
Sebring LXI Chrysler 2002, champagne, 82,000 km, intérieur cuir, tout équipée, mags, prix 17,900$. Info: 830-0441.

DODGE NEON 1995 , 5 vit., 4 portes, bonne condition, 1,650$ nég. 450-522-0683.

★ FINANCEMENT ★
MAISON
PLUS DE 60 VÉHICULES LAVÉS ET INSPECTÉS
- PNEUS NEUFS ET USAGÉS -
LAVE AUTO PRESTIGE
★★ 776-1369 ★★

FORD FESTIVA 1993, 92,500 km, très bonne condition, pneus d'hiver neufs + 4 autres pneus montés sur jantes, freins neufs. 1,950$. 777-7595

FORD TAURUS 1999, 209,000 km, aut., 6 cyl., groupe électrique, prix 1,850$. Info : 378-8427 demandez Guy

FORD TEMPO 1993 , automatique, vert, démarreur à distance, en très bon état, 1,000$ nég. Inf: 372-1643.

GOLF 1993 blanc, man., 4 portes, 158,000 km, petites réparations à faire, 900$. 469-5054

NOUVEAU, MAINTENANT DÉMÉNAGÉ
GARAGE ST-GERMAIN
29.95$ / HEURE
Au 1140A Roberval, Granby
Arrière de Formule Ford
ANTIROUILLE À L'HUILE PÉNÉTRANTE
À PARTIR DE 39.95$. FREINS, SILENCIEUX, TIMMING BELT, MISE AU POINT, ETC.
SCANNER POUR SYSTÈME ÉLECTRONIQUE (CHECK ENGINE)
(ESTHÉTIQUE COMPLET POUR AUTO)
VENTE et INSTALLATION DE PNEUS
(450) 777-2540

PARTICULIER ! JEEP GRAND CHEROKEE Laredo 2001, 2x4 et 4x4, V6, 4 L, 204,000 km, tout équipé, ext. bleu, int. gris, 9,800$ nég.
HONDA ACCORD 1998, aut., tout équipé, 320,000 km, prix 3,800$.
ROULOTTE 20', 1976, 1,500$ nég. 777-0575

PLYMOUTH ACCLAIM 1993, 4 p. aut. 76,000 km certifiés, faut voir, comme neuve. PONTIAC TEMPEST 1989, 160,000km, V6, aut., 4 portes, mécanique A1, dém. à dist., 750$. 375-2402

Cray

670 AUTOS

HONDA CIVIC 1991, en bonne condition. 2,300$ nég. 378-6179

Auto Flash
OUVERT 7 JOURS
0$ COMPTANT

* Financement achat, inspection et préparation inclus, taxes et intérêt en sus.

2e CHANCE AU CRÉDIT
WWW.AUTOFLASH.NET
1-877-993-5274

Elegance ACURA

Véhicules d'occasion certifiés

2004 **ACURA 3.2 TL**, blanche, 14000km, aut.
2004 **ACURA 3.2 TL** , aut., bronze, 28000km
2004 **ACURA EL TOURING**, aut., t. équi.
4 EN STOCK
2003 **DODGE RAM 1500**, quad cab, aut., argent, 4x4
2003 **ACURA TL 3,2, TYPE S**, aut., noire
2003 **ACURA 3,2 TL**, aut., étain
2002 **ACURA RSX PREMIUM**, 5 vit., rouge, 48 000 km
2002 **ACURA 1,7 EL PREMIUM**, 5 vit., argent
2002 **ACURA RL**, bronze, aut.
2002 **MAZDA PROTEGÉ 5**, bleu, 5 vit., 62 000 km
2002 **ACURA RSX PREMIUM**, 5 vit., argent, 56 000 km
2002 **ACURA RSX PREMIUM**, 5 vit., rouge, 68 000 km
2002 **MAZDA B3000, EXT. CAB, DUAL SPORT**, 50 000 km, 5 vit.
2002 **ACURA 3,2 TL, TYPE S,** bleue, aut., 60 000 km
2002 **HONDA CIVIC SI COUPÉ**, aut., noire
2001 **ACURA INTEGRA SE**, 5 vit., rouge
1997 **BMW 328ic** décapotable, 5 vit., verte

323356V

Occasion en Or

1325 Principale
Granby • 378-4969

670 AUTOS

HONDA CRV LX 2001, gris, transmission automatique, antidémarreur, démarreur à distance, air climatisé, vitres teintées, vitres électriques, radio AM/FM CD, roues mag (pneus 4 saisons et hiver neufs), 112,000 km. très propre et en bon état, 13000 $ (Négociable). 777-4386.

HYUNDAI ACCENT GSI 2004, 3,800 km, aut., toit ouvrant. Info. 372-9284

HYUNDAI ACCENT 1997, 3 portes, 4 pneus d'été et d'hiver, proore, 777-4538.

HYUNDAI ACCENT GSI 2002, 99,000 km, argent, aut., aileron, mags, toit, CD, non-fumeur, impeccable, prix sacrifice 6,250$. 770-7750.

HYUNDAI SONATA 1993, légères réparations à effectuer, prix 1,000$ nég. Info : 830-0334, Carl, ou 777-7294

AUTOMOBILES CENTRE-VILLE GRANBY
www.autocentrevillegranby.com

Vente réduction d'inventaire
Des rabais additionnels de 500$ à 2 500$

04 CHRYSLER INTREPID, toit, «mags», 11 900$
03 BUICK RENDEZ-VOUS CX, 50 000 km
03 FORD FOCUS, fam., ZTW, aut., toit
03 PONTIAC VIBE GT, 5 vit., toit, 13 800$
03 PT CRUISER GT, aut., toit, «mags», 12 700$
03 CHRYSLER INTREPID ES, 10 500$
03 DODGE CARAVAN SE, 3,3 L, t. équi., 11 400$
03 SATURN VUE, 4 cyl., AWD, 29 000 km
02 FORD TAURUS SEL, 3 L, toit, 45 000 km
02 DODGE GR. CARAVAN SPORT, 12 800$
02 HYUNDAI ACCENT, 3 p., aut., 69 000 km
02 HYUNDAI ACCENT GSi, 5 vit., toit, 5 900$
02 HONDA CRV LX, 5 vit., t. équi., 16 400$
02 CHEV. TRACKER, 4x4, 4 p., 5 vit., 11 000$
02 ELANTRA VE, 5 vit., clim., 60 000 km
02 FOCUS ZX-5, aut., toit, int. de cuir, 9 700$
02 BUICK CENTURY, V6., t. équi., 69 000 km
02 JEEP LIBERTY SPORT, V6, t. équi., 15 200$
02 DODGE CARGO MAXI VAN 2500, clim., V8
02 CHRYSLER 300M, toit, cuir, 14 900$
02 SEBRING LX, V6, t. équi., 2, 7 L, 9 900$
02 PONTIAC SUNFIRE GT, aut., toit, 8 200$
01 NISSAN SENTRA GXE, 5 vit., clim., 8 900$
01 MAZDA PROTEGÉ LX, aut., clim., 53 000 km
01 VOLKS GOLF GLS, 4 p., 5 vit., clim.
01 ACURA 3.2 TL, toit, cuir, 80 000 km
01 PT CRUISER, 5 vit., toit, clim., «mags»
01 TOYOTA ECHO, 4 p., aut., 69 000 km
01 NISSAN MAXIMA GXE, t. équi., 12 800$
01 NISSAN MAXIMA SE, toit, cuir, 11 500$
01 CHEV. CAVALIER Z24, aut., noire, 8 400$
01 CHRYS. SEBRING LX, 4 cyl., clim., 55 000 km
00 FORD MUSTANG, décap., V6, aut.
00 HYUNDAI ACCENT, 3 p., aut., 5 700$
00 PONTIAC GR. PRIX GT, 4 p., t. équi., 7 300$
00 VOLVO C-70, décapotable, rouge, 22 900$
00 HYUNDAI ACCENT, 2 p., 5 vit., clim.
00 CHRYSLER SEBRING LXi, 2 p., V6, 8 900$
99 SATURN SL2, 4 p., 5 vit., 5 300$
99 BMW 323i, 4 p., 5 vit., toit, cuir
99 GMC SAFARI CARGO, 4,3 L, clim.
99 PLYMOUTH VOYAGER, t. équi., 5 900$
99 HYUNDAI TIBURON FX, 5 vit., 68 000 km
98 SUZUKI SIDEKICK JX, 4 p., 5 vit., 5 900$
97 NEON H-LINE, 4 p., 5 vit., 3 700$
97 HONDA ACCORD LX, 4 p., 4 cyl., 7 900$
97 TOYOTA RAV4, 5 vit., 4x4, clim., 7 200$
97 TOYOTA CAMRY XLE, V6, toit, «mags»
96 PLYMOUTH VOYAGER, V6, vert, 3 400$
95 FORD ESCORT, fam., aut., 2 800$
95 CAVALIER, 2 p., 5 vit., 2 300$
95 CHRYSLER NEW YORKER, t. équi., 2 500$
94 TOYOTA TERCEL, 4 p., 5 vit., 1 800$
94 MAZDA MX3, 4 cyl., aut., noire
94 CHRYSLER INTREPID ES, t. équi., 2 700 $
93 TOYOTA CAMRY LE, V6, 3 900$

324889V

601 Principale, Granby
378-1212
À côté de la Cantine Chez Ben

670 AUTOS

HYUNDAI ELANTRA 2005
4 portes, sedan, automatique, tout équipée, blanc int. beige, 14,000 km, 11,900$ nég. Jour 378-5222 ou soir 777-4730

HYUNDAI SONATA 1999, 4 portes, noire, 170,000 km, mécanique et carrosserie en parfaite condition, aut., tout équipée, 3,900$ nég. Jour: 360-4730 ou soir : 578-4730

HYUNDAI XG 350 2002, tout équipé, 30,000 milles, bon prix. Pour acheteur sérieux. Info. 372-9284

KIA RIO 2002 , 5 p., 69,000 km, man., lecteur CD, air climatisé, argent, vitres et miroirs élect. balance de garantie, 7,800$ nég. 776-6967.

670 AUTOS

MITSUBISHI Eclipse GT 2004, premium tout cuir, mags 17 po. V6, manuelle 5 vit. 16,000 km. 18,500$.Info: 372-6418, 450-360-4080 pag.

NOUVEAU !
TROUBLE MÉCANIQUE ?
Achetez vos pièces et je vous les installerai à un prix compétitif.
Garage R. Bernier, 450-531-1004

OLDSMOBILE. CUTLAS SUPREME 1992, noire, tout équipée, pneus d'hiver, 378-1052.

PIÈCES POUR JEEP LIBERTY: cage, ailes, capot, amortisseurs, disques, etc. Info : 777-0179 ou 405-4033 ou 360-1964

670 AUTOS

SUBARU OUTBACK LTD 2003, familiale, aut., 91,000 km, coul. perle, 4 cyl., 2.5, 2 toits ouvr., cuir, sièges chauffants, et toutes les options possibles de Subaru. Garantie or Subaru 6 ans / 160,000 km. 8 roues avec pneus neufs. Un proprio. Spécial 21,900$. Financement disp. 5.9 % Inf. 770-7750

SUZUKI SIDEKICK 1991, 4x4, toit rigide, plusieurs réparations faites, en bon état de marche. 372-8135 ou cell. 521-9756

SUZUKI SWIFT 1993, 4 cyl., man., très propre, prix à discuter. 777-5279

VOLKS PASSAT GLX 1992, 4 p. argent, aut., 242,000 km, cuir, toit, sièges chauff., A/C, vitres et miroirs électr., démarreur, alarme, très bonne mécanique, 1,950$. 770-7750

GRAND CHOIX DE VOITURES D'OCCASION À TRÈS BAS PRIX
Charland le No 1

Plus de 40 véhicules en inventaire inspectés et garantis

SPÉCIAUX DE LA SEMAINE

2001 CAVALIER
4 p., man., 80 000 km
Spécial 27,60 $/SEM.*

2002 SUNFIRE
79 000 km
Spécial 36,96 $/SEM.*

2002 PONTIAC MONTANA
69 000 km
Spécial 49 $/SEM.*

2001 CENTURY
34 000 km
Spécial 51 $/SEM.*

AUBAINES À NE PAS MANQUER

2003 GRAND AM, 34 500 km	55,68 $/sem.*
2003 DAKOTA PICK-UP, 57 950 km	65,03 $/sem.*
2003 TRACKER 4WD, 44 860 km	67,82 $/sem.*
2003 TIBURON, 39 500 km	79,57 $/sem.*
2003 IMPALA, 40 415 km	74,79 $/sem.*
2002 PT CRUISER, 49 600 km	58,02 $/sem.*
2002 RENDEZ-VOUS, 86 000 km	69,05 $/sem.*
2002 SONOMA PICK-UP, ext. cab	55,68 $/sem.*

VÉHICULES DE MOINS DE 10 000$

2003 CHEV. CAVALIER	17 000 km 9 995 $
2002 SUNFIRE	2 p., man. 7 900 $
2001 CAVALIER Z24	68 000 km 9 495 $
2001 CAVALIER	4 p., aut., 75 000 km 5 900 $
1999 OLDS. INTRIGUE	103 700 km 6 900 $
1999 GRAND CARAVAN	100 000 km 6 900 $
1998 PONTIAC SUNFIRE GT	décapotable 9 400 $
1998 PLYMOUTH VOYAGER	116 000 km 5 900 $
1997 SUZUKI SIDEKICK	112 000 km 6 995 $
1997 CADILLAC DEVILLE	110 000 km 9 900 $

- Prérogative d'échange de 30 jours ou 2 500 km
- Inspection en plus de 150 points
- Garantie du fabricant
- Assistance routière GM 24h/24, 7 jours/7

Jean-Guy Paré
Directeur général des ventes

Martin Gagné
Directeur voitures d'occasion

Michel D.Soucisse
Directeur commercial

Julie Robidoux
Resp. portefeuille location

Robert Gendron
Représentant

Donald Perras
Représentant

Gaétan Bissonnette
Représentant

Guillaume Rioux
Représentant

Stéphan Chaussé
Représentant

RABAIS ÉTUDIANTS 500

Optimum VÉHICULES D'OCCASION

*Taxes en sus/Financement 60 mois

595, boul. Boivin
Granby 372-4242

323241V

670 AUTOS

CLAUDE DUPAUL AUTO

05 JEEP LIBERTY, 4X4, aut
04 PONTIAC VIBE, aut., équip. complet
03 CHEVROLET CAVALIER, aut., AC, 4 p.
02 CHEVROLET CAVALIER Z24, 5 vit.
02 FOCUS SE, aut., 4 p., t. équipée
02 ALERO, aut., 2.2L, t. bas milage
02 GRAND AM, aut., 2.4L, 64,000 km
01 ELANTRA VE, aut., t. équipée
01 TIBURON SE, t. ouvrant, mag, CD
01 FOCUS ZX3, 5 v., toit ouv. mags, CD.
01 CHRYSLER NEON, aut., air clim.
01 PONTIAC SUNFIRE, 4 p., aut., AC
01 KIA SEPHIA LS, 5 vit., air clim.
01 P. MONTANA, 4 p., AC, CD etc.
00 CHRYSLER NEON, aut., air clim.
00 WINDSTAR, 4 p., équip. complet
99 SEBRING, décapotable, spécial hiver
99 DODGE DAKOTA, sport, aut
99 FORD F250, aut., 4.6 Triton

Tous nos véhicules sont inspectés et garantis
Financement sur place
807 DUFFERIN, GRANBY

450-776-1754

GOLF DIESEL 1993 A1, 800 km/45 litres, 2,500$. PASEO 1993, pièce ou route, 500$. MERKUR XR4TI 88, 2.3 turbo, modifié, besoin d'un nouveau turbo., 2,000$. 539-3166

GRAND CARAVAN 92 propre, bonne cond., 800$. Pontiac Transport 92, propre, bonne cond., 1,200$. Info: 776-9860 ou 776-6860

Pierre Boivin Auto
Bonne Année! • 777-3553 •

300$ de rabais
sur tous nos véhicules à prix régulier
sur présentation de cette annonce

Tous nos véhicules sont garantis et inspectés

02 KIA **MAGENTIS LX**, 4 p., 4 cyl., t. équi.
02 CHEVROLET **IMPALA**, V6, 3,4 L., t. équi.
02 CHEV. **CAVALIER VLX**, 2 p., 5 vit., clim., bas km
02 HYUNDAI **ELANTRA VE**, 4 p., aut., t. équi., 7 495$
02 HYUNDAI **ACCENT GSi**, 2 p., aut., 6 795$
02 CHEVROLET **CAVALIER**, 4 p., aut., clim. 6 995$
02 HONDA **CIVIC DX**, 4 p., 5 vit., clim., 8 995$
02 FORD **F-150**, 4x4, V8, 5-4, boîte courte, «Quad door», 14 500$
01 PONTIAC **MONTANA**, V6, 3,4 L
01 HYUNDAI **SONATA GL**, 65 000 km, t. équi. 8 995$
01 CHEV. **CAVALIER**, 2 p., aut., clim., 6 200$
01 HYUNDAI **TIBURON**, man., bal. de gar., 7 995$
01 HYUNDAI **ACCENT** GSi, 2 p., 5 vit., clim. 6 495$
01 SATURN **SC1**, 3 p., man., noire, CD, 5 495$
01 KIA **SPORTAGE**, bien équi., 5 vit., 7 995$
01 SATURN **SC1**, 3 p., man., gar. 1 an, «silver» 6 995$
01 HYUNDAI **ACCENT** GS, 2 p., 5 vit., 5 700$
00 FORD **FOCUS** ZX3, 2 p., 5 vit., bleu, 6 795$
00 PONTIAC **MONTANA**, t. équi., 3,4 L
00 PONTIAC **SUNFIRE**, 2 p., aut., clim.
00 FORD **FOCUS ZX3**, 2 p., 5 vit., clim., 6 495$
00 HYUNDAI **ACCENT GSI**, 2 p., man., rouge, 5 300$
00 TOYOTA **COROLLA VE**, 4 p., aut., clim., 7 495$
00 HONDA **CIVIC SE**, 4 p., 5 vit., clim., 7 695$
98 VOLKS **JETTA**, 4 p., bien équipée
98 JEEP **GRAND CHEROKEE** LTD, V8, 7 695$
98 CHEV. **VENTURE LS** (longue), 4 p., t. équi. 4 995$
97 GEO **METRO**, aut., 2 200$
96 PONTIAC **FIREBIRD SE**, V6, 3,8 L, aut., 4 995$
96 VOLKS **GOLF CL**, man., 3 995$
96 CHEVROLET **LUMINA**, 7 places, V6, 3,4 L
96 **VAN RAM 250**, fini salon avec lit, 11 995$
96 PLYMOUTH **VOYAGER**, V6, très propre
95 DODGE **DAKOTA** 4X4, V8, 5,2 L, 5 495$
95 DODGE **RAM 1500**, édition Laramie, 5,2 L, V8
95 VOLKS **PASSAT VR6**, 4 portes, aut..
95 ACURA **INTEGRA**, 2 p., 5 vit. Un bijou!
92 MAZDA **MIATA**, 5 vit., noire, 7 200$

322673V

$ 2e CHANCE AU CRÉDIT OUVERT LE SAMEDI $
1141 DUFFERIN, GRANBY

670 AUTOS

GRANBY AUTO-BAS-PRIX
1029 DUFFERIN
Tél. 777-6665
WWW.AUTOBASPRIX.COM

KIA, SEPHIA 01
3,995$

CAMIONS

03 Hyundai Santa Fe, 4 cyl. noir, 9,995$
01 GMC Sonoma XCab 4 cyl, aut. 7,995$
01 Ford Windstar LX, 7 p, 6 cyl., 4,995$
00 Dodge Gr Caravan, full, 7 p., 6,995$
00 Ford F150, 4 portes, 4x4, 12,995$
00 Dodge Caravan, 7 pass., full, 5,995$
99 Ford F150 Flair Side, full, 9,995$
99 GMC G 3500, turbo diesel, 8,995$
97 Ford F 150 Lariat, 4x4, cuir, 9,995$
97 GMC Sonoma X cab, V6, 5,995$
96 Ford Ranger XL, V6, aut., 4,995$

AUTOS

03 Pontiac Grand Prix GT, 4 p, 9,995$
02 Volvo S60 AWD, turbo, 17,995$
02 Pontiac Sunfire, 2 p., 5 v. A/C, 6,995$
02 Chevy Cavalier, 2 p., 5 v. A/C, 6,500$
01 Chevy Malibu V6, aut., A/C, 6,995$
01 Chevy Cavalier Z22, 2 p., 5 v., 5,995$
01 Ford Focus wagon, A/C, 5 v, 6,995$
01 Pontiac Sunfire 2 p, 5 v, A/C, 6,995$
01 Kia Sephia, 4 p, 4 cyl., 5 vit., 3,995$
01 Toyota Echo, aut., A/C, 4 p., 7,995$
01 Mazda Protege LX, aut., A/C, 7,995$
00 Dodge Neon LX, aut., A/C, 3,995$
00 Ford Taurus SE, V6, full, 5,995$
00 Mazda Protege LX, 5 v., full, 6,995$
00 Mercury Cougar V6, 5 v, toit, 6,995$
00 Ford Focus SE, 4 p., aut., A/C, 6,995$
00 Chrysler Neon, 4 p., 5 v., A/C, 5,995$
00 Hyundai Accent GL, 4 p. 5 v. 4,500$
00 Honda Civic DX, 3 p. aut., 7995$
00 Ford Mustang, V6, aut. full, 6,995$
00 Saturn SW2 wagon, 5 v, A/C, 4,995$
99 Chevy Cavalier Z24, 5 v, A/C, 5,995$
99 Buick Century LTD V6, cuir, 4,995$
99 Subaru Impreza aut., AWD, 6,995$
99 Pont. Sunfire, A/C, 4 p., 5 v., 3,995$
99 Plym. Breeze 4 p, 4 cyl., full, 3,995$
99 Chevy Metro, 4 p., 4 cyl. 5 v. 3,995$
98 Pont. Grand Am SE, 4 p., aut., 3,995$
96 Pontiac Sunfire décapotable, 4,995$

AUBAINES

99 Hyundai Accent Gsi, 2 p. 5 v. 2,995$
98 Chevy Metro 4 cyl., 3 p., aut., 2,995$
97 Plym. Voyageur 7 p, V6, full, 2,995$
96 Chrysler Intrepid, full, 1,995$
96 Saturn SL1, 4 p, 4 cyl., aut., 2,995$
96 Dodge Ram Van, V8, aut. 2,995$
95 Pontiac Trans Sport, 7 pass. 1,995$
95 Ford Winstar GL, V6, full, 1,995$
95 Hyundai Sonata GLS, V6, full, 1,995$
95 Chevy Lumina, 4 p., V6, A/C, 2,995$
92 Chevy Lumina, 4 p., V6, 995$

777-6665
FINANCEMENT SUR PLACE

HONDA CIVIC 1993, 4 portes, 1,200$ nég. HONDA CIVIC 1992, 4 portes, prix à discuter. Info : 775-8288 ou 776-3697

670 AUTOS

GRANBY OCCASION
La Solution...
505 Dufferin, Granby
450-776-3858

Visitez dans le confort dans votre foyer :
WWW.GRANBYOCCASION.COM

3 NISSAN SENTRA en inventaire
6 ALTIMA
2 MAXIMA
2003 SUZUKI AERIO, 5 vit., gr. électr.
2002 SANTA FE, 6 cyl., aut.
2002 SANTA FE, 4 cyl., man.
2002 CHEV. MALIBU, 56,000 km, V6.
2002 CHEV. CAVALIER, 2 p., 5 vit.
2002 HYUNDAI ACCENT GSI, 2 p., 5 vit.
2002 CHEVROLET CAVALIER, 4p., aut
2002 MAZDA 5 ES Protegé, 4 p., man.
2002 BMW 320I, Un bijou!
2001 TOYOTA Echo, 4 p., 5 vit.
2001 FORD FOCUS, wagon, 5 vit, t.équ.
2000 SATURN SL1, 4 p.
2000 CHRYSLER Intrepid ES, t. équipé
2000 HONDA CIVIC, 2 p. coupé, 5 vit.
1999 SUZUKI VITARA décapotable, aut.
1999 OLDS. ALERO GL, t. équipé
1997 HYUNDAI Elantra station wagon
1997 GMC PICK UP, 4x4, aut., 6 cyl.
1996 PONTIAC SUNFIRE, 2 p., 5 vit.
1996 FORD CONTOUR, 134,000 km, AC,
1996 VAN ASTRO, appelez pour détails
1996 PLYMOUTH Gr. Voyager, 4 p., t. é.
1995 SUNFIRE décapotable
1995 CHEV. CAVALIER
1993 DODGE Colt
1993 HONDA Del Sol, man.
1992 BUICK CENTURY, aubaine 1,400$.

SPORT ANTIQUE
1983 CAMARO Z28
1971 CHEVROLET CAPRICE
OUVERT LE SAMEDI
NOUVEAU, ESTHÉTIQUE AUTOMOBILE
Inf: 776-3858

PONTIAC GRAN AM 97 bonne mécanique, 206,000 km, prix demandé 2,000$. 266-2400

PONTIAC GRAND AM 1995, V6, 3.1, 2 portes, 240,000 km, vert, 1,700$. 469-4169

PONTIAC GRAND AM GT 2000 noir, 2 portes, tout équipé, démarreur à distance, 4 pneus neufs, bonne condition, un seul propriétaire, 122,000 km, 8,500$ non nég. 372-6798

PONTIAC SUNFIRE SE 2002, aut., 2 portes, 89,000 km, jaune corvette, CD, verrouillage électr., démarreur, syst. d'alarme, aileron, vitres teintées, possibilité 2e set de roues (mags), 6,950$ nég. 770-7750

ROAD RUNNER 1974, jaune, avec lignes noires sur côtés, très bonne condition, moteur 8 cyl., aut., 12,000$ nég. 450-360-4591 répondeur.

SATURN 1994 186,000 km, tout équipé, démarreur à distance, 1,600$. 2 PNEUS Yokohama presque neufs, 185/65/15, 110$. Info: 372-6103

SONATA HYUNDAI GLS 1995, 4 portes, V6, aut., 155,000 km, très propre, 2,475$. Très bonne mécanique, tout équipée de A à Z. 775-3197

SUBARU OUTBACK 1999, man., bleue, 160,000 km, excellente condition, très propre, 10,500$. Claude, 534-3079 ou 263-7538

VW JETTA 2000, 2 L, 4 p., aut., 76,000 km, groupe électr., auto en parfaite condition, prix: 9,500$ ou meilleure offre. 372-8729

671 FOURGONNETTES

CHEVROLET VENTURE ALLONGÉE 1999, 115,000 km, 8 pneus récents, attache-remorque, prix 6,600$ nég. Info: 776-6150

DODGE CARAVAN 1997, véhicule adapté, prix 2,500$. Info : 263-6574 ou cell. 260-5205

MAZDA MPV 92, comme neuve, 1 seule propriétaire (dame), A1 inspection faite, 2,750$. Garagistes s'abstenir. 360-4973, 578-4973.

AUTOMOBILES 112 INC
1304 Principale, Granby
378-7983
• FINANCEMENT SUR PLACE •

Spécial de janvier
RABAIS de 500$ à 2 000$

05 **MAXIMA SE**, t. équi., aut., 35 000 km, bal. gar., noire, 29 950$
04 **SEBRING LX**, V6, t. équi., toit ouvrant, noire, bal. gar., 11 890$
04 **CHRYSLER SEBRING LXi**, décap., bal. gar., 23 000 km, 22 340$
03 **MONTANA**, 4 p., 7 pass., t. équi., 9 970$
03 **CHEVROLET S-10**, cab. all., aut., 4,3 L Faut voir! 13 830$
02 **KIA SEDONA LX**, 7 pass., t. équi., 10 750$
02 **CHRYSLER NEON LE**, aut., clim., 85 000 km, noire, 7 950$
02 **ALERO GLS**, 4 p., man., t. équi., 2,2 L, «mags», 8 490$
02 **SUNFIRE**, 2 p., aut., 59 000 km, comme neuve, 7 680$
02 **SUNFIRE**, 4 p., aut., t. équi., 7 950$
02 **SUNFIRE**, 4 p., aut., 39 000 km, bal. gar., 7 950$
02 **VENTURE LS**, 4 p., t. équi., «mags», Faut voir! 9 670$
02 **BUICK CENTURY**, 4 p., t. équi., 8 980$
02 **ACCENT GS**, 2 p., aut., 77 000 km, bal. gar., «mags» 7 650$
02 **ALERO GL**, 4 p., aut., 86 000 km, t. équi., 8 970$
02 **PONTIAC GRAND AM SE**, 4 p., t. équi., 75 000 km, 9 680$
02 **SUNFIRE**, 2 p., man., CD, 70 000 km, rouge, 7 880$
02 **GRAND AM**, 2 p., aut., clim., 50 000 km, bal. gar., 9 970$
02 **JETTA GLS TDi**, t. équi., cuir, «mags», 17 950$
02 **CHEV. MALIBU**, aut., t. équi., V6, 70 000 km, 7 950$
02 **KIA SEDONA EX**, 7 pass., t. équi., 72 000 km, bal. gar., 10 850$
02 **SONATA GL**, aut., t. équi., 99 000 km, noire, impeccable, 9 780$
02 **TRAIL BLAZER LS**, 4x4, «mags», 15 980$
02 **PONTIAC SUNFIRE**, 4 p., aut., 85 000 km, 6 980$
02 **FOCUS FAMILIALE**, aut., clim., bal. gar., 8 980$
02 **ACCENT GS**, man., 63 000 km, noire, 6 980$
02 **FOCUS SE**, aut., 4 p., 50 000 km, bal. gar., 9 580$
02 **SUNFIRE**, 2 p., man., CD, jaune, 7 670$
02 **SATURN SLI**, 4 p., aut., CD, gl. élect., 7 680$
02 **CARAVAN SE**, 7 pass., t. équi., 10 670$
02 **FORD EXPLORER XLS**, 4x4, t. équi., 68 000 km, 15 670$
02 **BUICK RENDEZ-VOUS**, 4x4, aut., t. équi., 16 940$
02 **PROTEGÉ ES**, 2 L, aut., t. équi., 41 000 km, 12 790$
01 **VOLKS CABRIOLET**, aut., clim., 74 000 km. Faut voir! 15 880$
01 **DODGE CARAVAN SE**, 7 pass. t. équi. FAUT VOIR! 7 890$
01 **TIBURON**, man., 59 000 km, «mags», noire, bal. gar., 8 380$
01 **ELANTRA VE**, aut., t. équi., 81 000 km, bal. gar., 7 860$
01 **PROTEGÉ LX**, aut., clim., 78 000 km, bal. gar., 8 970$
01 **PONTIAC SUNFIRE**, 2 p., man., CD, 81 000 km, 6 380$
01 **EXPLORER SPORTRACK**, 4x4, 4 p., t. équi., 16 780$
01 **TIBURON SE**, man., t. équi., 67 000 km, bal. gar., noire, 9 970$
01 **HYUNDAI SANTA FE**, 4x4, t. équi., 13 790$
01 **TIBURON**, man., 81 000 km, «mags», 7 780$
01 **ACCENT GSi**, 2 p., aut., toit, 75 000 km, 7 730$
01 **SUNFIRE**, 2 p., man., CD, noire, 70 000 km, 6 370$
01 **SUNFIRE**, 2 p., aut., t. équi., sable, 6 680$
01 **KIA SEFIA**, man., 56 000 km, bal. de gar., 5 840$
01 **ACCENT GL**, 4 p., aut., glaces élect, argent, 7 380$
01 **NEW BEETLE GLS**, cuir, toit ouvrant, «mags», 12 770$
01 **SPORTAGE EX**, aut., 74 000 km, bal. gar., 9 380$
01 **CHEV. CAVALIER**, aut., CD, clim., noire, 6 880$
01 **SENTRA GXE**, 4 p., aut., t. équi., démarreur, 9 870$
01 **PROTEGÉ SE**, man., clim., bal. gar., 6 900 km, 8 680$
01 **INTRIGUE GL**, 4 p., aut., 3,5 L, t. équi., 9 860$
01 **CORVETTE**, décap., aut., t. équi., 36 000 km, rouge, 44 990$
00 **JETTA GLS**, aut., t. équi., 99 000 km, 10 750$
00 **CONCORDE LXi**, aut., t. équi., cuir, toit, «mags», 7 880$
00 **GMC ENVOY 4X4**, cuir, t. équi., 78 000 km, 11 980$
00 **MONTANA**, allongé, 7 pass., 4 p., t. équi., 6 340$
99 **MIATA**, 10e anniv., man., cuir, 93 000 km, impeccable! 16 680$
98 **DODGE CARAVAN SPORT**, 3,3 L, 4 p., t. équi., 6 760$
97 **SEBRING GX**, décap., aut., V6, t. équi., 7 850$
97 **JETTA TURBO DIESEL**, man., clim., 5 980$
95 **GOLF CL**, 4 p., aut., 156 000 km, impeccable! 3 770$
90 **VOLVO 740**, «intercooler», 4 p., comme neuve, 2 900$

322689V

www.automobiles112.com
Le VRAI spécialiste des 1re et 2e chances AU CRÉDIT
Tous nos véhicules sont inspectés et garantis
GARANTIE 1 AN GRATUITE sur la plupart de nos véhicules

672 CAMIONS

TRANSFERT DE BAIL. Chevrolet Silverado Z-71, 4x4, 2004, couleur 2 tons, 21,300 km. À 409 $ par mois pour 19 mois. 263-3887 ou pag. 360-1725

1998 DODGE RAM 2500 SLT Laramée king cab, 4 roues d'été + 4 roues d'hiver, 53,000 km, en très bonne condition. (450) 379-5384

2000 FORD F150 XLT extra cab, 4X4, V8, 4.6 L entièrement équipé, 78,000 km, 4 pneus neufs, freins neufs aux 4 roues, original, 16,900$ nég. 375-3633 ou cell. 770-1333

CAMION GMC 1996 Sierra SL, vert, moteur V8, 305, boîte en fibre de verre, démarreur à dist., 121,000 km, 6,000$. 777-7906

CHEVROLET 1992 3,500 HD, 6 roues, diesel, bleu, très bonne condition, avec ou sans dompeuse. 372-4409

CHEVROLET SILVERADO 5.3 2000, 4x4, 116,000 km, très propre, prix à discuter. Info : 375-0618

CHEVROLET SUBERBAN 95, en très bonne condition. Et Ford Aérostar 93, en bonne condition. 375-8880

DAKOTA 2000 V8, 4x4, aut., blanc, mags, t. équipé, king cab, propre. 9,300$
LAND ROVER 95, 4x4, t. équipé, 5 vit., 3,400$.
RANGER XLT 99, king cab, aut., t. équipé, mags, 4x4, bleu, listé 12,000$ pour 5,100$.
RAM 2500 2001, 4x4 gris, aut.; 9,800$.
RAM 97, 4x4 aut., boite de fibre; 4,100$.
LIBERTY 2002, rouge, 4x4, V6, aut.; 10,200$.
TRACKER 4X4 96, 5 vot.; 3,000$.
PATHFINDER 95, 5 vit., 4 p., 4x4; 1,750$.
CARAVAN 96, 5 po. 1,850$.
FORD CUBE 98, diesel, 16 pi. 5,400$
VENTURE 98, blanche, 7 p. 2,250$
WINSTAR 2003, verte, t. équip. listée 12,000$ pour 5,100$ garantie 1 an.
JEEP GC1993, gris, 4x4, 6 cyl. 2,850$
ASTRO 90; 600$.
AU 1493 PRINCIPALE, GRANBY
450-777-3707, 450-777-6767

DODGE RAM 1994 très propre, rouge, 4 pneus neufs, plusieurs pièces neuves, 7,500$ nég. Inf.: 372-9426, 378-6468, 372-8246

FORD F150 1995, 4x4, 6 cyl. 5 vit. rouge, cab régulier, freins neufs aux 4 roues, mise-au-point faite, pneus d'hiver, boîte 8 pi. avec protège et couvert en fibre. Aussi remorque 5x10 à bascule, très robuste. Meilleure offre. 770-7750

FORD F150 KING CAB 1989, 4x4.
SUZUKI Sidekick 1994.
CHIEN Husky femelle. Info : 539-0415

GMC SIERRA 1500 2004, 4 portes, moteur 5.3, 12,000 mi. 4x4, couleur verte. Info: 372-9284

JEEP CHEROKEE 1989, 4x4, bonne mécanique; radiateur, batterie et démarreur neufs. 1,000$ nég. 375-8298

JEEP T.J. SAHARA 1997 , 92,000 km, 6 cyl. 5 vit., pneus 31", 2 toits, jamais sorti l'hiver, A1, extra propre, 11,500$ nég. 450-469-1420.

MAZDA 1990 B2200, 170,000 km, 750$, carrosserie a besoin d'être refaite. Inf.: 375-0276

NISSAN FRONTIÈRE king cab 2x4, XE 1998, man. 5 vit., A/C, radiocassette, 141,000 km, parfaite condition. Prix nég.

FORD RANGER 2002, 2X4, V6 aut., king cab, radio CD, 143,000 km, parfaite condition, prix nég. **Stéphane, 372-3432**

PICK-UP FORD F-150 XLT 2003 4X4, modèle 7700, moteur 5.4 L, boîte 6½ pi, 31,000 km, couleur 2 tons, int. gris foncé, démarreur à dist., et syst. d'alarme, très propre, 24,995 $ nég. 379-2065 ou cell. 522-2065

PICK-UP GMC 1988, V8, 4.3, King Cab, boîte de 8 pi, mécanique A1, avec 180,000 km, 3,800$. 450-295-2077

PICK-UP MAZDA B2200 1990, 4 cyl., aut., simple cab, boîte courte, mags, prix 1,000$ ferme. 777-0302

TOYOTA HIGHLANDER 2002 V6, bien équipé, bas millage, balance garantie, 22,500$ nég. Gérald, 375-3812

674 VÉHICULES TOUT-TERRAIN

KAWASAKI 700, 2004, 5,000 km, équipé avec poignées chauffantes, pare-brise, pneus à clous, 2 pneus arrière en surplus, garantie jusqu'en nov. 2006. Prix 6,000$, 1 seule taxe. Cell. 450-531-2002 ou laissez message.

VTT BOMBARDIER 4 roues 2002, 200cc, rouge, très propre, 2,000$. Inf.: 379-9749, cell.: 776-5530

675 MOTONEIGE

1997 BOMBARDIER MXZ 670, mise au point déc. 2005, comme neuf, 2,500$. 549-6361

BOMBARDIER 600 HO, Adrénaline 2004, avec 2,500 km, mécanique 2A, prix 5,400$. 777-4742 après 17h.

BOMBARDIER Grand Touring 1998, modèle 583 REV, pont et lisses neufs, poignées et pouces chauffants, méc. A1, prix 2,900$ nég. Martine, 450-535-6376

BOMBARDIER MACH-I 1997, reculon, pont neuf et +, A1, (1,500$ de réparations effectuées). Prix 3,200$ nég. 450-534-1561.

Cyan Magenta Black

675 MOTONEIGE

FORMULA 500 liquide 1997, Bombardier, 940 km, moteur refait à neuf à 8,800 km, exc. condition, 2,200$. 243-0085 soir, jour: 378-4511.

KATTY CAT
très propre, faut voir ! 293-4338

POLARIS 1995 RXL, moteur, pont et skis neufs, très bonne condition, 1,800$. POLARIS½ XLT Touring 1998, 5,500 milles, t. équipé, très propre, avec toile, 2,900$. Inf.: 379-9749, cell.: 776-5530

POLARIS Appolo 1979, 340 cc. Refaite à neuf. YAMAHA GS 340, très propre. 450-293-2703

POLARIS INDY SPECIAL 1995, 600 cc
reculons et démarreur
Info.: 450-293-5800, cell: (10-4) 450-777-8141

POLARIS TRAIL XLT 1997, démarreur électr., reculons, poignées et sièges chauffants, 600cc, 3 cyl., condition A1, prix 2,500$. 372-6932

REMORQUE DE MOTONEIGE DOUBLE, 102 po. x 108 po., à vendre 325$. 375-8266

SKI DOO BOMBARDIER GSX 800 2005
prix à discuter. Inf.: 372-5792

679 VÉHICULES RÉCRÉATIFS

WESTFALIA - CAMPER 1973, man., jaune, chauf. au gaz, fact. de réparations, 30 mpg. Beaucoup d'extras. 4,300$. 372-4074, 775-4200

680 TRACTEURS

ANDRÉ CHAMPIGNY
ACHAT de tracteurs de ferme de toutes marques, de machinerie agricole et à foin N.H. 450-548-5549

TRACTEUR OLIVER avec souffleuse et gratte arrière, en très très bonne condition. 450-297-4399

682 MACHINERIE

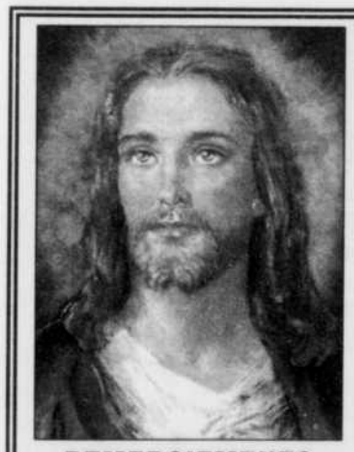
CHARIOT ÉLÉVATEUR Raymond 1974, modèle 20-R3OTT, fourches ciseaux, 24 volts, capacité 3000 lb, hauteur des fourches: 180 pouces, prix 2,000$. 266-2532 entre 8h30 et 16h30.

PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE BEDFORD
COUR DU QUÉBEC (CRIMINELLE)
460-01-010581-035
LE PERCEPTEUR DES AMENDES Partie demanderesse
- VS -
STÉPHANE SIMARD Partie défenderesse
AVIS PUBLIC DE VENTE EN JUSTICE

PRENEZ AVIS qu'en vertu d'un bref d'exécution, les biens de STÉPHANE SIMARD seront vendus par huissier le 25 janvier 2006 à 14 h au 6133, rue Foster, Waterloo (Québec), conformément audit bref.

Lesdits biens consistent en - Véhicule automobile de marque Honda, modèle Civic, année 1995, DX, de couleur gris, 4 portes, # imm.: 702 REL, # série : JHMEG8587S5802761 & acces. - Véhicule automobile de marque Toyota, modèle Corolla, année 1992, de couleur bleu, 4 portes, # imm.: 723 7AW, # série: 2T1AE94EGNC129518.

Condition : argent comptant ou chèque visé.
Louis Martin, huissier de justice, permis # 721
Gaumond & Associés
53, rue Dufferin, bureau 3, C.P. 1089
Granby (Québec) J2G 9G6
Tél.: (450) 375-3615 • Téléc.: (450) 263-6189 333602V



REMERCIEMENTS

AU SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.
A.B.T. 333571V

GRANBY

AVIS PUBLIC

À TOUS LES INTÉRESSÉS

Prenez avis que la Ville de Granby a vendu de gré à gré et à titre onéreux:

Bien(s) aliéné(s)	Date	Propriétaire(s)	Prix approximatif
Lot 1 402 392, CQ - Rue de la Volière	2005 12 19	Constructions Narcisse inc. au lieu de M. Mousaddak Bouchta	90 000 $

DONNÉ À GRANBY, Québec, en ce 11 janvier 2006.
La greffière,
Me Catherine Bouchard
333516V

Centre de santé et de services sociaux
La Pommeraie

Appel d'offre pour le transport inter-installations

Le Centre de santé et de services sociaux La Pommeraie est à la recherche d'un transporteur pour acheminer les prélèvements au laboratoire désigné de même que pour le transport de déchets biomédicaux, assurer la cueillette et l'acheminement du courrier interne et de commandes à chacun de ses centres de services, le tout selon un trajet prédéterminé à effectuer quotidiennement à compter de 10 heures.

Le soumissionnaire intéressé doit se présenter à l'édifice Chelsea, au 911, rue Principale, Cowansville au service des achats pour se procurer le cahier des charges et devis qui doit être obligatoirement requis pour présenter une soumission recevable.

Par la suite, le soumissionnaire doit faire parvenir sa soumissions sous enveloppe scellée au plus tard le 31 janvier 2006 à 11 heures à l'adresse suivante :

Le CSSS la Pommeraie
À l'attention de M. Dany Dutilly
950, rue Principale
Cowansville (Québec) J2K 1K3

333600V

Saint-Paul d'Abbotsford

AVIS PUBLIC

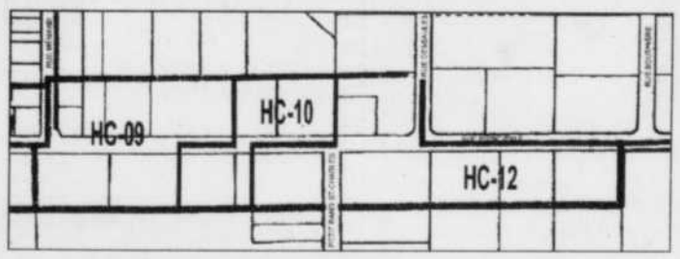
Assemblée publique de consultation – modification au règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA)

AUX PERSONNES CONCERNÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT NO 461-2006 TOUCHANT LES ZONES HC-09, HC-10 ET HC-12 SITUÉES EN BORDURE DE LA RUE PRINCIPALE EST

AVIS EST DONNÉ que le conseil municipal tiendra une séance publique de consultation quant à l'objet et aux conséquences du projet de règlement numéro 461-2006 intitulé «Règlement modifiant le règlement portant sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale afin d'y intégrer des dispositions particulières aux zones HC-09, HC-10 et HC-12».

Ce projet de règlement a été adopté lors d'une séance du conseil municipal tenue le 9 janvier 2006. Ce projet de règlement n'est pas susceptible d'approbation référendaire.

L'objet de ce projet de règlement est de préciser que, dans les zones HC-09, HC-10 et HC-12, situées en bordure de la rue Principale est, les plans des nouvelles constructions ainsi que des agrandissements devront être étudiés par le comité consultatif d'urbanisme et approuvés par le conseil municipal avant l'émission d'un permis de construction. Cette procédure a pour but de s'assurer que les nouvelles interventions dans ces zones, situées à l'entrée du village, seront intégrées harmonieusement au milieu environnant. À cet effet, le projet de règlement identifie les objectifs d'aménagement et les critères d'évaluation applicables dans ces zones. La délimitation des zones concernées est identifiée sur le croquis ci-joint.



délimitation des zones apparaissant au plan de zonage suite à l'adoption du règlement numéro 460-2006 modifiant le règlement de zonage

La séance de consultation publique se tiendra jeudi, le 26 janvier 2006 à 19 h 30 dans la salle du conseil située au 926, rue Principale à Saint-Paul-d'Abbotsford. Au cours de la séance publique on expliquera le projet de règlement et on entendra les personnes et les organismes qui désireront s'exprimer.

Le projet de règlement est disponible pour consultation à l'hôtel de ville situé au 926, rue Principale à Saint-Paul-d'Abbotsford durant les heures régulières d'ouverture où tout intéressé peut en prendre connaissance.

DONNÉ à Saint-Paul-d'Abbotsford, ce 12e jour du mois de janvier 2006
Daniel Rainville
Directeur général et
secrétaire-trésorier
333560V

GRANBY

AVIS PUBLIC

Correction à

l'AVIS DE PROMULGATION ET PUBLICATION DU RÉSUMÉ DU PLAN D'URBANISME

paru dans le journal la Voix de l'Est, édition du 14 décembre 2005

AVIS PUBLIC est donné :

1. Qu'il y aurait lieu de remplacer, à l'avis public paru le 14 décembre 2005, le numéro dans le titre du règlement et dans l'avis, lequel devait se lire comme suit : « Règlement numéro 2524-2005 modifiant le règlement numéro 2451-2003 concernant le plan d'urbanisme, initialement adopté sous le projet de règlement numéro PP05-2005 »; une erreur s'étant glissée pour lire 2454-2005 au lieu de 2524-2005.

DONNÉ À GRANBY, QUÉBEC, ce 10 janvier 2006.
La greffière,
Me Catherine Bouchard
333606V

Saint-Paul d'Abbotsford

AVIS PUBLIC

Assemblée publique de consultation – modification au règlement de zonage

AUX PERSONNES CONCERNÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT NO 460-2006 TOUCHANT LES ZONES HC-09 ET HC-10 SITUÉES EN BORDURE DE LA RUE PRINCIPALE EST

AVIS EST DONNÉ que le conseil municipal tiendra une séance publique de consultation quant à l'objet et aux conséquences du projet de règlement numéro 460-2006 intitulé «Règlement modifiant le règlement de zonage concernant la délimitation et les usages permis des zones HC-09, HC-10 et HC-12».

Ce premier projet de règlement a été adopté lors d'une séance du conseil municipal tenue le 9 janvier 2006. Celui-ci contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

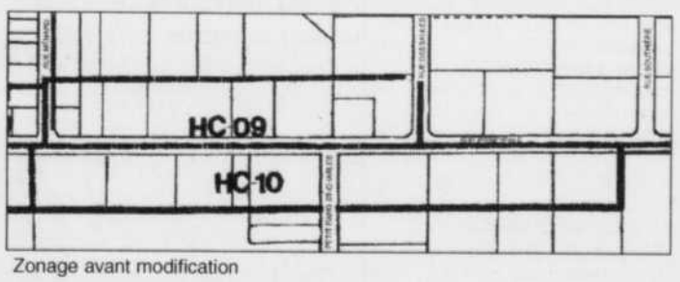
L'objet de ce projet de règlement est de créer, à même une partie des zones HC-09 et HC-10, une nouvelle zone (HC-12) pour les terrains où l'on retrouve des usages industriels. Le projet de règlement a aussi pour objet d'identifier les usages permis dans ces zones. Ces usages sont les suivants :

Zone HC-09 : habitations unifamiliales, bifamiliales, trifamiliales et multifamiliales d'un maximum de quatre logements, commerces de catégorie I à l'exception des services de réparation, des commerces reliés aux véhicules et des commerces érotiques et les commerces de catégorie II pour les usages de service de construction et d'entreposage à l'exception de l'usage mini-entreposage.

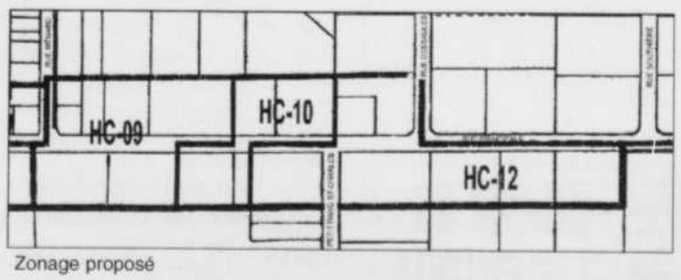
Zone HC-10 : habitations unifamiliales et bifamiliales, commerces de catégorie I à l'exception des services de réparation, des commerces reliés aux véhicules et des commerces érotiques et les commerces de catégorie II pour les usages de service de construction et d'entreposage à l'exception de l'usage mini-entreposage, industries du meuble et des articles d'ameublement.

Zone HC-12 : habitations unifamiliales et bifamiliales, commerces de catégorie I à l'exception des services de réparation, des commerces reliés aux véhicules et des commerces érotiques.

La délimitation des zones concernées est illustrée sur les croquis ci-joints.



Zonage avant modification



Zonage proposé

La séance de consultation publique se tiendra jeudi, le 26 janvier 2006 à 19 h 30 dans la salle du conseil située au 926, rue Principale à Saint-Paul-d'Abbotsford. Au cours de la séance publique on expliquera le projet de règlement et on entendra les personnes et les organismes qui désireront s'exprimer.

Le projet de règlement est disponible pour consultation à l'hôtel de ville situé au 926, rue Principale à Saint-Paul-d'Abbotsford durant les heures régulières d'ouverture où tout intéressé peut en prendre connaissance.

DONNÉ à Saint-Paul-d'Abbotsford, ce 12e jour du mois de janvier 2006
Daniel Rainville
Directeur général et
secrétaire-trésorier
333559V

CANADA COUR SUPÉRIEURE
PROVINCE DE QUÉBEC (Chambre de la famille)
DISTRICT DE BEDFORD
NO 460-12-008695-067
Le 11 janvier 2006
PRÉSENT : ROBERT MILLETTE,
greffier-adjoint

SYLVIE CHAGNON

Partie demanderesse,

- vs -

JUAN LUCIANO POLANCO

Partie défenderesse.

ASSIGNATION

ORDRE est donné à Juan Luciano Polanco de comparaître au greffe de cette Cour, situé au 77 de la rue Principale, salle 1.32, à Granby, dans les 30 jours de la date de la publication du présent avis dans le journal « La Voix de l'Est »;

Une copie de la requête introductive en divorce a été remise au greffe à votre intention.

Granby, le 11 janvier 2006,
ROBERT MILLETTE
GREFFIER-ADJOINT

333603V

CANADA COUR DU QUÉBEC
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE BEDFORD
460-22-002875-052

CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE LA HAUTE-YAMASKA

Demanderesse

C.

9071-0518 QUÉBEC INC.

Défenderesse

- et -

GILLES BROSSEAU

Mis-en-cause

AVIS PUBLIC
VENTE D'UN BIEN MEUBLE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES SOUS CONTRÔLE DE JUSTICE

Le tribunal ayant autorisé la vente du bien meuble ci-après décrit, celui-ci sera vendu aux enchères par le huissier Louis Martin ou l'un de ses associés selon les modalités prévues aux articles 605 à 616.1 C.P.C., au lieu d'entreposage situé au 1698, rue Principale dans le Canton de Granby, Québec, le 24 Janvier 2006 à 11 heures.

DÉSIGNATION DU BIEN

Un véhicule routier : Remorque ou semi-remorque, camion 10 roues, dompeur modèle 4900, année 1995 portant le numéro de série 1HTSHAARXSH220371

LA VENTE EST SUJETTE AUX CHARGES ET CONDITIONS SUIVANTES

1. Le nom du vendeur est 9071-0518 Québec Inc., et le nom de la personne désignée pour faire la vente en son nom est Louis Martin ou l'un de ses associés;
2. Le bien sera vendu libre de toute dette et hypothèque;
3. Le bien sera vendu sans aucune garantie, et sans mise à prix;
4. La personne désignée pour faire la vente ne sera tenue personnellement à aucune obligation incombant au vendeur en vertu de la loi;
5. Le ou les adjudicataires devront verser le montant du prix de vente en entier lors de l'adjudication au moyen d'un chèque visé à l'ordre de Gaumond & Associés en fidéicommis, ou en argent comptant. À défaut de verser tel montant, l'enchère sera considérer nulle.
6. Si le bien est adjugé à la demanderesse, elle pourra retenir le prix d'adjudication jusqu'à concurrence de sa créance tant que le délai pour contester l'état de collocation n'aura pas été expiré, et elle devra verser par la suite les deniers nécessaires pour satisfaire aux créances préférées à la sienne;
7. Le ou les adjudicataires devront signer sur demande du huissier Louis Martin ou l'un de ses associés, le contrat constatant la vente sous contrôle de justice.

Louis Martin, Huissier de justice
Personne désignée par jugement
Pour procéder à la vente.

GAUMOND & ASSOCIÉS,
HUISSIERS DE JUSTICE
53, RUE DUFFERIN, C.P. 1089,
GRANBY, QUEBEC, J2G 9G6
TÉL.: (450) 375-3615 Téléc.: (450) 263-6189

333585V

CORNE DE L'AFRIQUE

U·R·G·E·N·C·E

1 888 664-DEVP

DÉVELOPPEMENT ET PAIX

1er anniversaire
du décès de

M. Paul Pontbriand
survenu le 16 janvier 2005

Jamais plus nos yeux ne verront ton sourire, mais à jamais tu vivras dans nos cœurs avec tous les souvenirs que tu nous as laissés sur ton chemin.

Ton épouse, tes enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants.

Une messe sera célébrée le dimanche 15 janvier, à 10 h, en l'église de Roxton Pond.

333609V

Remerciements

Son époux Gilles, ainsi que ses enfants, Johanne, Alain (Johanne Gagné) désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

Mme Dolorès ST-ONGE
née Beaumont
survenu le 27 décembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, dons, télégrammes, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333589V

Remerciements

Bertrand (Suzanne), Benoit (Renée), Catherine (Alain) et les petits-fils désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

Mme Jeanne d'Arc Guillemette-Morin
survenu le 19 décembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333572V

10e anniversaire
du décès de

Mme Johanne Nadeau
survenu le 17 janvier 1996

«Les êtres aimés qui sont disparus ne sont plus là où ils étaient, mais ils sont toujours et partout là où nous sommes et cela s'appelle le Souvenir».

Tes enfants,
Éric et Martin

333586V

En souvenir

Mme Aline Belleau
13 janvier 2004

Dans tes beaux yeux bleus, tous y ont vu ta persévérance, ta grande générosité, ton courage, ta détermination, tes rêves.

Dans tes beaux yeux bleus, nous y avons vu l'amour. Et cet amour nous manque énormément.

Depuis un an, tu es continuellement présente dans nos coeurs. Quotidiennement, tu nous accompagnes dans nos activités, celles que nous avons partagées, puis les autres. Seuls nos doux souvenirs apaisent notre douleur. Continue de veiller sur nous et sur tous ceux que tu aimais. Demeure notre ange gardien, nous en avons tous besoin. Merci pour ton amour.

Tes enfants et petits-enfants.

M. Victor Lincourt
22 décembre 1986

Tant et aussi longtemps que le cœur se souvient, les êtres que nous aimons y demeurent et y vivent. Le souvenir d'un être aimé ne peut s'éteindre car la lueur de son passé nous suit toujours à jamais. Ton souvenir est comme un livre préféré, un livre qu'on lit et relit et qui n'est jamais refermé.

Tes enfants et petits-enfants.

Une messe sera célébrée le 14 janvier à 19 heures en l'église St-Luc.

333463V

Deux ans déjà

Un Temps Pour Aimer

Une douce mélodie, un tendre souvenir
Un rire, une caresse, un baiser pour te chérir
Un être merveilleux et unique.

M. Jules Gravel
décédé le 16 janvier 2004

Tant et aussi longtemps que le cœur se souvient, les êtres que nous aimons y demeurent et y vivent. Le souvenir d'un être aimé ne peut s'éteindre car la lueur de son passé nous suit toujours à jamais. Ton souvenir est comme un livre préféré, un livre qu'on lit et relit et qui n'est jamais refermé.

J'ai rejoint ceux que j'aimais et j'attends ceux que j'aime.

Avec notre amour,
Ton épouse Rita et famille.

Une messe sera célébrée le dimanche 15 janvier 2006 à 9 h 15 au Mont Sacré-Coeur.

333538V

10e ANNIVERSAIRE
du décès de

M. Ronaldo GILBERT
survenu le 15 janvier 1996

Il y a 10 ans, tu nous as quittés pour t'assoupir dans le repos éternel. Le savoir libéré de tes souffrances est notre seul réconfort face à la douleur de ton absence.

À la volonté de Dieu le Père, tu est devenu notre ange gardien, celui qui nous protège en nous donnant la force et le courage de poursuivre notre route et de croire en la vie.

Tu continues d'habiter nos coeurs et nos pensées chaque jour. Où que nous soyons, tu es toujours à nos côtés et lorsque nous regardons le ciel, nous distinguons ton étoile.

Que l'espoir jaillisse de ces étincelles et que sa brillance nous guide à jamais.

Son épouse, ses enfants et petits-enfants.

Une messe sera célébrée le dimanche 15 janvier 2006 à 8 h 30 en l'église St-Joseph

333479V

À la mémoire de
Frank Blaney
Père, grand-père et arrière-grand-père qui nous a quittés le 15 janvier 2005

In loving memory of
Frank Blaney
Beloved Father, Grandfather and Great-Grandfather who left us a year ago on January 15th 2005.

Ce 1er anniversaire est aussi difficile que le jour que vous nous avez quittés, mais vous nous avez laissé de merveilleux souvenirs que nous garderons pour toujours dans nos coeurs.
Vous étiez le plus merveilleux des pères.
Continuez à veiller sur nous comme vous l'avez toujours fait.
Nous vous aimons.

Votre fils Ken, vos filles Susan et Lynn, vos petits-enfants Kevin, Joey, Julie, Annie, vos arrière-petits-enfants Zachery, Blake, Mabee et Xavier, vos gendres Don et Robert

To a beautiful life came a sudden end. He died as he lived, everyone's friend. He was thoughful, loving and kind. What a glorious memory he leaves behind. He left us so suddenly, his thoughts unknown, but he left us memories we are proud to own treasure him God, in his garden of rest far in our world, he was the best.

Sadly missed and greatly loved, son Ken, daughters Susan and Lynn, grandsons Kevin and Joey, granddaughters Julie and Annie, great-grandsons Zachery, Blake and Xavier, great-granddaugher Mabee, son-in-laws Don and Robert

333583V

Magenta Black

Décès

Avis de décès

ST-JACQUES

M. Normand

1949-2006

Au CHUS de Fleurimont, le 9 janvier 2006, à l'âge de 56 ans, est décédé M. Normand St-Jacques, époux de Mme Jocelyne Patenaude, demeurant à Waterloo. Il était le fils de feu Arthur St-Jacques et de feu Cécile Plante.

Outre son épouse, Jocelyne, il laisse dans le deuil ses enfants : Luc St-Jacques (son amie Stéphanie Alcaraz Robinson), Christian Péloquin; ses beaux-parents : Hélène Jeanson et Maurice Patenaude; ses beaux-frères et belles-sœurs : Rosaire (Suzanne Gariépy), Gisèle (Michel Desrochers); tous ses enfants de cœur; tous ses compagnons et toutes ses compagnes de travail; ainsi que ses neveux et nièces, autres parents et amis, tout spécialement André et Paulette Roy.

M. St-Jacques repose au salon de

Les Résidences Funéraires Bessette
5034, rue Foster, Waterloo
Tél.: (450) 539-1606 ou 1 888 730-6666
Téléc.: (450) 539-3035
www.famillebessette.com
Affiliée à la C.T.Q.

Heures d'accueil : vendredi, de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, à compter de 10 h jusqu'au départ du salon à 12 h 45.

Les funérailles auront lieu le samedi 14 janvier 2006, à 13 h, en l'église St-Bernardin de Waterloo. Suivies de la crémation à Granby au Crématorium Les Jardins Funéraires Bessette. L'inhumation au cimetière St-Bernardin aura lieu à une date ultérieure.

Les résidences et les jardins funéraires
Bessette
Le vrai sens des valeurs

333581V

Remerciements

Son conjoint André, ses enfants, Étienne (Claudette), Mireille (Bernard), Simone (Michel), ainsi que ses petits-enfants désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

Louise Langlais
née Laurin

survenu le 26 décembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, dons, télégrammes, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333591V

Suite au décès de

Mme Pauline Ferland
née Michaud

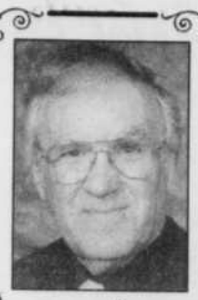
survenu le 20 décembre 2005

Ses enfants et petits-enfants désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

Remerciements

333373V



Remerciements

La famille de M. Gérard Blais désire remercier bien sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. Gérard Blais
survenu le 30 novembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333570V

Remerciements

Son épouse Éliane, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. Paul-Émile Houle
survenu le 26 novembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333565V

10e anniversaire de décès
Mme Denise Pelletier
survenu le
15 janvier 1996

Jamais plus nos yeux
ne verront ton sourire,
mais à jamais tu vivras
dans nos cœurs avec
tous les souvenirs
que tu nous as laissés
sur ton chemin.

Ton conjoint Gilbert,
tes enfants Pascal et Claudine
ainsi que tes petits-enfants
Jessy et Noémie.

333554V

Remerciements

Les enfants de

M. Paul-Henri Surprenant

désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors de son décès

survenu le 27 décembre 2005

soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, sympathie, services rendus ou assistance aux funérailles.

Les personnes ayant omis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels.

333502V

Charles a 30 crises par jour

La recherche peut l'aider

EPILEPSIE CANADA 1 877 734-0873

www.epilepsy.ca

1er anniversaire de décès

Mme Normande Doyon
survenu le 11 janvier 2005

Jamais plus nos yeux ne verront ton sourire, mais à jamais tu vivras dans nos cœurs avec tous les souvenirs que tu nous as laissés sur ton chemin.

Ton conjoint Réjean Désilets, ton beau-fils Dominik (Isabelle), tes petits-enfants Anthony et Kellyann ainsi que les familles Doyon et Désilets

Une messe sera célébrée le 14 janvier à 16 h 30 à Ste-Rose-de-Lima et le 15 à Bromont à la messe de 10 h.

299242V

2e anniversaire de décès

Réjeanne Benoit
12 janvier 2004

Tu nous as quittés trop tôt, il nous semble. Pourtant la vie l'a décidé ainsi. Nous te manquons beaucoup mais tu demeures toujours dans nos coeurs.
Veille sur nous et repose en paix.

Famille Benoit et Swett

Une messe sera célébrée en sa mémoire ainsi qu'à tous ceux qui nous ont quittés dans la famille le 15 janvier à 11 h 15 en l'église Ste-Famille. 333428V

2e anniversaire du décès de

M. Gilles Thibodeau
survenu le 18 janvier 2004

Ton souvenir est comme un livre préféré, un livre qu'on lit et relit et qui n'est jamais refermé.

Ton épouse Yvette et tes enfants.

Une messe sera célébrée le 15 janvier, à 10 h 30 en l'église St-Benoit de Granby.

Ayons une pensée spéciale pour lui.

333326V

Pour que toujours son souvenir demeure

Il y aura bientôt 1 an, 2 ans, 5 ans ou 10 ans que survenait le départ d'un être cher ?

Soulignez l'événement en publiant un anniversaire de décès, à l'intérieur duquel vous pourrez insérer une photo de la personne décédée.

Communiquez avec le 375-4555, poste 223
(3 jours avant la date de parution)

La Voix de l'Est
cyberpresse.ca

323046V

Décès

ALARIE
M. Rolland
1927 - 2005

Au Centre hospitalier de Granby le 6 janvier 2006, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Rolland Alarie, fils de feu Albert Alarie et de feu Aurore Fortier, demeurant à Granby.
Le défunt laisse dans le deuil sa soeur, Claire Alarie Duhamel. Ses belles-soeurs, Bibianne Raymond Alarie, Jeannine Doyon Alarie, ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis.
Les funérailles, sous la direction du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

auront lieu le samedi, 14 janvier, en l'église Notre-Dame, à 11 h. Parents et amis sont invités à se rendre directement à l'église pour l'heure des funérailles.
La famille désire remercier le personnel du 3e Est du C.H.Granby pour leur dévouement et les bons soins prodigués à M. Rolland Alarie lors de son séjour parmi eux.
(11-14)

OUELLET
Mme Pauline
1948-2006

Subitement à son domicile, le 4 janvier 2006 à l'âge de 57 ans est décédée Mme Pauline Ouellet demeurant à Farnham.
Elle laisse dans le deuil sa fille, Monia (Christian Robert), son fils Martin, son petit-fils Gaétan, sa mère Mme Eléonore Poitras (feu Hervé Ouellet) ainsi que ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et autres parents et amis.
La famille accueillera les parents et amis le samedi, 21 janvier, à 9 h au

SALON FUNÉRAIRE
F. & J.M. DÉSOURDY INC.
205 PRINCIPALE EST
FARNHAM
TÉL.: (450) 293-4474 TÉLÉC.: (450) 293-8525
fjmdesourdy@qc.aira.com

Une liturgie de la Parole aura lieu le samedi, 21 janvier, à 11 h au salon, suivie de la mise en place au columbarium Désourdy.
14

JUTRAS
Gilles
1932 - 2006

Subitement, au CSSS Memphrémagog, le 12 janvier 2006, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Gilles Jutras, époux de Monique Bergeron, demeurant au Lac Bowker.
Outre son épouse, Monique, il laisse dans le deuil ses enfants : André (Lina Fortier), Bruno (Lynda Mercier), Richard (Chantal Lallier), Martine (Alain Bouthillette); ses petits-enfants : Karine, Christian, Amélie, Élisa, Naomee, Valérie, Coralye; ses beaux-frères et belles-soeur; sa tante : Gisèle Jutras; ainsi que ses autres parents et amis.
Monsieur Jutras repose au salon de

Les Résidences Funéraires Bessette
1112 St-Joseph, Valcourt
Tél. : (450) 532-2200 ou 1-888-730-6666
Téléc.: (450) 777-4393
www.famillebessette.com
Affiliées à la C.T.Q.

Heures d'accueil : dimanche, de 13 h à 17 h. Lundi, jour des funérailles, à compter de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 30. Les funérailles auront lieu lundi, le 16 janvier 2006, à 11 h en l'église Notre-Dame de Bonsecours, suivies de la crémation à Granby au Crématorium Les Jardins Funéraires Bessette.
En guise de sympathie, des dons à la Fondation des Maladies du Coeur du Québec ou à la Fondation du CHUS seraient grandement appréciés. Des formulaires seront disponibles au salon.
(14)

Les résidences et les jardins funéraires
Bessette
Le vrai sens des valeurs

MORISSETTE
M. Raymond
1932 - 2006

À Granby, le 7 janvier 2006, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Raymond Morissette, époux de Mme Gabrielle Beauregard, demeurant à Granby.
Les funérailles auront lieu le samedi 14 janvier 2006.
Le convoi funèbre partira du

Le Sieur
COMPLEXE FUNÉRAIRE
Respect, Dignité et Économie
60 boul. Pie IX, Granby (Québec)
Tél.: (450) 777-1414 Téléc.: (450) 777-0999
info@lesieur.ca www.lesieur.ca
Affilié à la C.T.Q.

pour se rendre à l'église St-Eugène, où le service sera célébré à 11 heures, suivi de l'inhumation au cimetière Mgr Pelletier à Granby. Les heures d'accueil seront vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et samedi, jour des funérailles, à compter de 9 heures au Salon.
Outre son épouse Gabrielle, il laisse dans le deuil ses enfants : François (Nicole Laplante), Monique (Claude Pepin), Luc, Guy (Josée Archambault); Ses petits-enfants: Jonathan (Kathy), Karine (Marc), Mathieu (Geneviève) et Vincent Morissette, Frédéric et Pascal Hamel. Ses arrière-petits-enfants Antoine et Amy. Il était le frère de feu Lucien (Madeleine Beauregard), feu Omer (Suzanne Gaudreault), feu Henri (Madeleine Beauvais), feu Paul, Aline (Fernand Jacques), feu Denis (Germaine Verreault), feu Lucille, il laisse également dans le deuil sa belle-mère: Mme Lucienne Beauregard ses beaux-frères et belles-soeurs: Thérèse, Bernadette, Cécile, André et Annette, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et de nombreux ami(e)s.
La famille désire remercier le personnel des soins intensifs du C.H.G. pour les bons soins prodigués à M. Morissette.
(09-13-14)

COMEAU
BOURBEAU
Mme Florence
1920 - 2006

À Granby, le 11 janvier 2006, à l'aube de ses 86 ans, est décédée Mme Florence Bourbeau, née Comeau, épouse de feu Armand Bourbeau, demeurant à Granby.
Elle laisse dans le deuil ses enfants Jean-Paul (Louise), Uguette (Jean-Guy), Gilles (Carole). Elle était aussi la mère de feu Marcel (Céline). Elle laisse également 6 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs: Thérèse (feu Gérard Robidas), Renda (feu Armand Côté), Robert (feu Alma Goupil), Pauline (Louis Vaillancourt), Georges (feu Paulette), ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et ami(e)s.
Les funérailles auront lieu le lundi 16 janvier. Le convoi funèbre partira du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

pour se rendre à l'église St-Luc, où le service sera célébré à 14 h 30, et de là au crématoire Girardot & Ménard.
Les heures de visites seront dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Ouverture des salons, lundi journée des funérailles à compter de midi trente.
13-14

LAROSE
M. Gabriel
1936 - 2006

De St-Césaire, le 12 janvier 2006 à l'âge de 69 ans est décédé M. Gabriel Larose.
Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Paul-Abel (Raymonde Brodeur), Ange-Aimé, Armande (Jean-Louis Daigneault), Monique (Jean-Claude Grisé), Léonard (France Brault), Jean-Émile (Micheline Laferrière), Gisèle (Raymond Robitaille) et Cécile (Gaston Brodeur).
Son beau-frère Daniel Lacoste et sa belle-soeur Lorraine Couture. Plusieurs neveux et nièces, nombreux autres parents et amis.
Il est exposé aux salons:

DESNOYERS
Salons Funéraires
1521 rue St-Paul, St-Césaire
(450) 469-3106
Fax: (450) 658-1146
sympathie@maison-desnoyers.com

Les funérailles seront célébrées le samedi 14 janvier à 11 heures en l'église de St-Césaire suivies de l'inhumation.
Des dons à la Fondation des maladies du rein ou de l'épilepsie seraient appréciées. La famille désire remercier très sincèrement le personnel de la Résidence Gertrude Lafrance pour les bons soins prodigués à M. Larose.
Heures de visites: vendredi de 19 h à 22 h, samedi dès 9 h.
13-14

La Fondation québécoise du cancer présente
Une chanson pour la vie
Votre don en échange d'une chanson !
www.info-cancer.com
Natalie Choquette, porte-parole
FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER
INFORMER · HÉBERGER · ACCOMPAGNER
1 800 363.0063

Girardot & Ménard
COMPLEXE FUNÉRAIRE
Julie Girardot
Jacques Girardot
Notre Complexe funéraire est maintenant OUVERT
Nouvelle adresse:
470, rue Dufferin, Granby
372-4498

Respect dans votre budget
Innovation dans nos services
Le Sieur
COMPLEXE FUNÉRAIRE
Respect, Dignité et Économie
60, boul. Pie IX, Granby • (450) 777-1414
Cliquez sur www.lesieur.ca juste pour voir...

Décès

LINCOURT
Mme Thérèse
1931 - 2006

Au Centre Hospitalier de Granby, le 4 janvier 2006, à l'âge de 74 ans et 11 mois, est décédée Mme Thérèse Lincourt, épouse de feu Rock J. Pépin, demeurant à Granby.
Elle laisse dans le deuil ses filles : Josée Pépin (Michel Lasnier), Andrée Pépin (Denis Barsalou), ses petits-enfants : Marc-Antoine Lasnier (Martine St-François), Alexandra Lasnier (Samuel Houde), Charles-Olivier Barsalou (Bianca), Félix-Alexandre Barsalou, ainsi que ses autres parents et ami(e)s.
Les funérailles auront lieu le samedi 14 janvier. Le convoi funèbre partira du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

pour se rendre à l'église St-Luc, où le service sera célébré à 11 hures, suivi de l'inhumation au cimetière Mgr Pelletier, adjacent au Complexe. Les heures de visites seront vendredi de 14 à 17 h, et de 19 à 22 h. Ouverture des salons samedi, journée des funérailles, dès 9 h.
(7-12-13-14)

MORIN
M. Germain
1946 - 2006

Au CHUS de Fleurimont, est décédé le 3 janvier 2006, après un éternel combat contre la maladie, Germain Morin, policier retraité de la Ville de Granby, à l'âge de 59 ans, laissant dans le deuil sa conjointe bien-aimée Diane Cabana, et la fille de Germain, Chantal.
Lui survivent ses frères et soeurs : Jacqueline (Paul Brunelle), Denise (Lucien Gauthier), Jacques (Simone Bricault), Denise (Shirley Hope), Maurice (Gisèle Dumas), Gilbert (Nicole Forget), Francine (Serge Picard), ses beaux-parents René Cabana (Madeleine Giard), ses beaux-frères et belles-soeurs : Ginette (Raymond Corriveau), Richard (Michelle Beauvais), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.
La liturgie de la Parole aura lieu en la Chapelle du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

le samedi 14 janvier à 15 heures. La crémation a eu lieu au Crématoire Girardot & Ménard. Ouverture des salons samedi, journée de la liturgie à compter de midi.
Des dons à l'organisme de votre choix seraient appréciés.
(7-13-14)

BEAUREGARD LEMIEUX
Mme Gabrielle
1915 - 2006

Au Centre Hospitalier de Granby, le 5 janvier 2006, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme Gabrielle Lemieux, née Beauregard, épouse de feu Gérard R. Lemieux, demeurant à Granby.
La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Normand (Lise Porlier), Denise (Michel Hébert), Serge (Francine Chaput), Robert, François (Louisette Drapeau), ses petits-enfants : Martin et Mélanie Lemieux, Sébastien Hébert, Stéphane, Pierre, Francis, Jean-François et Annie Lemieux, ses arrière-petits-enfants : Charles-Antoine et Alexandra Lemieux, et Gaël Sarrazin, ses belles-soeurs : Priscille Baillargeon Lemieux et Georgette Deschênes Lemieux, ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et ami(e)s, et plus spécialement Denis et Solange Bessette.
La famille désire remercier sincèrement le personnel du 4e Est du Centre Hospitalier de Granby, pour les bons soins prodigués à Mme Gabrielle Beauregard Lemieux lors de son séjour parmi eux.
Les funérailles auront lieu le samedi 21 janvier. Le convoi funèbre partira du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

pour se rendre à l'église St-Joseph, où le service sera célébré à 11 h 30. La famille recevra les condoléances samedi, journée des funérailles, à compter de 9 h.
(7-14-20)

BOUCHER
Pierrette
1954 - 2006

Suite à une courte maladie, au Centre hospitalier de Granby, le 11 janvier 2006, à l'âge de 51 ans, est décédée Mme Pierrette Boucher, conjointe de M. Normand Millette, demeurant à Granby. Elle était la fille de feu Simone Couture et de feu Harold Boucher.
Outre son conjoint, Normand, elle laisse dans le deuil ses soeurs: Suzie Boucher (Marc Sainsot), Christiane Boucher (Michel Coutu); sa grande et très chère amie : Mireille (Martin Paré et les enfants); sa nièce : Charlie Boucher Coutu; sa belle-soeur : Francine (Jacques Audet); son beau-frère : Richard (Paulette Beauregard) ainsi que ses neveux et nièces, tantes, oncles, autres parents et amis.
La famille désire remercier sincèrement le personnel du 5e étage Ouest du Centre hospitalier de Granby pour l'accompagnement, le soutien et les soins donnés à Pierrette.
Mme Boucher repose au salon de Les Jardins Funéraires Bessette 997, des Colombes (angle St-Jude N), Granby Tél.: (450) 777-1171 ou 1-888-730-6666 Téléc.: (450) 777-4393 www.famillebessette.com Affiliés à la C.T.Q.
Heures d'accueil : vendredi, de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour de la célébration de la Parole, à compter de 9 h. La célébration de la Parole aura lieu le samedi, 14 janvier 2006, à 11 h en la chapelle de Les Jardins Funéraires Bessette, suivie de la crémation à Granby au Crématorium Les Jardins Funéraires Bessette.
L'inhumation au cimetière Mgr Pelletier de Granby aura lieu à une date ultérieure.
En guise de sympathie, des dons à la Fondation du Centre hospitalier de Granby ou à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Les formulaires seront disponibles au salon.
(12-13-14)

Les résidences et les jardins funéraires
Bessette
Le vrai sens des valeurs

HÉBERT
M. Raymond A.
1949 - 2006

Entouré de l'amour des siens, au Centre Hospitalier de Granby, le 12 janvier 2006 à l'âge de 56 ans est décédé M. Raymond A. Hébert, époux de Mme Suzanne Lacroix Hébert, demeurant à Granby.
Il a mené une courageuse bataille jusqu'à la fin contre un cancer sournois et agressif. Il a été rappelé à la Droite du Père où il veillera sur nous tous et nous protégera.
Il laisse dans le deuil outre son épouse depuis 34 ans, Suzanne, sa fille, Denise (Robert Lemire), son fils, Daniel (Julie Huot). Ses petits-enfants: Marc-Antoine, Evelyne et Pierre-Olivier. Sa mère, Mme Rose Rodrigue (feu Normand Hébert). Sa soeur, Rita (William). Ses frères,Roland (Gretchen), Roger (Sheila), Richard (Ann), Robert (Angèle). Sa belle-mère, Mme Claire St-Amant Lacroix, son beau-père, M. Gérard Lacroix, sa tante Jeannette St-Amant. Ses beaux-frères, Gilles (Marion), André. Sa belle-soeur, Johanne (Ray). Lui survivent aussi un oncle et plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.
La famille désire remercier sincèrement toutes les personnes, parents et amis, qui les ont supporté durant cette terrible épreuve. Des remerciements très sincères et chaleureux au Dr Beauchesne, au Dr Lepage , ainsi que le personnel des soins palliatifs du CHG, les infirmières du CLSC, et plus particulièrement Vicky, pour leur bons soins et leur encouragement.
La liturgie de la Parole sera célébrée le samedi 28 janvier à 15 heures, en la chapelle du nouveau

COMPLEXE FUNÉRAIRE
Girardot & Ménard
470 Dufferin, Granby
Tél. 372-4498 • Téléc. 372-2738
complexe@girardot-menard.com
Affilié à la CTQ

Suivie de la mise au Columbarium Girardot & Ménard. La crémation a eu lieu au crématorium du complexe.
Les heures de visites seront vendredi le 27 janvier de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Ouverture des salons samedi, journée des funérailles, à compter de midi.
En guise de sympathie, des dons à la Fondation Québécoise du Cancer et à la Fondation Médicale de Recherche sur la Dystonie seraient appréciés. Formulaires disponibles au bureau du complexe funéraire.
14-26-27-28

Dystrophie musculaire Canada
une action musclée

Comblez le vide
Fondation pour l'alphabétisation
1 800 361-9142
www.fqa.qc.ca

À l'écoute de vos choix
SERVICES DE PRÉARRANGEMENTS
LES RÉSIDENCES ET LES JARDINS FUNÉRAIRES
Bessette
LE VRAI SENS DES VALEURS
www.famillebessette.com
997, rue Des Colombes à GRANBY
BROMONT | ROXTON POND
VALCOURT | WATERLOO
450 777-1171 1 888 730-6666
3245971V

Fleuriste Laurel Hardy
372-1554
120-1 Principale - Voisin de Pain Pain
Les spécialistes du chic à bon prix
3235861V

Je vis ici
JE DONNE ICI
J'AGIS ICI!
Corporation de développement communautaire
www.cdch-y.com

Chantiers jeunesse
un don qui marque...

Statistiques

Hockey

Ligue nationale
Classement

Parties d'hier non comprises

ASSOCIATION DE L'EST

Section Nord-Est

Équipe	MJ	G	PDPF	BP	BC	Pts
Ottawa	42	29	10 3	174	101	61
Buffalo	43	27	13 3	137	126	57
Toronto	43	24	16 3	140	134	51
Montréal	41	19	16 6	118	133	44
Boston	43	16	21 6	123	143	38

Section Atlantique

Philadelphie	44	28	10 6	159	135	62
N.Y. Rangers	44	25	12 7	138	112	57
New Jersey	43	20	18 5	126	133	45
N.Y. Islanders	43	19	22 2	131	153	40
Pittsburgh	43	11	23 9	121	172	31

Section Sud-Est

Caroline	42	28	10 4	154	131	60
Atlanta	45	21	18 6	162	159	48
Tampa Bay	43	21	19 3	127	135	45
Floride	46	18	22 6	118	143	42
Washington	42	13	24 5	116	166	31

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Centrale

Équipe	MJ	G	PDPF	BP	BC	Pts
Detroit	44	29	12 3	164	117	61
Nashville	43	27	12 4	135	122	58
Chicago	43	14	25 4	112	155	32
Columbus	43	14	27 2	98	151	30
St. Louis	41	10	26 5	105	159	25

Section Nord-Ouest

Calgary	44	25	14 5	116	113	55
Vancouver	43	24	14 5	142	135	53
Edmonton	44	24	15 5	147	136	53
Colorado	45	25	17 3	167	143	53
Minnesota	43	20	19 4	122	107	44

Section Pacifique

Dallas	43	29	12 2	145	111	60
Los Angeles	46	28	16 2	161	132	58
San Jose	41	20	16 5	131	125	45
Anaheim	42	19	16 7	122	118	45
Phoenix	44	21	21 2	123	134	44

NOTE: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des victoires (G); l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point si le but n'est pas marqué dans un filet désert et de même, la partie est inscrite dans la colonne de DPF (défaite en prolongation ou en fusillade). De plus, le club qui perd en fusillade reçoit un point et la rencontre est aussi inscrite dans la colonne de DPF (défaite en prolongation ou en fusillade).

Jeudi 12 janvier
San Jose 2 Ottawa 0
Detroit 6 Philadelphie 3
Floride 3 St. Louis 1
Los Angeles 6 Boston 0
N.Y. Islanders 3 Calgary 2
Phoenix 2 Buffalo 1 (P)
N.Y. Rangers 5 Edmonton 4 (P)
Dallas 4 Washington 1
Vendredi 13 janvier
Nashville en Caroline
St. Louis à Atlanta
Vancouver au New Jersey
Columbus à Tampa Bay
Pittsburgh à Chicago
Washington à Anaheim
Samedi 14 janvier
Dallas à Boston, 14h00.
Colorado à Philadelphie, 14h00.
N.Y. Rangers à Detroit, 14h00.
Phoenix à Toronto, 19h00.
San Jose à **Montréal**, 19h00.
Vancouver à N.Y. Islanders, 19h00.
Los Angeles à Buffalo, 19h30.
Columbus en Floride, 19h30.
Calgary au Minnesota, 20h00.
Ottawa à Edmonton, 22h00.
Dimanche 15 janvier
St. Louis en Caroline, 13h30.
New Jersey à Chicago, 19h00.
Pittsburgh à Nashville, 20h00.

Ligue nationale
Classement général

Parties d'hier non comprises

ASSOCIATION DE L'EST

Équipe	MJ	Points
a-1. Philadelphie	44	62
a-2. Ottawa	42	61
a-3. Caroline	42	60
4. Buffalo	43	57
5. N.Y. Rangers	44	57
6. Toronto	43	51
7. Atlanta	45	48
8. Tampa Bay	43	45
9. New Jersey	43	45
10. **Montréal**	41	44
11. Floride	46	42
12. N.Y. Islanders	43	40
13. Boston	43	38
14. Washington	42	31
15. Pittsburgh	43	31

ASSOCIATION DE L'OUEST

Équipe	MJ	Points
a-1. Detroit	44	61
a-2. Dallas	43	60
a-3. Calgary	44	55
4. Nashville	43	58
5. Los Angeles	46	58
6. Vancouver	43	53
7. Edmonton	44	53
8. Colorado	45	53
9. San Jose	41	45
10. Anaheim	42	45
11. Minnesota	43	44
12. Phoenix	44	44
13. Chicago	43	32
14. Columbus	43	30
15. St. Louis	41	25

a - en tête de leur section.

Ligue nationale
Les meneurs

Parties d'hier non comprises

Joueur	B	A	Points
Jagr, NYR	28	39	67
Kovalchuk, Atl	33	32	65
Savard, Atl	20	42	62
J.Thornton, Bos-SJ	15	45	60
Alfredsson, Ott	27	32	59
Forsberg, Phi	14	44	58
Heatley, Ott	27	30	57
Mari.Hossa, Atl	22	33	55
Staal, Car	26	28	54
Gagné, Phi	31	21	52
Ovechkine, Wash	27	25	52
Datsyuk, Det	18	34	52
Tanguay, Col	18	33	51
Demitra, LA	20	30	50
Datsyuk, Det	17	33	50
Conroy, LA	17	32	49
McCabe, Tor	15	34	49
Zetterberg, Det	22	26	48
Crosby, Pgh	21	27	48
Jokinen, Flo	21	27	48
Spezza, Ott	13	35	48

Ligue nationale
Rendement du Canadien

LES MARQUEURS

Joueur	B	A	Pts	Pén.
11. S. Koivu	10	22	32	28
73. M. Ryder	18	11	29	30
27. A. Kovalev	8	19	27	30
71. M. Ribeiro	7	19	26	18
79. A. Markov	5	20	25	54
38. J. Bulis	7	11	18	28
20. R. Zednik	11	6	17	20
52. C. Rivet	4	13	17	49
22. S. Bégin	9	6	15	89
44. S. Souray	3	10	13	47
42. A. Perezhogine	6	6	12	24
37. N. Sundstrom	6	6	12	18
26. P. Dagenais	5	7	12	16
21. C. Higgins	5	7	12	18
35. T. Plekanec	4	8	12	10
51. F. Bouillon	2	10	12	18
14. R. Bonk	1	7	8	22
25. M. Dandenault	1	7	8	50
32. M. Streit	0	5	5	16
46. A. Kostitsyne	2	1	3	0
57. G. Murray	1	1	2	11
86. J. Ferland	1	0	1	0
8. M. Komisarek	0	1	1	39
60. J. Théodore	0	1	1	2
64. J.-P. Côté	0	0	0	4
3. R. Ivanans	0	0	0	7
40. M. Lapierre	0	0	0	0
75. Y. Danis	0	0	0	0

LES GARDIENS

Joueur	G	P	DP	DF	Min.	Ba	JB	Moy.
75. Y. Danis	3	2	0	0	312	14	1	2,69
38. C. Huet	2	3	1	0	364	18	0	2,97
60. J. Théodore	14	11	4	1	1806	97	0	3,22
Total (3)	19	16	5	1	2502	133	1	3,19

Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

Ligue junior AAA
Classement

Partie d'hier non comprise

SECTION SHERWOOD

Équipe	MJ	G	PDP	DF	Bp	Bc	Pts
C. Champlain	41	29	9	1 2	168	124	61
Longueuil	37	29	7	1 0	198	120	59
C. Champlain	41	29	9	1 2	168	124	61
Vaudreuil	38	23	12	1 2	180	147	49
Valleyfield	37	18	16	3 0	166	152	39
Kahnawake	37	15	15	7 0	152	153	37
Granby	38	11	21	5 1	119	177	28
Lachine	38	9	23	5 1	133	204	24

SECTION DROLET

Cégep Joliette	35	27	7	1 0	181	125	55
C. Laflèche	38	24	11	2 0	157	120	52
Saint-Jérôme	34	22	7	3 2	163	140	49
C. St-Lawrence	36	15	17	4 0	157	176	34
Saint-Eustache	36	13	19	3 1	145	206	30
Terrebonne	37	13	21	2 1	143	171	29
Saint-Félicien	36	10	24	1 1	120	167	22

NOTE: L'équipe qui perd en prolongation ou en fusillade reçoit un point et le match est inscrit dans la colonne de DP (défaite en prolongation) ou DF (défaite en fusillade).

Jeudi 12 janvier
C. Champlain 4 Valleyfield 2
Vendredi 13 janvier
Cégep de Joliette à Longueuil
Saint-Félicien à Saint-Jérôme
Kahnawake à **Granby**
Valleyfield à Lachine
Samedi 14 janvier
Saint-Félicien à Saint-Jérôme, 14h00.
Kahnawake à Longueuil, 16h30.
C. Laflèche au C. Saint-Lawrence, 20h00.
Lachine à C. Champlain, 20h00.
Dimanche 15 janvier
C. Champlain à Vaudreuil, 15h30.
Granby à Valleyfield, 16h00.
Saint-Jérôme à Saint-Eustache, 19h00.
Longueuil à Kahnawake, 19h15.
C. Laflèche à Terrebonne, 19h30.

Ligue senior Promutuel
Classement

Parties d'hier non comprises

SECTION ITECH

Équipe	PJ	V	D	DP	DF	Bp	Bc	Pts
Waterloo	21	19	1	0	1	110	65	39
Farnham	23	13	7	0	3	103	86	29
Acton Vale	23	12	8	2	1	113	92	27
Cowansville	21	10	12	0	0	123	123	20
Sherbrooke	24	6	15	2	1	108	159	15
Coaticook	22	6	16	0	0	119	175	12

SECTION SPORT WELLINGTON

Asbestos	22	17	3	0	2	125	86	36
Lac-Mégantic	23	13	8	0	2	112	90	28
Black Lake	22	10	8	2	2	93	99	24
Disraeli	22	8	9	4	1	113	116	21
East Angus	22	9	13	0	0	116	144	18

Vendredi 13 janvier
Coaticook à **Cowansville**
Waterloo à Asbestos
Black Lake à Lac-Mégantic
Samedi 14 janvier
Waterloo à **Acton Vale**, 19h30
Black Lake à East Angus, 19h45
Coaticook à Sherbrooke, 20h
Lac-Mégantic à Disraeli, 20h
Cowansville à **Farnham**, 20h30
Dimanche 15 janvier
East Angus à Disraeli, 14h

Ligue junior AA Estrie-Mauricie
Classement

SECTION ESTRIE

Équipe	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts	Tot.
Plessisville	20	4	1	1	135	63	42	58
Windsor	17	5	1	1	154	76	36	51
St-Cyrille	14	11	1	1	134	124	30	50
Waterloo	7	16	2	0	84	132	16	27

SECTION MAURICIE

Nicolet	9	8	1	1	94	89	20	32
St-Boniface	9	9	3	0	78	81	21	30
St-Marc	8	13	1	0	82	119	17	26
St-Tite	3	17	0	0	60	137	6	14

Note: le total inclut les points *Franc Jeu*.
Vendredi 13 janvier
St-Boniface à Windsor
St-Marc à St-Cyrille, 20h30 (remis 27 janvier)
Dimanche 15 janvier
Windsor à Plessisville, 19h10

LHJMQ
Classement

Parties d'hier non comprises

SECTION OUEST

Équipe	MJ	G	PDP	DF	Bp	Bc	Pts
Chicoutimi	44	30	11	1 2	199	116	63
Rouyn-Noranda	44	29	12	2 1	190	151	61
Québec	41	30	11	0 0	189	137	60
Gatineau	43	26	13	2 2	164	125	56
Shawinigan	43	25	16	0 2	174	158	52
Drummondville	46	21	21	2 2	168	184	46
Baie-Comeau	42	16	25	1 0	136	180	33
Victoriaville	44	16	27	1 0	140	182	33
Val-d'Or	41	15	24	1 1	130	173	32
Rimouski	44	8	34	2 0	125	226	18

SECTION EST

Équipe	MJ	G	PDP	DF	Bp	Bc	Pts
Moncton	42	30	10	0 2	203	118	62
Acadie-Bathurst	45	27	11	3 4	177	138	61
Cap-Breton	45	26	15	1 3	147	130	56
Halifax	42	25	16	1 0	167	143	51
Lewiston	43	21	16	1 5	147	136	48
St. John's	41	16	22	3 0	119	162	35
Saint-Jean	43	13	23	2 5	120	179	33
L-P-E.	43	14	26	3 0	136	193	31

NOTE: L'équipe qui perd en prolongation ou en fusillade reçoit un point et le match est inscrit dans la colonne de DP (défaite en prolongation) ou DF (défaite en fusillade).
Jeudi 12 janvier
Acadie-Bathurst 6 Drummondville 1
Rouyn-Noranda 7 Gatineau 6 (F)
Vendredi 13 janvier
Halifax au Cap-Breton
St. John's à Moncton
Acadie-Bathurst à L-P-E.
Lewiston à Baie-Comeau
Saint-Jean à Chicoutimi
Victoriaville à Rouyn-Noranda
Rimouski à Shawinigan
Gatineau à Val-d'Or
Samedi 14 janvier
Rimouski à Chicoutimi 16h00.
Drummondville à Moncton, 19h00.
St. John's à L-P-E., 19h00.
Shawinigan à Québec, 19h00.
Victoriaville à Val-d'Or, 19h30.
Dimanche 15 janvier
Rimouski à Québec, 14h00.
Shawinigan à Baie-Comeau, 16h00.
Drummondville au Cap-Breton, 16h00.
St. John's à Halifax, 16h00.
Acadie-Bathurst à Saint-Jean, 16h00.
Victoriaville à Gatineau, 19h00.

LHJMQ
Les meneurs

Parties d'hier non comprises

LES MARQUEURS

Joueur	MJ	B	A	Pts
Boisclair, Maxime Chi	44	45	40	85
Lascek, Stanislav Chi	38	26	56	82
Radulov, Alexander Qué	33	29	47	76
Desharnais, David Chi	37	21	53	74
Aubin, Brent Qué	43	36	34	70
Brassard, Derick Dru	36	23	47	70
Bourret, Alex Sha	41	26	43	69
Labelle, Olivier Bat	44	33	35	68

LES GARDIENS

Joueur	MJ	V	D	JB	Moy.
Michaud, Sylvain Chi	30	18	10	4	2,43
Pavelec, Ondrej Cap	28	17	10	1	2,43
Bouthillette, Gabriel Bat	39	23	14	2	2,64
Bernier, Jonathan Lew	34	16	17	1	2,79
Desjardins, Cédrick Qué	22	15	5	3	2,91

Ligue midget AAA
Classement

Parties d'hier non comprises

SECTION C.C.M.

Équipe	MJ	G	PDP	DF	Bp	Bc	Pts
Châteauguay	31	21	8 1	1	122	92	44
Gatineau	32	20	9 1	2	102	63	43
Amos	32	18	10 1	3	128	114	41
Lac-Saint-Louis	35	19	14 1	1	125	115	40
Laurentides	34	16	13 0	5	114	113	37
Laval-Bourassa	33	17	15 1	0	114	95	35
C.C.-LeMoyne	32	16	14 0	2	94	93	34
E.E.-Montpetit	32	5	23 2	2	84	178	14

SECTION REEBOK

Magog	35	25	8 0	2	136	96	52
C.A.-Girouard	33	22	6 3	2	126	72	49
Lévis	33	23	8 0	2	113	68	48
Sém. St-François	35	17	13 4	1	136	144	39
Trois-Rivières	33	13	16 3	1	91	132	30
Jonquière	33	13	18 2	0	109	139	28
E. Sec. N.-Dame	32	9	19 0	4	92	130	22
Crabtree	33	10	22 0	1	84	126	21

NOTE: Un point pour une défaite en fusillade ou en prolongation.
Jeudi 12 janvier
Aucun match.
Vendredi 13 janvier
Châteauguay à Laval-Bourassa
Laurentides au C.C.-Lemoyne
C.A.-Girouard à Ecole sec. Notre-Dame
E.E-Montpetit à Gatineau
Lac-Saint-Louis à Lévis
Sém. Saint-François à Trois-Rivières
Samedi 14 janvier
Jonquière à Crabtree, 13h30.
Sém. Saint-François à Magog, 19h00.
Amos à Laval-Bourassa, 19h00.
C.A.-Girouard à Ecole sec. Notre-Dame, 19h30.
Gatineau au Lac-Saint-Louis, 19h30.
Dimanche 15 janvier
Lévis au C.C.-Lemoyne, 13h30.
Jonquière à Trois-Rivières, 13h30.
Amos à E.E.-Montpetit, 14h00.
Châteauguay à Laurentides, 19h30.
Crabtree à Magog, 19h30.

Tournoi de Cowansville
Atome

Jeudi 12 janvier
60- BB- Husky 2 des Cantons-de-l'Est 5 Quasars des Cantons-de-l'Est 2
61- BB- Blizzard du Haut-Richelieu 5 Caisse Pop. Acton Vale 0
62- BB- Blizzard de la Montérégie 5 Red Wings de St-Lambert 1
Vendredi 13 janvier
63- A- Maroons de Waterloo 0 Laiterie Lamothe de Drummondville 1
64- A- Cougars de Mont St-Hilaire 8 Panthères de Granby 1
65- A- Ambassadeurs de Sherbrooke 3 Ambassadeurs de Repentigny 6
66- A- Franklin County, Mass. 1 Les Reflets du Lac Magog 7
67- BB- Commandeurs de Pointe-Lévy 3 Montcalm de Québec 4
68- BB- Patriotes 1 de St-Eustache 1 Beauce-Centre 3
69- BB- Patriotes 2 de St-Eustache 1 Husky 2 des Cantons-de-l'Est 6
70- A- Franklin County, Mass vs Ambassadeurs de Repentigny
71- A- Ambassadeurs de Sherbrooke vs Les Reflets du Lac Magog
72- BB- Beauce-Centre vs Commandeurs de Pointe-Lévy
73- BB- Montcalm de Québec vs Patriotes 1 de St-Eustache
Samedi 14 janvier
74- A- Cobras de Granby vs gagnant 70, 8h
75- A- Capitals de Bedford vs gagnant 71, 9h10
76- BB- Gouverneurs de Terrebonne vs Vikings de St-Laurent, 10h20
77- BB- Red Wings de St-Lambert vs Tigres 2 de Victoriaville, 11h30
78- BB- Seigneurs de Lachenaie vs Patriotes 2 de St-Eustache, 12h40
79- BB- Commandeurs de Pointe-Lévy vs Patriotes 1 de St-Eustache, 13h50
80- BB- Beauce-Centre vs Montcalm Québec, 15h
81- A- Laiterie Lamothe de Drummondville vs gagnant 74, 16h10
82- A- Cougars de Mont St-Hilaire vs gagnant 75, 17h20
83- BB- Quart de finale, 18h30
84- BB- Quart de finale, 19h40
Dimanche 15 janvier
85- BB- Demi-finale, 9h
86- BB- Demi-finale, 10h30
87- MAHG 1, 12h
88- A- Finale de bronze; perdant 81 vs perdant 82, 12h30
89- A- Finale or et argent; gagnant 81 vs ganant 82, 14h
90- BB- Finale de bronze; perdant 85 vs perdant 86, 16h
91- BB- Finale or et argent; gagnant 85 vs gagnant 86, 17h30

Tournoi de Valcourt
A.P.B.M.

Jeudi 12 janvier
1- PW AF- Choupette de Valcourt 1 Frontalier de Coaticook1
2- PW AF- Mystique A de Drummondville 4 Lavigne et Gauthier d'Acton Vale 1
3- PW AF- Mystique P. de Drummondville 8 IGA de Valcourt 1
4- PW B- Panthères de Granby 2 Lynx 3 de St-Jean 1
5- PW B- Harfangs de Bromont 2 St-Hub. de Drummondville 4
Vendredi 13 janvier
6- PW AF- Choupette de Valcourt vs Frontalier de Coaticook
7- PW AF- Lavigne et Gauthier d'Acton Vale vs Mystique P. de Drummondville
8- PW AF- Mystique A de Drummondville vs IGA de Valcourt
9- PW B- Tigres de Granby vs Pro-Fenex de Sherbrooke Ouverture officielle
10- PW B- Faucons de Beauport vs C. Pop Morilac
Samedi 14 janvier
11- PW B- Lynx 3 de St-Jean,vs St-Hub. de Drummondville, 8h
12- PW B- Harfangs de Bromont vs Panthères de Granby, 9h15
13- PW B- Perdant 9 vs gagnant 10, 10h30
14- PW B- perdant 10 vs gagnant 9, 11h45
15- PW AF- Position 3 vs position 2, 13h
16- PW AF- Position 4 vs position 1, 14h15
17- PW B- Demi-finale: gagnant 11 vs gagnant 13, 15h30
18- PW B- Demi-finale: gagnant 12 vs gagnant 14, 16h45
19- B B- Chevaliers 1 d'Iberville vs Maskas de St-Hyacinthe, 18h
20- B B- Vautours vs Eco Pak de Valcourt, 19h15
21- B B- Voyageurs de Cowansville vs Faucons de St-Césaire, 20h30
22- B B- canevabec de Sherbrooke O. vs Papetiers de Windsor, 21h45
Dimanche 15 janvier
23- B A- Panthères de Granby vs Maroons de Waterloo, 8h
24- B A- Voyageurs de Cowansville vs Rockets de Montréal Nord, 9h15
25- B A- Mineurs de Sherbrooke O. vs Chevaliers d'Iberville, 10h30
26- PW AF- Finale : gagnant 15 vs gagnant 16, 11h45
27- PW B- Finale: gagnant 17 vs gagnant 18, 13h15
28- M B- Lions de St-Hyacinte vs Club Piscine de Sherbrooke O., 14h45
29- M B- Mariniers de Sorel-Tracy vs Tigres de Beloeil, 16h
30- B B- Perdant 20 vs gagnant 19, 17h15
31- B B- Perdant 19 vs gagnant 20, 18h30
32- B B- Perdant 22 vs gagnant 21, 19h45
33- B B- Perdant 31 vs gagnant 22, 21h

Ligue américaine
Classement

Parties d'hier non comprises

ASSOCIATION DE L'EST

Section Atlantique

Équipe	PJ	G	P	DP	DF	Bp	Bc	Pts
Portland	38	25	9	3	1	142	120	54
Manchester	37	22	10	1	4	120	109	49
Hartford	38	21	10	2	5	134	120	49
Providence	36	19	15	1	1	108	93	40
Springfield	38	14	18	2	4	102	144	34
Lowell	39	14	20	1	4	108	131	33
Albany	38	12	24	0	2	104	135	26

Section Est

Wilkes-Barre	36	29	4	2	1	133	61	61
Hershey	39	23	8	2	6	134	111	54
Bridgeport	40	18	18	2	2	121	130	40
Norfolk	34	16	14	2	2	98	100	36
Binghamton	38	15	19	2	2	121	141	34
Philadelphie	39	15	21	0	3	84	110	33

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Nord

Équipe	PJ	G	P	DP	DF	Bp	Bc	Pts
Grand Rapids	40	26	11	1	2	156	132	55
Manitoba	41	23	13	3	2	122	106	51
Syracuse	37	21	13	2	1	122	121	45
Toronto	38	20	17	1	0	123	115	41
Rochester	38	19	17	1	1	132	124	40
Cleveland	43	18	23	1	1	117	148	38
Hamilton	41	16	23	0	2	111	129	34

Section Ouest

Houston	39	28	9	1	1	148	112	58
Milwaukee	37	23	11	2	1	120	98	49
Iowa	37	19	16	1	1	101	100	40
Omaha	40	16	16	1	7	98	114	40
Peoria	35	17	15	1	2	117	114	37
Chicago	35	14	14	2	5	116	121	35
San Antonio	37	11	24	1	1	66	119	24

Jeudi 12 janvier
Houston 6 Iowa 1
Vendredi 13 janvier
Chicago à Grand Rapids
Hershey à Hartford
Springfield à Binghamton
Providence à Portland
Wilkes-Barre à Norfolk
Syracuse à Hamilton
Lowell à Manchester
Albany à Rochester
Cleveland à Milwaukee
Peoria à Omaha
Toronto à San Antonio
Philadelphie au Manitoba
Iowa à Houston
Samedi 14 janvier
Rochester à Hamilton, 19h00.
Manchester à Albany, 19h00.
Milwaukee à Grand Rapids, 19h00.
Portland à Hartford, 19h00.
Wilkes-Barre à Hershey, 19h00.
Bridgeport à Binghamton, 19h05.
Springfield à Syracuse, 19h30.
Providence à Lowell, 19h35.
Toronto à Chicago, 20h00.
Cleveland en Iowa, 20h05.
Philadelphie au Manitoba, 20h30.
Omaha à Peoria, 21h00.
Dimanche 15 janvier
Cleveland à Chicago, 16h00.
Bridgeport à Lowell, 16h05.
Providence à Manchester, 16h05.
Toronto à Milwaukee, 17h00.
Norfolk à Hershey, 17h00.
San Antonio à Houston, 18h05.
Hamilton à Rochester, 19h05.

Football

Ligue nationale
Séries éliminatoires

Demi-finales d'association
Samedi 14 janvier
Washington à Seattle, 16h30.
Nouvelle-Angleterre à Denver, 20h00.
Dimanche 15 janvier
Pittsburgh à Indianapolis, 13h00.
Caroline à Chicago, 16h30.

Ligue nationale
Les cotes

Samedi 14 janvier

FAVORIS	COTES	NEGLIGES
Seattle	9	Washington
Denver	3	Nouvelle-Angleterre

Dimanche 15 janvier

FAVORIS	COTES	NEGLIGES
Indianapolis	9 1/2	Pittsburgh
Chicago	3	Caroline

Équipes locales en caractères gras

Basketball

Ass. nationale
Classement

Parties d'hier non comprises

ASSOCIATION DE L'EST

Section Atlantique

Équipe	V	D	Moy.	Diff.
New Jersey	19	13	.594	–
Philadelphie	17	18	.486	3 1/2
Boston	14	21	.400	6 1/2
New York	12	21	.364	7 1/2
Toronto	12	24	.333	9

Section Sud-Est

Miami	21	15	.583	–
Washington	14	19	.424	5 1/2
Orlando	13	20	.394	6 1/2
Charlotte	11	24	.314	9 1/2
Atlanta	9	24	.273	10 1/2

Section Centrale

Detroit	28	5	.848	–
Cleveland	20	13	.606	8
Indiana	19	14	.576	9
Milwaukee	18	15	.545	10
Chicago	15	20	.429	14

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Sud-Ouest

San Antonio	27	9	.750	–
Dallas	26	10	.722	1
Memphis	22	11	.667	3 1/2
La N.-Orléans	15	19	.441	11
Houston	12	22	.353	14

Section Nord-Ouest

Utah	19	17	.528	–
Denver	18	18	.500	1
Minnesota	16	17	.485	1 1/2
Seattle	15	20	.429	3 1/2
Portland	11	24	.314	7 1/2

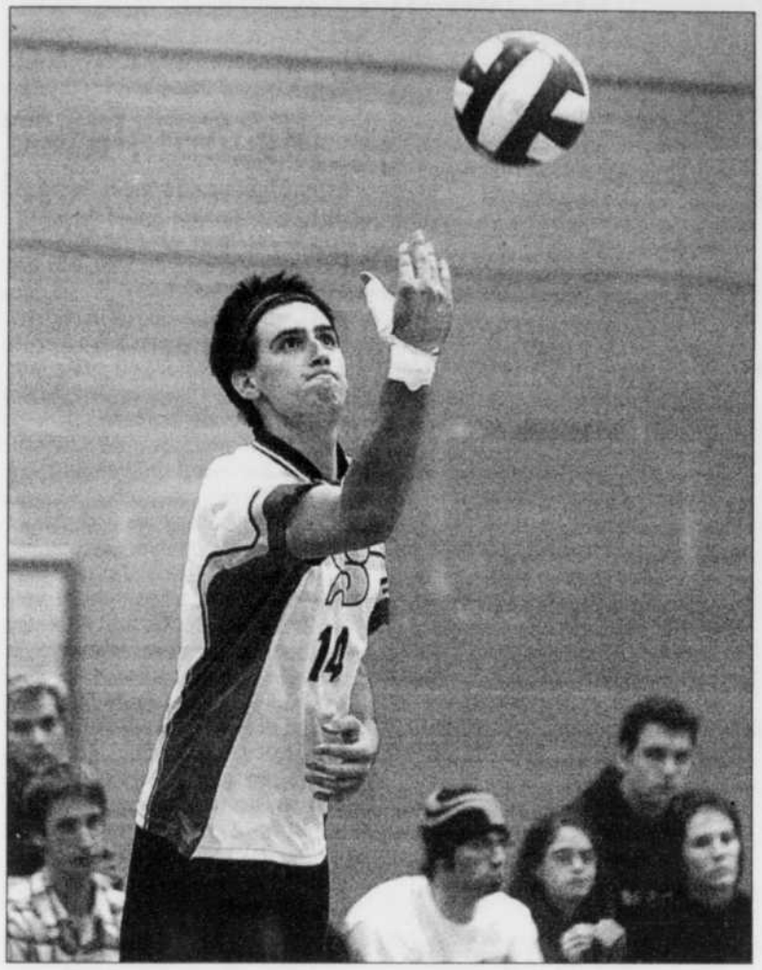
Section Pacifique

Phoenix	23	12	.657	–
L.A. Clippers	18	14	.563	3 1/2
L.A. Lakers	19	17	.528	4 1/2
Golden State	17	18	.486	6
Sacramento	14	20	.412	8 1/2

Jeudi 12 janvier
Detroit 83 San Antonio 68
Phoenix 112 Golden State 99
L.A. Lakers 99 Cleveland 98
Vendredi 13 janvier
Washington en Indiana
Atlanta à New York
Milwaukee à Charlotte
Boston à Philadelphie
Denver au Minnesota
New Jersey à Memphis
Sacramento c. La Nouvelle-Orléans
Orlando à Portland
Miami à Seattle
Samedi 14 janvier
Washington à Atlanta, 19h00.
Charlotte à Detroit, 19h30.
La Nouvelle-Orléans à Houston, 20h30.
Indiana à Chicago, 20h30.
Memphis à San Antonio, 20h30.
Denver à Milwaukee, 20h30.
New Jersey à Dallas, 20h30.
Miami à l'Utah, 21h00.
Cleveland à Phoenix, 21h00.
L.A. Lakers à Golden State, 22h30.
Seattle à L.A. Clippers, 22h30.
Dimanche 15 janvier
New York à Toronto, 13h00.
Orlando à Sacramento, 21h00.
Cleveland à Portland, 21h00.

Gray

Mathieu Brien se débrouille bien avec le Vert et Or



SHERBROOKE

Mathieu Brien, de St-Alphonse de Granby, se retrouve impliqué dans une belle lutte au championnat à sa deuxième campagne, avec le club de volley-ball masculin Vert et Or de l'Université de Sherbrooke.

Fernand Bélanger

fbelangx@lavoixdelest.qc.ca

La formation sherbrookoise détient le troisième échelon du circuit universitaire québécois avec sept gains et trois revers. Les Carabins de l'Université de Montréal dominent le classement avec neuf triomphes en 11 sorties, tandis que le Rouge et Or de l'Université Laval est installé au deuxième échelon en vertu d'une fiche de huit victoires et trois défaites.

«Nous sommes capables de tenir notre bout face aux autres équipes. Notre but est de se rendre aux championnats canadiens et on peut y arriver en diminuant nos erreurs», analyse Mathieu Brien, le plus grand joueur de son équipe avec un gabarit de 6'6".

Mathieu Brien, qui évolue au poste de centre, a aussi été désigné à titre de joueur de la semaine au sein des équipes du Vert et Or, après avoir brillé lors du tournoi inter-conférence à Montréal, face aux équipes des Maritimes en novembre dernier.

La formation sherbrookoise avait alors remporté trois de ses quatre parties, la seule défaite étant survenue aux mains de l'équipe de l'Université Dalhousie, un des meilleurs clubs universitaires au pays.

Les porte-couleurs du Vert et Or ont renoué avec la compétition au tournoi de l'Université York, en fin de semaine dernière, à Toronto, où ils ont terminé cinquième.

Les activités du Vert et Or au sein du circuit universitaire reprenaient hier, alors que le Rouge et Or de Laval était à Sherbrooke.

Le Vert et Or a d'ailleurs deux matches du calendrier régulier à disputer contre les trois équipes québécoises en 2006. L'horaire des volleyeurs comprendra en outre un dernier tournoi inter-conférence dans les Maritimes, cette fois à l'Université Dalhousie, du 20 au 22 janvier inclusivement.

photo Vert et Or

Mathieu Brien vise une place au championnat canadien de volley-ball universitaire avec le Vert et Or, de l'Université de Sherbrooke.

Une bonne conciliation entre les études et le sport

Mathieu Brien signale qu'il fait face à un horaire bien rempli, mais il se dit en mesure de bien concilier les études et sa participation avec le Vert et Or.

«Ma première année a été un peu plus difficile, parce qu'il y avait une adaptation à faire, mais cette saison, ça va bien. J'ai beaucoup de travaux scolaires que je peux faire à la maison et j'ai donc moins besoin d'être constamment présent à l'université», relate celui qui poursuit des études en vue de l'obtention d'un baccalauréat en histoire.

L'ex-joueur des Incroyables de J.-H-Leclerc a la possibilité d'évoluer sous la gouverne de l'entraîneur Glenn Hoag, qui a notamment agi à titre d'entraîneur adjoint pour la formation de France aux Jeux olympiques d'Athènes.

«Tu ne peux pas faire autrement que d'apprendre beaucoup en cotoyant un tel coach», fait valoir Mathieu Brien.

Le longiligne volleyeur s'est retrouvé au sein de la formation partante dès sa première campagne avec le Vert et Or, en 2004-2005.

Mathieu Brien avait auparavant défendu les couleurs des Volontaires AAA du Collège de Sherbrooke pendant trois saisons et avait participé à une reprise au championnat canadien collégial.

En bref

Finale régionale des Jeux du Québec en escrime

GRANBY- La finale régionale des Jeux du Québec en escrime aura lieu aujourd'hui au gymnase du cégep de Granby.

Une cinquantaine d'adeptes de cette discipline provenant des régions Richelieu-Yamaska, Rive-Sud et Sud-Ouest seront à l'oeuvre lors de cet événement

Initiation au hockey féminin ce soir à Granby

GRANBY- Une séance d'initiation pour les jeunes filles désirant pratiquer le hockey féminin se déroulera, ce soir, de 17h30 à 19h, à la petite patinoire de l'aréna Léonard-Grondin, à Granby.

Des porte-couleurs de l'Axion de Montréal, de la Ligue nationale de hockey féminin, seront sur place lors de cette activité gratuite

«Je veux me servir de cette séance d'initiation pour augmenter le nombre de filles qui jouent au hockey», indique Benoit Gaucher, responsable du hockey féminin aux Loisirs de Granby.

Les jeunes hockeyeuses en herbe devront être munies de l'équipement protecteur, dont le casque, le cache-cou et les gants pour prendre part à cette initiation.

Le Husky (2) atome BB en ronde demi-finale

Fernand Bélanger

COWANSVILLE

Le Husky atome BB (2) des Cantons-de-l'Est a atteint la ronde demi-finale au 15e Tournoi national atome Jimmy Noiseux, de Cowansville, en disposant des Patriotes (2) de St-Eustache 6-1, hier après-midi au Pavillon des sports.

Par ce résultat, le Husky est demeuré invaincu en trois joutes du tour initial et disputera sa prochaine partie dimanche matin, contre une équipe qui sera déterminée aujourd'hui en ronde quart-de-finale.

Nicolas Bisson a donné le ton au Husky en y allant d'un tour du chapeau. Marc-Antoine Langevin, Lucas Blumenfeld et Maxime Lachapelle ont été les autres compteurs des gagnants avec un filet et une aide chacun. Charles-Étienne Cusson et Michael Dean ont fourni deux passes.

Du côté de la catégorie A, les Maroons de Waterloo ont perdu 1-0 aux mains de la formation Laiterie Lamothe de Drummondville, en ronde quart-de-finale. Les Cougars de Mont St-Hilaire ont pour leur part éliminé les Panthères de Granby 8-1.

Les Cobras de Granby et les Capitals évolueront aussi en quart-de-finale ce matin, dans deux des 11 rencontres au programme du tournoi cowanvillois.

Les demi-finales et les finales (championnat et consolation) de la classe BB et de la division A auront lieu demain.

Tournoi de Valcourt

L'activité ne manquera pas aussi, au cours de la fin de semaine, au 37e Tournoi provincial de hockey de Valcourt.

Douze parties seront à l'affiche aujourd'hui, dont les demi-finales dans le groupe pee-wee B masculin et dans la catégorie pee-wee A féminine.

Les finales de ces deux classes auront lieu dimanche, parmi les 11 affrontements au programme.

photo Janick Marois

Nicolas Bisson (10) a réussi trois buts dans le gain du Husky atome BB des Cantons-de-l'Est, qui a propulsé l'équipe en ronde demi-finale au 15e Tournoi national atome Jimmy Noiseux, hier après-midi à Cowansville.

Fernand Bélanger
fbelangx@lavoixdelest.qc.ca

Touché

Plummer a des choses à prouver

GRANBY

Le quart Jake «The Snake» Plummer, des Broncos, aura une occasion en or de se défaire de la réputation de joueur qui ne gagne pas les matches importants, lorsque les Patriots de la Nouvelle-Angleterre seront les visiteurs, ce soir à Denver, en ronde demi-finale de l'Association américaine.

Plummer et ses coéquipiers ont disposé des Patriots 28-20 en saison régulière, après avoir pris les devants par 25 points au début du troisième quart. Les Broncos avaient cependant eu droit à une bonne frousse face à une équipe pourtant décimée par les blessures et en panne sèche au niveau de l'attaque au sol.

Le quart Tom Brady, des Patriots, avait alors montré qu'il peut se débrouiller avec des moyens réduits et il sera donc encore plus dangereux avec la présence des demis Kevin Faulk et Corey Dillon, même si ce dernier n'est pas totalement rétabli d'une blessure.

Le pilote Mike Shanahan, des Broncos, aura donc intérêt à ce que ses porteurs de ballon Mike Anderson et Tatum Bell connaissent une bonne journée de travail contre l'unité défensive de Bill Belichick. Jake Plummer devra aussi être discipliné et éviter les revirements.

Les Broncos ont souvent été en mesure d'amasser beaucoup de gains au sol au fil des années avec des demis ayant des saisons de 1000 verges, tels que Clinton Portis (2002 et 2003), Reuben Droughns (2004) et Mike Anderson (2000 et 2005).

Ils n'ont cependant pas été en mesure de retourner au Super Bowl depuis 1999, alors que John Elway était le quart, ce qui fait que Mike Shanahan est souvent l'objet de critiques de la part des partisans des Broncos.

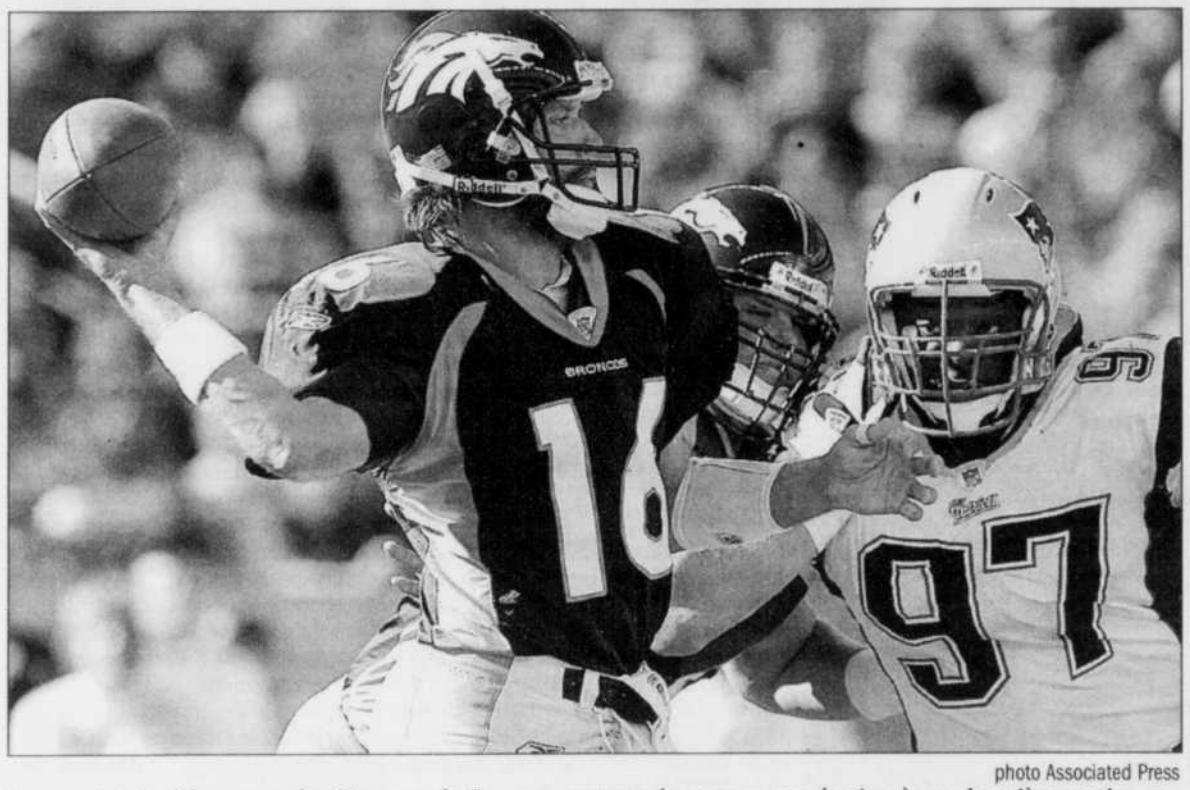


photo Associated Press

Le quart Jake Plummer, des Broncos de Denver, tentera de mener son équipe à un deuxième gain en autant de matches contre les Patriots de la Nouvelle-Angleterre, champions en titre du Super Bowl.

Les maigres résultats du quart Brian Griese à Denver de 2000 à 2002 ont d'ailleurs conduit à son départ et à l'arrivée subséquente de Jake Plummer.

Peyton Manning, le quart des Colts d'Indianapolis, est aussi dans une situation similaire à Plummer, puisqu'il n'a jamais remporté le Super Bowl, depuis ses débuts en 1999, malgré plusieurs bonnes saisons et un record de passes de touchés en 2004.

Manning devrait cependant être en mesure de venir à bout des Steelers de Pittsburgh, puisque les Colts évolueront à domicile tout au long des séries, ce qui favorisera leur attaque explosive.

Le quart Ben Roethlisberger, des Steelers est bien rétabli de ses blessures, mais il devra compter sur le travail en défensive des siens, notamment Troy Polamalu, pour garder le score serré.

Le demi Jerome «The Bus» Bettis est à un pas de la retraite et Willie Parker aura la tâche de donner le ton à l'attaque terrestre de Pittsburgh.

Les Seahawks attendent Washington de pied ferme

Du côté de l'Association nationale, les Seahawks de Seattle seront frais et dispos pour accueillir des Redskins de Washington amoindris par les blessures, après un éreintant match à Tampa Bay samedi dernier.

Le quart Matt Hasselbeck peut miser sur le demi Shaun Alexander, nouveau recordman pour le nombre de touchés au sol, pour mener l'attaque terrestre des meneurs de l'association en saison régulière.

L'autre atout de Matt Hasselbeck est le fait que ses receveurs de passes sont plus fiables qu'au cours des saisons précédentes. Les Seahawks ont en effet laissé filer plusieurs victoires importantes à cause de passes échappées à des moments cruciaux.

Les Redskins devront pour leur part surmonter les blessures au vétéran quart gaucher Mark Brunell et au demi Clinton Portis pour arracher une victoire à Seattle. Portis a d'ailleurs été obligé de quitter le match contre Tampa Bay à quelques reprises à cause de ses problèmes de santé.

Le duel défensif de la fin de semaine risque par ailleurs de se produire lors de l'affrontement entre les Bears de Chicago et les Panthers de la Caroline.

Le quart Jake Delhomme, des Panthers, est plus expérimenté que son homologue Rex Grossman qui a fini la saison en relève de Kyle Orton. Delhomme devra cependant faire face à une défensive qui a causé plus de 30 revirements au cours de la saison 2005.

Les Panthers ne devront pas répéter l'erreur commise lors de leur visite à Chicago en saison régulière, alors qu'ils n'ont pas été en mesure de combler un déficit de 10-0 en début de partie. Chose certaine, les botteurs de précision et de dégagement des deux clubs risquent d'être très occupés.

La présence de Young changera la donne au repêchage

GRANBY

Le prochain repêchage de la Ligue nationale de football, qui aura lieu en avril, a pris une allure fort différente avec la décision du quart Vince Young de renoncer à sa dernière saison avec les Longhorns de l'Université du Texas.

La volte-face de Young est assez surprenante, puisque le quart-arrière originaire de Houston avait indiqué, à l'issue de la victoire des siens au Rose Bowl, qu'il serait de retour avec sa formation universitaire à l'automne 2006.

La possibilité pour Young de monnayer son étincelant rendement au match de championnat, aux dépens des Trojans de Southern Cal, de même que la saison parfaite connue par les Longhorns, semblent avoir pesé beaucoup plus lourd que son rendement académique, ce qui n'est pas une nouveauté chez nos voisins du Sud.

Les dépisteurs des équipes professionnelles auront donc l'embarras du choix entre le demi Reggie Bush, des Trojans, son coéquipier et quart-arrière Matt Leinart et Vince Young.

Les Texans de Houston auront la première sélection, tandis que les Saints de la Nouvelle-Orléans et les Titans du Tennessee suivront dans l'ordre.

Houston a eu en 2005 une des attaques les plus anémiques de la ligue et a besoin d'un joueur qui redonnera espoir aux partisans de l'équipe.

Les Saints de la Nouvelle-Orlélans ont pour leur part montré clairement qu'ils ne voulaient plus rien savoir du quart Aaron Brooks, puisque ce dernier n'a pas été utilisé.

Les Titans doivent de leur côté penser à la relève au poste de quart, puisque le vétéran Steve McNair a été souvent blessé et est en fin de carrière. Fait intéressant, le coordonnateur à l'attaque des Titans est Norman Chow, qui a relancé l'attaque des Trojans avant de se retrouver au Tennesse. Il pourrait donc être un bon mentor pour son ancien protégé Matt Leinart.

En ce qui a trait à la défensive, le secondeur A.J. Hawk, des Buckeyes d'Ohio State, devrait trouver preneur rapidement, tout comme le demi défensif Michael Huff, des Longhorns, qui a impressionné au Rose Bowl.

Il faudra aussi surveiller ce qui va survenir avec l'ailier défensif Tamba Hali, de Penn State. Ce joueur a quitté le Libéria, il y a une dizaine d'années, à la suite de la guerre civile sévissant alors dans ce pays africain. Il a été rejoint par son père aux États-Unis et ce dernier était présent au match de l'Orange Bowl contre Florida State.

Un nom connu se retrouve parmi les demi défensifs, soit Antonio Cromartie, des Seminoles de Florida State. Ce jeune joueur est un des fils de Warren Cromartie, l'ancien voltigeur des Expos de Montréal au cours des années 80.

Marcus Vick, le frère cadet de Michael, se retrouve aussi parmi les athlètes disponibles, mais cela est attribuable au fait qu'il a été expulsé de son équipe universitaire (Virginia Tech), après avoir connu plusieurs problèmes légaux.

photo Associated Press

Le demi Reggie Bush sera un des premiers joueurs sélectionnés lors du prochain repêchage de la Ligue nationale en avril.

Impressionnant, ce Kessler!

Réjean Tremblay
LA PRESSE

Tous les amis d'Éric Lucas qui ont envahi la salle où avait lieu la pesée officielle se sont mis à scander «Lucas…Lucas…Lucas» dans les secondes qui ont suivi la dernière photo officielle de Lucas et du champion de la WBA Mikkel Kessler.

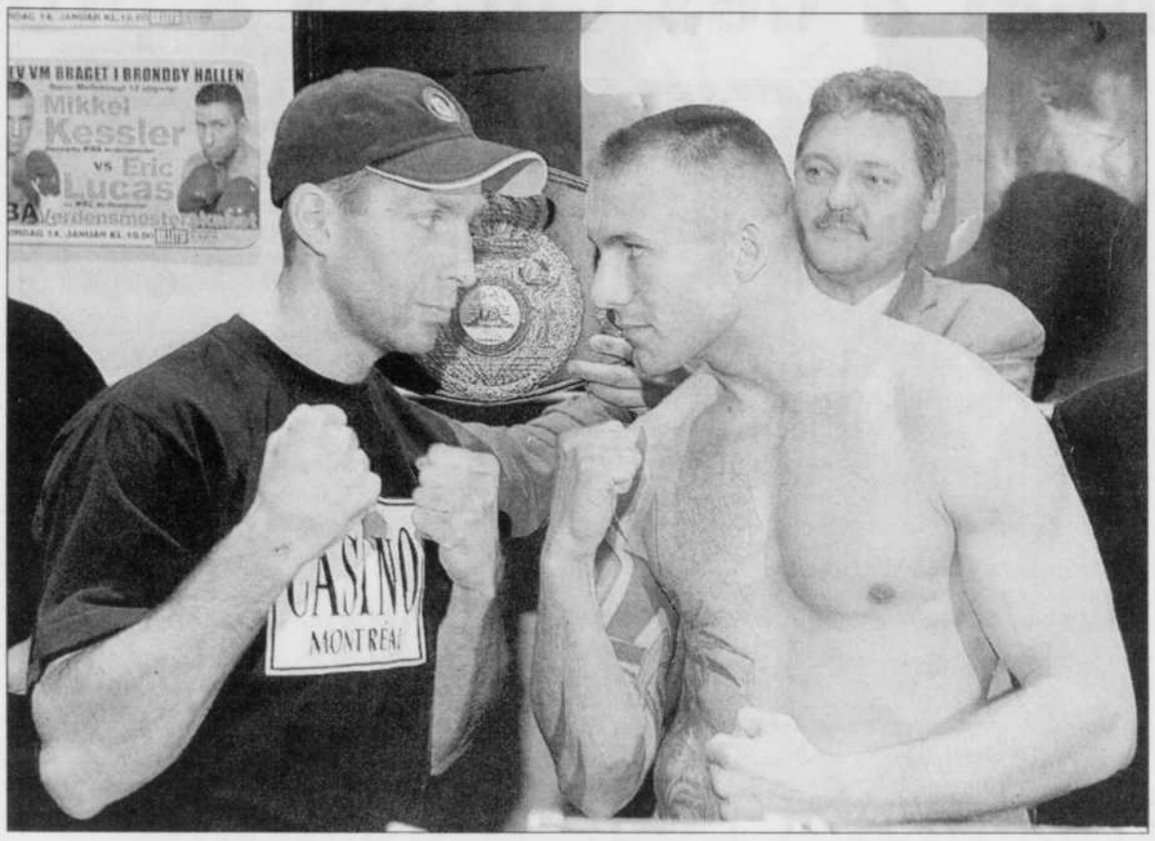
On n'avait jamais entendu autant de cris à une pesée. Même à Montréal quand Lucas se battait devant les siens pour défendre son titre.

C'était peut-être spontané, c'était sans doute préparé pour tenter d'intimider Kessler et lui rappeler que dans le ring, il ne sera pas seul et qu'un ancien champion lui a donné rendez-vous.

Mais peut-être que ces cris servaient à camoufler un trop grand respect. Ça se peut parce que plusieurs des partisans de Lucas qui ont fait le voyage de Montréal à Copenhague avouaient qu'ils étaient mauditement impressionnés par Kessler

C'est qu'il est impressionnant le jeune homme. Il fait penser à Jean-Claude Van Damme dans ses meilleurs (!!!) films. Ou au grand Russe (?) qui affrontait Stallone dans Rocky IV. Cheveux courts, taille mince, épaules larges et gros biceps, Kessler mérite le respect, ne vous trompez pas.

D'ailleurs, si Lucas a fait monter la balance à 75,7 kilos, c'est-à-dire à un peu moins de 167 livres, Kessler a frappé le mille avec 76,2 kilos, soit 168 livres sur le nez. Une demi-heure après la pesée, les deux hommes buvaient du Gatorade en mangeant des bananes pour se réhydrater. Un programme qui devrait leur permettre de monter tous les deux dans les rings aux environs de 182 livres.



Éric Lucas, à gauche, et Mikkel Kessler se sont défiés lors de la pesée officielle, en vue de leur affrontement de ce soir à Copenhague.

«Je me sens fort, je me sens confiant. Cette fois, je suis à 100 p.cent, je n'ai pas de problèmes avec mon dos, je n'ai pas eu de difficultés à faire le poids, j'ai pu manger sainement. Je m'attends à un dur combat mais je suis fin prêt» a d'abord indiqué le jeune homme de 26 ans.

Kessler est confiant

Il est confiant et le fait de se battre dans son pays lui rend la vie encore plus belle: «C'est beaucoup mieux que de devoir se battre à l'étranger. Quand j'ai défendu mon titre en Australie, je devais faire des efforts pour ne pas me laisser déranger par l'ambiance. En plus, je suis plus résistant que lors de ce combat en Australie, j'en suis convaincu», d'ajouter Kessler.

Éric Lucas a déjà dit de Kessler que c'était sans doute un bon gars. Que c'était ce qu'il avait ressenti quand les deux hommes s'étaient rapprochés le temps d'une photo ou d'une brève conférence de presse.

Kessler lui a un peu rendu la politesse. Mais sans flagornerie ou fausse politesse. Il a d'abord établi les raisons pour lesquelles il avait accepté ce combat contre l'ancien champion de la WBC: «Personne ne voulait m'affronter. Surtout pas Markus Beyer. Je sais qu'Éric Lucas est un grand boxeur, un grand champion. Mais je sais aussi qu'il a 34 ans et qu'il n'a pas connu de gros combats depuis deux ans», a-t-il expliqué.

Mais il a vite ajouté: «Je m'attends à un très dur combat. Pour moi, c'est un match très important. Éric Lucas est bien meilleur que Markus Beyer. D'ailleurs, j'ai vu son combat contre Beyer et il avait remporté la bataille. Je me dis que j'affronte donc le vrai champion. C'est encore une autre motivation», a dit Kessler.

Bon, et si Lucas gagnait ? Y aurait-il un match revanche ? Les rumeurs veulent qu'aucune clause ne soit prévue au contrat pour un match retour: «Je ne sais pas d'où viennent ces rumeurs mais je crois qu'on a prévu un match revanche. Toutefois, il faudrait en parler au promoteur, c'est lui qui s'y connaît», de dire Kessler.

On a donc posé la question. Le brave monsieur de 72 ans s'est gratté la tête, a cherché ses mots, s'est fait interrompre par un Américain qui ne se mêlait pas de ses affaires avant de finir par concéder «que si le combat finit dans la controverse, il y a effectivement une clause de revanche».

Kessler nous a alors laissés pour se rendre à la pesée. Gentil comme tout, il s'est contenté de faire des gros yeux de tueur à Lucas pour la photo, Lucas a fait de même mais avec moins d'assurance dans le regard, les Québécois se sont mis à scander son nom et la pesée était terminée…

Niemeyer n'en menait pas large

Il s'est incliné à Melbourne au terme d'un véritable marathon

Michel Tassé
GRANBY

«Je suis tellement déçu du résultat de ce match que je n'ai aucun commentaire à formuler. Je suis désolé…»

Frédéric Niemeyer n'en menait pas large, hier, après avoir perdu au deuxième tour des qualifications des Internationaux de tennis d'Australie, un des quatre tournois du grand chelem, à Melbourne.

Face à l'Américain Alex Bogomolov Jr, Niemeyer s'est incliné en des manches de 6-7 (9), 6-2 et 12-10 dans le cadre d'un affrontement qui a duré pas moins de trois heures et 21 minutes.

L'interminable dernier set a duré à lui seul une heure et 40 minutes!

La confrontation Bogomolov-Niemeyer faisait jaser hier en Australie. Ainsi, le site officiel du tournoi (australianopen.com) a fait du match en question sa principale nouvelle une partie de la journée.

Ce Bogomolov, 202e joueur mondial, est bien connu des amateurs de tennis de Granby. En 2002, on s'en souviendra, il avait perdu en grande finale du Challenger devant l'Australien Peter Luczak.

archives La Tribune

Frédéric Niemeyer a perdu au bout d'une bataille qui a duré près de trois heures et demi.

L'automne dernier, il avait également fait la manchette en étant reconnu coupable de dopage par l'ATP. Il a été suspendu pour une période d'un mois et demi.

Chance perdue

On imagine bien que Frédéric Niemeyer s'en voulait après le match, lui qui a perdu une chance extraordinaire de se sauver avec la victoire lors des derniers moments de la troisième manche.

Alors que c'était l'égalité 9-9, il a brisé le service de Bogomolov pour ainsi prendre les devants. En avance 10-9 et avec la victoire au bout de sa raquette, il a cependant perdu son service, ce qui a replongé le match dans une impasse. Et le jeune Américain a profité de la chance qui s'est offerte à lui, se permettant même de l'emporter en brisant Niemeyer.

Toujours puissant au service, Niemeyer a réussi 14 aces, mais il a commis autant de doubles-fautes. Il a également commis 79 erreurs non provoquées. Il n'a enfin réussi à convertir que trois de ses 15 points de bris.

Toujours installé au sommet du classement canadien, Niemeyer disputera son prochain tournoi à Hawaii.

450-375-3338
C.A.L.A.C.S.
CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS À CARACTÈRE SEXUEL
HTTP://WWW.GRANBYWEB.COM/CALACS/
GRACIEUSETÉ DE GRANBYWEB

Pari sportif PRONOSTIK Loto-Québec

RÉSULTATS HOCKEY

Matchs du 7 janvier au 12 janvier 2006

* La loi d'égalité a été appliquée

Quelle équipe MARQUERA LE PLUS de buts?		Quelle équipe ALLOUERA LE MOINS de buts?	
1	Détroit	5	Dallas/Nashville*
2	Dallas	6	Long Island
3	Boston	7	San Jose
4	Vancouver	8	New Jersey

	Nombre de gagnants	Lots
8/8	0	22 327,00 $
7/8	2	1 395,50 $
6/8	29	57,00 $
5/8	173	11,90 $
4/8	596	3,00 $

Prochain gros lot (approx.) : 24 000 $

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Recevez les Programmes et les Listes du Pari Sportif par courriel en visitant le : www.clubselect.loto-quebec.com

Julien fera encore confiance à Huet

François Lemenu
MONTREAL (PC)

Cristobal Huet ressemble de moins en moins à un gardien auxiliaire. Ses deux dernières sorties contre Ottawa et Colorado ont démontré qu'il peut jouer dans la cour des grands comme il l'a fait à l'époque où il défendait les couleurs des Kings de Los Angeles. Claude Julien l'a reconnu en lui offrant un troisième départ de suite alors que le Canadien accueillera les Sharks de San Jose, ce soir, au Centre Bell.

«Il faut lui donner crédit, a noté l'entraîneur lors de son point de presse quotidien. Cristobal nous a donné une victoire contre les Sénateurs et il nous a permis de rester dans le match en première période face à l'Avalanche.»

Dans ces deux rencontres, Huet a fait face à 41 et 40 lancers respectivement.

photo Associated Press

Solide dans la défaite du Canadien 2-1 à Denver, mercredi, Cristobal Huet sera devant la cage des siens ce soir, lors de la visite des Sharks de San Jose.

A Manchester

Julien dit ne pas être surpris du rendement de Huet même si ses premiers entraînements ont soulevé des interrogations. Le Grenoblois revenait alors d'une intervention à un genou et sa technique laissait à désirer, sans parler de sa confiance.

«Je le connaissais avant qu'il vienne à Montréal, raconte Julien. Il gardait les buts à Manchester quand j'étais à Hamilton. Je me souviens de l'avoir vu disputer un très bon match contre nous même s'il avait perdu. Sa technique était très bonne pour un gardien français. Il est ensuite allé à Los Angeles où il a eu du succès.»

Julien ne cache pas avoir découvert un gardien bien différent cet automne.

«Il se jetait dans toutes les directions. J'ai alors dit à Roland (Melanson) qu'il avait du pain sur la planche. Mais je savais aussi que c'était une question de temps avant qu'il retrouve sa technique.

«Il a travaillé fort avec Rollie, ajoute Julien. Je dirais qu'il a progressé au point d'avoir retrouvé sa technique.»

Compétition à l'interne

L'entraîneur se félicite de miser sur deux gardiens en qui il a confiance.

«Il n'y a rien de mieux qu'un bonne compétition à l'interne. Ça pousse un joueur à mieux performer. C'est vrai pour un gardien comme c'est vrai pour un défenseur ou un attaquant. Regardez au Minnesota», a-t-il dit en faisant référence aux gardiens Emmanuel Fernandez et Dwayne Roloson qui assurent une belle stabilité devant le filet du Wild.

En six matches, Huet a conservé un dossier de 2-3-1, une moyenne de 2,97 et un taux d'arrêts de ,916. Par comparaison, José Théodore a maintenu un rendement de 14-11-5, une moyenne de 3,22 et un taux d'efficacité de ,889 en 31 matches.

Huet est un joueur d'équipe. Malgré ses succès personnels, il n'arrive pas à se réjouir pleinement.

«Je serais satisfait si notre dossier était de 10-1. Pour moi, c'est l'équipe avant tout», dit le Français, un homme de peu de mots.

«L'important est de ramener des points. Pour le reste, je m'attends à rien et je suis prêt à tout.»

Guay est confiant pour la descente

WENGEN (PC)

Ryan Semple, de St-Faustin-Lac-Carré, a obtenu le meilleur résultat canadien, une 21e place, au super combiné de Wengen comptant pour la Coupe du monde hier en Suisse.

L'épreuve, qui consistait en une descente et un slalom, a été remportée par l'Autrichien Benjamin Raich (2:38,46) devant le Norvégien Kjetil Andre Aamodt (2:38,65) et l'Italien Peter Fill (2:38,78).

Deuxième de la descente et apparemment le plus rapide du slalom, l'Américain Bode Miller a été privé de la victoire lorsque disqualifié pour avoir enfourché une porte à quelques mètres de l'arrivée. Le controversé Américain a ensuite été le seul skieur à rater la cérémonie obligatoire des dossards de la descente au centre-ville.

Semple a complété en 2:42,13. Manuel Osborne-Paradis, de la Colombie-Britannique, a terminé 32e en un temps de 2:44,83. Julien Cousineau et John Kucera sont tous deux sortis du parcours du slalom.

Quant à Érik Guay, il n'a pas pris le départ du slalom après avoir terminé au sixième rang de la descente qui lui a servi de dernier entraînement pour la course d'aujourd'hui.

François Bourque n'a pas pris le départ après avoir chuté à l'entraînement mercredi, s'infligeant des contusions à la hanche, et les entraîneurs ont décidé hier de lui donner congé pour la fin de semaine.

«C'était vraiment glacé et je suis content du résultat, a déclaré Guay. Il y avait une forte compétition et je vise assurément une place parmi les cinq premiers (samedi). Une victoire me rendrait vraiment heureux.»

Victoire d'Anja Paerson en Autriche

La Suédoise Anja Paerson a remporté hier la descente de Bad Kleinkirchheim, en Autriche, comptant pour la Coupe du monde féminine de ski alpin.

Elle a été suivie par l'Autrichienne Michaela Dorfmeister et la Suissesse Fraenzi Aufdenblatten.

Chez les Canadiennes, Kelly Vanderbeek a obtenu la 17e place, Allison Forsyth, la 20e, Emily Brydon, la 23e, et Shona Rubens, la 46e.

Dernier duel entre le Desjardins et les Voyageurs

Fernand Bélanger
FARNHAM

L'entraîneur Martin Tessier fera ses débuts locaux à la barre du Desjardins de Farnham, ce soir, quand les Voyageurs de Cowansville seront les visiteurs à l'aréna Madeleine-Auclair.

Les deux équipes en seront à leur dernier affrontement de la saison régulière. Les Voyageurs ont remporté les deux joutes présentées à Cowansville, tandis que le Desjardins a fait de même devant ses partisans le 25 septembre.

«Il nous reste cinq matches pour faire l'évaluation des joueurs et choisir ceux qui vont mener l'équipe le plus loin possible dans les séries», fait remarquer Martin Tessier.

Le nouveau pilote du club farnhamien a fait des débuts victorieux à la barre du Desjardins, samedi soir dernier, dans une tumulteuse victoire de 5-4 en prolongation à Disraeli, après avoir remplacé Alain Barabé en matinée.

«On s'est fait brasser à Disraeli et leurs "goons" ont attaqué nos bons joueurs, ce qui ne sera plus le cas avec l'addition d'une couple de joueurs qui vont pouvoir les défendre», poursuit Martin Tessier.

Le Desjardins a en effet mis la main sur les hommes forts Jean-François St-Laurent et Richard Marquis au début de la semaine, lors de la date butoir pour les transactions.

Le nouveau défenseur du Desjardins Marc-André Bédard, acquis de l'Éconosports de Coaticook, jouera par ailleurs son premier match dans l'uniforme farnhamien. Bédard sera à surveiller puisqu'il était le quatrième marqueur à Coaticook.

Le Desjardins bataille avec l'Accent d'Acton Vale pour la deuxième place de la division Itech et du même coup pour l'avantage de la patinoire au cours du premier tour des séries éliminatoires, dans la Ligue de hockey senior Promutuel.

Farnham a un total de 29 points, soit deux de plus qu'Acton Vale et les deux équipes ont disputé un nombre de 23 parties (le calendrier en compte 28).

De leur côté, les Voyageurs compteront dans leurs rangs l'arrière-garde Jean-Charles Glauser, qui est originaire de Bedford.

Les Voyageurs sont installés au quatrième échelon et sont tout près d'une place dans les séries éliminatoires. Leur principal rival, soit le Génération Rock de Sherbrooke, a lancé la serviette en envoyant quelques-uns de ses meilleurs joueurs à d'autres équipes.

C'est ainsi que Charles-Philippe Giguère est rendu à Lac Mégantic, Dave Boudreau se retrouve à Asbestos, Sébastien Ellyson défend les couleurs de Black Lake et le capitaine Daniel Savard porte l'uniforme de Disraeli.

En bref

Avalanche pee-wee

GRANBY - L'Avalanche pee-wee AA de la zone Yamaska-Missisquoi n'a fait que passer au tournoi de St-Hyacinthe, où le club champion de la Ligue Estrie-Mauricie a été éliminé en subissant trois défaites en autant de parties.

Après deux revers de 4-3 devant les Mille-Iles et La Jemmerais, l'Avalanche a perdu, 5-4, face à l'Express de la Rive-Sud.

Sébastien Beauregard a réussi trois buts dans le dernier match. **Frédérik Gaudreau** a amassé un but et cinq passes en trois parties. **Mathieu Lavertu** a fourni deux buts et une passe et **Guillaume Pelletier** a contribué un but et deux aides.

Au petit écran

Aujourd'hui
SOCCER
Championnat de France
Équipes à confirmer (11h10, TV5)
HOCKEY
Ligue nationale
Rangers New York à Detroit (14h, NBC)
San Jose à Montréal (19h, RDS)
Phoenix à Toronto (19h, CBC)
Ottawa à Edmonton (22h, CBC)
FOOTBALL
Ligue nationale
Séries éliminatoires
Demi-finales d'Association
Washington à Seattle (16h30, FOX et Global)
Nouvelle-Angleterre à Denver (20h, CBS et Global)
PATINAGE ARTISTIQUE
Championnats canadiens
(19h, CTV)
GOLF
Sony Open
3e ronde (19h, TSN)
Demain
FOOTBALL
Ligue nationale
Séries éliminatoires
Demi-finales d'Association
Pittsburgh à Pittsburgh (13h, CBS, Global et RDS)
Caroline à Chicago (16h30, FOX, Global et RDS)
BASKET-BALL
NBA
New York à Toronto (13h, TSN)
PATINAGE ARTISTIQUE
Championnats canadiens
(13h, CTV)
GOLF
Sony Open
Ronde finale (19h, TSN)

Mathieu Brien connaît toute une saison

- page 75 -

La Voix des **Sports**

sports@lavoixdelest.qc.ca

Résultats

HOCKEY
LHJAAAQ
Kahnawake 6 Granby 1
Ligue Promutue
Coaticook 1 Cowansville 3 (2e)
Waterloo 3 Asbestos 2 (3e)
Ligue nationale
Nashville 4 Caroline 5 (P)
St. Louis 0 Atlanta 2
Vancouver 0 New Jersey 3
Columbus 2 Tampa Bay 4
Pittsburgh 1 Chicago 4 (3e)
LHJMQ
Halifax 3 Cap-Breton 5
St. John's 1 Moncton 10
Acadie-Bathurst 4 I.-P.-E. 2
Lewiston 3 Baie-Comeau 5
Saint-Jean 2 Chicoutimi 10
Victoriaville 5 Rouyn-Noranda 4
Rimouski 4 Shawinigan 8
Gatineau 3 Val-d'Or 6
Tournoi atome Cowasnille
A- Franklin County, Mass 0 Ambassadeurs de Repentigny 6
A- Ambassadeurs de Sherbrooke 0 Les Reflets du Lac Magog 6
BB- Beauce-Centre 1 Commandeurs de Pointe-Lévy 4
BB- Montcalm de Québec 3 Patriotes 1 de St-Eustache 0

NIEMEYER: UNE DÉFAITE QUI FAIT MAL

- page 77 -

Les Condors démolissent les Inouk 6-1

GRANBY

Les Inouk peuvent oublier le cinquième rang de la division Sherwood! Les hommes de Marco Bernard ont été démolis par l'équipe qu'ils voulaient rejoindre, les Condors de Kahnawake, 6-1, hier soir à l'aréna Léonard-Grondin, devant 1254 amateurs.

Gaétan **Roy**
groy@lavoixdelest.qc.ca

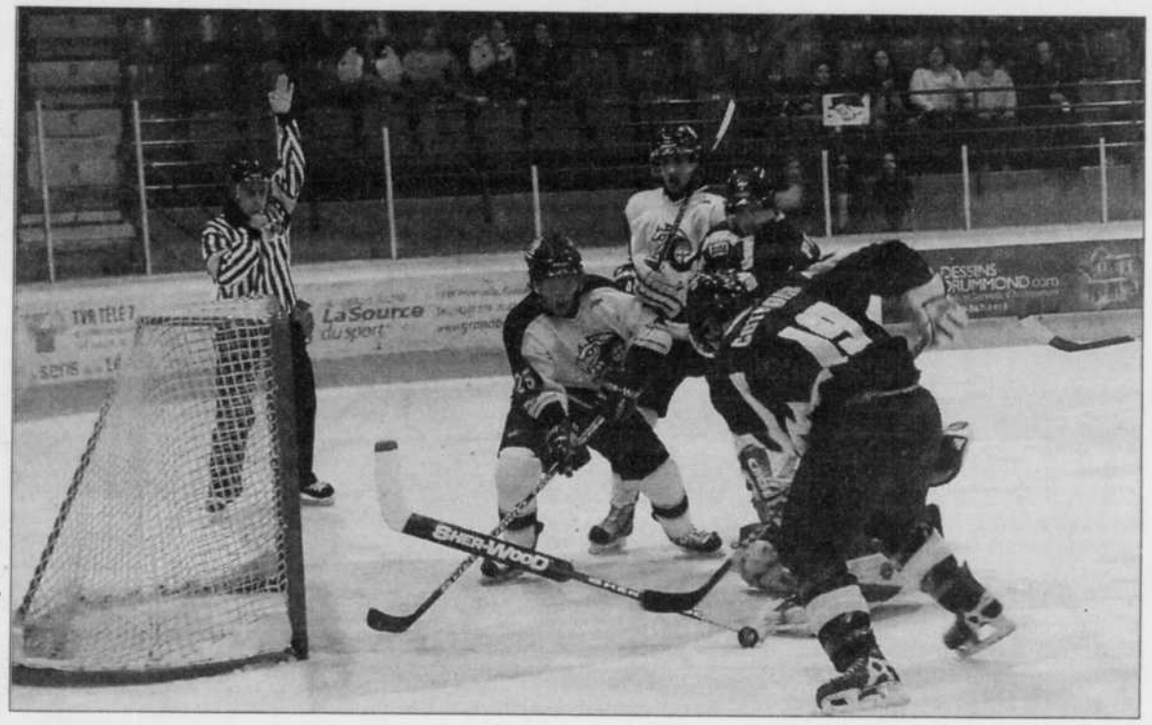


photo Danièle Francis

Les Inouk ont raté quelques bonnes occasions. Ici, Maxime Cotnoir a été incapable de pousser la rondelle dans le filet.

Quelques instants après la fin du match, les joueurs des Inouk, avec leur équipement sur le dos (sauf les patins), ont couru autour de la patinoire, question de démontrer que c'est sur la glace qu'il fallait travailler.

S'ils voulaient laisser un bon souvenir à leurs partisans avant d'aller jouer six parties consécutives sur la route au cours des quatre prochaines semaines, c'est complètement raté. Après une bonne première période, les Granbyens n'ont rien fait qui vaille en deuxième période et les visiteurs se sont emparés d'une avance insurmontable de 4-0.

La troisième période n'a été qu'une formalité. Mathieu St-Onge a évité le blanchissage aux Inouk, qui ont donné quatre buts aux Condors en avantage numérique et un en désavantage d'un homme.

Les Granbyens ont mis un terme, tristement, à une belle série de trois victoires devant leurs partisans. C'était leur prermier échec à Granby en 2006 et avec l'uniforme bleu.

Les Condors ont le numéro des Inouk puisque c'était leur cinquième victoire contre les Granbyens en cinq matches. Kahnawake n'a que six victoires en 20 parties sur la route cette saison, dont trois à Granby!

Les visiteurs ont dominé 34-27 au chapitre des tirs au but.

Les hommes de Marco Bernard seront à Valleyfield, dimanche.

Pas de but

Les périodes sans but sont plutôt rares dans la Ligue de hockey junior AAA du Québec. C'est pourtant ce à quoi les amateurs ont eu droit mais, contrairement à ce qu'on peut penser, l'engagement n'a pas été ennuyant.

Les deux formations ont lancé six fois sur le gardien adverse.

Maxime Cotnoir, Mathieu Perron et Vincent Roger ont obtenu les meilleures chances de marquer pour les Granbyens.

Le trio de Davey Loiseau, Mathieu St-Onge et Jordan Gagné s'est bien échangé la rondelle sans concrétiser une attaque. Celui de Maxime Cotnoir, Vincent Roger et Patrick Litjens a bourdonné pendant au moins 30 secondes, ratant au moins deux chances.

Kevin McComber a obtenu une échappée au milieu de la période et il n'a pas marqué mais a inscrit le premier tir des visiteurs alors que Stéphane Paquette a fait le bon geste. Pendant un jeu de puissance dans la dernière minute de la période initiale, les Condors ont été très menaçants mais Paquette s'est montré solide.

Le moins que l'on puisse dire, c'est que la deuxième période a été beaucoup plus difficile pour les Inouk. Les Granbyens ont accordé quatre buts sans riposte et ont été dominés, 18-8, au chapitre des lancers. Disons qu'on a cru revoir ces bons vieux Inouk du début de saison...

Les unités spéciales ont fait tout le travail pour les Condors, qui ont marqué trois fois en avantages numériques, puis le dernier but alors qu'ils se défendaient à quatre contre cinq.

Mathieu Yelle a d'abord touché la cible à la sixième minute lorsque les Inouk étaient privés de Nicholas Pelletier, puni pour avoir joué sans l'équipement requis!

Au milieu de la période, Richard Théberge a déjoué Paquette d'un tir vif et ce deuxème but des Condors a tout changé.

Alexandre Vachon a voulu réveiller ses coéquipiers et a fait des invitations à danser qui n'ont pas été retenus par les joueurs des visiteurs. Vachon s'est alors imposé tout seul en plaquant par derrière le capitaine des Condors, Corey Belliveau, ce qui lui a valu une expulsion du match.

Les Condors ont encore marqué sur cet avantage, de nouveau par l'entremise de Richard Théberge.

Alexandre Nadeau a cloué le cercueil des Inouk en inscrivant le quatrième but des visiteurs à la 15e minute, cette fois alors que les Condors se défendaient à quatre contre cinq... tout en dominant sur la patinoire.

Émilie Demers-Boutin finit en quatrième place aux championnats canadiens

Fernand Bélanger
fbelangx@lavoixdelest.qc.ca

GRANBY (FB)

Émilie Demers-Boutin, du club de patinage artistique de Bedford et son coéquipier Pierre-Philippe Joncas ont décroché le quatrième rang aux championnats canadiens, dans la catégorie junior en couple, hier après-midi à Ottawa.

La patineuse de Ste-Sabine et son coéquipier avaient terminé au quatrième échelon lors du programme court présenté mercredi. Le jeune duo a conservé le même rang au programme long pour un total de 123.97 points

Les couples provenant de l'Ontario ont obtenu les trois premières places dans cette épreuve, l'or allant à Kyra et Dylan Moscovitch, avec une fiche de 134.45 points. Quatorze équipes étaient en lice dans cette compétition.

Du côté de la catégorie senior féminine, Mylène Brodeur, également du club de patinage artistique de Bedford, a obtenu la 16e place dans le programme long hier soir en vertu d'un pointage de 61,96. L'athlète de Stanbridge Station a donc conclu les championnats nationaux au 14e échelon au classement cumulatif (115,01), comparativement à une 10e place en 2005 avec un score presque similaire. Dix-huit patineuses ont pris part à la ronde finale.

La Québécoise Joanie Rochette a remporté la médaille d'or, devant Mira Leung, de la Colombie-Britannique.

Pour sa part, le patineur Kevin Bisson, d'Acton Vale, et sa partenaire Catherine Provost-Savaria, du club de patinage artistique de Marieville, disputeront leurs deux dernières épreuves en danse dans la catégorie senior, en fin de semaine à ces championnats canadiens.

La portion de danse originale aura lieu cet après-midi et la danse sera à l'affiche demain matin, ce qui mettra un terme à la compétition. Le défilé des champions aura lieu en après-midi.

photo PC

Émilie Demers-Boutin et son partenaire Pierre-Philippe Joncas ont décroché la quatrième place, dans la catégorie junior en couple, hier après-midi aux championnats canadiens de patinage artistique présentés à Ottawa.

14

LIQUIDATION polaire

La plus forte précipitation de bas prix!

Baisse de prix intense!

Fauteuil GRATUIT
À L'ACHAT DU SOFA

Sofa chaise longue
12 en stock
81699
cour: 1699$ **1299$**

1949$
76430
cour: 2799$
1799$
76431
cour: 2499$
LA-Z-BOY tout cuir
disponible beige, bourgogne ou noir
999$
76433
cour: 1399$

jusqu'à **50%** de rabais!

Étagère
cour: 1049$ **899$**

Table de bout
cour: 219$ **169$**

Table à café
cour: 309$ **249$**

ÉPARGNEZ L'ÉQUIVALENT DES **2 TAXES**
SUR TOUS LES ITEMS IDENTIFIÉS!

SIMMONS **Matelas Evolution**
Les ressorts ensachés SANS ROTATION

Kenora
60 po. **749$**

Terrace Bay
Pillow top **899$**

MEUBLES **GEMO**

Toutes les photos sont à titre indicatif seulemtn.

FINANCEMENT accord D Desjardins

Pour un temps limité. Faites vite!
Les quantités sont limitées.

De nombreux autres articles à liquider!

633, rue Dufferin, Granby 372.5896 www.meublesgemo.com